SERVICE TELEPHONIQUE
LUNDI AU VENDREDI: 8 h. a.m. à 8 h. p.m.
LE SAMEDI: 8 h. a.m. à 4 h. p.m.
CEntral 6-7431
On peut atteindre le service des nouvelles après 8 h. p.m. en signalant CE 6-7431 ou CE 6-7439.

LE DROIT

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

Le temps qu'il fera demain: plus froid
MINIMUM (cette nuit) 15
MAXIMUM (demain) 20

44e année — No 276 | OTTAWA, MARDI 27 NOVEMBRE 1956 | EDITION FINALE | Le numéro: 5 sous

A cause des Grandes Puissances

"J'AI ÉTÉ SCANDALISÉ"

M. SAINT-LAURENT, ...scandalisé...

TOMMY DORSEY, le roi de la musique sentimentale, est décédé hier à sa demeure de Greenwich, au Connecticut. D'après le médecin, Dorsey est mort d'asphyxie, causée par des particules de nourriture. (Voir nouvelle en page 3).

Le Commonwealth au pire de la crise

"Au seuil de la dissolution"

Chuvahin s'est esquivé

(PC) — Alors que le Sénat observait hier une minute de silence à la mémoire des patriotes hongrois tombés sous les balles soviétiques, M. Dmitri Chuvahin, ambassadeur de Russie, s'est empressé de s'esquiver de la galerie du corps diplomatique.

L'ambassadeur, portant lunettes et élégant dans sa tenue de ville, figurait parmi les membres du corps diplomatique qui assistaient au Sénat aux cérémonies d'ouverture de la session spéciale du Parlement sur la contribution canadienne à la force de police de l'ONU et aux fonds de secours à la Hongrie.

Telle est la révélation du ministre Pearson

(PC) — Le ministre canadien des Affaires extérieures, M. Pearson, a déclaré aujourd'hui qu'à un certain moment, après l'intervention armée anglo-française en Egypte, le Commonwealth fut "sur le seuil de la dissolution".

Dans un discours prononcé aux Communes et exposant l'attitude du Canada dans la crise du Moyen-Orient, le ministre a dit que le Commonwealth fut "gravement et dangereusement divisé" par suite de l'intervention anglo-française.

Puis il ajouta qu'à un certain moment après le début des hostilités en Egypte, le Commonwealth fut "sur le seuil de la dissolution".

Les objectifs canadiens

Le Canada, dit-il, désirait préserver le Commonwealth en dépit de la tension causée par la crise du Moyen-Orient.

La délégation canadienne s'est rendue aux séances de l'ONU à New-York avec le désir d'empêcher toute forme de condamnation de l'intervention anglo-française et de rétablir les consultations interrompues entre les nations occidentales.

Le gouvernement canadien s'inquiétait particulièrement de la scission entre Londres et Paris d'une part et les capitales du Commonwealth et Washington d'autre part.

Certaines personnes à l'ONU exploitent avec plaisir cette division. M. Pearson faisait apparemment allusion aux communistes.

Le ministre ajoute que le Canada informa la Grande-Bretagne à plusieurs reprises, l'été dernier, qu'aucune action ne devait être prise en rapport avec le canal de Suez qui ne pourrait être justifiée en vertu de la Charte des Nations Unies.

Le Canada avait aussi souligné dans les entretiens et les notes diplomatiques qu'il fallait éviter à tout prix de tenter de résoudre les difficultés de Suez de façon à diviser les Etats-Unis et la Grande-Bretagne et la France.

Si un pays posait des gestes contraires à la Charte, ce pays serait traduit devant l'ONU et accusé, avait-on dit à la Grande-Bretagne.

"Et c'est ce qui s'est produit," a ajouté M. Pearson.

L'opposition aurait voulu que le gouvernement appuyât tous les actes de la Grande-Bretagne et de la France, même si ces pays sont intervenus en Egypte et ont appuyé cette intervention par un ultimatum de 12 heures. L'Opposition aurait voulu que le Canada appuyât ces deux pays à l'ONU même lorsque leur résolution n'était appuyée par aucun autre membre de l'ONU.

Blâme partagé

La rupture des consultations entre les nations occidentales ne fut pas la faute exclusive de la Grande-Bretagne. Aucune autre nation occidentale ne saurait être exempte de tout blâme, et particulièrement les Etats-Unis qui sont le puissant leader.

Toutefois, ce n'est pas le temps d'afficher une "vertu supérieure" ou de la suffisance. Il s'agit maintenant de sortir de cette crise sans guerre et sans affaiblir l'ONU.

Une fois cela fait, il y aura suffisamment de temps pour tirer les conclusions nécessaires de la situation afin d'éviter une répétition de ces événements à l'avenir.

Saint-Laurent critique vertement les Grands

Rarement a-t-il été si vif dans ses reproches
(Voir aussi en page 10)

Par PIERRE CHALOULT

Le premier ministre du Canada a violemment condamné, hier, aux Communes, toutes les "soi-disant grandes puissances qui se servent de la charte de l'ONU pour enrégimenter les plus petits qu'elles". Il affirma même avoir été "plus d'une fois scandalisé" par la manière d'agir de certains grands.

Dans un discours de plus d'une heure, le chef du gouvernement du Canada a dit que notre pays n'entendait pas se faire dicter sa conduite par qui que ce soit. En réponse aux critiques du chef intérimaire des conservateurs, M. Earl Rowe, et aux interruptions de trois des candidats à la succession de M. George Drew — MM. Davie Fulton, John Diefenbaker et Donald Fleming — M. Saint-Laurent affirma que notre pays n'avait eu d'autre but, sur le plan international, depuis un mois, que de sauver la paix.

Bien que la voix du premier ministre fût très forte et qu'elle exprimât à certains moments, presque de l'indignation, la fin de certaines de ses répliques (surtout de la fin) se perdait dans le bruit des applaudissements des libéraux.

Le premier ministre refit l'histoire de ces jours du mois de novembre; expliqua, étape par étape, comment le Canada avait blâmé ou approuvé, partiellement ou totalement, les uns ou les autres, afin de permettre l'adoption, par l'organisme international, d'abord d'un ordre de cesser le feu en Egypte, puis d'une politique d'établissement d'une police internationale.

Juste avant que le premier ministre ne prenne la parole, M. Earl Rowe, en qualité de chef intérimaire de l'opposition avait nettement blâmé nos ministres de s'être laissés entraîner dans le courant de la politique américaine plutôt que des Anglais et des Français, à l'ONU.

Par ailleurs, hier matin, au cours d'une réunion secrète des députés libéraux aux Communes, le premier ministre avait déjà répondu à certaines objections formulées par des députés ministériels qui semblaient inquiets du fait que la politique étrangère canadienne s'éloignait dangereusement de celle de la Grande-Bretagne.

Dans un cas comme dans l'autre, le chef du gouvernement expliqua que notre pays n'entendait point être à la remorque des grandes puissances qui voudraient décider toutes seules ce que sera le sort du monde. Il rejeta l'accusation selon laquelle notre pays aurait été humilié par l'Egypte, disant que ce n'était là que des racontars sans fondement. Il dit que le Canada n'avait jamais reçu d'ordre du gouvernement du colonel Nasser pour l'excellente raison qu'il n'avait, à aucun moment au cours de la crise de Suez traité avec celui-là, mais bien avec les Nations Unies et rien que les Nations Unies.

Pearson avoue:

On ne peut aider la Hongrie par la force

(PC) — D'après M. Pearson, on peut maintenant espérer que l'Europe orientale se libérera peu à peu du joug soviétique. Mais il serait inutile, a-t-il ajouté, et même dangereux pour les pays en cause que nous leur promettions de les aider par la force, alors que nous risquerions fort de ne pas pouvoir tenir notre engagement.

Le ministre des Affaires extérieures a déclaré aujourd'hui à la Chambre des communes que le Canada peut venir en aide aux Hongrois surtout en rappelant à l'attention du monde entier la conduite "sauvage" des troupes soviétiques qui ont écrasé l'insurrection hongroise. De plus, le Canada doit encourager les Nations Unies à tenter d'envoyer en Hongrie des observateurs et des enquêteurs.

M. Pearson a fait ses déclarations après que le gouvernement eut annoncé que l'aide canadienne à la Hongrie recevra $1,000,000 et que nos règlements d'immigration seront relâchés en faveur des réfugiés hongrois.

Violente propagande de Kadar contre Nagy

VIENNE (PA) — Le gouvernement hongrois accentue sa propagande contre M. Nagy dont les ouvriers continuent de demander le retour au pouvoir.

Le chef du gouvernement, M. Kadar, a lui-même attaqué violemment son prédécesseur, reconnaissant maintenant que ce dernier est en exil en Roumanie.

M. Kadar a signalé que le travail a repris à Budapest et dans presque tout le pays, mais il a ajouté que l'économie reste très affaiblie par des grèves locales.

Les informations provenant de Budapest confirment d'ailleurs ces dires: malgré un mouvement assez généralisé de retour au travail, nombre d'usines restent encore fermées soit à cause de la destruction du matériel, soit par suite de la résistance passive des ouvriers.

Quant au conseil ouvrier de Budapest, tout en encourageant ses adhérents à retourner à leurs postes, il continue de réclamer le départ des troupes soviétiques et le rétablissement du gouvernement de M. Nagy.

Exil temporaire

A ce sujet, M. Kadar a donné les explications suivantes: l'exil de son prédécesseur n'est qu'une mesure provisoire dont le but est de protéger ce dernier contre les "contre-révolutionnaires" qui pourraient tenter de l'assassiner et de rejeter ensuite sur le gouvernement la responsabilité de l'attentat.

M. Kadar a aussi accusé l'ancien chef d'Etat d'avoir favorisé la "contre-révolution meurtrière".

La radio d'Etat hongroise, d'autre part, a repris son attaque contre le cardinal Mindszenty, qu'elle qualifie de "représentant typique du fascisme".

Le gouvernement affirme même que le cardinal est un des "réactionnaires" qui ont influencé le régime Nagy.

Le cardinal Mindszenty est actuellement réfugié à l'ambassade américaine de Budapest où il a trouvé asile le 4 novembre, jour où M. Nagy se retirait à l'ambassade yougoslave.

Les autorités américaines ont annoncé hier que tant qu'il sera à l'ambassade, le cardinal n'accordera pas d'entrevues aux journalistes et ne fera aucune déclaration, le droit international l'interdisant.

Tout le long de la frontière autrichienne, les réfugiés continuent de fuir la Hongrie, malgré la surveillance croissante des troupes soviétiques qui souvent font feu sur les fugitifs.

Le nombre de ces derniers est maintenant d'environ 85,000, dont plus de 18,000 ont par la suite quitté l'Autriche pour aller s'établir dans d'autres pays qui leur ont ouvert leurs portes.

On supprimerait les insignes des Queen's Rifles

NAPLES (PC) — Les officiers canadiens qui sont en Italie doutent fort que les Queen's Own Rifles soient jamais envoyés au Moyen-Orient.

Ces officiers signalent qu'on a songé à supprimer les insignes des soldats, pour satisfaire les Egyptiens, mais ils ajoutent que le moral des troupes est maintenant plutôt bas, les Queen's Own Rifles étant, de tous les Canadiens cantonnés en Italie, les seuls à ne pas être partis pour l'Egypte.

On croit par ailleurs que le personnel administratif de l'état-major du général Burns sera entièrement canadien. De plus, le personnel médical canadien, à Naples et en Egypte, est actuellement suffisant pour les besoins des Nations unies.

D'autre part, le major danois qui est chargé du transport des troupes a annoncé dimanche que les soldats canadiens qui sont à Naples y resteront un certain temps.

A Montréal, trois North Star du CARC sont partis tôt aujourd'hui de l'aéroport de Dorval avec 100 soldats canadiens, le dernier contingent de troupes concentrées ici pour aller servir avec la force des Nations unies au Moyen-Orient.

Les avions se rendent à Capodichino, près de Naples, en Italie, en passant par Gander, Terre-Neuve, les Açores et Gibraltar. Ces troupes seront ensuite transportées d'Italie en Egypte par Swissair.

Aucun étranger n'a été forcé de quitter l'Egypte

LE CAIRE (Reuters)—L'Egypte dément les rapports voulant qu'elle expulse les Juifs égyptiens ou les ressortissants britanniques et français.

Le ministère de l'Intérieur affirme n'avoir donné aucun ordre pour l'expulsion des "nationaux égyptiens à quelque religion qu'ils appartiennent".

Le colonel Abdel Kadar Hatem, directeur général du Service d'information égyptien, a dit que les ressortissants britanniques et français ont la "permission de quitter le pays s'ils le désirent" mais on ne les force pas à s'en aller.

"Il n'y a aucune vérité dans les rapports malicieux et fabriqués émis par les gouvernements britannique et français à ce sujet," dit-il.

(Samedi, le Foreign Office a dit avoir été informé par le gouvernement suisse que tous les ressortissants britanniques et français en Egypte seraient expulsés dans un délai de sept à 10 jours. Plusieurs ont déjà été évacués. Ils ont pu emporter que quelques effets personnels avec eux. Certains ont dit avoir été dévêtus et humiliés par les autorités égyptiennes.)

Le Commonwealth a été "sérieusement secoué"

Le nouveau premier ministre de Ceylan, M. Salomon Dies Bendaranaike, estime que l'invasion de Suez par l'Angleterre a sérieusement secoué le Commonwealth, divisé les grandes démocraties au sein de l'ONU et les Britanniques contre leur propre gouvernement. Il croit que nous n'avons peut-être jamais été si proches d'une troisième guerre mondiale qu'au plus creux de la dernière crise.

Le chef du gouvernement, cingalais a ainsi déclaré aux journalistes parlementaires d'Ottawa que le geste impérialiste posé par l'Angleterre et la France en Egypte rappelle aux Asiatiques le mal dont ils ont si longtemps souffert et dont ils ne se sont libérés que depuis bien peu d'années.

M. Bendaranaike croit, par ailleurs, que l'ONU a sauvé le monde, mais qu'il importe que les trois pays agresseurs en Egypte retirent au plus vite leurs troupes, sans quoi il pourrait devenir trop tard pour sauver la paix.

Le premier ministre est scandalisé par la façon d'agir des Soviets en Hongrie, mais il ne croit pas que la situation dans les Balkans puisse dégénérer en guerre mondiale. Il établit une différence entre le geste franco-britannique en Egypte et celui des Russes à Budapest. Dans le premier cas, il parle d'impérialisme, dans le second de totalitarisme, identifiant le communisme au fascisme. Il condamne d'ailleurs aussi bien les Russes que les Français et les Anglais

M. Bendaranaike propose que l'on renforcisse les cadres de l'ONU et que l'on établisse une force policière permanente de l'organisme international. Il déclara, sans la moindre restriction, que les Asiatiques ont apprécié grandement l'attitude du Canada dans l'affaire de Suez et il laisse même entendre que c'est cette façon d'agir de notre pays qui a empêché le Commonwealth de périr, alors que les peuples orientaux membres de cet organisme n'auraient pas voulu perdre contact avec notre pays.

Le leader cingalais estime que le Commonwealth est quelque chose de très vague et qu'il n'existe, en fait, qu'un seul véritable lien entre tous les peuples de l'ancien empire britannique — celui du parlementarisme.

Une école spécialisée à Ottawa

La ville d'Ottawa a offert à la province d'Ontario un emplacement de 12 acres de terrain pour la construction éventuelle d'une nouvelle école technique spécialisée à Ottawa.

Le maire Charlotte Whitton a déclaré qu'elle demanderait au Conseil de céder ledit terrain au ministère ontarien de l'Education pour la somme nominale d'un dollar.

La nouvelle école technique, qui coûtera environ $2,000,000, fonctionnera suivant le même système que l'école Egerton Ryerson et offrira aux étudiants de la Vallée de l'Outaouais et de l'Est de l'Ontario, le programme d'éducation de la province et les diverses spécialités dans le domaine technique.

L'emplacement offert par la ville est situé à l'ouest du pont Champlain, à proximité du poste de télévision CBOFT.

Le maire d'Ottawa s'est dit enthousiasmé en apprenant que l'école serait construite à Ottawa. Elle a évalué à $75,000 le cadeau de l'emplacement fait à la province.

Mlle Whitton a déclaré que les étudiants de l'Est d'Ontario trouveraient dans plusieurs demeures de la région le gîte et la pension désirés.

Au début de la semaine, l'honorable Dunlop, ministre de l'Education, a dit au Ottawa Board of Trade qu'une école technique spécialisée serait construite dans l'Est d'Ontario.

Il a déclaré que les officiers du ministère visiteraient la région d'Ottawa pour y choisir un emplacement convenable à la construction d'une école de $2,000,000. L'emplacement désiré par le ministère de l'Education devait être d'au moins 7 ou 8 acres.

Les autres municipalités qui ont demandé cette école sont Cornwall, Renfrew, Kingston, Perth, Almonte, Carleton Place et Smiths Falls.

La note restera secrète

Le Canada "bouleversé" par l'affaire de la Hongrie

(PC) — Le premier ministre, le très hon. Louis St-Laurent, a rejeté la demande de l'opposition tendant à la publication d'une note qu'il a envoyée à M. Eden à l'égard de l'intervention britannique au Moyen-Orient. Il a cependant affirmé que les rapports de presse londoniens selon laquelle cette note était "cinglante" étaient entièrement sans fondement.

En réponse à M. Diefenbaker, député conservateur de Prince-Albert, M. St-Laurent a précisé qu'il avait demandé à M. Eden s'il pouvait rendre public le texte de sa lettre, et que M Eden s'y était opposé, car cela pourrait créer un précédent et entraver l'échange franc et complet entre chefs des pays du Commonwealth.

Boulganine

Le premier ministre a révélé aussi un échange de correspondance qu'il a eu avec le premier ministre soviétique M. Boulganine à l'égard de la situation en Hongrie.

Le 13 novembre, M. St-Laurent a convoqué l'ambassadeur de Russie, M. Dmitri Chuvahin, et lui a remis une lettre à l'intention de M. Boulganine. Dans cette lettre M. St-Laurent a déclaré que récemment les relations russo-canadiennes semblaient s'améliorer et qu'il avait eu une impression favorable de la récente visite du ministre russe des Pêcheries. Mais le gouvernement et le peuple canadiens ont été profondément bouleversés par l'action russe

(Suite à la page 3, col. 6)

Nouveaux cas de polio à Sudbury

SUDBURY (PC) — Deux nouvelles victimes de polio ont été admises à l'Hôpital général de Sudbury. Ceci porte à 100 le nombre des cas qui se sont déclarés au cours de l'année dans la région de Sudbury. Sept personnes sont mortes par suite de cette maladie.

Dans Le Droit aujourd'hui

Annonces classées	16-17-18
Articles éditoriaux	2
Bridge	11
Carnet mondain	4
Décès	18
Enfants	19
Finance	12
Hull	9-10
Page littéraire	7
Radio	6
Sports	14-15

Aux Nations Unies

L'Egypte demande des mesures sévères contre ses agresseurs

NATIONS UNIES (PC) — L'Egypte a demandé aujourd'hui à l'ONU de sévir énergiquement contre la France, l'Angleterre et Israël si ces trois pays refusent d'indiquer la date précise du retrait de leurs troupes du territoire égyptien.

A l'Assemblée générale, le représentant égyptien, M. Mahmoud Fawzi, a affirmé que les franco-britanniques consolident leur position à Suez, tout en prétendant se préparer à évacuer les lieux.

Pour étayer sa déclaration, M. Fawzi a donné lecture d'articles de journaux signalant l'arrivée de chars français dans la zone du canal. Il a ajouté qu'il sait, de sources privées, que les occupants continuent de se livrer à des "atrocités" à Port-Saïd.

"L'Assemblée générale, a déclaré M. Fawzi, a le droit et le devoir de demander à quelle date les troupes se seront entièrement retirées. Si elle n'obtient pas de réponse satisfaisante, l'Assemblée a aussi le devoir d'envisager, contre les agresseurs, le recours aux mesures prévues par la charte des Nations Unies."

Le délégué égyptien a précisé quelles seraient ces mesures: rupture des relations diplomatiques et économiques avec les pays en cause, et même leur expulsion de l'ONU.

La Russie fait présentement tous ses efforts pour que l'Assemblée décrète que ces frais ressortent à la Grande-Bretagne, la France et l'Israël; elle semble rallier les faveurs des délégations asiatiques et sud-américaines.

D'autres par contre soutiennent qu'ils devraient être assumés par les propriétaires et les usagers du canal.

De toute façon l'Assemblée générale a approuvé hier, malgré l'opposition soviétique, une subvention de $10,000,000 qui servira à payer les dépenses de la force internationale en Egypte. La Russie désirait que les Britanniques, les Français et les Israéliens les absorbent, comme celles des travaux de nettoyage.

La somme sera puisée dans le fonds de roulement de l'ONU. L'Assemblée décidera plus tard comment il conviendra qu'elle soit remboursée.

Me R. A. Bell, élu président

Me R. A. Bell, C.R., d'Ottawa, a été élu président du comité du congrès conservateur. Me Bell remplace M. Léon Balcer, C.R., député des Trois-Rivières, qui a résigné ses fonctions en annonçant qu'il était condidat à la direction du parti conservateur-progressiste, qui se réunira en décembre à Ottawa.

M. Robert Perron, député de Dorchester, est le représentant français au comité.

Aux Jeux olympiques

Une médaille d'or décernée au Canada

Pour la 1ère fois

MELBOURNE (PC) — Un équipage de l'université de la Colombie-Britannique a remporté aujourd'hui la première médaille d'or du Canada dans les concours de canotage, tandis que les records de piste continuaient de tomber aux Jeux de 1956.

L'équipe de quatre hommes sans barreur de l'université de la Colombie-Britannique a obtenu la victoire contre l'équipe américaine de Détroit dans la finale disputée au lac Wendouree, 70 milles à l'ouest de cette ville olympique. Et une autre équipe de la même université a failli l'emporter dans les concours à huit avirons, événement principal de la finale du canotage qui a pris fin aujourd'hui.

Les quatre Canadiens ont gagné par cinq longueurs contre le club américain après avoir pris l'avance à mi-chemin du parcours de 2,000 mètres. Leur temps fut de sept minutes, 8.8 secondes; le temps des Américains fut de 7:18.4.

Première médaille d'or

Cette victoire a valu au Canada sa première médaille d'or dans les jeux en cours. En 1952, George Généreux, de Saskatoon, avait remporté la seule médaille d'or du Canada dans les concours de tir.

L'équipe de huit avironneurs de l'université de la Colombie-Britannique a failli remporter une deuxième médaille d'or; elle a été battue par moins d'une longueur par l'équipe de Yale, qui espérait une revanche depuis que les Cana-

(Suite à la page 3, col. 8)

Ces quatre rameurs canadiens ont mérité une médaille d'or aux Olympiques à Melbourne, Australie. (Téléphoto "Le Droit" — de la PC)

25 morts dans une tragédie

CARACAS (PA) — Un aérobus vénézuélien s'est écrasé contre une montagne à moins de deux milles de l'aéroport de Caracas, aujourd'hui. L'appareil venait de New-York. L'accident a été causé par le brouillard et les 25 personnes à bord ont perdu la vie.

Les débris ont brûlé.

L'avion, un Constellation de la Linea Aeroposta Venezolana, transportait 16 passagers adultes, deux jeunes enfants et sept membres d'équipage. Il était piloté par Marcel Combalbert, âgé de 34 ans.

"L'avenir est à ceux qui luttent"

LE DROIT

Fondé le 27 mars 1913

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique

Le Droit est publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales, Limitée 375, rue Rideau, Ottawa.

SERVICES TÉLÉGRAPHIQUES: PRESSE CANADIENNE, PRESSE ASSOCIÉE, AGENCE REUTER, AGENCE FRANCE-PRESSE

Seule la Presse Canadienne est autorisée à réimprimer les dépêches du Droit attribuées à la Presse Canadienne, à la Presse Associée et à l'Agence Reuter ainsi que les informations locales. Tous droits de reproduction des dépêches particulières au Droit sont également réservés. Autorisé comme envoi postal de deuxième classe. Ministère des Postes, Ottawa.

TARIF DES ABONNEMENTS

	12 mois	6 mois	3 mois
PAR LA POSTE			
Ottawa et la banlieue	$10.00	$5.25	$2.75
Campagne	9.00	4.75	2.50
PAR PORTEUR	15.00	7.50	3.75

LA SEMAINE — 0.30

Membre de l'Audit Bureau of Circulations et de l'Association des Editeurs de Quotidiens Canadiens.

MARDI 27 NOVEMBRE 1956

Ne perdons pas de vue l'important

Les Nations Unies ont approuvé par 63 voix contre 5 la résolution afro-asiatique demandant à la Grande-Bretagne, à la France et à Israël de retirer leurs troupes de l'Egypte. Dix pays se sont abstenus de voter. Parmi eux, l'on remarque le Canada. Faut-il l'en blâmer? Nous ne le pensons pas.

Par son abstention, notre pays ne s'est pas prononcé contre le principe du retrait. Le Canada, ainsi que M. Pearson l'a dit, avait déjà approuvé une résolution similaire des Etats-Unis. Mais il a jugé que la résolution afro-asiatique non seulement était inutile dans les circonstances, parce que le retrait des troupes anglaises, françaises et israéliennes était déjà commencé, mais qu'elle était nuisible, parce qu'elle était couchée en des termes blessants.

Ce dont il s'agissait, selon M. Pearson, dans le moment, c'était d'abord d'assurer le retrait des troupes, déjà commencé d'ailleurs, en se hâtant de mettre sur pied une force internationale des Nations Unies qui aura les fonctions déterminées par cet organisme et agira sous son autorité exclusive. C'était aussi de créer une atmosphère favorable à la solution des problèmes d'ordre pratique dans la crise du Moyen-Orient.

Le Canada a peut-être eu d'autres raisons de s'abstenir de voter sur la résolution afro-asiatique. On peut supposer, par exemple, qu'il ait refusé de poser un acte, qui rendrait, sans nécessité, plus difficiles les relations entre Ottawa et Londres, dans une crise divisant gravement les membres du Commonwealth. Le gouvernement canadien a pu également tenir compte de la session qui vient de s'ouvrir dans la capitale en vue d'obtenir les fonds requis à la participation du pays à l'établissement d'une force internationale des Nations Unies pour le Moyen-Orient.

Mais l'on ne saurait blâmer le Canada d'avoir agi comme il l'a fait. A ce moment-ci, l'important est d'éviter tout acte qui puisse compromettre la solution de la crise du Moyen-Orient. Telle qu'elle a été rédigée, la résolution afro-asiatique ne pouvait servir que des fins politiques, sans hâter le règlement du problème que les Nations Unies ont à résoudre.

Camille L'HEUREUX

Suez et notre commerce

Il est un des aspects de la crise de Suez que le public connaît moins. Il s'agit des répercussions que peut avoir l'imbroglio du Moyen-Orient sur notre économie et tout spécialement sur notre industrie pétrolière. Le **Financial Post**, qui fait autorité, chez nous, en matières économiques, se livre, dans sa dernière édition, à des spéculations dont nous avons pensé livrer la substance à nos lecteurs.

La crise de Suez peut avoir chez nous un côté heureux. On s'attend, en particulier, que notre industrie pétrolière pourra accroître de 8 à 10 p. 100 sa pénétration sur les marchés étrangers. Comme la paralysie des pipe-lines du Moyen-Orient risque de se prolonger, les grandes sources d'approvisionnements américaines et vénézuéliennes de pétrole seront davantage mises à contribution. Et nous serons appelés à combler les vides. Comme on prévoit, d'autre part, une augmentation des prix, notre commerce en profitera d'autant.

D'autre part, les économistes craignent que les pays d'Europe ayant à s'approvisionner davantage aux Etats-Unis, n'affectent surtout leurs dollars disponibles à l'achat de carburant américain et réduisent dans la même proportion leurs importations des autres produits canadiens. Ceci est particulièrement vrai de la Grande-Bretagne, qui demeure notre second client, et des pays de l'Europe occidentale avec lesquels notre chiffre d'affaires tendait à s'améliorer.

C'est donc un sentiment de perplexité qui prévaut aujourd'hui dans le monde des exportateurs et des importateurs canadiens. Il se peut qu'une industrie, en particulier, profite de la crise du Moyen-Orient, mais aux dépens, craint-on, du reste de nos producteurs.

En définitive, il semble bien que les Canadiens se doivent de serrer les rangs derrière ceux qui veulent mettre fin à l'imbroglio. Pour peu que la situation se prolonge, outre les risques d'un conflit universel, il reste celui d'une contraction nouvelle de nos échanges avec l'Europe.

Et nous ne voyons vraiment pas ce que nous pourrions tirer d'heureux de pareils présages.

Clément BROWN

Ottawa taxe trop

De mois en mois, le surplus fédéral s'accroît. Octobre n'a pas fait exception à la tendance générale que l'on constate depuis le commencement de l'exercice en cours. Nos recettes, en effet, y ont augmenté de $68,211,000. Les sept premiers mois de l'exercice 1956-57 accusent donc un surplus de $341,052,000 contre $91,533,000 durant la période correspondante de l'exercice précédent.

Si cette tendance continue, — et tout indique qu'il en sera ainsi, — le surplus total de l'exercice 1956-1957 atteindra au bas mot 300 millions de dollars, soit presque le triple de celui que le ministre des Finances avait prévu.

Deux conclusions ressortent de cette accumulation du surplus. La première est que le gouvernement taxe trop les contribuables et la seconde, qu'il accapare les impôts, dont une partie beaucoup plus considérable devrait être laissée aux provinces, parce que celle-ci leur appartient et que les provinces en ont besoin, soit pour elles, soit pour les municipalités.

Le gouvernement fédéral a une curieuse conception de l'impôt. Il paraît s'imaginer qu'il a un droit absolu de lever des impôts d'une manière disproportionnée à ses besoins et sans tenir compte des droits des provinces.

Les contribuables consentent à verser des impôts, mais ils sont fort mécontents d'être taxés plus que les besoins légitimes du fédéral ne l'exigent et de ce que le gouvernement d'Ottawa retient injustement, pour ses propres fins, des impôts qui appartiennent aux provinces. Le Canada est un Etat fédéral. Le premier devoir du pouvoir central n'est pas de saboter la constitution, mais d'en faciliter le fonctionnement.

Camille L'HEUREUX

La voirie ontarienne

L'hon. James N. Allan, ministre de la Voirie à Toronto, exposait récemment à Windsor quelques-uns des problèmes qui confrontent son département.

Le nombre des voitures possédant un permis s'élève, en Ontario, à 1,674,146. On prévoit qu'en 1965, il sera de 2,000,000 et, en 1975, de 4,100,000. Non seulement la province comptera-t-elle plus de véhicules, mais bon nombre des véhicules commerciaux seront plus gros. Ajoutons que l'usage de l'automobile ira croissant, du point de vue des distances parcourues, de sorte qu'il faudra de meilleures routes.

Cela suppose donc, de la part de M. Allan, l'établissement d'un programme de voirie de plus en plus articulé, où l'on doit tenir compte, non seulement des auto-routes, mais des voies secondaires dont l'importance se fera de plus en plus sentir.

La rénovation du réseau routier va demander de l'argent, beaucoup d'argent. Sans doute, une partie des sommes nécessaires sera fournie par les usagers de la route. Mais une autre partie devra être puisée dans le fonds consolidé de la province.

Comme, d'autre part, l'augmentation de la population ontarienne — elle sera de 8,000,000 en 1975 — exigera des services sociaux plus étendus — hôpitaux, écoles, etc. —, on voit d'ici le casse-tête qu'auront à résoudre les autorités ontariennes. Il n'est donc pas étonnant qu'elles en reviennent constamment à cette grande question qui domine toutes les autres: la répartition des sources de revenus entre les divers gouvernements du pays.

Clément BROWN

Si tu ne peux être une étoile au firmament sois une lampe dans ta maison.
PROVERBE ARABE.

Un reportage de A. Wenger

L'U.R.S.S. à l'heure de la vérité

IV — Le niveau de vie du travailleur soviétique

Copyright B. I. P. 1956

Les faits analysés et les chiffres accumulés au cours de notre enquête pourront difficilement être contestés car ils représentent l'expérience collective de gens d'opinions politiques très diverses. Mais il arrive souvent que, tout en partant de données absolument identiques, on aboutisse à des conclusions diamétralement opposées. Il en est ainsi, en général, pour tout ce qui touche à l'Union soviétique.

Paradis des travailleurs, selon les uns, pays misérable selon les autres . . .

Aux yeux d'un premier groupe, assez nombreux sur le **Batory**, les conditions de vie en Russie ont paru non seulement satisfaisantes, mais encore enviables; si elles ne sont pas encore parfaites, elles ne tarderont pas à le devenir. Mais dès à présent elles sont comparables à celles qui existent dans certains pays occidentaux.

Sans aller jusque là, la plupart des touristes se plurent à reconnaître que le Gouvernement soviétique, surtout depuis la mort de Staline, avait fait un effort considérable pour assurer aux travailleurs l'existence décente qu'ils n'avaient jamais connue auparavant. Seules les immenses destructions de la guerre avaient empêché une amélioration plus sensible de la condition ouvrière.

D'autres, cependant, ne voulurent rien entendre. Selon eux, la condition des travailleurs reste dans l'ensemble très médiocre et même misérable. La puissance de l'Union soviétique n'était qu'une façade et ses prétentions une imposture. Elle avait fait un gros effort non pas pour améliorer le sort des travailleurs, mais pour cacher leur misère aux yeux des touristes étrangers.

. . . l'Union soviétique fait en réalité passer la puissance économique de l'Etat avant le bien-être des ouvriers

Dans ce débat, je penchai vers une solution moyenne. Une chose d'abord me paraît absolument certaine. L'Union soviétique, présentement, n'est pas le paradis des travailleurs. A ne considérer que les éléments matériels du problème, on constate qu'à une durée de travail sensiblement supérieure (46 heures) correspondent des salaires dont le pouvoir d'achat est notoirement inférieur.

Habillé pauvrement, logé à l'étroit, nourri simplement, l'ouvrier soviétique a manifestement un standard de vie inférieur à celui de son camarade occidental; mais habitué par les privations du passé à avoir moins de besoins dans le présent, il fait preuve aussi dans la vie sociale de moins d'exigence.

Les faiblesses de son niveau de vie sont d'ailleurs compensées par de sérieux avantages sociaux. L'ouvrier est assuré de ne jamais manquer du travail. L'Etat prend en grande partie à sa charge l'éducation des enfants. L'ouvrier malade jouit de la gratuité des soins dans les hôpitaux et les cliniques. Il bénéficie tous les ans de vingt à trente jours de congés payés. Enfin après 20 ou 25 ans de travail, il a droit à une retraite dont une loi récente vient de fixer le montant entre 300 et 1200 roubles.

Il faudrait parler ici des loisirs de l'ouvrier soviétique. Le peuple russe a l'âme artiste; il aime les beaux spectacles, la belle musique. Rien n'est négligé en ce domaine pour mettre l'art et la beauté à la portée des plus humbles. Le rêve du travailleur n'est pas d'avoir sa voiture mais son poste de télévision. L'Etat, qui exerce par ce moyen une influence décisive sur la formation idéologique des travailleurs, a mis cet article à des prix très abordables (30 à 50 roubles).

L'homme russe aime beaucoup la lecture. Dans le tram ou le métro, il tient en main son journal mais il lit autre chose: romans d'aventure, livres d'histoire ou de sciences. Point de "comics", de série noire, de littérature légère. Ces genres sont inconnus en Russie.

La puissance de la Patrie et la Paix du monde valent bien quelques sacrifices

La jeunesse surtout a un sort privilégié. Dans les villes, l'enseignement décennal qui équivaut à notre enseignement secondaire, et technique, général et obligatoire, est entièrement gratuit, depuis la rentrée de septembre. Dans l'enseignement supérieur, les élèves touchent des bourses dont le montant équivaut sensiblement au salaire minimum et varie de 200 à 400 roubles, selon les notes obtenues. C'est pour cette raison même que l'on ne peut parler de présalaire ni de salaire. Un salaire comme tel saurait dépendre ni de la condition sociale, de la situation de famille, ni surtout des notes obtenues.

La note 3 (le maximum étant 5) comme moyenne semestrielle fait perdre le bénéfice de la bourse.

Ainsi préparée, cette jeunesse travaille avec enthousiasme à la construction du monde nouveau. Il semble que le Parti peut compter sur elle pour les tâches difficiles. Nous avons vu à Léningrad un grand rassemblement d'étudiants. Requis pendant les vacances, pour aller faire les moissons en Kazachie, ils partaient en chantant.

Ajoutons que l'ouvrier soviétique ne possède aucune donnée pour comparer ses conditions de vie à celles des travailleurs des autres pays. S'il en croit son journal et ce qu'on lui dit, il se persuade que son sort est encore le meilleur. Les privations actuelles viennent de la guerre. Il faut donc rendre la guerre impossible. Le meilleur moyen pour assurer la paix est de dépasser les normes fixées par le plan. Car lorsque l'Union soviétique sera devenue la première puissance économique du monde (elle espère le devenir en 1965), la paix ne pourra plus être menacée. Ce noble idéal vaut bien quelques privations. Il vaut mieux se sacrifier pour la grandeur du pays et le triomphe de la classe ouvrière que d'être exploité, sans espérance d'un sort meilleur, par les capitalistes.

Telle est, ce me semble, la mystique du travailleur soviétique, ou plus simplement sa psychologie sociale. Elle explique beaucoup de choses dans la politique économique de l'Union soviétique.

Plus de huit millions de travailleurs soviétiques gagnent en fait moins de 10,000 francs par mois

Cette enquête sur les conditions de vie des travailleurs serait incomplète si je ne mentionnais pour terminer un fait extrêmement grave, et qui jette une vive lumière sur le problème des salaires en Union soviétique. Il s'agit en l'occurrence d'un arrêté paru dans la PRAVDA du 9 septembre sur le relèvement des salaires que nous dirions "anormalement bas". Ce texte, par le caractère général et normatif inhérent à la loi, a une portée autrement décisive qu'une enquête limitée aux cas particuliers et basée principalement sur le témoignage.

Il s'agit, dit l'arrêté, de porter à partir du 1er janvier 1957; à la somme de 300-350 roubles au moins par mois les salaires des ouvriers et employés occupés directement dans les entreprises industrielles, chantiers de constructions, entreprises de transport et de transmission, et à la somme d'au moins 300 roubles (et dans les localités rurales, d'au moins 270 roubles) les salaires des autres ouvriers et employés, ainsi que ceux du personnel subalterne et des travailleurs de la protection des entreprises industrielles chantiers de construction et entreprises de transport et transmission.

Afin de faire face aux dépenses entraînées par le relèvement des bas salaires, il est prévu dans le budget public de 1957, un montant de 8 milliards de roubles, ce qui assurera le relèvement des salaires, en moyenne, pour tout le groupe indiqué d'ouvriers et d'employés, de 33% environ.

J'ai lu et relu cet arrêté: le sens était clair, mais la situation qu'il nous révèle correspond si peu à ce que nous avions vu en Russie, que j'étais porté à comprendre ce texte de la façon suivante: les salaires étaient relevés de 300-350 roubles et non pas à 300-350 roubles. Tout alors serait simple: un salaire de 600-700 roubles serait porté à 900-1,000 roubles, nouveau chiffre du salaire minimum. La mesure intéresserait environ 2 millions et demi de travailleurs.

La vérité hélas est tout autre. Les salaires anormalement bas ne sont pas relevés de 300-350 roubles, mais ils sont **fixés**, selon les catégories, à 270, 300, 350 roubles, ce qui aux termes de la loi représente une augmentation du tiers environ de l'ancien montant. Il y a donc actuellement en URSS des salaires mensuels de 200, 225 et 260 roubles. Vrais salaires de misère, au prix très élevé où sont en Russie tous les biens de consommation. Que l'on se reporte pour s'en convaincre au tableau des prix que nous avons donné précédemment.

On dira peut-être que cette situation est le fait d'une catégorie restreinte de travailleurs. L'excuse ne vaut rien en elle-même; au demeurant elle n'est pas recevable dans le cas présent. Le relèvement annoncé touche, en effet, une réfaction considérable de la masse des salariés. Qu'on en juge. Suivant les catégories, la hausse annuelle des salaires sera: de 710, 900, 1,050 roubles. (Une ouvrière de Léningrad témoigne ainsi sa joie et sa reconnaissance: mon budget annuel va augmenter de plus de 800 roubles, **(Reportage de la Pravda du 10 septembre)**. Diviviser par conséquent par la moyenne de ces chiffres la somme de huit milliards de roubles affectés au financement de l'opération et vous arrivez au chiffre ahurissant entre 8 à 9 millions, ce qui représente plus que la masse des salariés français (environ 6.5 millions) et plus du sixième des salariés soviétiques, que l'annuaire statistique évalue à 48.5 millions en 1955.

Si la PRAVDA ne l'avait pas dit, on ne le croirait pas!

Il était nécessaire, pour établir la vérité, de rappeler ces chiffres irréfutables fournis par la **PRAVDA**. Sans suspecter la véracité de ce que nous avons vu et entendu en Russie, je suis obligé, à la lumière crue de la **Pravda**, que nous avions rapporté une image très partielle et sensiblement fausse du problème des salaires. Les données normales que nous avions recueillies varient toujours entre 600 et 1,000 roubles. En un cas, seulement, une personne avait relevé une donnée anormale: une femme de ménage logée et nourrie, 150 roubles. Mais son témoignage fut accueilli d'une manière sceptique par beaucoup de gens. Moi-même j'avais demandé un jour à une femme âgée si elle travaillait encore. — Oui, me dit-elle, comme femme de ménage à l'école. Elle me dit qu'elle gagnait 200 roubles par mois, ajoutant d'ailleurs que son travail n'était pas pénible. Je croyais avoir mal compris et j'ai laissé tomber ce chiffre. Je sais maintenant grâce à la **Pravda**, qu'il est entièrement conforme à la vérité.

Prochain article:
V. Le peuple des croyants

Notes de voyage

Vers Caracas, au Vénézuéla

(Spécial au DROIT)

En avion vers la Havane. — C'est une aventure que ce voyage en Amérique du Sud, dont il n'était pas question il y a trois semaines, et qui s'estompera comme le rêve qu'il était à l'origine. L'occasion en est le premier Festival du livre de l'Amérique, qui se tient à Caracas, capitale du Vénézuéla et l'une des villes les plus dynamiques de l'univers. Il durera du 15 au 30 novembre, mais il m'a été impossible d'y arriver pour l'ouverture, les horaires des services aériens ne le permettant pas. Je n'y serai que le 20, bien que j'aie le très grand honneur d'y aller représenter la Société Royale du Canada, en particulier sa section française, en même temps que la Société des Ecrivains canadiens, dont le siège est à Montréal.

Ce Festival du livre promet d'être une belle chose. Il y aura là les plus somptueux livres écrits, imprimés, illustrés et reliés dans les deux Amériques du Nord et du Sud, depuis que les livres s'y publient. Cela veut dire surtout des ouvrages en français et en anglais, en espagnol et en portugais. En tant que je sache, les Etats-Unis et le Canada y seront représentés. Les éditeurs européens y auront aussi maints ouvrages, mais traitant seulement des pays du nouveau-monde: Amériques du Nord, du Sud et centrale.

L'Université centrale du Vénézuéla, à Caracas, où se dérouleront les diverses cérémonies du Festival, est une des trois universités d'Etat du pays. Les autres, celle des Andes et l'université de Zulia, se trouvent à Mérida et Maracaibo. Quelque 5,000 jeunes gens des deux sexes fréquentent la première, où la plupart des disciplines leur sont offertes: humanités, pédagogie, droit et économie, architecture et urbanisme, génie civil, métallurgique, électrique et chimique, médecine et pharmacie, médecine vétérinaire, odontologie, agronomie, sciences, bibliothéconomie, journalisme, etc.

La cité universitaire, née de l'université et pour elle, est l'une des plus vastes et des plus riches de l'Amérique latine, comprenant cent édifices parmi les plus modernes qui soient au monde, expression d'une architecture s'inspirant de Le Corbusier et de ses disciples. Tout cela est neuf et blanc, d'une blancheur étincelante sous le soleil. Je n'en ai encore rien vu, mais j'ai là-dessus, avec moi, une documentation abondante que m'a remise à Ottawa, avec la **cortesia espanola** si caractéristique, S. E. M. F.-P. Castillo, ambassadeur du Vénézuéla au Canada.

La ville de Caracas, capitale du pays, a aujourd'hui une population de 695,652 habitants à comparer avec 337,344 en 1945, il y a dix ans. Avec la banlieue, elle compte cependant 1,039,769 âmes et l'accroissement y fut de 54,667 personnes par an, depuis dix ans. La ville est avec Sao Paolo, au Brésil, la plus moderne de l'Amérique du Sud. Elle compte des dizaines de quartiers neufs, où le bâtiment est partout du dernier cri, mais elle conserve des parties où rien n'a changé de ce que l'on connaissait à l'époque coloniale, avant l'avènement de Bolivar et la révolte contre l'Espagne.

Son fameux centre Simon Bolivar, avec ses deux tours de 32 étages, sa **plaza** couverte, ses nombreuses voies extérieures et souterraines, tant pour la circulation des véhicules que celle des piétons, sa gare d'autobus, ses parcs de stationnement pour automobiles, les secteurs commerciaux qui en rayonnent, la large avenue qui le relie à l'autostrade de l'Est, symbolise aujourd'hui la Caracas nouvelle.

Le Vénézuéla serait aujourd'hui l'un des pays les plus riches au monde, et cela tient à l'abondance du pétrole en son sous-sol. La production de ce produit est presque incroyable: plus de deux millions de barils par jour. On imagine ce que cela peut signifier, pour un pays qui n'a pas six millions d'habitants, dont un sixième concentré dans la région métropolitaine de Caracas. D'aucuns s'inquiètent d'une économie s'étayant sur un seul produit ou à peu près, mais il arrive qu'on ne cesse de découvrir des champs pétrolifères au Vénézuéla. En 1945, ceux de Mara, Nipa et Tucupita; en 1946, ceux de Mata Grande et Tucupido; de 1946 à 1948, ceux du lac Maracaibo, de Tarra-Ouest et Sibucara, de Boscande, Richmond, Fria, de Mene Grande et Chimire. En 1955, les champs en production étaient au nombre de 95, donnant chaque jour 2,155,000 barils d'huile crue. Les réserves sûres étaient évaluées à 10,000,000,000 de barils.

Entre temps, les gouvernants tentent des efforts considérables pour créer une plus grande diversité d'industries. Le développement extraordinaire du pays permit d'abord celle des matériaux de construction, aujourd'hui la seconde en importance. Viennent ensuite celles du meuble, des produits alimentaires, produits chimiques et pharmaceutiques, du fer et de l'acier, des textiles, en pleine expansion depuis dix ans.

Le pays progresse aujourd'hui par sauts et par bonds, au point que ses habitants en ont parfois le vertige. Un vertige qui se traduit par une surabondance de numéraire et aussi une inflation qui, paraît-il, dépasse tout. Mais j'aurai là-dessus, dans quelques jours, plus de précisions. En attendant, nous volons vers la Havane, où nous ferons escale pendant une heure, plus ou moins. Nous n'en verrons rien, l'aérodrome étant à des kilomètres de la ville, huit ou dix. Le ciel est d'un bleu parfait, quand nous ne traversons pas des nappes de nuages, et la mer au-dessous de nous, à peine visible, paraît figée.

Harry Bernard

La Bible vous parle . . .

Ne fais pas le mal et le mal ne sera pas ton maître; éloigne-toi de l'injustice et elle s'écartera de toi.

(Eccli. 7, 12)

(Texte choisi par la Société catholique de la Bible)

Les emplois d'hiver

La campagne des emplois d'hiver est en marche et il est à souhaiter que la population répondra avec empressement à l'appel de la Commission d'assurance-chômage et du comité des emplois d'hiver. En faisant exécuter, pendant les mois tranquilles de l'hiver, des travaux qui ne coûteront sûrement pas plus cher, on prévient dans une large mesure, le chômage d'un grand nombre. Sans compter que du même coup, on dispense la ville et nos oeuvres de bienfaisance de venir financièrement en aide à de nombreuses familles qui seraient autrement privées des revenus nécessaires.

—Le Progrès de Hull

Problème d'histoire

Comment s'appelait le missionnaire jésuite qui occupa par surcroît une chaire d'hydrographie au collège des Jésuites, dès l'année 1743, à Québec?

Ce fut le R. P. Joseph-Pierre de Bonnecamps, né à Vannes, en Bretagne, en 1708. Il entra chez les Jésuites, à Paris, en 1727, et reçut la prêtrise en 1743. La même année, il était à Québec où il enseignait l'hydrographie au collège de Québec. Il remplit la même fonction pendant quatorze ans. Il se fit aumônier militaire, hydrographe et historiographe dans le corps expéditionnaire de Céloron de Blainville, dans l'Ohio. Retourné en France, en 1759, le R. P. Bonnecamps fut sécularisé à la suite de la suppression de sa communauté, en 1762. Il fut successivement aumônier du bagne de Brest, missionnaire aux Iles de Saint-Pierre et Miquelon, précepteur des enfants de l'amiral de Tronjoli. Il mourut au château de cette famille, en 1790.

BILLET

Démesure saucissière

Notre époque est celle des records. Un gratte-ciel de cent mètres? Pouah . . . minable! Il nous faut une tour d'un demi-kilomètre de haut. La vitesse subit la même évolution. Le 120 à l'heure est escargotier. Crevons le mur du son en attendant celui de la lumière! Dans tous les secteurs sévit la même frénésie: plus grand, plus haut, plus bas, plus rapide, plus intelligent, plus bête, c'est sensasse, formid, démentiel, astap, frénétiquement féodal, intensément inouï.

Un seul rayon semblait échapper jusqu'ici à ce gigantisme forcené: celui de la saucisse. Par sa composition, sa destination, son mode de cuisson, la saucisse devait forcément respecter certaines normes raisonnables et ne dépasser ni la casserole ni le plat familial. Les exemplaires les plus longs, dans la composition desquels entrent le chou et le foie, sont harmonieusement repliés en forme de boucle, comme le serpent, symbole de l'infini.

En somme, chaque espèce restait scrupuleusement à sa place, du salametto — ce pygmée — à la mortadelle rondouillarde, en passant par la longeole nationale, le gendarme anguleux, la boule de Bâle rebondie, le boutefat, modelé comme une statuette aurignacienne, et l'humble cervelas, ce savoureux "sans grade" qui finit glorieusement ses jours dans la sonnerie de trompettes d'une vinaigrette bien assaisonnée.

Voici que cet équilibre est rompu par l'étrange initiative des charcutiers de Nüremberg. Cette éminente société fête le huitantième anniversaire de sa fondation. Elle aurait pu commander à un maestro une cantate wagnérienne sur un thème cochonnier, élever un monument au savoureux compagnon de saint Antoine, éditer une thèse doctorale sur l'évolution du boyau à saucisse de l'époque moustérienne à celle de Conrad-le-Salique. Elle a préféré à ces manifestations artistiques et scientifiques un acte de gigantisme en confectionnant une saucisse de 500 mètres de long, avec laquelle il sera possible d'attacher non seulement des chiens, mais des animaux de plus fort calibre.

Douze charcutiers travaillèrent par équipes pour introduire dans un boyau géant cinq veaux, cinq porcs et trois jeunes boeufs préalablement désossés, finement hâchés et pourvus en guise d'ultime consolation de condiments variés, habilement dosés.

Le record de Nüremberg restera dans les annales charcutières le témoignage de cette volonté de dépassement qui sévit dans les autres secteurs de l'activité humaine. D'autres nations, jalouses, se préparent à le battre. Il est question d'un salami géant contenant la remonte d'un escadron de cavalerie. Mais ceci est un secret militaire que nous nous garderons bien de divulguer.

(Le Courrier de Genève)

Au jour le jour

Une fusion souhaitable

Un confrère — libéral — de Québec, favorable au nouveau Conseil des Arts, se demande cependant si une bonne partie de l'argent voté pour cet organisme ne passera pas en frais d'administration et en salaires. Il ajoute que le gouvernement fédéral serait bien inspiré de fusionner, sous le Conseil, toutes les agences s'occupant de la vie artistique, culturelle et scientifique du pays. De la sorte, il réduirait les cadres administratifs nécessaires à la direction des organismes visés. Notre confrère a raison. On ne peut indéfiniment obliger le contribuable à payer. Il faut aussi que le plus d'argent possible serve directement aux fins pour lesquelles il est prélevé.

Bien des chefs, pas de troupes

Un mot amusant de M. Bennett, leader créditiste de la Colombie-Britannique et lui-même ancien conservateur, à propos du prochain congrès conservateur national: "Ce dont les conservateurs ont besoin, c'est moins de chefs que de troupes". Il est vrai que les troupes vont aux chefs qui inspirent confiance. Et c'est la raison fondamentale de la faiblesse des conservateurs. Leurs chefs ont habituellement le don de ramer à contre-courant. Ils s'épuisent à ce jeu et ne progressent pas d'un pouce. Action et agitation ne sont pas synonymes.

C.B.

EPHEMERIDES DU "DROIT"

IL Y A VINGT ANS

27 NOVEMBRE 1936

Le Dr Philippe Hamel, député de Québec-Centre, propose l'étatisation des compagnies d'électricité dans le Québec.

M. Donatien Frémont, directeur de "La Liberté", de Winnipeg, est fait officier de l'Instruction publique par le gouvernement français.

Les troupes franquistes s'emparent de nouveaux bastions aux alentours de Madrid.

M. Nicolas Horthy, régent de Hongrie, est reçu par le Pape.

Le gouvernement Blum décrète l'arbitrage obligatoire dans les conflits ouvriers, en France.

CKCH

LE DROIT

Page 3

OTTAWA, MARDI 27 NOVEMBRE 1956

L'édifice Runge Press secoué par une explosion

L'explosion d'une fournaise à l'huile dans la cave de l'établissement Runge Press, 124, rue Queen, a violemment secoué tout l'édifice de trois étages, ce matin, causant plusieurs centaines de dollars de dommages à l'intérieur de la chaufferie et endommageant même des presses dans une salle voisine.

L'immense fournaise utilisée pour chauffer tout l'édifice a éclaté en mille miettes vers 9 h. 45. Quelques employés de la maison se trouvaient alors dans l'escalier qui conduit à la chaufferie. Ils ont eu à peine le temps de se sauver.

Sous la violence de l'explosion, trois portes donnant dans la chaufferie ont été complètement arrachées. Le plafond de la salle a été soulevé et perforé en certains endroits par des pièces métalliques provenant de la fournaise.

Des briques d'un mur séparant la chaufferie de la salle des presses ont été délogées et projetées en tous sens. Une presse a été recouverte de suie et de matières graisseuses. Elle n'a été remise en état de fonctionner que quelques heures plus tard.

La fournaise devra être remplacée. En attendant, les employés devront prier pour du temps doux, car enfin c'est tout le système central de chauffage qui a été détruit.

On tente présentement de déterminer la cause de l'explosion. Les pompiers de la caserne no 2, sous la direction du chef adjoint Armand Pagé, ont visité l'établissement peu après l'explosion. On ne signale toutefois pas de dommages causés par le feu.

BELGRADE (Reuters) — La Yougoslavie, déjà en mauvais termes avec la Russie et le gouvernement Kadar, de Hongrie, a soulevé lundi des griefs contre un autre voisin communiste, l'Albanie.

Une note yougoslave demande à l'Albanie de fournir des renseignements sur l'exécution, la semaine dernière, d'un Yougoslave accusé d'espionnage.

Il en coûtera $1 de plus par jour à l'Hôp. municipal

Le prix des chambres à l'Hôpital municipal augmentera en 1957, a déclaré le commissaire Ernie Jones, au cours de sa tournée électorale.

Il a déclaré que les prix des chambres à l'Hôpital municipal étaient inférieurs à ceux des autres institutions du genre et que le très grand nombre de personnes admises dans cet hôpital faisait partie de plans d'assurance-maladie.

Le taux des chambres serait haussé d'un dollar, a-t-il affirmé.

Un voleur peu ordinaire est condamné à 2 ans

L'auteur d'un vol audacieux perpétré à la sourdine, en pleine nuit, a été condamné à une peine de deux ans de pénitencier par le magistrat Glenn Strike.

Roland Glarvin, 31 ans, 163, rue York, a été trouvé coupable d'avoir volé d'un marchand de fruits de Glen Robertson, M. Viateur Larocque, la somme de $590. M. Larocque avait caché le montant sous un oreiller dans la chambre qu'il occupait dans un hôtel d'Ottawa. Glarvin a quand même réussi à s'emparer des $590 pendant que M. Larocque dormait.

Un commis de l'hôtel a raconté à la Cour que Glarvin avait loué sous un nom fictif, le soir du vol, une chambre voisine de celle occupée par le marchand de fruits. Il s'était enfui pendant la nuit par une fenêtre donnant sur l'escalier de sauvetage.

Les limiers Carl Norton et Howard Devlin ont appréhendé Glarvin à sa demeure quelques heures plus tard. On a retrouvé sur sa personne près de $360 de même que le porte-monnaie de M. Larocque.

Cours d'art culinaire offerts par les magasins Dominion

Elle est cordon bleu et grande voyageuse: elle collectionne les cloches et rien ne lui fait plus plaisir que d'échanger des recettes.

Elle jouit d'une très grande personnalité. En un an, elle parcourt environ 16,000 milles d'un océan à l'autre.

Cette femme extraordinaire n'est nulle autre que Adèle Hunt qui donne présentement une série de cours gratuits d'art culinaire, sous les auspices des magasins Dominion.

Dans ses cours, Adèle Hunt qui a choisi pour thème: "Plaisir des plats", fera ressortir les beautés de l'art culinaire.

Celles qui suivent ces cours en sont toutes enchantées. Les plus âgées retournent chez-elles avec une nouvelle ardeur vis-à-vis ce qu'elles considéraient auparavant être une tâche ingrate. Quant aux jeunes ménagères, elles désirent toutes devenir expertes comme Adèle Hunt.

Adèle Hunt ne fait pas seulement qu'instruire, mais elle sait aussi distraire son auditoire en accomplissant ce que l'on appelle son travail qu'elle considère comme son passe-temps favori. Toutes les dames sont invitées à se rendre au Centre récréatif d'Eastview, sur le chemin Marier, au cours de la journée de demain. Les cours se donnent l'après-midi entre 1h.30 et 2h.30. Les commanditaires de ces cours, les magasins Dominion, offrent de nombreux prix de présence, dont 15 sacs de provisions.

MLLE ADELE HUNT

En plus, demain, un magnifique poêle électrique "Frigidaire" sera tiré comme prix de présence parmi toutes les femmes qui auront assisté à un cours.

Aux Communes

Débat tumultueux

Un député conservateur s'en prend aux déclarations de M. Saint-Laurent

(PC) — Un député conservateur - progressiste a affirmé aujourd'hui qu'aucun pays n'a déployé autant d'efforts que la Grande-Bretagne et la France pour la sauvegarde de la démocratie, ce qui ne les a pas empêchées de se faire qualifier de pays "agresseurs" par le Canada.

M. Howard Green, député de Vancouver-Quadra, a soutenu aux Communes que la Grande-Bretagne et la France ne se sont jamais livrées à l'agression et que ces pays n'ont pas agi en agresseurs lorsqu'ils sont intervenus en Egypte.

"Et pourtant, le premier ministre a eu l'effronterie de comparer l'intervention franco-britannique au Moyen-Orient à celle de l'URSS en Hongrie."

Cette remarque a fait bondir M. St-Laurent.

M. St-Laurent a affirmé avec chaleur que la déclaration de M. Green est une fausse interprétation de ce qu'il a dit au cours du débat, lundi soir.

"Aucun gentilhomme qui entend conserver ce titre ne peut se livrer à une telle déformation."

M. Green a accusé M. St-Laurent de vouloir empêcher toute discussion libre.

Domination des E.-U.

Depuis dix ans, dit-il, le Canada fait la cour aux Etats-Unis. Le gouvernement est "le garçon à tout faire" des Etats-Unis. Si M. St-Laurent désirait visiter le réseau de radar DEW dans le nord du Canada, il lui faudrait tout d'abord obtenir le consentement de Washington, dit-il.

M. St-Laurent a affirmé: "L'honorable député sait que c'est absolument faux."

M. Green reprit que le premier ministre jouait encore au "bon oncle Louis" comme il l'a fait lundi soir.

Le premier ministre s'est levé de nouveau mais ses paroles se sont perdues dans le tumulte. Il a repris son siège tandis que M. Green, riant, s'est moqué de lui en agitant les bras comme pour faire un signal de détresse.

Valet de l'Empire

Plus tard, le ministre des Affaires extérieures, M. L.B. Pearson, a souligné que cette question est trop sérieuse pour l'analyser simplement du point de vue partisan. Il a affirmé que le gouvernement n'a jamais tiré et ne tirera jamais les marrons du feu pour les Etats-Unis. Il a ajouté qu'il est également peu recommandable de se faire le valet de l'Empire et de crier à tous vents sa volonté de le servir.

Cette remarque a été ponctuée par un beau tapage du côté des députés libéraux.

L'échange de mots entre le premier ministre et M. Green s'est produit le deuxième jour du débat spécial aux Communes au sujet du Moyen-Orient et de la Hongrie.

Intervention justifiée

M. Green a soutenu que les Russes ont commencé à consolider leurs positions militaires au Moyen-Orient bien avant le conflit égypto-israélien. La Grande-Bretagne et la France, dit-il, avaient sans contredit le droit d'occuper la zone du canal de Suez parce que le canal était en danger.

La politique adoptée par le premier ministre à l'égard de l'Egypte a été incroyablement faible, dit-il. L'homme de la rue s'est demandé pourquoi le Canada a été le premier à s'attaquer à ses alliés.

M. St-Laurent a riposté que M. Green imaginait certaines choses qui n'ont jamais existé.

Au cours de son attaque contre le gouvernement, M. Green a dit qu'il a fait du mois de novembre le mois le plus déshonorant de l'histoire du Canada. "Il est grand temps", a-t-il ajouté, "que le Canada soit doté d'un gouvernement qui ne poignarde pas les meilleurs amis du Canada dans le dos".

Cadavres trouvés à la frontière

VIENNE (AFA) — Des réfugiés hongrois ont trouvé les corps de 20 patriotes dans les bois non loin de la frontière autrichienne.

Selon une dépêche provenant de la capitale autrichienne, plus de 2,000 réfugiés hongrois ont traversé la frontière depuis 24 heures, portant le total à plus de 90,000 depuis le début de la révolte.

Nouvelle école

La ville d'Ottawa émettra sous peu un permis pour la construction d'un nouveau pensionnat, boulevard Saint-Laurent, après que les diverses parties concernées auront étudié la question.

Dans une lettre à la ville d'Ottawa, le R.P. André Doyval, O.M.I., supérieur du Juniorat du Sacré-Coeur, a déclaré l'achat d'un emplacement de 19 acres, boul. Saint-Laurent, à la jonction Core, au sud-est d'Ottawa, pour la construction d'un édifice qui répondrait à l'expansion du présent Juniorat.

L'emplacement, situé dans une zone industrielle et commerciale qui prévoit la construction d'une école, longe les terrains de la Commission du district fédéral, à proximité du futur Queensway.

Le commissaire Paul Tardif a dit que le permis serait accordé dès que les formalités normales d'enquête seront terminées entre la ville et la Commission du district fédéral.

Nécrologie

Mme Roger Lamarche

Mme Roger Lamarche (Pierrette DesRoches), de 647, rue Saint-Patrice, est décédée lundi, après une longue maladie.

Née à Ottawa le 26 janvier, 1928, la défunte était la fille de Mme Israël DesRoches. Elle fit ses études à l'école Sainte-Anne et au couvent Rideau. Pendant six ans, elle fut à l'emploi du Bureau fédéral de la Statistique.

Outre son époux et sa mère, elle laisse dans le deuil sa belle-mère, deux frères, J.-Maurice DesRoches, de Sainte-Foye, Qué., et Jacques-Marcel DesRoches, d'Ottawa; quatre soeurs: Mme Lionel Vaillancourt, (Germaine), Mme J.-Arthur Vaillancourt, (Jeannette), Mme Françoise Lusignan, toutes d'Ottawa, et Mme Lucien Barnaby (Jacqueline), de Philadelphie.

Elle laisse en outre 14 neveux et nièces, un beau-frère et belle-soeur, M. et Mme Marcel Lamarche, deux tantes: Mlle R. Alma et Emilia DesRoches.

La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Gauthier, 259, rue Saint-Patrice. Les funérailles auront lieu jeudi, à 7h. 45. Le départ du cortège aura lieu à 7h.30.

Mémoire de la CAA

On réclame l'abolition de la taxe d'accise sur les autos

(PC) — La Canadian Automobile Association a demandé aujourd'hui au ministre des Finances, M. Harris, d'éliminer la taxe d'accise de 10 p. 100 sur les automobiles.

Huit automobilistes sur 10 utilisent leurs voitures pour des fins essentielles, dit l'Association. Et pourtant, en 1955, les automobilistes ont payé la somme "fantastique" de $508,880,000 en taxes "pour le privilège de faire circuler leur voitures".

Sur ce montant, $80,500,000 ont été payés en taxe d'accise fédérale. Le reste représentait les permis provinciaux et la taxe provinciale sur l'essence et la taxe de vente fédérale.

La taxe d'accise fédérale fut réduite de 15 à 10 pour cent dans le budget de 1954-55.

"L'an dernier, nous avons demandé une autre réduction de cinq pour cent, représentant environ $27,000,000, mais cette requête n'a pas été agréée, au désappointement de nos nombreux membres," dit l'Association dans un mémoire à M. Harris.

TAXE INJUSTE

"Nous renouvelons maintenant notre requête en vue d'obtenir non seulement une autre réduction de cinq pour cent, mais l'abolition totale de cette taxe injuste et, à notre avis, indéfendable qui est imposée aux propriétaires d'automobiles du Canada. Ceux-ci, plus que tout autre groupe de la nation, versent une parti disproportionnée de leur revenu aux gouvernements fédéral et provinciaux."

L'Association, représentant quelque 400,000 automobilistes, estime que 81 pour cent des automobilistes canadiens gagnent entre $2,000 et $4,000 par année. Le Canadien moyen parcourt 6,200 milles par année et 83 pour cent de cette distance consiste en voyages essentiels.

Contre l'URSS

Les voisins de la Syrie en campagne

BEIROUT (PA)—Les pays voisins de la Syrie ont entrepris dans les limites de leurs frontières une campagne contre les éléments subversifs et ont réclamé l'aide de l'étranger pour apaiser leurs craintes des leaders pro-soviétiques de Damas.

Le petit Etat du Liban a annoncé l'arrestation de 23 personnes — dont seulement deux Libanais — en rapport avec quelques attentats à la bombe. Les policiers auraient de plus découvert quatre cachettes d'armes et d'explosifs.

L'Irak a protesté pour la deuxième fois contre les déclarations anti-irakiennes de Radio-Damas et a demandé aux Etats-Unis des appareils à réaction et des canons antiavions pour améliorer sa défense.

On rapporte par ailleurs que la Jordanie, à la frontière ouest de la Syrie, a réclamé une aide économique des Etats-Unis pour suppléer à l'assistance britannique à laquelle elle a renoncé par suite des revendications des nationalistes.

La Turquie pro-occidentale, après avoir dénoncé les préparatifs de guerre de la Syrie, a décidé de rappeler son ministre en Israël pour se concilier les Etats arabes.

Junte militaire

Le ralliement du monde arabe à l'appui du président Nasser de l'Egypte semble compromis par l'arrivée au pouvoir en Syrie d'un groupe militaire dominé par des officiers pro-soviétiques, dirigés par le colonel Abdul Hamid Saraj.

Bien que ces officiers ne soient pas eux-mêmes des communistes, ils sont fort favorables à l'appui politique et militaire de l'URSS.

La Turquie s'en est prise à la Syrie, lundi, parce qu'elle accepte les armes soviétiques, impose la loi martiale et concentre présumément des troupes le long de la frontière du Liban, Etat limitrophe de la sphère arabe.

Radio-Ankara a lancé les accusations — qui avaient longtemps circulé dans les cafés et sur les marchés du Moyen-Orient — que l'Egypte fomente des troubles dans d'autres pays arabes avec l'aide de la Russie.

L'association du tabac devient une coopérative

(PC) — Dans un rapport majoritaire de 2 contre 1, la Commission sur les pratiques commerciales restrictives recommande que l'Association ontarienne de la vente du tabac soit transformée en une coopérative de planteurs en vue de rendre moins rigide son contrôle sur l'industrie.

L'Association, qui groupe tous les acheteurs de tabac et la plupart des planteurs, fonctionne en vertu d'une entente qui envisage la fermeture du marché à tous ceux qui ne sont pas membres de l'Association, dit la Commission.

Le rapport de 146 pages, fondé sur les allégations de l'enquêteur T. D. MacDonald, a été déposé aux Communes aujourd'hui par le ministre de la Justice, M. Garson.

M. Garson se dit confiant que l'Association revisera ses dispositions à la lumière des observations de la Commission. La situation sera examinée par le ministère de la Justice "dans un délai raisonnable".

La note . . .

(Suite de la première page)

écrasant la lutte pour la liberté du peuple hongrois. Ce n'est pas l'affaire du Canada de savoir quel genre de gouvernement existe en Russie, pourvu qu'il soit voulu par le peuple. Mais d'un autre côté, ce n'est pas l'affaire du gouvernement russe de savoir quel gouvernement existait dans les autres pays, si c'est ce genre de gouvernement que ces pays désiraient.

M. St-Laurent a fait appel à la modération de M. Boulganine et lui a demandé d'user de son influence pour permettre aux secours d'arriver aux victimes hongroises.

Réponse de Boulganine

Dans une lettre datée du 24 novembre, M. Boulganine affirme que le gouvernement canadien n'a de renseignements que "d'un seul côté". Il soutient que les révolutionnaires hongrois, avec l'aide de l'extérieur, avaient essayé de renverser le gouvernement du peuple et que ce dernier avait demandé et reçu l'aide russe.

Pour la question des secours, M. Boulganine a dit que, selon le gouvernement hongrois, elle était résolue.

LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après la Presse canadienne)

Demain

plus froid

MINIMUM (cette nuit) 15
MAXIMUM (demain) 20

Sommaire — Nuageux, neige intermittente aujourd'hui et demain, plus froid mercredi. Vent du nord-est de 15 milles.

Un accident de la route fait une morte et un blessé route Richmond

Mme George Lillico, 73 ans, 301, rue Zephyr, Britannia, a trouvé la mort, et son mari du même âge a subi de graves blessures, vers 8 h. hier soir, chemin de Richmond, où une auto les a renversés.

Le vieux couple venait de descendre du camion que conduisait leur fils, Harry.

Le fils devait se rendre en ville et les vieillards devaient rentrer à pied.

"Faites bien attention en traversant," leur avait recommandé Harry.

Et c'est justement comme ils traversaient qu'une auto conduite par Théodore Eastop, 18 ans, 212 Armstrong, les a heurtés. M. Lillico a volé à une vingtaine de pieds. Mme Lillico est restée prise sous l'auto. Il a fallu utiliser un levier pour l'en tirer.

Les ambulanciers de l'Exclusive les ont vite transportés à l'Hôpital municipal. Le Dr Kandall a déclaré la femme morte dès l'arrivée. Le Dr E. M. Young a soigné le vieillard. Il souffrait de côtes brisées et de contusions à la tête. On lui a fait subir un rayon X.

L'automobiliste a expliqué avoir été très occupé par les phares d'une voiture venant en sens inverse. Aussitôt après la rencontre, il a aperçu le vieux couple, mais trop près pour avoir le temps d'arrêter.

Mme Lililco laisse, outre son mari, trois fils: Lloyd, de Buckingham; Norman et Harry, d'Ottawa; une fille, Mme Thelma Hodgins et plusieurs petits-enfants.

Une requête des contribuables de Cardinal Heights

Le Conseil de ville du canton de Gloucester a été saisi d'une requête des contribuables de Cardinal Heights, à son assemblée régulière, hier soir, demandant que soit organisée, dans cette subdivision, la cueillette des déchets et ordures ménagères.

Les représentants de la compagnie Dawson Developement ont aussi discuté avec l'ingénieur du canton, M. Gordon McRostie, des arrangements ayant trait à l'agrandissement de la subdivision qu'ils sont en train d'aménager.

Le plan de subdivision d'une partie des lots 14 et 15, dans la première concession, a été finalement approuvé par le Conseil.

Assemblée électorale

On a aussi annoncé au terme de l'assemblée, la tenue de trois assemblées politiques en vue des élections de lundi prochain. La première de ces réunions a lieu ce soir à Cyrville. Une autre sera tenue jeudi soir, à Leitrim, à la salle Women's Institute; une dernière aura lieu à Orléans, samedi soir.

Un automobiliste blessé dans un accident bizarre

Un automobiliste de Hamilton, Ont., M. John J. Huggard, âgé de 56 ans, s'est infligé une fracture de la jambe droite, ce matin, dans un accident plutôt bizarre survenu à l'angle des rues Bronson et Somerset-ouest.

M. Huggard venait d'arrêter sa voiture à un feu rouge à quelques bas de l'intersection, quand il a été heurté par derrière par une autre automobile. Il sortit aussitôt et vint se placer entre les deux autos afin de mieux constater les dommages. Au même moment, un camion vint s'écraser contre l'arrière de la deuxième auto . . . et vlan? . . . M. Huggard se fait prendre la jambe droite entre les deux pare-chocs.

On l'a immédiatement conduit à l'Hôpital municipal. Un examen a révélé qu'il souffre d'une fracture à la jambe droite.

Le chauffeur de la deuxième auto était M. Patafe Carmello, 52, rue Gladstone. Le camion était conduit par M. Jean Thériault, 33, rue Saint-François-Xavier.

C'est l'agent B. Murphy qui a fait l'enquête de la police.

Tommy Dorsey n'est plus

Il a été l'un des plus grands musiciens modernes

Le chef d'orchestre est mort d'asphyxie, étouffé par des particules de nourriture

GREENWICH, Conn. (PA) — Le Dr C. Stanley Knapp a déclaré lundi soir que le chef d'orchestre Tommy Dorsey est décédé accidentellement dans son sommeil après que des particules de nourriture lui eurent obstrué la trachée-artère.

Le Dr Knapp a déclaré qu'il émettrait un certificat de mort "par asphyxie à la suite d'aspiration de nourriture".

Il a déclaré qu'il ignorait si Dorsey avait pris des barbituriques comme il le faisait quelquefois pour dormir.

Il a déclaré que le laboratoire toxicologique de l'Etat examinera les organes internes de Dorsey pour compléter son autopsie.

Le chef de police, David Robbins, a déclaré que Dorsey avait écrit une note à sa femme. Il a ajouté qu'il s'agissait d'un message personnel et il a refusé d'en révéler le contenu.

Il a souligné, cependant, que la note ne contient aucune indication que Dorsey prévoyait mourir. Robbins et Knapp croient tous deux que la mort est accidentelle.

Récemment la femme de Dorsey a réclamé le divorce. Ce mariage était son troisième.

Portant un pantalon gris et une chemise de sport, Dorsey était étendu au travers du lit et un appareil de télévision, placé près du lit, était demeuré ouvert.

M. Vincent Carbone, son agent d'affaires, qui a fait la macabre découverte, a déclaré à la police qu'il s'était rendu à la résidence de Dorsey après avoir vainement tenté de l'atteindre au téléphone.

La femme de Dorsey, qui avait demandé le divorce le 24 octobre dernier, à la Cour supérieure de Bridgeport pour raisons de cruauté, était à la maison à l'arrivée des policiers.

Les Dorsey s'étaient mariés à Atlanta, en 1948. Deux enfants sont nés de cette union, Susan, 6 ans, et Steve, 4 ans.

Brillant musicien

Connu comme le "gentilhomme sentimental de la musique", le nom de Dorsey était devenu synonyme de trombone, son instrument favori.

Pendant 34 ans, il a été reconnu comme l'un des meilleurs chefs d'orchestre en Amérique.

Des millions de personnes ont dansé aux accords de sa musique à travers le continent.

Il s'est fait connaître pendant de longues années à la radio et, à l'avènement de la télévision, on le retrouvait au nombre des principales vedettes engagées dans ce nouveau médium. Il a composé plusieurs chansons et un grand nombre de chanteurs lui doivent leur succès.

Dorsey était né dans la petite ville minière de Shenandoah, Penn. Il était de deux ans plus âgé que son frère, James Francis "Jimmy" qui est également un fameux chef d'orchestre.

Leur père, un mineur, avait un revenu de $10.20 par semaine mais il avait de grandes ambitions pour ses fils.

A New-York

Musicien autodidacte, le père leur apprit les notions élémentaires du cornet dès qu'ils eurent atteint l'âge de sept et cinq ans.

Ces leçons familiales devaient leur assurer des carrières fructueuses.

Cependant, il vint un temps où il semblait que les deux frères devraient quitter l'école et se trouver du travail. Jimmy quitta effectivement les bancs de l'école et trouva de l'emploi chez un forgeron à qui il devait servir d'assistant. Mais en 1922, ils quittèrent leur ville natale en vue de tenter d'assurer leur subsistance par la musique.

Leur premier engagement les conduisit dans un parc de Baltimore, où on leur remit la somme de $285 pour leurs services. Quand on songe que l'orchestre était composé de 20 membres, ce n'était pas un début des plus brillants. Ils décidèrent alors de se rendre à New-York. C'est à cet endroit que la chance devait leur sourire.

Propre orchestre

Ils firent partie des orchestres de Paul Whiteman et de Vincent Lopez. Cependant, Tommy brûlait du désir de posséder son propre orchestre. Jimmy acquiesça finalement à son désir. C'est alors que prit naissance l'orchestre des frères Dorsey qui devait leur apporter la gloire.

Des vedettes telles que Glenn Miller, Charlie Spivak, Ray McKinley, Bunny Berigan et Bob Crosby ont participé aux succès de leur orchestre.

Mais il arrivait fréquemment que les frères se querellaient et, en 1935, ils se séparèrent pour former chacun leur orchestre.

Tommy put alors donner libre cours à sa fantaisie. Travailleur acharné, il a fait connaître des chanteurs tels que Frank Sinatra, Jo Stafford et Connie Haines.

Cette querelle, qui avait éclaté parce que Tommy se plaignait du tempo favorisé par son frère, Jimmy, n'avait pas fait long feu et il y avait plusieurs années que les frères s'étaient réconciliés.

Prix de $1,000 à William Ronald

NEW-YORK (PC) — William Ronald, artiste de Toronto qui habite maintenant la métropole américaine, a reçu un prix de $1,000 de la Fondation Solomon R. Guggenheim. Il est l'un de 19 lauréats d'un concours international.

Les prix, destinés à promouvoir et à encourager l'art et l'éducation publique, ont été adjugés par des jurys régionaux dans 19 pays. Le tableau de Ronald a été jugé le meilleur de toutes les oeuvres canadiennes soumises.

Une médaille . . .

(Suite de la première page)

diens les avaient devancés dans la ronde préliminaire.

L'équipe de Yale a eu un temps de 6:35.2 et l'équipe canadienne, de 6:37.1. L'Australie, qui avait remporté l'épreuve préliminaire contre le Canada et les Etats-Unis, a fini troisième.

Cette performance des Canadiens sur l'eau a compensé pour la faiblesse manifestée par les athlètes canadiens jusqu'ici dans les autres épreuves olympiques.

Dans les concours de piste de la journée, Dorothy Kozak, de Calgary, n'a pu se qualifier dans les préliminaires du saut pour dames. Leslie Mason, sergent de l'Armée de Stellarton, N.-E., sur lequel on fondait des espoirs, a perdu une décision serrée aux mains de Henry Loubscher, de l'Afrique du Sud, dans la division des poids mi-moyens. C'était la cinquième défaite encaissée par le Canada dans l'arène.

L'équipe de basketball a gagné la première partie du tournoi de consolation après avoir été éliminée lundi soir dans l'épreuve principale. Elle a défait la Corée du Sud 74-63.

Edward Beattie, de Hamilton, Ont., le dernier des six boxeurs canadiens participant aux olympiques, a remporté une victoire en deuxième ronde dans la division des poids légers ce soir.

Records abaissés

Les grands concours de piste de la journée ont donné lieu à des exploits remarquables, plusieurs records olympiques étant brisés à plusieurs reprises et quelques autres records mondiaux étant égalés.

Les cinq médailles d'or remportées aujourd'hui par les Etats-Unis, contre 2 pour la Russie, ont augmenté l'avance des Américains en tête du classement non officiel des équipes à plus de 100 points. Les Etats-Unis ont maintenant gagné 16 médailles d'or et l'URSS, six.

Les candidats déplorent l'apathie des électeurs

Un peu plus d'une centaine de contribuables de la ville d'Ottawa ont assisté à quatre assemblées électorales, hier soir, "un indice parfait du manque d'intérêt dans les affaires municipales", a déclaré le commissaire Roy Donaldson aux journalistes.

Il n'y avait que les journalistes à la salle de l'école York, dans le quartier By; environ 25 personnes à Overbrook; une cinquantaine à l'école de Manor Park, et autant au Château Laurier, où le maire Charlotte Whitton adressait la parole devant le Local Council of Women.

"Je suis triste en songeant que l'apathie a atteint le public d'Ottawa à un tel point que nos salles sont vides", a dit M. Donaldson, à l'école York. "J'aime croire que les contribuables d'Ottawa s'intéressent à la chose municipale, mais qu'ils préfèrent probablement que les élections municipales ne se répètent pas tous les deux ans, mais tous les quatre ans".

L'échevin Charles Saint-Germain, du quartier Saint-Georges, a également adressé la parole à l'école York.

"Je regrette de ne pas voir les candidats du quartier By et ceux de mon quartier à cette assemblée, a dit M. Saint-Germain. J'aurais aimé entendre ce qu'ils avaient à promettre au public".

M. Saint-Germain a rendu compte de son mandat depuis huit ans au Conseil de ville, dans le domaine social, récréatif, touristique et autre.

Mme Cécile O'Regan, candidat canadien-français du quartier Saint-Georges, a offert de se dévouer pour les contribuables de la Côte de Sable, au Conseil de ville. Elle a promis de seconder "son bon ami M. Saint-Germain qui est un des échevins les plus actifs au Conseil de ville".

"Je ne fais pas d'autre promesse que celle de m'intéresser à tous les contribuables du quartier Saint-Georges, endossant ce qui est bien et luttant avec toute l'énergie que j'ai contre ce qui ne l'est pas", a dit Mme O'Regan.

"Mon expérience dans le domaine des affaires municipales me permet d'envisager un mandat qui sera rempli d'activités sagement dirigées à défendre les nôtres à Ottawa", a-t-elle ajouté.

Le commissaire Tardif

Essuyant un barrage de questions avec beaucoup d'aise, le commissaire Paul Tardif a demandé aux contribuables du quartier Rideau de renouveler son mandat au Bureau des commissaires.

"Ceux qui doivent dépenser l'argent des contribuables d'Ottawa doivent être des personnes d'expérience, des personnes qui ont fait leurs preuves au Conseil de ville", a dit M. Tardif. "Je n'ai jamais eu peur de sauvegarder les intérêts des contribuables d'Ottawa, même s'il m'a fallu élever la voix et m'en prendre au maire", a-t-il ajouté.

"Le service municipal de l'aqueduc qui est sous ma surveillance est une preuve de ma compétence, a-t-il dit. Je vous demande de me choisir votre premier commissaire afin que je puisse lutter avec plus d'ardeur pour les droits des minorités, afin de vous représenter plus efficacement".

Le candidat canadien-français du quartier Rideau, M. Gaétan Drouin, a demandé l'appui de ses compatriotes de ce quartier. "Je voudrais que mes compatriotes soient aussi fanatiques pour leurs amis que le sont nos adversaires, a-t-il dit. Je ne fais aucune autre promesse que celle de prendre à coeur vos problèmes et vous représenter dignement au Conseil de ville. Ma présence au Conseil ajoutera une force de plus à notre représentation", a-t-il ajouté.

Mme Rebecca Kingston, l'échevin Jim Groves et le commissaire Ernie Jones ont également adressé la parole à Manor Park.

Council of Women

Campagne électorale calme et sans trop d'enthousiasme est aussi le qualificatif de la réunion des membres du Council of Women, tenue au Château Laurier, hier soir. La présidente, Mme F. R. Duminy, et la secrétaire, Mme D. W. Banton, ont scrupuleusement gardé l'oeil sur les cinq minutes allouées à chaque candidat, pour leur discours. L'assistance pouvait par la suite poser des questions.

Cependant Mlle Charlotte Whitton, à titre de maire, a ouvert la soirée électorale par un discours de 20 minutes, dans lequel elle a donné une "prise de conscience" de six sujets devenus problèmes, pour la municipalité d'Ottawa: le service des incendies, les taxes, les obligations, le logement, la circulation et les subdivisions des nouveaux projets de construction.

En ce qui a trait au service des incendies, Mlle Whitton a déclaré qu'il devrait y avoir une Commission des incendies absolument différente de celle qui existe, et que celle-ci ne devrait pas être étouffée par le patronage.

Pour les subdivisions des chantiers de construction, Mlle Whitton a assuré qu'une nouvelle politique sera établie. Elle a pourtant demandé aux candidats ce qu'ils pensaient de "cette" nouvelle politique.

Elle a passé en revue les acquisitions qui ont contribué pendant ces six dernières années au progrès de la municipalité et elle a principalement appuyé sur l'intérêt qu'elle avait apporté au projet d'habitations Mooretown, où a-t-elle dit: "J'ai trouvé de l'argent à 3½% pour permettre la continuation des travaux et ce taux d'emprunt est le plus bas possible au Canada".

Mme May Nickson est aussi montée à la tribune et avec son large sourire a simplement demandé d'être réélue.

Quant à Mme Cécile O'Regan, qui dans le quartier Saint-Georges, fait la lutte à Mme Nickson, elle a répété plusieurs fois: "Je suis dans la politique parce que j'aime la politique". Elle a assuré qu'elle laisserait aux ingénieurs le soin de remplir les trous dans les rues et qu'elle s'occuperait surtout du bien-être des individus.

En faisant une revue éclair de tous les organismes de politique provinciale ou fédérale pour lesquels elle se dévoue, Mme O'Regan a rappelé qu'à titre de présidente des dames auxiliaires de l'hôpital Saint-Vincent, où plus de 500 patients de toutes langues, couleurs ou religions souffrent, elle est à même de comprendre la misère humaine et de procurer un soulagement opportun, non seulement aux patients de Saint-Vincent, mais aussi à tous ceux qui attendent une aide de la municipalité.

Dans son discours, M. Wilbert Hamilton a déclaré: "Il nous faut analyser et mettre en exécution ce que nous avons commencé". A ce titre, il défendait les idées du maire Whitton, dont le principal intérêt est de voir les projets commencés, se réaliser.

M. Nelson Ogilvie, greffier, a lu en partie les lois qui régissent les élections municipales, et a fourni ses commentaires.

Enfants et adolescents

On obtient en vieillissant le visage que l'on mérite

(Par Axelle BRETON)

Q. — Je suis une jeune fille à l'âge ingrat et il me semble qu'il est impossible qu'un jour je sois une jeune fille charmante comme d'autres. D'abord, je suis laide, et il me semble que cela ne pourra jamais se réparer sauf par la chirurgie plastique. Je me sens toujours de mauvaise humeur et je suis gênée. Tout le monde me dit que je n'ai pas l'air aimable. Il me semble que je n'aime personne. Pourquoi y en a-t-il qui sont favorisées de la beauté et pas d'autres. Il me semble qu'il n'y a pas d'avenir pour une femme qui n'est pas belle. Maintenant que j'existe, qu'est-ce que je dois faire et comment puis-je préparer un avenir où je ne serai pas trop malheureuse comme maintenant.

Signé: **Coeur meurtri.**

R. — Vous vous alarmez bien à tort. L'âge ingrat est un temps de formation bien étrange et du chaos dans lequel vous vous sentez maintenant, vous pouvez si vous le voulez, émerger en une femme charmante, élégante et pleine d'attraits. Il n'en dépend que de vous. Commencez tout de suite à vous préparer l'avenir que vous voulez en poursuivant vos études et aussi en vous formant vous-même. Faites-vous confiance, ne pensez pas qu'à vous et tournez-vous vers autrui ainsi que doit apprendre à le faire une vraie femme. Ne négligez pas votre apparence physique en songeant que l'on obtient en vieillissant le visage que l'on mérite. Ce visage de plus en plus, c'est votre âme, ce sont vos pensées, c'est votre coeur qui le modèleront. VoVus pouvez aussi collaborer matériellement en cultivant l'hygiène et la bonne santé par votre alimentation l'exercice physique et l'apport vivifiant de pensées saines et enthousiastes envers et contre tout.

Et même si objectivement parlant vous restiez vraiment laide en dépit de vos efforts, vous auriez obtenu une arme qui exerce encore plus d'attrait que la simple beauté: le charme. Aussi a-t-on coutume de dire avec humour, mais non sans vérité que les femmes laides sont plus dangereuses en amour que les autres, car l'homme qui aime une femme laide, ne pourra de toute sa vie se détacher de son amour pour elle.

D'ailleurs, on dit souvent aux manuels de beauté, d'accentuer les défauts d'une physionomie pour en tirer partie. Ceci est d'autant plus vrai que c'est souvent par l'une de ces imperfections du visage, de la taille ou de la démarche etc. qu'un être humain se sentira attiré par un autre.

Voyez donc combien la Providence est généreuse dans ses compensations. Mettez-vous à la tâche de votre formation intellectuelle, morale et physique, assurée qu'un beau succès couronnera vos efforts.

Ce manteau modifié, aux lignes déliées, en molleton semblable à de la fourrure et fait d'un mélange de fibre acrylique "Orion" et de Dynel, se ferme à la main, comme dans l'illustration, ou au moyen de boutons fournis avec lui. D'une nouvelle teinte caramel, il doit ses lignes gracieuses à son col châle, à ses manches relevables et à son ampleur étudiée. C'est une création La France Textiles, molleton fourrure Joshar de Montréal.

L'horoscope

VOUS PREDIT . . .

La consultation de l'horoscope est un passe-temps inoffensif à condition de ne pas considérer come des certitudes les indications de ce jeu.

Mercredi, le 28 novembre 1956.

21 mars au 19 avril (LE BELIER) Vos efforts prendront de l'envergure en dépit de circonstances défavorables. Une personne éloignée attend de vos nouvelles. Commentaires déplaisants.

20 avril au 20 mai (LE TAUREAU) Une personne mal disposée à votre égard peut vous causer des ennuis. Vous subissez une rivalité passagère dans le domaine de vos activités. Il s'ébauche une idylle non loin de vous.

21 mai au 21 juin (LES GEMEAUX) Cette journée sera favorable en autant que vous agissez isolément. Toute interférence serait néfaste à la réalisation de vos projets.

22 juin au 21 juillet (LE CANCER) Attendez-vous à quelques procédés déplaisants de la part de gens vivant parmi vous. Vous trouverez un peu d'appui de personnes de l'autre sexe.

22 juillet au 21 août (LE LION) Jour qui pourrait être satisfaisant, sinon spectaculaire. Les affaires routinières pour lesquelles vous avez de l'entraînement seront particulièrement favorisées.

22 août au 22 septembre (LA VIERGE) Des questions qui demandent plus d'attention et d'efforts de votre part, devront être résolues aujourd'hui. Il faudra vous passer du superfiu. Message urgent.

23 septembre au 21 octobre (LA BALANCE) Des précautions toutes particulières sont recommandées si vous projetez un déplacement ou un voyage. D'autre part, toutes les activités s'exerçant non loin de chez vous sont particulièrement favorisées.

22 octobre au 21 novembre (LE SCORPION) Vous aurez certaines difficultés à surmonter dans bien des choses. Vous êtes incliné à vous faire des illusions en amour.

22 novembre au 21 décembre (LE SAGITTAIRE) Vous voulez trop entreprendre; faites donc un choix judicieux de vos activités. Un conflit qui existe présentement ne pourra être réglé sans concessions de part et d'autre.

22 décembre au 20 janvier (LE CAPRICORNE) Ne mettez pas de côté les questions urgentes; prenez le temps d'étudier tout problème qui se présente. Vous aurez besoin de soumettre vos facultés d'observation à une épreuve soutenue.

SI C'EST AUJOURD'HUI VOTRE ANNIVERSAIRE

Vous avez l'esprit peu ouvert à l'aventure et vos goûts sont modérés. Plus porté à la méditation que vers l'action, vous êtes souvent indécis. Juste et compréhensif, vous ferez du bonheur dans votre entourage et vous trouverez le vôtre dans une union heureuse.

21 janvier au 19 février (LE VERSEAU) Un incident concernant votre vie sentimentale peut vous sembler désagréable. Vous saurez créer l'atmosphère qui permettra un tournant à votre avantage.

20 février au 20 mars (LES POISSONS) La journée favorisera l'obtention d'une satisfaction d'ordre sans doute émotionnel. Irritation possible dans le milieu professionnel.

Votre Monde, Mesdames

Mme Janette Bertrand, bien connue à la télévision et à la radio, journaliste et conférencière, a accepté la présidence à la campagne du cadeau de Noël pour le patient mental oublié. Cette campagne la première du genre, est lancée par la division du Québec de l'Association Canadienne d'Hygiène Mentale, et débutera la semaine prochaine, sous le signe de la croix blanche pour l'hygiène mentale.

(Cliché "Le Droit")

Pour les enfants un toutou bien à eux

(Presse Canadienne)

Il ne faut pas confier aux enfants âgés de moins de huit ans la responsabilité de prendre soin d'animaux domestiques.

Non pas que les enfants ne doivent pas s'amuser avec des animaux. Au contraire, précise M. Reade, la compagnie de chiens et de chats ou de tout autre animal apprivoisé est excellente pour le moral des enfants. Mais, pour des considérations purement humanitaires, les parents doivent être disposés à s'occuper entièrement du régime et du bien-être général d'une bête, s'ils décident d'en acheter une pour les petits.

"Très souvent, fait remarquer M. Reade, les enfants entourent un animal de beaucoup de sollicitude au début; mais aussitôt qu'ils se sont familiarisés avec leur nouveau compagnon et que la nouveauté de leur acquisition a disparu, ils le négligent.

Quant aux enfants qui ont passé l'âge de huit ans, on doit leur faire comprendre, avant de leur donner une bête, qu'ils seront désormais chargés d'en prendre soin tous les jours, jusqu'à ce qu'elle meure. Il faut leur montrer comment nourrir l'animal, comment le tenir propre et en bonne condition physique.

Les chiens forment la majorité des animaux domestiques recherchés pour la maison. A ce sujet, M. Reade souligne que tous les chiens, quelles que soient leur grosseur ou leur race, ont besoin d'au moins 30 minutes d'air frais tous les jours. Quant à leur régime alimentaire, il doit tenir compte au contraire des facteurs race et grosseur, de même que de l'activité requise de la bête.

De plus, un chien qui est parvenu à maturité a besoin de nourriture seulement une fois par jour, tandis qu'un tout jeune chien doit recevoir de petites quantités d'aliments quatre ou cinq fois par jour; à un an, il faut le faire manger une couple de fois par jour. Une provision d'eau doit être mise à sa disposition en tout temps et à l'occasion, on lui donnera un os cru et juteux.

Pour la maman

par Heimann & Pearsons

AIDE A LA MAMAN — Les jouets qui amusent les enfants au bain, sont très gentils lorsqu'ils flottent sur l'eau, mais c'est tout une autre histoire lorsqu'il vous faut les récupérer. Un sac en plastique pour les épingles à linge, rangé sur le porte-serviette est l'article tout indiqué pour que l'enfant les dépose au sortir de la baignoire.

Fracture des dents

Q.— Ma fille, âgée de dix ans, a brisé les pointes de ses dents supérieures de devant. Cela peut-il être réparé et comment?

R.— Les hasards de la vie moderne, y compris les accidents d'automobiles, les activités sportives et les fontaines automatiques, sont responsables dans une grande proportion des dents fracturées. Les enfants sont les plus nombreuses victimes et les dents supérieures de devant sont les plus fréquemment brisées. Le succès d'une réparation dépend de la gravité de la blessure. Une autorité en dentisterie pour enfants classifie les fractures de la dent en trois degrés, premier, second et troisième. Dans les fractures du premier degré, il reste suffisamment de dentine pour protéger la pulpe dentaire contre les sensations douloureuses du chaud et du froid. Habituellement, la blessure peut être corrigée par le simple polissage de l'extrémité brisée de la dent. Dans les fractures du second degré, le mal est plus grand, laissant seulement une mince couche de dentine sur la pulpe. En employant un pansement temporaire, le dentiste peut être capable de préserver la pulpe jusqu'à ce qu'une réparation permanente puisse être faite. Dans les fractures du troisième degré, la pulpe de la dent n'est plus protégée, rendant la situation beaucoup plus grave. Néanmoins, tous les efforts doivent être faits pour conserver la dent.

Nettoyez la baignoire de bébé avec du SODA

Le soda à pâte est un produit de nettoyage sûr et doux. Pour nettoyer la baignoire de bébé, répandez un peu de soda à pâte sur un linge humide et frottez.

GRATIS—brochure de 18 pages contenant recettes, emplois en pharmacie et en puériculture. Church & Dwight Ltd., Sun Life Bldg., Montréal.

Carnet mondain

Toute nouvelle sociale peut être insérée dans le Carnet mondain du "Droit". Pour nous la communiquer, vous n'avez qu'à composer CE. 6-7401 (local 27).

Hôtel du gouverneur

Le gouverneur général a reçu dimanche le premier ministre.

* * *

Son Excellence recevait lundi M. Herbert John Symington, qui a été reçu membre du Conseil privé du Canada. Le premier ministre et M. R.B. Bryce, greffier du Conseil privé, étaient présents.

* * *

Le premier ministre du Ceylan, accompagné de M. Gunasina de Soyza, secrétaire privé aux Affaires extérieures et M. Duncan de Alwis, son secrétaire privé, se retirent à l'hôtel du gouverneur, pendant leur séjour à Ottawa.

* * *

Son Excellence a reçu lundi M. Alan B. Beddoe.

* * *

Son Excellence recevait pour le dîner hier soir.

* * *

Réceptions

Mlles Micheline et Jocelyne Boult ont reçu samedi soir à une fête surprise en l'honneur de leur tante Monique, à l'occasion de son anniversaire de naissance.

Mlle Francine Parisien recevait vendredi dernier à la demeure de ses parents, à l'issue du bal des petits souliers, en l'honneur des débutantes de la saison.

* * *

Récemment, Mme Suzanne St-Jean-Lalonde, principale à l'école du Sacré-Coeur, de Pointe-Gatineau, recevait en l'honneur de Mlle Pauline Rousseau à l'occasion de son prochain mariage. Etaient présentes quelques institutrices dont: Thérèse Paul, Pauline Charlebois, Anita Maisonneuve, Mary Sanscartier, ainsi que Mlles Hélène Ricard et Marie-Thérèse Bernard. On présenta à la fiancée un vase en verre taillé.

* * *

Thé à l'hôpital du Sacré-Coeur

Le comité d'organisation ayant présidé aux destinées du thé-offrande de l'hôpital du Sacré-Coeur, doit son succès à sa présidente Mme A.-W. Labelle, qui fut assistée de Mmes George D. Kelly, Roy Fournier et Gérard Gagné.

La présidente de l'Association des dames auxiliaires, et les religieuses de l'hôpital remercient toutes les dames du comité d'organisation pour leur grand dévouement.

* * *

Société d'étude et de conférences

C'est "Pierre et le loup" et "Sous la grande tente" que les marionnettes de Montréal présenteront, à Ottawa, à la salle académique de l'Université, le samedi 15 décembre. Micheline Legendre a choisi ces deux grandes oeuvres à l'occasion de la première venue de sa troupe à Ottawa, sous les auspices de la Société d'étude et de conférences.

* * *

Association des infirmières enregistrées

L'Association des infirmières enregistrées de l'Ontario, section d'Ottawa, tiendra son assemblée jeudi à 8 heures du soir, à l'Hôpital municipal, en l'édifice de la pathologie. Le Dr T. J. Stoddart parlera de: "La bombe de cobalt".

* * *

Association des femmes des internes et des étudiants en médecine

Le Dr W. Duncan Powrie fut le conférencier invité à la dernière réunion de l'Association des femmes des internes et des étudiants en médecine de l'université d'Ottawa. Cette réunion eut lieu à la salle des conférences de la maison des étudiants.

Au cours de sa conférence, le Dr Powrie fit l'historique du pain depuis la civilisation égyptienne et babylonienne jusqu'à nos temps modernes. Il expliqua ensuite le rôle que joue le spécialiste en science alimentaire dans l'apport de nouveaux produits alimentaires à la ménagère. Le développement de ces nouveaux produits, aide précieuse pour la maîtresse de maison, est rendu possible grâce à la recherche de ces spécialistes.

Le Dr Powrie fut présenté par Mme Joseph F. Wethington et remercié par Mme Jean-Eudes Drouin.

Un goûter fut servi par Mme Télesphore-A. Mascarin et Mme Roland Mino.

* * *

White Cane Club

Les aveugles d'Ottawa ont assisté récemment à un concert donné à leur intention. Jeff Cook, chanteur, Maurice Simcoe, violoniste, le trio MacTurner, étaient au programme. M. George Oldering était le maître de cérémonies. Le "White Cane Club" d'Ottawa avait organisé la soirée.

* * *

Mariage

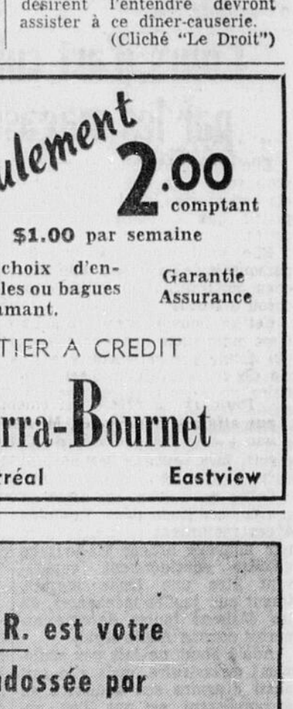
M. et Mme Ovide Desautels, de Saint-Boniface, Manitoba, annoncent les fiançailles de leur fille, Jeanne, avec M. Roger Pelletier, fils de Mme Origène Pelletier et de M. Pelletier, décédé, de Shawinigan-Sud, P.Q. Le mariage sera bénit dans l'intimité le lundi 24 décembre, en la chapelle du Sacré-Coeur d'Ottawa.

* * *

Femmes universitaires

L'Association des femmes universitaires Ottawa-Hull tenait hier soir sa première réunion régulière, à l'occasion de laquelle Mlle Emérienne Rouisse, économiste ménagère à la section des consommateurs pour le ministère fédéral de l'Agriculture, était conférencière invitée. Mlle Rouisse a entretenu son auditoire de la section des consommateurs, expliquant l'essence de cet organisme qui diffère de l'Association canadienne des consommateurs; elle a particulièrement mis en lumière le but de ce service fédéral, son rôle, les fonctions de son personnel d'économistes ménagères et de techniciennes de laboratoire, la nature du travail expérimental, elle a rappelé en terminant le travail de publicité du ministère, et ce que comporte la préparation de communiqués pour la presse, la radio et la télévision. Un questionnaire de l'auditoire terminait cette causerie-forum.

Au cours de l'assemblée, la présidente, Mme Serge Slobodian, a commenté, des extraits du périodique "Chronicle", revue officielle des femmes universitaires du Canada, où l'on fait mention de deux Canadiennes françaises d'Ottawa: Mlle Henriette Rouleau, qui assistait cet été au congrès international des femmes universitaires à Paris, ainsi que Mlle Marthe Laframboise, jeune femme d'une élégance sûre, qui ouvrait récemment dans la Capitale un salon de modes exclusives.



MGR FELIX-ANTOINE SAVARD, doyen de la Faculté des lettres de l'université Laval de Québec, qui donnera une conférence, le jeudi, 29 novembre, à l'issue du banquet marquant l'ouverture de l'exposition artisanale des "Jeanne LeBer." Ce grand auteur canadien entretiendra son auditoire du sujet: "Artisanat et traditions populaires". La causerie de cet écrivain au style supérieur et poétique se sera par irradiée et ceux qui désirent l'entendre devront assister à ce dîner-causerie.

(Cliché "Le Droit")

Seulement **2.00** comptant

$1.00 par semaine

Un choix d'ensembles ou bagues à diamant.

Garantie Assurance

VOTRE BIJOUTIER A CREDIT

Gérard Sarra-Bournet

181, chemin de Montréal Eastview

L'Etiquette H.R. est votre garantie . . endossée par l'enviable réputation de H.R., comme premiers Fourreurs du Canada depuis 1837.

HOLT RENFREW . . 182, rue Queen

Feuilleton du "Droit"

L'Ephémère tendresse

par Louis DERTHAL

Reproduction autorisée par la Société des gens de lettres de Paris

41 —

—Ma pauvre Edith, cela ne vous avance guère, puisque rien de ce que je désirais ne va s'accomplir.

—Pourquoi avoir laissé au hasard le soin de m'en instruire? reprit-elle avec animation. Ne pouviez-vous me parler vous-même et franchement?

Christian s'arrêta et d'un air lassé il regarda sa cousine:

—Oh! encore une scène!

—Non, ne craignez rien!... tout au plus un adieu.

—Un adieu... et pourquoi?

—Maintenant que je sais que vous voulez épouser une autre femme que moi, ma dignité me défend de vivre près de vous. Je ne suis pas votre soeur et ne veux me contenter de ce rôle. Ah! vous pouvez dire que vous savez tromper, jouer avec les coeurs! Jamais je ne vous aurais cru capable de tant de fourberie. Après m'avoir assurée de votre amour, vous allez offrir à une autre et votre coeur et votre nom!

—Le coeur ne veut pas d'entrave, objecta Christian d'une voix sèche.

Puis, après un court silence, il reprit d'un ton boudeur:

—Aussi, pourquoi avoir renvoyé la date de notre mariage aux calendes grecques? Si vous m'eussiez aimé comme vous aviez l'air de le dire, si vus eussiez compris alors, vous m'auriez épousé tout de suite et aujourd'hui je ne serais pas dans cette mauvaise posture. Tout ce qui m'arrive est votre faute!

—Ah! ça! c'est trop fort! s'exclama la jeune fille en croisant les bras sur sa poitrine et en le foudroyant d'un regard étincelant d'indignation.

Christian détestait les scènes, les décisions brusques, les partis irrévocablement pris... Il leva les yeux sur Edith... Elle était belle, elle l'aimait et il ne l'ignorait pas.

—Pourquoi partir?... murmura-t-il avec cet accent dont il avait le secret, mes parents ne veulent absolument pas que j'épouse Claudette.

Et passant un bras affectueux autour des épaules de sa cousine, il ajouta en l'entraînant plus avant dans le parc:

—Edith, je suis très malheureux... Si vous m'abandonnez je serai plus malheureux encore. Je vous en supplie, conservez-moi votre tendre affection et restez près de mes parents.

—Que vous êtes faux, mon pauvre ami!

—Je vous assure qu'il n'y a aucune fausseté dans mon caractère. Près de vous, je suis heureux.

—Quelle légèreté! reprit-elle avec dédain.

Puis après une courte pause, elle interrogea:

—Ainsi, qu'allez-vous décider? Comment allez-vous vous conduire en face de Claudette d'Argis? Comment allez-vous déguiser votre inconséquence?

—Je ne vois rien d'autre que de lui dire toute la vérité. Mon père ne veut pas de ce mariage parce qu'elle n'a pas de dot... et comme je ne suis rien sans lui... il serait vraiment insensé de rentrer en ménage par la porte de la misère.

—Christian, vous ferez vraiment cela?

—Comment agir autrement pour en finir tout de suite.

Edith eut un rire sarcastique.

—Mon pauvre ami, décidément vous ne valez pas cher!

—Croyez-vous que je ne sois pas à plaindre! Rien ne s'arrange comme je le veux, hélas! Il faut toujours céder, supporter les événements, faire abnégation de soi-même...

—Vous dites "abnégation de vous-même!" Ah! rien n'est mieux trouvé que cette phrase! Christian, vos allusions sont adorables.

Et avec le plus perlé, le plus charmant et aussi le plus moqueur des éclats de rire, la jeune fille passa gentiment son bras sous celui de son cousin en murmurant:

—Oui, mon pauvre Christian, vous valez encore moins cher que je ne l'aurais cru. Mais j'ai la folie de vous aimer tel que vous êtes, finit-elle en approchant son visage de celui de son cousin avec cette grâce caressante qui lui était particulière.

XV

Le lendemain matin de la soirée à Vieil-Castel, Claudette, en ouvrant toute grande la fenêtre de sa chambre, se sentit submergée par une immense vague de tendresse, venue au-devant d'elle du fond de cette campagne illuminée. Christian lui avait dit: "A demain dans l'après-midi." Aussitôt elle pensa: "Qui sait s'il ne viendra pas plus tôt, emporté par la joie et par l'amour?"

Dès lors, tout de suite après le petit déjeuner, elle se mit en faction sur la terrasse décrépite qui surplombait un peu la route, formant ainsi une sorte de belvédère. Avec ces retombées de hêtre qui la recouvraient en partie, ce vieux banc de pierre enfoui sous les éclmatites sauvages, n'était-ce pas là un nid de verdure fait pour des aveux cachés? A la pensée que tout à l'heure Christian serait là, à lui redire des parcles d'amour, Claudette se sentait défaillir. Pour elle, maintenant, la terrasse du Prieuré n'était plus qu'une délicieuse attente: dans l'air ému planaient des fiançailles.

Le malaise de la veille, pareil à celui qu'on éprouve lorsqu'on se penche au-dessus du vide, n'avait point laissé de trace chez Claudette. Ce matin, pour elle, tout n'était que beauté, amour, espérance...

(à suivre)

Voilà tout ce qu'il faut pour rendre une petite fille heureuse. Un trousseau complet pour le bébé que vous lui offrirai à Noël. De confection simple, ces vêtements ne requièrent presque pas de tissus. Le patron 4895 se vend pour les poupées de 14, 16, 18, 20 et 22 pouces de hauteur.

Envoyez 35 cents (en argent). Imprimez vos nom et adresse, le numéro du patron. Veuillez spécifier si vous voulez les instructions en français en adressant le tout à ANN ADAMS, "Le Droit", 50, rue Front-ouest, Toronto, Ont.

Comme par enchantement...
LE SOUTIEN-GORGE
Elfin*
par GOTHIC*
PAT. NO 488,787
vous donne
une silhouette plus jeune!

Avec Elfin, le soutien-gorge merveilleusement différent, toute femme peut s'enorgueillir d'une ligne haute, ferme et jeune. Le dessin habile d'Elfin se distingue par le soutien magique des insertions exclusives Cordtex* en forme d'ailes de papillon. Femmes de tout âge! Au travail comme au jeu, vous vous sentirez aussi jeunes que votre silhouette dans votre Elfin parfaitement seyant! Styles BANDEAU ou LONG dans les tissus les plus ravissants.

Avec votre Elfin, portez Sarong*—*la célèbre gaine à devant croisé qui amincit en beauté.*

LA CIE LTÉE DOMINION CORSET

*MARQUES DÉPOSÉES

GOTHIC—VOUS RÉVÈLE LE SECRET D'UNE SILHOUETTE PLUS GRACIEUSE

EN QUELQUES PHRASES SEULEMENT, SON EXCELLENCE LE TRES HON. VINCENT MASSEY, gouverneur général du Canada, invite les Chambres réunies à voter les crédits à notre force policière en Egypte et des secours aux réfugiés de Hongrie. Dans une ambiance d'austérité, M. Massey lit son discours du Trône au Sénat, entre le premier ministre Saint-Laurent, à sa droite, et le sénateur W. Ross Macdonald, leader ministériel à la Chambre haute. Immédiatement devant Son Excellence, on voit les juges de la Cour suprême du Canada.
(Photo "Le Droit" — par Champlain Marcil)

Une heure pour les Hongrois

Nous savons tous les maux soufferts par le peuple hongrois dans sa lutte pour la liberté. Plusieurs sont morts: pour ceux-là nous ne pouvons plus rien, si ce n'est rendre honneur à leur courage et à leur cause. Mais il reste les veuves et les mères de ces morts, et plusieurs milliers de blessés et l'hiver qui approche, aussi rigoureux que le nôtre.

Le seul organisme de secours admis en Hongrie est la Croix-Rouge qui a déjà fait parvenir trois convois de médicaments et de vêtements qui sont distribués aux Hongrois sous la surveillance de la Croix-Rouge internationale. C'est aussi la Croix-Rouge qui s'occupe des 50,000 réfugiés hongrois totalement démunis qui ont fui leur pays.

Le fonds de secours canadien pour la Hongrie est un organisme qui ramasse des fonds spécialement destinés par la Croix-Rouge aux besoins de la Hongrie.

Ce fonds de secours vous demande la valeur d'une heure de travail: votre salaire d'une heure de travail empêchera un peuple de périr. Personne ne peut rester sourd à cet appel.

La Croix-Rouge émettra des reçus de ces dons pour déduction de l'impôt.

Forum des Jeunes conservateurs sur l'ass. santé

"Nous nous réjouissons de la réélection du député Gordon Lavergne à la mairie d'Eastview et espérons que son collègue, le député Jules Morin aura autant de succès lundi prochain comme échevin du quartier By," déclarait hier soir M. Bob Faulkner, président de la Jeunesse conservatrice d'Ottawa, au cours d'un forum sur l'assurance-santé tenu à la salle paroissiale Saint-George, rue Metcalfe.

Mlle Eleanor McOuat, qui représentait la Jeunesse dans l'intéressante discussion dirigée par M. Faulkner, avait excusé le député Morin "qui est très affairé ces jours-ci en sollicitant le renouvellement de son mandat au Conseil municipal d'Ottawa".

MM. Don Morrow, député d'Ottawa-Ouest et Erskine Johnson, député de Carleton, et Mlle McOuat ont analysé les avantages de l'assurance-santé d'Etat, ses désavantages et son coût astronomique. L'assemblée en a conclu que le gouvernement fédéral devra faire sa grande part.

Percy Kerwin, candidat à l'échevinage dans Dalhousie

M. PERCY KERWIN

M. Percy Kerwin, populaire citoyen et homme d'affaires de la Capitale, a posé sa candidature au poste d'échevin pour le quartier Dalhousie. M. Kerwin n'est pas un nouveau venu dans l'arène municipale. Il a posé sa candidature aux deux dernières élections.

Toujours intéressé vivement aux affaires municipales, M. Kerwin a suivi les activités du Conseil avec une attention toute particulière et il ne fait aucun doute qu'il est un homme des plus qualifiés pour remplir le poste d'échevin.

Percy Kerwin est un courtier en immeubles de profession. C'est donc dire que sa profession elle-même lui offre certaines connaissances qui lui rendront service au poste qu'il aspire occuper.

Epoux de Germaine Bernard, M. Kerwin est très bien connu des gens de la paroisse St-Jean-Baptiste d'Ottawa pour avoir été un de leurs coparoissiens pendant de longues années.

Père de cinq garçons, M. Kerwin est fier de sa famille. Gale n'est-il pas la gloire du monde ouatouais de la boxe. Don et John ont été de populaires joueurs de hockey pour des équipes juniors locales.

En plus de ses activités professionnelles, Percy Kerwin se dépense aux oeuvres des Chevaliers de Colomb, de la Holy Name Society ainsi que du Ottawa Real Estate Board.

En somme Percy Kerwin est l'homme tout désigné pour remplir le poste d'échevin pour le quartier Dalhousie. ***

Des décorations spéciales de Noël à Eastview

La Chambre de Commerce d'Eastview, de concert avec la municipalité, érigera dans quelques jours, deux immenses arches à chacune des deux entrées de la municipalité, chemin de Montréal.

La Chambre prend cette initiative afin de souligner, dans Eastview, l'esprit des fêtes. Les arches s'élèveront probablement au pont Cummings et à l'intersection du boulevard Ducharme et du chemin de Montréal.

C'est la décision à laquelle en sont venus les membres au cours d'une discussion à leur réunion régulière, à l'hôtel Eastview, hier soir.

On a créé aussi trois prix en argent d'une valeur de $50 pour être décernés aux trois maisons les mieux décorées à Eastview, pendant la période des fêtes.

M. George Blake, président, a aussi émis le voeu que les marchands du chemin de Montréal décorent leurs vitrines pour la période de Noël et du Jour de l'An.

Une réunion spéciale réunira les membres le lundi 10 décembre prochain.

A la table d'honneur, on remarquait: MM. J.-A. Tousignant, trésorier, R.-P. Labelle, ancien président, R.-D. Chénier, Roger Tremblay, Marius Vachon, Aurèle-J. Houle, ancien président, George Blake, président, Robert Fournier, secrétaire, R.-L. Séguin, Gérard Grandmaitre, Marcel Robert, et G. Wilkins.

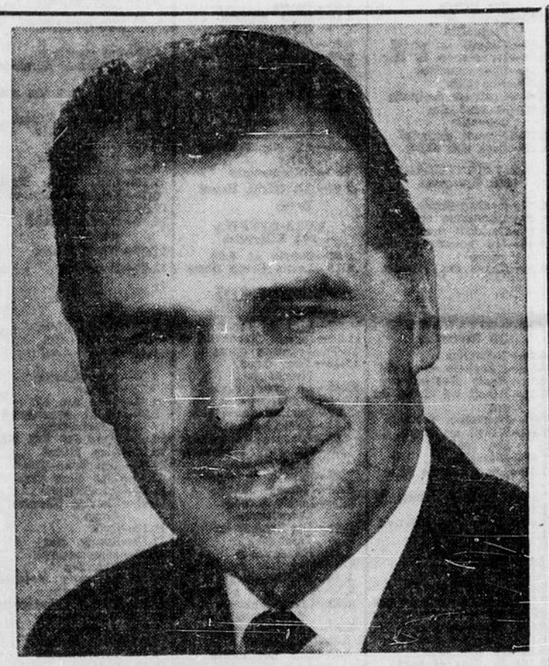
C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431.

Electeurs et électrices du quartier St-George je sollicite bien humblement votre vote et votre influence pour mon élection à l'échevinage, le lundi 3 décembre.

Cécile O'REGAN
(née Gauthier)

DANS ST-GEORGES
REELISEZ
CHARLES
ST-GERMAIN
ECHEVIN
"IL VOUS A TOUJOURS BIEN SERVI"

VOTEZ St-Germain | X



REELISEZ
ROY
DONALDSON
COMMISSAIRE

LE COMMISSAIRE
Ernie JONES
. . . continuera
à vous bien servir . . .
Publié par le comité "Appuyons Ernie Jones"

ECHEVIN
Quartier 2, Eastview

E.-G. (Emile) Beaudoin
- Vétéran guerre mondiale II
- Surintendant de Wittington Realty Const. Ltd.
- Ingénieur
- 8 ans propriétaire — père de famille
- Parfaitement bilingue
- Cherche à atteindre l'efficacité civique

Votez SAM BERGER

Un sportsman

Sam Berger est le président de l'Ottawa Football Club et fut un directeur du club de hockey des Sénateurs d'Ottawa durant ses plus heureuses saisons.

Un ancien combattant

Sam Berger répondit à l'appel durant la deuxième guerre mondiale, combattit outre-mer dans le C.A.R.C. et obtint le grade de commandant d'escadrille.

Un homme d'affaires

Sam Berger est né à Ottawa. Il est très bien vu au Barreau et dans les affaires. Ancien commissaire d'écoles, il est présentement membre du bureau de direction de l'Hôpital municipal.

COMMISSAIRE
SALLE DE COMITE — 227 OUEST, AVENUE LAURIER TEL.: CE. 4-9280 — CE. 3-4142

Rues Rideau, Dalhousie et George
Ouvert tous les jours de 9.30 a.m. à 6 p.m.
Téléphone CE 3-6261

LAROCQUE
Les cadeaux les plus beaux
POUR PORTER DANS LA MAISON SONT...
PIQUES!

Choisissez des cadeaux qu'elle acceptera avec grande joie . . . élégantes robes de chambre . . . couvre-tout . . . vêtements pour les moments de détente et pour les soirées reposantes à la maison ou les réceptions intimes. Faites votre choix parmi les assortiments merveilleux et nouveaux de LAROCQUE.

GILETS DE LIT
SATIN OU CREPE PIQUES
. . . pour égayer les premières heures du jour. Modèles à manches trois-quarts avec coquet collet. Teintes: rose avec doublure bleu pâle ou bleu avec doublure rose. Aussi coquets imprimés. Grandeurs: P.M.F.
4.95 et 6.95

Pyjamas piqués pour le repos
Haut en satin ou crêpe piqué, pantalon en satin doux de couleur contrastante. Unis et imprimés, quelques-uns avec garniture de velours ou broderie. Modèles amples ou ajustés, finis avec poches, ceinture. Collets châle ou petit . . . larges revers . . . encolures chinoises. Teintes: rouge, noir, bleu, beige, flamant et or. Grandeurs 10 à 18.
10.95 à 17.95

Manteaux d'intérieur en piqué
Luxueux satins, plusieurs avec coutures en fil métallique. Populaires genres enveloppant ou à glissière en avant . . . manches trois-quarts. Teintes: flamant, bleu royal, aqua, fuchsia, rose et noir. Grandeurs 12 à 20.
12.95 et 14.95

Pare-poussière piqués
Merveilleux assortiment de satin, crêpe, tricot de nylon et tissus nouveauté à la page. Unis et imprimés . . . quelques-uns garnis de dentelle ou fil métallique. Modèles amples ou ajustés — manches trois-quarts, grandes poches. Teintes: noir, aqua, rouge rose, jaune, rose, bleu et jolis imprimés. Grandeurs 10 à 20.
10.95 à 17.95
Grandeurs 38 à 42 . . . 13.95

• Vêtements de repos et lingerie pour dames, 2e étage
LAROCQUE

MEDECIN DE CAMPAGNE — Ce magnifique dessin de Daumier fait partie de la collection "Ars Medica", présentement exposée, jusqu'au 29 novembre, la faculté de Médecine de l'université d'Ottawa.

Radio-Cinéma-Musique

Horaire des Cinémas

CAPITOL — "The Bad Seed" (2R)** 1.50-4.20-6.45-9.15.
CARTIER — "The Mountain" (1) 12.30-2.55-6.15-9.35. "Congo Crossing" (1) 1.28-4.48-8.08.
CINEMA DE PARIS — "A toi de jouer, Callaghan" (3) 5.00 - 8.17. "Les évadés" (2) 6.04-9.41.
CENTRE — "Francis in the Haunted House" (1) 1.50-4.30-7.20-10.00 et "Terror at Midnight (.) 12.35-3.20-6.00-8.50.
ELGIN — "Solid Gold Cadillac" (2) 1.30-3.30-5.30-7.30-9.55.
ELMDALE — "6th of June" (2) 2.43-6.12-9.41 et "Bottom of the Bottle" (2) 1.15-4.44-8.13.
EASTVIEW — "Rose Tatoo" (2R) 8.04 et "Headline Hunters" (1) 6.30-10.01.
FRANÇAIS — "Strange Lady in town" (2) 1.40-5.35-9.35. "Above Us the Waves" (1) 3.55-7.55.
LAURIER — "Conqueror" (2R) 2.42-6.04-9.26 et "Fighting Chance" (2) 1.32-4.54-8.16.
LINDEN — "Ring of Fear" (2) 3.40-7.50. "Quiet Man' (2) 1.15-5.15-9.20.
LITTLE ELGIN — "Devil's Pitchfork" (3) 1.10-3.15-5.20-7.30-9.35.
MAYFAIR — "Wee Geordie' '(1) et "3 Bad Sisters" (3).
MONTCALM — "Battle Station" (1) 6.30-9.39. "Lawless Street" (2R) 8.01.
NELSON — "Cast a Dark Shadow" (?) 6.46-10.10. "Away All Boats" (1) 8.15.
ODEON — "Unguarded Moment" (2) 1.00-3.10-5.20-7.30-9.40.
REGENT — "The Fastest Gun Alive" (1) 1.21-3.25-5.29-7.33-9.37.
RIALTO — "Wayward Life" (3) 1.30-5.40-9.50 et "Montana Belle" (2R) 4.10-8.20 et "Bandits of the West" (1) 3.00-7.10.
RIDEAU — "Fort Afrique" (?) 1.00-3.41-6.57-10.16. "Joe MacBeth" (?) 2.07-5.23-8.42.
SOMERSET — "Trouble With Harry" (1) 1.15-4.40-8.15 et "Galey" (1) 3.00-6.25-10.00.

Un concert des chorales Ste-Famille

L'Association des Chorales Ste-Famille présentera les 9 et 16 décembre prochains, au Pensionnat du Sacré-Coeur, avenue des Oblats, Ottawa-est, un concert intitulé "Beautés Musicales".

Un groupe d'artistes bien connus participeront à ce concert qui aura pour thème "La vie du Christ sur la terre" et auquel on entendra un intéressant programme de musique appropriée.

Le concert sera donné au profit des oeuvres paroissiales et pour venir en aide à la construction de la nouvelle église Ste-Famille.

Une chorale mixte dirigée par M. Laurent Talbot, président de l'Association, présentera un récital de pièces polyphoniques et grégoriennes.

La Petite Maîtrise de l'école Guigues, qui s'est illustrée au Festival de musique d'Ottawa, sera aussi au programme. Le R. Frère Matthieu, E.C., en est le directeur.

Pour clôturer la soirée, les religieuses du pensionnat du Sacré-Coeur présenteront un magnifique pageant marial, avec chant par les élèves du pensionnat sous la direction de la R. Soeur Claire-de-Jésus.

Jeunesses musicales

Sur présentation de leur carte de membres, les Jeunesses musicales bénéficieront d'une remise de 25 p. 100 sur le prix régulier du billet ($1). Ils pourront obtenir leur billet à la porte le soir du concert ou, mieux encore, le retenir en appelant au Pensionnat du Sacré-Coeur, CE 4-5404.

Soirée de musique à l'Institut familial N.-D.-des-Victoires

L'Institut familial Notre-Dame-des-Victoires a célébré les fêtes de sainte Cécile et de sainte Catherine, dimanche soir, en présentant un récital conjoint de piano, de violon et de chant.

La soirée était sous la présidence d'honneur de l'aumônier de la maison, M. l'abbé Roger Morin. Les pensionnaires de l'institut et les parents des artistes y étaient présents. Les artistes étaient Mlle Lucille Caron, pianiste, M. François Tripet, fils du chancelier de Suisse au Canada, violoniste, M. Yves Barbarie, chanteur, Mlle Eveline Carmichael, pianiste.

Cinéma

Cote morale

1 Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.
2 Ne convient qu'aux personnes adultes formées.
2R Film qui présente quelque danger.
3 A déconseiller, parce que dangereux.
4 A proscrire absolument, à rejeter par tous.
? Film dont nous n'avons pas la cote.

Cote artistique

**** Excellent
* Médiocre
*** Très bon
** Bon
* Passable

NOTA — La cote morale est fournie par divers organismes catholiques spécialisés; quant à la cote artistique, elle n'a qu'une valeur purement indicative et n'engage que la seule responsabilité du Critique cinématographique.

SPECIALISTES EN
Service TV
General Electric
Capital City Television
CE. 2-3731

Morning Music Club

Robert McFerrin, baryton

Les mélomanes qui ont eu le courage de braver la neige et le froid, hier soir, pour se rendre au récital du "Morning Music Club", à l'école technique, n'ont certainement pas regretté leur sortie. Ils ont pu entendre Robert McFerrin, baryton, une voix riche et expressive doublée d'un sens artistique consommé.

Cet artiste du Metropolitan, qui, par ses grandes qualités de chanteur, a su forcer les barrières jusque là infranchissables de la couleur, a donné hier soir un récital que peu de chanteurs oseraient offrir mais que, lui, a pu se permettre. Il a commencé avec deux lieder très difficiles de Bach et a ainsi, dès le commencement, mis en évidence la souplesse et la plénitude de sa voix. Après avoir interprété un air de Purcell, il est passé à Stradella, dont le "Col mio sangue comprerei" lui a permis d'exécuter le plus lyrique des crescendos.

Il a ensuite fait un retour au lied allemand avec quatre oeuvres de Schubert qu'il a su interpréter en unissant la poésie à la musique. Puis il a terminé la première partie du récital en chantant un extrait du "Rigoletto" de Verdi dans la meilleure des traditions italiennes: coups de glotte, sons de poitrine et sanglots. Il aurait été difficile d'être plus persuasif.

Robert McFerrin a entamé la deuxième partie avec des oeuvres françaises. Dans "Phydilé", de Duparc, il a fait preuve d'une technique et d'un contrôle rares, de même que dans "Notre amour", de Fauré. Trois airs de "Don Quichotte" de Ravel ont fait ressortir tout ce que sa voix et son attitude ont d'expressif.

Suivirent cinq oeuvres anglaises assez insignifiantes mais tout de même bien interprétées, puis des "Negro Spirituals" dans lesquels, naturellement, il a excellé.

Ce fut, sans contredit, un très beau récital et il y a longtemps qu'il nous a été donné d'entendre un chanteur de telle envergure.

Germain TARDIF

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431.

M. Pierre Patry est hospitalisé

Pierre Patry directeur des Dévots de la Rampe, est entré à l'hôpital, dimanche, le lendemain de la troisième et dernière représentation de "Britannicus", de Racine, pour y subir un examen et prendre un repos.

On se souvient que, la semaine dernière, six membres de cette troupe s'étaient blessés, dans un accident d'automobile, à Rockland. M. Pierre Patry subira un examen dans le dos.

Mme Pierre Patry, connue sous le nom de Gabbi Guitor, est, pour sa part, à l'hôpital depuis une semaine. Mlle Carmen Meunier, qui a le plus durement été secouée, se rétablit, de même que les trois autres occupants, MM. Pierre Chénier, Gilbert Chénier et Gilles Provost.

RADIO-ACTION CATHOLIQUE — M. Louis Charbonneau, traducteur, prononcera la causerie hebdomadaire de l'Action catholique ce soir à 7 h. 25, au poste CKCH. M. Charbonneau a intitulé sa causerie: "Le respect de la vie".

Programmes à la Radio

CE SOIR

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles

6.00—Journal Dow
6.15—Menu musical
6.45—Un homme et son péché
7.00—Récitations du chapelet
7.15—Music-Hall
7.25—Comité Action Catholique
7.30—Clinique du coeur
7.45—Moment musical
8.00—Les fleuves
8.30—Concerts symphoniques
9.30—Revue des arts et des lettres
10.00—Revue de l'actualité
10.30—Chacun sa vérité
11.00—Le monde ce soir
11.15—Chansonnettes
12.00—Nouvelles
12.05—Croisière musicale
1.00—Résumé des nouvelles
1.10—Hymne national
1.12—Hors des ondes

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles

6.00—Radio-journal
6.10—Chronique sportive
6.15—Cocktail musical
6.45—Un homme et son péché
7.00—Chant des hommes
7.30—Les virtuoses
7.45—Confidentiel
8.00—Les fleuves
8.30—Symphonique de Montréal
9.30—Revue des arts et lettres
10.00—Radio-journal
10.30—Chacun sa vérité
11.00—Adagio
11.25—Sports
11.30—Fin du jour
12.00—FIN DES EMISSIONS

CKOY-OTTAWA
1310 Kilocycles

6.00—Informations
6.05—Sports
6.15—Make Believe Ballroom
7.00—Informations
7.05—Sports
7.10—Make Believe Ballroom
7.30—Eddie Fisher
7.45—Joe Stafford
8.00—Assignment
12.00—Informations
12.05—All Night House Party
1.00—Informations
1.05—All Night House Party

CFRA-OTTAWA
560 Kilocycles

6.00—Sports at 6.00
6.15—Lorne Green Show
6.30—Informations
6.35—Showbill
7.00—Informations
7.05—Showbille
7.30—Passing Parade
7.45—Eddie Fisher
8.00—Peoples Choice
9.00—News
9.05—Sports et musique
10.30—Lean Back and Listen
11.00—informations
11.15—Sports Final
11.20—Bobbin' Along
12.00—Informations
12.05—Open House
12.25—Sport Scores
1.00 2.00 3.00, 4.00, 5.00, 6.00—Informations

CBO-OTTAWA

6.00—informations
6.15—Program Summary
6.30—Byline
6.35—Roll Back the years
7.00—Rawhide
7.15—Olympic Report
7.30—Chicho Valle
8.00—Anniversary Performance
8.30—Anthology
9.00—Let's Make Music
9.30—Leicester Square
10.00—Informations
10.30—Distinguishehd Artists
11.00—World Music
12.00—Nouvelles

MERCREDI

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles

6.00—Nouvelles
6.05—L'horloge musicale
6.15—Radio Sacré-Coeur
6.30—Réveil au chant du coq
7.00—Nouvelles O'Keefe
7.10—Réveil au chant du coq (suite)
7.30—Nouvelles
7.35—Les ailes de la liberté
7.40—L'horloge musicale
8.00—Nouvelles
8.07—Chronique sportive
8.15—Elévations matutinales
8.30—Ritournelles
8.55—Informations
9.00—Chansonnettes
9.20—La danse des dollars
9.55—informations
10.00—Chansonnettes
10.10—Propos Lambert
10.30—50 par jour
10.45—Je vous ai tant aimé
11.00—Francine Louvain
11.30—Les joyeux troubadours
12.00—Bulletin d'informations
12.07—En dinant
12.30—Le réveil rural
12.59—Signal-horaire
1.00—Quelles nouvelles
1.15—Radio-Journal
1.30—Poivre et sel
1.45—Reflets du jour
2.00—LaMarjolaine
2.15—Lettre à une Canadienne
2.30—Maman Jeanne
2.45—Fiesta
3.00—Chansonnettes
3.25—informations
3.30—Rue Principale
3.45—Entre nous, Mesdames
4.00—Nécrologie
4.15—Cinévogue
4.35—Nos Vedettes
5.00—Nouvelles O'Keefe
5.15—Le Père Noël
5.30—Succès du jour

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles

7.00—Radio-journal
7.05—L'Opéra de qust'sous
7.30—Radio-journal
7.35—Coquelicot
8.00—Radio-journal
8.10—Chronique sportive
8.15—Elévations matutinales
8.30—Chez Miville
9.00—Radio-journal
9.05—Radio-Bigoudi
9.30—Au dictionnaire insolite
10.00—Fémina
10.15—Psychologie de la vie
10.30—Entre nous, mesdames
10.45—Je vous ai tant aimé
11.00—Francine Louvain
11.15—Vieu de femmes
11.30—Joyeux Troubadours
12.00—Jeunesse dorée
12.15—Your Good Neighbour
12.30—Le réveil rural
12.59—Signal-horaire
1.00—Quelles nouvelles?
1.15—Radio-journal
1.25—L'heure du dessert
1.30—Qui aura le dernier mot?
1.45—Face à la vie
2.00—Maman Jeanne
2.15—Lettre à une Canadienne
2.30—Les visages de l'amour
2.45—Ritournelles
3.00—Comptoir du disque
3.30—Radio-journal
3.33—D'un jour à l'autre
4.00—Chefs d'oeuvre de la musique
5.00—Auto-suggestions
5.30—Pinocchio
5.45—Sur nos ondes

CKOY-OTTAWA
1310 Kilocycles

6.00—Informations
6.05—Musical Clock
7.00—Informations
7.05—Musical Clock
7.30—Informations
7.35—Musical Clock
8.00—Informations
8.16—Sports
8.15—Musical Clock
8.25—Météo
8.30—Informations
8.35—Musical Clock
9.00—Informations
9.05—Jay and Ginger
10.00—Informations
10.05—Make Believe Ballroom
11.00—Informations
11.05—Make Believe Ballroom
11.45—Bing Sings
12.00—Informations
12.05—Music Box
12.15—Pick the Hits
12.30—Around the World
12.40—Sports
12.45—Partyline
1.00—Informations
1.05—50 a Day
1.15—Tops in Pops
2.00—Informations
2.05—Say it with Music
3.00—Informations
3.05—Say it with Music
4.00—Informations
4.05—Studio Party
5.00—Informations
5.10—Make Believe Ballroom

CFRA-OTTAWA
560 Kilocycles

6.15—Open House
6.30—Sunny Jim
7.00—Informations
7.05—Sunny Jim
7.30—Informations
7.35—Météo
7.40—Sunny Jim
8.00—Informations
8.10—Sportsreel
8.15—Sunny Jim
8.30—Informations
8.35—Sunny Jim
8.45—Maple Leaf Junction
9.00—Informations
9.05—Casino
9.45—Who Am I?
9.55—CFRA Bandstand
10.00—Informations
10.05—Time For Tex Made
10.10—Glen Miller
10.30—Top Tune Time
10.45—Nat King Cole
11.00—Informations
11.05—Charles Thomas iSngs
11.10—Quiz
11.15—Sunny Jim
11.55—Informations
12.00—Roundup
12.15—Farmer's Notebook
12.30—Informations
12.35—Happy Wanderers
1.00—Informations
1.10—Casino
1.30—Joan Baxter
2.00—Informations
2.05—Quiz
2.10—Showbill
2.55—Informations
3.00—Showbill
3.55—Informations
4.00—Dr Paul
4.15—Showbill
5.00—Informations
5.05—Showbill

CBO-OTTAWA

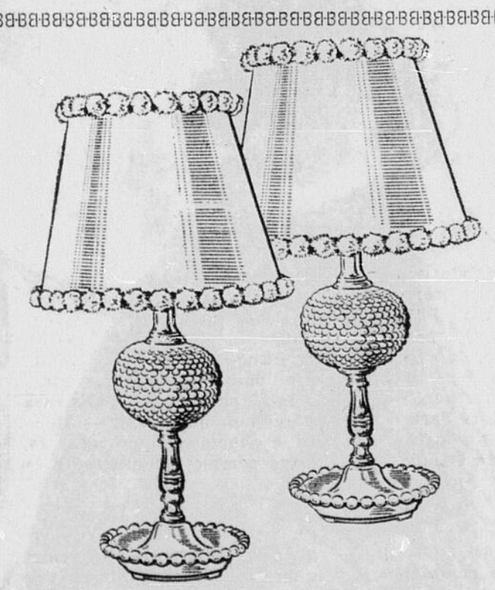
7.00—Wake up to music
7.30—Informations
7.35—Concert time
7.55—Melody Highlight
8.00—Informations
8.15—Morning Devotions
8.30—Olympic Report
9.00—Informations
9.05—Music in the morning
9.45—Ont. School Bdcst.
10.15—Kindergarten of the Air
10.30—Maud Ferguson
10.40—Ruth Harding
10.45—Informations
10.48—Waltz Time
11.00—One Man's Family
11.15—Whispering Streets
11.30—Kraft Theatre
11.45—Laura Ltd.
12.00—Informations
2.15—Your good Neighbour
12.30—Que & Ont. Farm Bdcst.
12.59—Signal horaire
1.00—Informations
1.15—Happy Gang
1.45—Word of the Lord
2.00—Trans-Canada Matinee
3.00—Search for Tomorrow
3.15—When Girl Marries
3.30—Musical Program
4.00—Encores
4.30—informations
4.33—Play It Safe
5.00—Pictures in Music
5.15—Lullaby in Rhythm
5.30—Gammon & Spinach
5.45—Legends of India

C'EST DE CHEZ BIRKS

B·B

Cet élégant "trio" se vendrait normalement 25.00

SPECIALEMENT COTE 15.00 L'ENSEMBLE



LAMPES blanc laiteux genre caboche

Voici votre occasion de donner à votre chambre à coucher, une touche d'élégance . . . et à bon marché! Incidemment, c'est une bonne suggestion pour ces cadeaux de Noël à des amis spéciaux!

Bases de qualité en verre laiteux à caboches opales avec garniture d'abat-jour à pompons. L'ensemble: 1 paire de lampes boudoir, 15" de hauteur, 1 lampe veilleuse 20" de hauteur 15.00 au complet

Exclusivité de Birks

BIRKS
BIJOUTIERS

Commandes postales promptement remplies

Heures d'affaires: 9h. a.m. à 5h.30 p.m. tous les jours

LA FAMILLE LARIN
Debout: Carson, Anita, Fleurette, Raymond. Assis: Amédée (Jos.) Larin (père et compositeur), Norma et Claudette.

A l'occasion des fêtes, procurez-vous les chansons à répondre à succès de la

famille Larin

217, rue Louisa, Cornwall,

enregistrées sur disques R.C.A. Victor.

La famille Larin est l'unique famille canadienne-française de l'Ontario à enregistrer sur disques.

CHANSONS A REPONDRE SUR DISQUES R.C.A. VICTOR

Réveillon du jour de l'an
Saluons la nouvelle année
Famille du p'tit médée — Loulou
Va pas trop vite — Napoléon et son violon
Lettre du Père Noël (avec Norma Larin)
L'enjôleur
Noël à la campagne — Oublions l'an passé
Mon père j'voudrais me marier
L'effet de l'amour
La chanson des sports — Le nez des Larin
Es-tu Canadienne (Are You From Dixie) et Le Commis Voyageur

EN ANGLAIS: A Letter To Santa Claus. A Salute To The New Year.

Album de chansons: paroles et musique de 12 grands succès de la famille Larin.

"Ars Medica"

La médecine vue par les artistes

La fameuse collection "Ars Medica", qui se compose de dessins et de peintures inspirés de la médecine, est présentement exposée à la faculté de Médecine de l'université d'Ottawa.

La collection comprend des oeuvres de grands maîtres tels que Daumier, Rembrandt, Hogarth, Toulouse-Lautrec et plusieurs autres artistes de renommée universelle.

En plus de l'intérêt artistique qu'elle comporte, la collection, qui se compose de 85 oeuvers, constitue un véritable document sur la médecine, du moyen âge à nos jours. On peut y revoir, à travers ces oeuvres, un peu de la pensée populaire à l'égard de la médecine, quelques figures qui ont laissé leur marque dans cette noble profession. On y passe de la satire, au dramatique, puis au comique. Bref on y considère la médecine sous tous ses aspects profanes et, souvent, aussi, professionels.

C'est une exposition vraiment intéressante qui restera à l'Université jusqu'au 29 novembre. La collection est la propriété du Musée d'art de Philadelphie et c'est la firme Smith Kline et French, qui a fourni les fonds pour la rassembler, qui lui fait faire sa tournée.

CARTIER
"THE MOUNTAIN"
en Vista Vision
Spencer Tracy — Bob Wagner
"CONGO CROSSING"
couleurs
Virginia Mayo — George Nader

CINÉMA de PARIS
Grand prix du cinéma français, 1955
PIERRE FRESNAY
François Périer — Michel André dans
"LES EVADES"
(une histoire vécue d'une extraordinaire densité humaine)
aussi
Tony Wright — Colette Ripert dans
"A TOI DE JOUER, CALLAGHAN"
OUVERTURE DES PORTES
Samedi et mercredi, à 1h.
Dimanche, midi. Autres jours, 4h.45.

MARDI prochain
8 h. 30 — AU CAPITOL
2e CONCERT TREMBLAY
TITO
GOBBI
BARYTON
Vedette de La Scala, du Metropolitan, de Covent Garden, Opéra de Paris, etc.
"Une voix sonore, puissante, virile à l'extrême".
(Herald-Tribune)
Le contrôle ouvre LUNDI MATIN, 11 heures
Il reste quelques fauteuils réservés et des chaises sur la scène et places debout.
Renseignements à CE. 4-3176.

CE SOIR À LA TV
CANAL 9
HEURE: 9:00 P.M.
C'est la Vie
Présenté par
CHRYSLER OF CANADA
et le marchand de votre localité 17856
Plymouth · Dodge · De Soto
Chrysler · Imperial

A la Télévision

Cet horaire est sujet à changements de dernière minute.

CBOT — CANAL 4
Ottawa

LE MARDI 27 NOVEMBRE

3.50—Today on CBOT
4.00—Open House
4.30—Howdy Doody
5.00—Let's Go to the Museum
5.30—Captain Gallant
6.00—Guy Lombardo
6.30—Patti Page
6.45—Téléjournal
7.00—Tabloid
7.30—Theatre of Stars
8.00—Chevy Show
9.00—Dragnet
9.30—Pick the Stars
10.00—Lost World of Kalahari
10.30—Press Conference
11.00—Téléjournal
11.15—Long métrage: "Eve Knew Her Apples", avec Ann Miller

LE MERCREDI 28 NOVEMBRE

3.55—Mire
3.50—Today on CBOT
4.00—Open House
4.30—Howdy Doody
5.00—Hidden Pages
5.30—Rin Tin Tin
6.00—Ozzie and Harriett
6.30—Headlines on Parade
6.45—Téléjournal
7.00—Tabloid
7.30—Disneyland
8.30—Cross Canada Hit Parade
9.00—Théâtre Kraft
10.00—Festival
11.00—Téléjournal
11.15—Film: "Spring In Park Lane", avec Anna Neagle et Michael Wilding

CBOFT — CANAL 9
Ottawa

LE MARDI 27 NOVEMBRE

4.00—Mire
4.45—Aujourd'hui à CBOFT
5.00—Film: "Cendrillon"
5.30—Pinocchio
6.00—Les récits du Père Ambroise
6.30—Ce soir
6.45—Carrefour
7.15—Téléjournal
7.30—Cinéfeuilleton
7.45—Paris chante
8.00—Le Survenant
8.30—Cap-aux-sorciers
9.00—C'est la vie
9.30—Histoires d'amour
10.30—Arts et lettres
11.00—Téléjournal
11.10—Nouvelles sportives
11.15—Télépolicier

LE MERCREDI 28 NOVEMBRE

9.00—Mire
2.15—Aujourd'hui à CBOFT
2.30—Place aux dames
3.30—Long métrage: "Cap au large"
5.00—Film: "Cendrillon"
5.30—L'île aux trésors
6.00—Opinions
6.30—Ce soir
6.45—Carrefour
7.15—Téléjournal
7.30—Cinéfeuilleton
7.45—Troubadours
8.00—Pays et merveilles
8.30—La famille Plouffe
9.00—Lutte
10.00—Le point d'interrogation
10.30—Au p'tit café
11.00—Téléjournal
11.15—Télépolicier

LINDEN
DAILY 1 P.M. SH. 9-5035
"QUIET MAN"
(en couleur)
John Wayne — Maureen O'Hara
"RING OF FEAR" (adultes)
(cinémascope)
Clyde Beatty — Pat O'Brien

DAILY 12.30 - SAT. 9.30 CE.4-3129
FRANÇAIS
MERCREDI PROCHAIN
FOTO-NITE $3,500
Le toujours amusant Jean RICHARD avec MARIA VINCENT dans 2 DE L'ESCADRILLE

KINSMEN
Bingo de journal
Numéros d'aujourd'hui
N 40
O 72

LE CRIME IMPARDONNABLE EST COMMIS — UNE PETITE FILLE A ETE ETRANGLÉE!...
"C'est la faute au GRISBI" avec ANN RUTHERFORD LIANELLA CARELL

MONTCALM
Hull PR.1-4491
AUJOURD'HUI
Une émouvante histoire d'amour
Leslie Caron dans
"GABY" en couleur
Plus une comédie loufoque mettant en vedette
"THE LIEUTENANT WORE SKIRTS" TOM EWELL SHEREE NORTH
DIMANCHE DE 1 HRE >TOUS LES JOURS - 6.30

THE FIGHTING CHANGE
starring ROD CAMERON
A REPUBLIC PICTURE
LAURIER
CE SOIR
En Cinémascope et Technicolor
"THE CONQUEROR"
avec
JOHN WAYNE
SUSAN HAYWARD
FOTO-NITE $725.00

CITY OF SIN! PORT AFRIQUE TECHNICOLOR
PIER ANGELI PHIL CAREY DENNIS PRICE
ADULT ENTERTAINMENT
GANGLAND'S NO.1 KILLER... JOE MACBETH
PAUL DOUGLAS RUTH ROMAN
CE. 4-2117
Rideau
RIDEAU AT DALHOUSIE
DAILY 1 P.M.

"CAST A DARK SHADOW" suspense-thriller! WITH DIRK BOGARDE MARGARET LOCKWOOD
FIRST SHOWING
Nelson
CE. 38804
DOORS OPEN 6 P.M.
2ND HIT! "AWAY ALL BOATS" JEFF CHANDLER in VistaVision TECHNICOLOR

RICHELIEU
Ottawa-Hull
Soirée Monstre
VENDREDI 30 NOV. 8 P.M.
1ère — 3ème — 5ème parties
1,000.00 CHACUNE
2ème REFRIGERATEUR
4ème CHESTERFIELD
TENTEZ VOTRE CHANCE $50.00 ou $150.00
PRIX DE CONSOLATION
Percolateur électrique
WESTINGHOUSE
N'apportez pas de chaise pliante.
BILLETS: $1.00, à nos dépositaires réguliers

Esprit de synthèse et d'orientation vitale

Certaines vies paraissent orientées dès l'enfance vers un point unique; d'autres, au contraire, accusent une certaine variété d'activités, de tâches, d'intérêts, d'études ou de travaux qui, à première vue, ne révèlent pas d'unité bien précise et voilà qu'à l'apogée de la vie, dans un regard rétrospectif, on en saisit les idées maîtresses bien unifiées.

La carrière du Père Georges Simard, O.M.I., appartient au second groupe. Il nous expliquait lui-même comment il avait pris conscience de cette unité. Professeur à l'université d'Ottawa, il s'intéressa d'abord à son université dont il essaya de saisir l'esprit et de maintenir l'idéal. Ses études et son enseignement de l'histoire ecclésiastique l'ont aidé à pénétrer le sens véritable des universités catholiques en général et de celle d'Ottawa en particulier. Appelé plus tard à donner des cours spécialisés à la Faculté de Théologie, il s'est adonné intensément à l'étude de la **Cité de Dieu** de saint Augustin, qui faisait depuis longtemps l'objet de son admiration et, plus particulièrement, à la compréhension de la question des empires et des Etats. Trois questions ont donc intéressé le Père Simard d'une façon spéciale: l'université d'Ottawa au sein de la grande famille des universités catholiques, la question des Empires et la patrie canadienne.

Mais c'est ne théologien thomiste et en historien catholique, sensible aux directives du magistère suprême, que le Père Simard a voulu aborder ces questions, trop souvent faussées ou embrouillées par l'aveuglement des passions. Il essaya d'apporter des solutions sûres et éclairées à ces divers problèmes.

Le Père Simard n'avait rien de l'historien chroniqueur. Il excellait dans la théologie de l'histoire et dans les synthèses lumineuses. Ceux qui ont eu l'avantage de suivre ses cours à la Faculté de Théologie, ses conférences à l'Ecole supérieure de Théologie ou ses discours publics à la radio ou ailleurs se rappellent le charme de ses leçons lumineuses. Il savait dégager le sens des faits et en déduire des directives précises pour la direction de la vie. Chez lui l'histoire était vraiment une maîtresse de vie: **Magistra Vitae.**

C'est dans cet esprit de synthèse et d'orientation vitale qu'il composa ses nombreux travaux historiques dont nous ne relèverons ici que les principaux. Il donna à la **Revue de l'Université d'Ottawa,** dont il est l'un des fondateurs, les études suivantes: **L'Etat chrétien dans l'histoire, Philosophie et théologie de l'histoire d'après la Cité de Dieu, Les quatre livres historiques de la seconde partie du De Civitate Dei, Saint-Thomas et nous, La querelle de deux saints: saint Jérôme et saint Augustin, Saint Albert le Grand.**

Il consacra aussi quelques brochures aux études historiques, telles, par exemple, **L'Université d'Ottawa, Histoire du passé, L'orientation de l'avenir, Saint Augustin, éducateur idéal, Saint-Thomas d'Aquin, sa mission intellectuelle, Qu'est-ce que l'Histoire de l'Eglise du Canada, La physionomie de saint François d'Assise, Un centenaire, le Père Tabaret, O.M.I. et son oeuvre, La Question Romaine, Saint-Augustin, apôtre de la Paix, Les Universités dans l'Eglise, Les thomistes et saint Augustin, Principes et faits en histoire, Etat idéal et Etat canadien et séparatisme, La doctrine catholique et les universités, L'Université d'Ottawa.** Plusieurs de ces travaux avaient d'abord paru dans la **Revue de l'Université d'Ottawa** avant d'être mis en brochures.

Enfin le Père Simard publia six volumes dont la plupart portent sur l'histoire: **Les Maîtres chrétiens de nos Pensées et de nos Vies, Les Universités catholiques, Leurs gloires passées, leurs tâches présentes... Maux présents et foi chrétienne, Les Etats chrétiens et l'Eglise.**

Chacune de ces études mérite une longue et profonde méditation car toutes donnent des leçons pratiques.

L'oeuvre historique du Père Simard est donc considérable. Il s'est attaché à étudier les grandes figures intellectuelles de l'Eglise afin de nous les proposer comme des modèles vivants pour notre siècle en quête de lumière et de guides. Il a scruté l'orientation des grandes universités médiévales pour offrir aux universités contemporaines des directives sûres et éclairées dans l'établissement d'un humanisme chrétien vraiment intégral. Enfin, il a sondé le poul des systèmes politiques actuels et les rattachant à l'histoire, il a montré leurs forces et leurs faiblesses.

Professeur d'université et véritable intellectuel, le Père Simard a toujours pensé que l'apostolat intellectuel d'un professeur ne pouvait se confiner à la salle de cours et il s'est astreint à faire profiter de ses études le public intellectuel de tout le pays.

C'est de cette façon qu'il pensait pouvoir remplir parfaitement sa vocation intellectuelle à l'université d'Ottawa, celui qui écrivait: "Ce n'est pas impunément qu'une institution scolaire supérieure a son siège au coeur d'une capitale fédérale. De ce chef, elle vibre jusqu'à un certain point de toutes les inquiétudes nationales, et il lui faut s'intéresser à des problèmes très spéciaux."

Le Père Simard a essayé, au moyen des leçons de l'histoire, de faire jaillir un peu de lumière sur ces problèmes et c'est à ce titre que les Canadiens lui doivent reconnaissance.

Gaston CARRIERE, O.M.I.

Au Théâtre du Nouveau Monde

Depuis trois semaines, le Théâtre du Nouveau Monde joue, sur la scène du Gésu à Montréal, la célèbre comédie de Molière: **Le Malade imaginaire** avec Guy Hoffmann dans le rôle principal. La réception de la critique, tant parlée qu'écrite, et celle du public en général, a été à ce point enthousiaste, que la pièce se joue tous les soirs devant des salles combles.

Les raisons de ce triomphe sont multiples: la mise en scène allègre de Jean Gascon, les décors ingénieux et les somptueux costumes de Robert Prévost, la musique spirituelle de Clermont Pépin, l'homogénéité de l'interprétation, tout a été hautement loué dans ce spectacle. En réalité, monté dans un esprit de total renouvellement, ce **Malade imaginaire** constitue un spectacle dont on sort détendu, satisfait, heureux et au sujet duquel on n'a que du bien à dire. C'est un des plus gros succès de théâtre qui se soit vu à Montréal.

Les représentations du **Malade imaginaire** se poursuivront jusqu'au 1er décembre inclusivement; en soirée, à 9h. sauf les dimanches et lundis, en matinée, à 2h.30 les samedis 24 novembre et 1 décembre. Le 8 décembre, il y aura représentation en matinée et en soirée, au Théâtre Capitol, à Québec. De retour à Montréal, le Théâtre du Nouveau Monde reprendra ses représentations à partir du mardi, 11 décembre, pour un temps limité.

Ces jours derniers, beaucoup de gens, venant des villes environnantes de Montréal, ont été déçues de ne pas trouver aucune place libre pour le spectacle. Nous vous signalons qu'il est préférable, avant de faire le voyage pour voir **Le Malade imaginaire,** de réserver ses billets auparavant par la poste ou en appelant à UN 6-5711.

Le prix Fémina à F.-R. Bastide

PARIS (AFP) — François-Régis Bastide, qui vient d'obtenir le prix "Fémina" pour son roman "Les Adieux", est âgé de trente ans. Après ses études musicales, il fut attaché d'information auprès du gouvernement militaire de la Sarre et donna par la suite de nombreuses conférences aux Pays-Bas, en Suède, en Norvège, au Danemark.

L'ouvrage qui vient d'être primé est le cinquième roman de François-Régis Bastide, qui termine actuellement un récit "Les bracelets" et prépare un ouvrage sur Gobineau.

Deux personnages étrangers en même temps qu'étranges, le faux prince Alexis Vassilievitch Taellovski, et une philologue suédoise, Choralita Breche, sont les principaux protagonistes des "Adieux" qui relatent la vie menée par eux en France pendant trente ans. Leur espoir toujours déçu d'être admis dans la communauté qu'ils ont choisie, leur lutte à l'intérieur des différents milieux où ils ont été appelés à se mouvoir. Bien que volontairement énigmatique, ce roman est lucide jusqu'à la férocité; le style de Bastide est celui d'un chirurgien qui serait aussi poète.

Un grand seigneur de la pensée

Dans LE MAITRE DE SANTIAGO, Henry de Montherlant met cette question sur les lèvres de Vargas: "Ne serait-ce pas héroïsme aussi de jouer son rôle dans une société qui vous heurte, pour y faire vaincre ces idées qui, si elles ne s'incarnent pas, demeureront plus ou moins impuissantes?" Cette formule me paraît illustrer la vie du R. P. Georges Simard, o.m.i., qui s'est dévoué pendant un demi-siècle à la cause de la vie de l'esprit.

Cet intellectuel de rare calibre se remarquait au premier chef par la sérénité, la profondeur et la fraîcheur de ses idées.

L'idée que se faisait le R. P. Simard d'une Université dont le but est de présider à la symbiose de deux cultures ne rencontrait pas partout, tant s'en faut, surtout au début, des acquiescements empressés; pour assurer d'une façon décisive le rayonnement de ce foyer de haut savoir, il a dû polémiquer, prononcer des conférences solennelles, donner des causeries intimes, discuter en petit comité. Toujours, il se montrait beau joueur, prêt aux échanges de vues, serein devant la contradiction, plein de déférence pour l'auiorité de ses adversaires. La description que Newman nous a laissée d'un gentilhomme des lettres pouvait s'appliquer à ce distingué professeur.

A la sérénité, s'alliait la profondeur. Les esprits cultivés ne sont pas tellement rares; mais, rarissimes sont les cerveaux qui ont unifié la masse de leurs connaissances en fonction de quelques principes accordés au sens commun. Ces cerveaux savent pénétrer au coeur des questions essentielles et prendre toutes les dimensions d'un problème. Le R. P. Simard appartenait à cette famille d'esprits. Versé en littérature, ami des mathématiques, spécialiste en histoire, goûtant la philosophie, il rassemblait toutes ces notions dans la perspective de la théologie. Le secret de sa formation résidait, rappelons-le ici, dans la permanence de ses contacts avec le maître d'Hippone; en évoquant la mort du Père Simard, nous déplorons la perte du plus augustinien des penseurs du Canada français.

Cet intellectuel serein et profond a gardé jusqu'au bout une fraîcheur d'âme qui se manifestait de bien des façons. Ainsi, aux réunions de la Société des écrivains canadiens, il s'entretenait volontiers avec nos aînés comme Louvigny de Montigny, et Marius Barbeau, par exemple, mais il aimait aussi s'approcher des cadets pour badiner de choses et d'autres, pour deviser du dernier roman du Cercle du Livre de France, pour commenter un éditorial paru dans un quotidien de la métropole. Toute manifestation intellectuelle le trouvait attentif et curieux. J'eus personnellement un jour l'occasion de constater cette disponibilité d'esprit. L'an dernier, quand parut le petit livre d'Henri Marrou sur SAINT AUGUSTIN ET L'AUGUSTINISME, j'en fis aussitôt l'objet de ma chronique; le soir même de la parution de mon article, le Père Simard me fit savoir qu'il tenait à lire cet ouvrage sur-le-champ, et il me reprocha amicalement d'avoir parcouru avant lui un nouveau livre sur saint Augustin.

Dans les cercles cultivés où il évoluait avec tant d'aisance, le R. P. Georges Simard, o.m.i., laisse le souvenir d'un grand seigneur de la pensée.

Jean-Marc POLIQUIN

Le R. P. Simard et le canadianisme

SOUVENIRS PERSONNELS

De retour de la guerre à l'automne de 1945, j'arrivais à Ottawa pour m'y installer de façon définitive. Non seulement avais-je l'intention d'y gagner ma vie bien pacifiquement, après trois ans d'une expérience plutôt mouvementée, mais d'y reprendre à loisir des études interrompues par les événements des sombres années 1939-1945.

Fort jeune encore, — je n'avais que 26 ans, — je n'en éprouvais pas moins l'impression qu'à maints égards la guerre avait été pour moi, comme pour bien d'autres, une longue et pénible perte de temps. Aussi, étais-je impatient de me replonger au plus tôt dans les livres et la réflexion. Un désir tenace et impérieux me poussait vers l'approfondissement de l'histoire et la science politique, désir qui se comprend aisément si l'on songe aux années bouleversantes que notre génération venait de traverser. A peine étais-je installé dans la capitale que je songeais aussitôt à m'inscrire à l'Université d'Ottawa pour y suivre des cours du soir dans les matières qui m'intéressaient.

Un soir donc, — je m'en souviens comme si c'était hier, — que je gravissais pour la première fois l'escalier de pierre de l'entrée centrale de l'Université, avenue Laurier, le premier homme qui m'apparut n'était autre que le Père Simard. Le chapelet à la main, il arpentait de long en large le perron, alors plongé dans une demi-obscurité. Dans mon impétuosité, je lui demandai presque à brûle-pourpoint, après un très bref préambule, si l'on pouvait étudier le soir à l'Université les sciences politiques, l'histoire, l'allemand et le russe. Rien que ça! Un sourire à la fois malicieux, serein et indulgent commença par me glacer. Je ne prévoyais pas alors que ce premier contact allait marquer le début d'une amitié qui devait durer jusqu'aux derniers jours du Père Simard.

En effet, à compter de cette première conversation avec lui, je pris l'habitude d'aller le voir assez souvent, tout simplement pour causer. Il devait sans doute me trouver bien audacieux d'aborder avec lui des problèmes de théologie et d'histoire de l'église. A la recherche de réponses à nombre de questions qui m'angoissaient à l'époque, je l'interrogeais sans répit avec parfois une témérité plutôt cavalière. Sans broncher, il savait toujours, avec cette sérénité contagieuse qui émane de ceux dont la foi est inébranlable, apaiser mes inquiétudes et détourner mes pensées vers d'autres sujets moins brûlants.

Je remarquais cependant qu'en détournant la conversation, il semblait toujours l'aiguiller vers un sujet qui, de près ou de loin, pût nous ramener sur la politique canadienne. Chose curieuse à dire, c'est à ce propos qu'à son tour le Père Simard pouvait s'enflammer le plus. Saisissant ce point faible chez lui, je ne manquais pas alors de me venger doucement en devenant malicieux à mon tour.

Ayant consacré la majeure partie de sa vie, de son talent et de son labeur à l'essor de l'Université d'Ottawa, il voyait dans cette institution si chère à son coeur le lieu idéal de ralliement des deux grandes races qui forment notre nation. Toute sa conception du canadianisme était axée sur l'avenir de l'Université d'Ottawa. Il voyait dans cette institution, vu sa situation stratégique, le lieu idéal pour former éventuellement des hommes d'Etat vraiment canadiens, capables de "penser" le canadianisme dans toute sa complexité et de lui trouver une solution viable et acceptable pour tout le Canada. "C'est ici, à Ottawa, que la bataille devra se gagner", me répétait-il toujours. Me faisant l'avocat du diable, je lui formulais alors les objections les plus concrètes, je le mettais en face des réalités auxquelles, nous laïcs, sommes aux prises tous les jours. J'avais beau miner ses théories en lui peignant la situation sous ses aspects les plus sombres, rien ne l'ébranlait de sa conviction profonde que le canadianisme se réglerait tôt ou tard à Ottawa. L'avenir dira si le Père Simard était un rêveur ou un prophète. Il y avait des deux en lui.

Un souci l'occupait cependant davantage. Devant les perturbations profondes, nées des deux guerres mondiales, que j'avais le plus souvent tendance à opposer à sa sérénité, le Père Simard trouvait le moyen de me communiquer sa confiance inébranlable envers les desseins mystérieux et incompréhensibles à nos yeux de la Providence. "Regardez cette lumière éclatante qui nous vient de Rome, même dans les moments les plus désespérés, n'est-ce pas là la preuve que Dieu s'occupe de nous?" me disait-il. Il évoquait alors cette autre époque, effroyable entre toutes, que fut le Ve siècle et me rappelait les réponses de saint Augustin aux angoisses de son temps. Sur saint Augustin, il devenait alors volontiers intarissable. C'est grâce au Père Simard que je fus amené à lire la **Cité de Dieu** et à entrevoir le déroulement de l'histoire sous une perspective plus consolante.

Au cours des quelques dernières années, l'inactivité pédagogique et intellectuelle dans laquelle le réduisait son état de santé semblait le chagriner beaucoup. Quand je lui demandais s'il songeait à entreprendre d'autres travaux de longue haleine, il me répondait toujours avec ce même sourire malicieux dont il avait le secret: "A mon âge, vous savez, on n'est guère plus bon à grand'chose. J'attends tout simplement que le bon Dieu vienne me chercher".

Pour ma part, je trouvais qu'il servait encore beaucoup, ne fût-ce qu'à éclairer de son intelligence, de sa vaste culture historique et de sa longue expérience d'éducateur le jeune homme que j'étais encore.

Je suis sûr que du haut du Ciel le Père Simard continue de nous regarder de son petit air malicieux et serein, devenu sans doute plus indulgent encore, maintenant qu'à l'égal des saints, il sait tout et comprend tout.

Jacques Gouin

Vie de Saint Pie V

Pourquoi, en dehors d'une raison en quelque sorte sentimentale qu'il indique au début de son livre, l'historien a-t-il choisi le Pape Pie V plutôt qu'un autre des Pontifes élevés sur les autels? Le seul énoncé des activités du Pape dominicain au cours des six années de son pontificat — 1566 à 1572 — suffirait à justifier cette préférence.

Bien que son règne fut bref, Pie V a accompli une oeuvre immense dont le livre du Cardinal Grente nous peint le déroulement. Il suscita des événements et des réformes considérables, il dirigea un instant l'histoire du monde et, dans une époque désordonnée, rassénéra et fortifia l'Eglise. Il travailla, en effet, avec une énergie inlassable, à la réforme des abus signalés par le Concile de Trente, faisant ainsi des décisions de celui-ci une réalité, il imposa des règlements ecclésiastiques pour les prélats et les clercs, il promulgua le catéchisme romain, dit catéchisme du Concile de Trente, il corrigea le Bréviaire, publia un nouveau Missel, condamna les écrits de Baïus, précurseur du jansénisme. Il excommunia la reine Elisabeth d'Angleterre. Il fut surtout le promoteur de la croisade contre les Turcs, terminée par la célèbre victoire de Lépante en 1571, qui enraya pour longtemps la marche des Turcs contre l'Occident.

Bref, comme l'a dit le Cardinal Grente: "Alors que l'hérésie, sous des formes doucoureuses et violentes, menait l'assaut contre le catholicisme, que les Turcs convoitaient et préparaient l'anéantissement de la chrétienté, que le Concile de Trente, satisfait d'avoir terminé ses longs travaux, remettait au Saint-Siège le soin d'exécuter ses décisions et d'opérer d'urgentes réformes, Pie V fut "l'homme envoyé de Dieu" pour diriger d'une main habile et ferme, parmi tant d'écueils, les destinées de l'Eglise. Défenseur intrépide de la vérité et de la justice, il va l'aider, en une heure cruciale, à se ressaisir et à retrouver son visage, son âme, par le retour à la solidité de la foi, à la clarté et à l'ordre, par la ferveur de la prière".

Aussi, pour faire revivre cette haute et émouvante figure de la Chrétienté, il fallait une plume à la fois habituée aux larges synthèses historiques et à la pénétration psychologique. Un siècle autant qu'une âme devait être peint.

Dans une langue à la fois limpide, harmonieuse et vive, le Cardinal Grente, dont l'activité littéraire, ces dernières années, attire l'admiration, a su dégager les lignes essentielles d'une destinée sans jamais cesser de l'appuyer sur la documentation la plus érudite. L'écrivain a dominé l'ample et délicat sujet et fondu les trouvailles du savant dans le grand mouvement, en quelque sorte symphonique, de la biographie. Il évoque le prêtre, le souverain de Rome, le diplomate, le vainqueur des Turcs le réformateur. Il a écrit, en même temps qu'une vie de Saint, un grand livre d'histoire, car derrière la figure si vivante du Pontife, se profile l'époque la plus riche en contrastes, la Renaissance. Il fait véritablement revivre sous nos yeux une des plus hautes aventures humaines, transfigurée par la foi.

(Librairie Arthème Fayard)

Montserrat l'extorsion d'aveux

Praenota. — Le collège Saint-Alexandre présentera les 8 et 9 décembre prochain, la pièce d'Emmanuel Roblès: MONTSERRAT. (Le 8, pour les élèves et le 9 décembre, à 2 h. 30 p.m., pour le public).

Selon une formule qui a obtenu, en décembre 1955, un grand succès, lors de la représentation d'ATHALIE, les élèves du collège se font aider, cette année encore, d'artistes réputés de l'extérieur. Pour MONTSERRAT, c'est MADELEINE SICOTTE, trophée Nella Jeffries 1949, de Radio-Canada, qui prêtera son concours, ainsi que Mme ROLAND SAINT-ONGE, de Hull.

Les lecteurs du "Droit" liront avec plaisir un commentaire de cette pièce, vraiment d'actualité, quand on pense aux horreurs communistes en Hongrie.

J.-M. P.

MONTSERRAT, drame d'actualité.

Le nom de *Simon Bolivar* est resté attaché à l'insurrection qui libéra les Etats latins d'Amérique de la domination espagnole. Toutes les horreurs et toutes les brutalités d'une conquête impitoyable soulevèrent l'héroïsme d'un groupe de partisans, à la tête desquels le célèbre général affranchit le Vénézuéla, la Nouvelle-Grenade qui devint la Colombie et fonda le nouvel Etat qui porte son nom, la Bolivie.

C'est un épisode de cette insurrection qu'a voulu mettre en relief un écrivain algérien contemporain, Emmanuel Roblès. Il suppose qu'un jeune officier de l'armée espagnole, Montserrat se révolte contre les siens, indigné de leurs cruautés et de leurs projets pervers, trahit et favorise la fuite de Bolivar au moment même où celui-ci doit être capturé. Dénoncé, il refuse d'avouer la nouvelle retraite du général et se livre aux sévices de son officier supérieur Izquierdo. Six personnes sont arrêtées au hasard dans la rue: si Montserrat ne parle pas, elles seront fusillées une à une. Un comédien, un potier, un jeune homme, une jeune fille, une mère et un marchand tenteront en vain d'influencer le rebelle: nous assistons à la lente dégradation morale d'un être sur lequel pèse le sadisme d'Izquierdo, jusqu'au moment où, à bout d'effroi et d'angoisse, ses nerfs le trahiront; mais cet aveu, extorqué par la peur, sera repris à temps... Monserrat mourra sous les balles du peloton d'exécution, immolé à "la joie des autres".

Roblès a ainsi voulu mettre en relief ce sursaut naturel de l'homme droit devant toutes les formes de la férocité. Des compagnons de Spartacus aux patriotes hongrois, l'histoire nous a appris qu'un immense mouvement d'humanité a soulevé les plus clairvoyants et les plus courageux contre l'avilissement de leurs oppresseurs. Elle nous a également appris que, s'ils ont payé leur héroïsme de leur sang, leur sacrifice a fait fleurir la liberté, qui est l'un des biens les plus précieux. Il a voulu également souligner les méthodes raffinées des bourreaux modernes: pressions morales, coaction, annihilation physique, jusqu'à créer chez leurs victimes une volonté nouvelle, toute à leur discrétion. Les aveux récents arrachés à des missionnaires chinois ou aux insurgés derrière le rideau de fer nous ont révélé la technique de ces nouvelles officines de la torture. L'activité avec laquelle fut menée la récente répression en Hongrie illustre l'odieuse malice d'un monde sans foi ni loi: c'est sur ce fond très sombre que Roblès a fait se dresser la grandeur d'un coeur d'homme.

Pièce noire, certes, dans la ligne de notre époque, qui n'a rien de réjouissant, mais combien vraie et combien apte à produire cette purification que les Grecs venaient chercher au théâtre . . .

P. G., C.S.Sp.

Quand vous pouvez avoir la Qualité Zenith

POURQUOI VOUS ENTÊTER

À NE PAS EMPLOYER L'APPAREIL ACOUSTIQUE MODERNE DONT VOUS AVEZ BESOIN?

Les gens vous critiquent quand vous les obligez à crier et à se faire remarquer parce que vous refusez de corriger une évidente déficience de l'ouïe. Surtout quand il est *si* facile de vous procurer le Zenith, devenu, grâce à sa précision, l'appareil acoustique le plus répandu au monde! Les sept nouveaux et superbes modèles Zenith comprennent le modèle dissimulé dans les lunettes et se portant de 10 façons différentes et un minuscule appareil entièrement dissimulé dans l'oreille. Prix: $50 à $150, avec garantie de remboursement valable 10 jours, garantie d'un an, service d'entretien de 5 ans. Facilités de paiement. Voyez le plus proche détaillant Zenith, figurant dans votre annuaire de téléphone, ou postez ce bon aujourd'hui même.

Si Zenith payait de $50 à $60 de commission sur chaque vente, comme d'autres le font, nous serions forcés d'augmenter la moyenne de nos prix jusqu'à plus de $200!

GRATIS! Abonnement d'un an à "Better Hearing," la nouvelle revue consacrée à la surdité.

Zenith Radio Corporation of Canada, Ltd. Hearing Aid Division, Dept. JILE 1165 Tecumseh Road E., Windsor, ont.

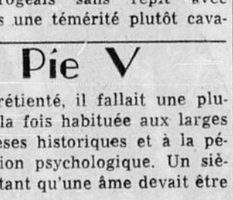
Veuillez m'envoyer gratis votre documentation, la liste de vos dépositaires et un abonnement à "Better Hearing."

Nom_____

Adresse_____

Ville_____ Prov._____

RÉALISEZ ENFIN LE VOYAGE DE VOS RÊVES

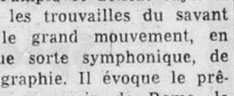


EN EUROPE GRÂCE AU Tarif-Excursion

ÉCONOMISEZ $97.00

Permettant voyages de 15 jours — Valable toute l'année — Montréal - Paris aller-retour pour $452.00 — Réduction semblable pour toutes destinations.

LE PLAN DE CRÉDIT AIR FRANCE VOUS PERMET DE PARTIR DÈS MAINTENANT ET DE PAYER VOTRE VOYAGE PLUS TARD



6 CONTINENTS — 73 PAYS — 236 VILLES

AIR FRANCE

Le plus long réseau aérien mondial

Consultez votre agent de voyage, de chemin de fer ou AIR FRANCE, Immeuble de l'Aviation Internationale, rue Dorchester ouest, Montréal. UN. 6-8344.

HEBDO-REVUE

SAMEDI LE 1er DECEMBRE 1956

ARTICLES SPÉCIAUX

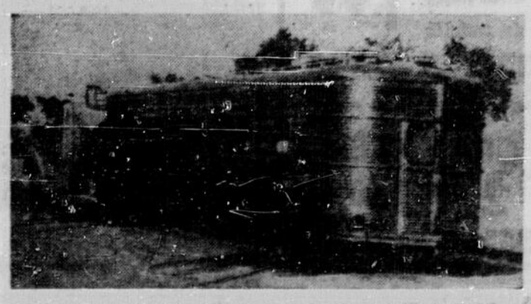
Hebdo-Revue présente dans la double page centrale un reportage photographique de l'Office national du Film: "La Cavalcade musicale de la Gendarmerie royale du Canada" (6 photos). — Visite à la nouvelle usine "Computing Devices of Canada Limited", à Bell's Corners, dans la banlieue d'Ottawa: Cerveaux électroniques (3 photos). — "Paris sera toujours Paris . . . ": impressions de voyage. — Montage photographique sur le populaire téléroman: 14, rue de Galais. — Une page complète consacrée à la lutte: Sport ou spectacle?

★ ★ ★

DIVERS: — Un court roman illustré: "Souvenirs d'une randonnée automnaie sous bois; mille et une suggestions pour éviter le bruit à la maison; page complète intitulée: "Faites-le vous-même"; Soin du bébé; sportoriette: "Deux parties d'échecs sauvèrent deux têtes" chroniques sur divers sujets; pages spéciales pour les femmes et les enfants; section comique de 8 pages.

★ ★ ★

Hebdo-Revue conduit ses lecteurs de la Ville-Lumière à la Ville Sainte: 4,500 milles en passant par dix des plus beaux pays à raison de $135 seulement.



Le "train du désert": voilà le nom de ce magnifique autobus. 800 milles en 19 heures à travers les sables du désert. Un seul arrêt pour le dîner et refaire le plein d'essence.

PHARMACIE FARLEY

Vendeurs autorisés de l'appareil auditif "ZENITH",

117, rue Hôtel-de-Ville, HULL

PR. 7-5392

R. LAFRENIERE ET FILS

Vendeurs autorisés de l'appareil auditif "ZENITH",

101, rue Rideau

CE. 4-3215

166, chemin de Montréal,

Eastview SH. 9-0481

J.-R.-W. LAFRENIERE

R.O.

Vendeur autorisé de l'appareil auditif "ZENITH",

Hawkesbury, Ont.

ME. 2-2872 — ME. 2-3624

PRIDHAM'S

Vendeur autorisé de l'appareil auditif "ZENITH",

102, rue Bank

Suite 17 CE. 2-7420

RÉ-OUVERTURE DEMAIN!

ZELLER'S

DETAILLANTS AUX CANADIENS ECONOMES

Plus vastes assortiments de marchandises
Magasin de beaucoup agrandi
Grandes et alléchantes aubaines
dans tous les rayons

Aubaines super-spéciales

LAINE 3 BRINS — la plus recherchée pour chandails, chaussettes, etc. Mélange de laine-rayonne-nylon. Blanc et de couleur. 1 once par balle. Prix de vente ..... **4 pour 97c**

PARE-POUSSIERE (Dusters) en chenille pour dames. Grandeurs 12 à 20. Modèles coquets et avenants. Teintes : corail, aqua, bleu copen. Prix de vente, ... **3.97**

UNIFORMES BLANCS — Coton de belle qualité et en modèles avenants et faciles à laver. Grandeurs 14 à 44. Prix de vente **2.97**

Heures d'affaires le jour de réouverture 9.30 a.m. à 5.45 p.m.

MAGASINEZ DE BONNE HEURE

Special!

"AUBAINES" alléchantes et opportunes à prix de vente de réouverture du magasin

PYJAMAS CHAUDS

- Pour dames **1.97**
- Pour enfants **1.27**

FLANELLETTE—Pyjamas pour dames dans les tailles P.M.F. Pour enfants dans les tailles 3 à 6, en modèles pour garçonnets et fillettes.

BIJOUX A COSTUMES — Ravissantes broches, boucles d'oreilles, sautoirs et colliers plus longs, dans un choix très varié. Montures en rhodium et plaquées or, avec étincelantes pierres du Rhin et perles simulées. A **77c**

CASQUE TRICOTES CACHE-OREILLES — Modèles atrayants et confortables dans le blanc ainsi que couleurs vives et foncées. En laine. Cotés pour vous épargner davantage, à **97c**

ATTRAYANTES ECHARPES — 30 x 30 pouces — en motifs mélange de soie et rayonne. Echarpes rayées en soie et laine "lurex", à peu près 12 x 45 pouces, dans le blanc et une variété de teintes ..... **37c — 57c**

SACS A MAIN — Plastic noir et de teintes en demande. Genre tailleur, mettant en vedette le modèle "enveloppant". A prix de vente **1.57**

GANTS "EXTENSIBLES" — Mélanger de laine et nylon. Blanc et de couleurs. Une seule pointure qui s'étire pour donner un parfait ajustement. La paire, seulement **87c**

SPECIAL !

Chaussettes pour hommes — Qualité parfaite. Mélange de nylon et laine. Dessins "losangés". Teintes en demande. Pointures 10½ à 11½. Prix de vente, la paire, ... **97c**

SPECIAL !

Jeans pour garçonnets — Valeur de 3.98. Denim bleu "Sanforized". Doublés. Genoux doubles. Renforcés aux points de plus d'usure. Prix de vente **2.99**

SPECIAL

ROBES DE MAISON EN COTON POUR DAMES **1.77**

Gais imprimés — genres robes de maison, manteaux Brunch de ravissants modèles dans les grandeurs 14 à 20 et 38 à 44. Belle confection et se vendant ordinairement beaucoup plus cher. Vous en voudrez certes plusieurs, à ce bas prix de vente.

AUBAINES SPECIALES POUR LE FOYER

AUBAINES EN TASSES ET SOUCOUPES—Porcelaine d'os. Grand choix de formes gracieuses, avec dessins fleuris ou dorés. Prix de vente ..... **67¢**

THEIERE DE 6 TASSES — Faïence brune, robuste, et hautement lustrée, avec dessin de fleurs. Bec ne dégouttant pas. Prix de vente ..... **77¢**

DESSUS DE TABLE EN PLASTIC — 53 pouces carrés — relief taffetas, avec délicats motifs fruits-et-dentelle. Prix de vente ..... **67¢**

TENTURES EN PLASTIC — chaque panneau environ 27 par 84 pouces. Motifs fleuris en gaies couleurs. Prix de vente, la paire ..... **97¢**

SPECIAL !

LAMPES DE TABLE **7.77**

Complètes avec atrayant abat-jour de fibre de verre. A prix de vente !

Satisfaction garantie !

MIROIRS DE PASSAGE, 12 x 48 pouces. Avec bel encadrement de bois. Prix de vente **2.67**

COUVRE-LITS : 87 x 105 pouces. Homespun plaid. Multicolores. Prix de vente **5.27**

NYLON A RIDEAUX : 40 pouces de largeur. Blanc, coquille d'oeuf, teintes pastelles. Prix de vente, la verge ..... **47¢**

IMPRIMES DE COTON : 36 pouces de largeur. Fleuri, à rayures ou motifs quadrillés. Couleurs bon teint. Prix de vente, la verge ..... **37¢**

SACS A EMPLETTES en tissus épais à tentures, avec doublure soyeuse. Poignées de plastic 12x18". Prix de vente **1.17**

CHICS

SOULIERS de suédine LA PAIRE **1.47**

NOIR: Pointures pour dames, 4 à 9. Genres escarpins à courroie ou ballerine, à prix de vente.

AUBAINES SPECIALES POUR BEBES ET ENFANTS

COUCHES la douz. **2.77** — Flanellette. 26 po. carrés. Enveloppées dans cellophane pour plus d'hygiène.

COUVERTURES 1.47 — Dimension pour lit de bébé. Dessins jaquard de pouponnière de teintes rose, bleu, pastel et jolis mélanges multicolores.

PULL-OVERS 77c — Grandeurs 2 à 6. Coton brossé en dessins rayés à semis. Manches longues.

AUBAINES SPECIALES POUR HOMMES ET GARÇONNETS

MAGASINEZ DE BONNE HEURE

Grandeurs pour hommes, P.M.F. **3.47**

Grandeurs pour garçonnets, 8 à 16 **1.47**

CHOIX VARIE — Dans le groupe pour hommes, flanelle de coton au fini cachemire, mettant en vedette les authentiques tartans. Dans le groupe pour garçonnets : populaires dessins quadrillés; doeskin de coton imprimé. "Sanforized".

CHEMISES pour petits garçons — Grandeurs 3 à 6x. Flanelle de coton quadrillée rouge et bleu. Genre tailleur à manches longues. Spécial **1.17**

Spécial

Pullovers cardigans d'orlon

POUR DAMES — Grandeurs 14 à 20. Pull-overs à manches courtes. Cardigans à manches longues. Modèles classiques. Blanc; de couleur. Prix de vente **2.47 - 3.47**

CARDIGANS pour enfants — Grandeurs 8 à 14. Blanc, en couleur. Prix de vente **2.67**

BLOUSES pour dames — grandeurs 12 à 20. En "Dacron" — "Arnel" — blanches et teintes pastelles. Prix de vente **2.47**

CHEMISES "T" pour fillettes— grandeurs P.M.F. Coton au fini cachemire du genre à collet ailé. Encolures circulaires et tortue; quelques-unes avec garniture de bijoux. Teintes corail, jaune, turquoise. ..... **87¢**

MAGASINEZ DE BONNE HEURE

Special!

VOYEZ LE RAYON DES ROBES CHEZ ZELLER'S POUR DE JOLIS MODELES

Robes pour dames **2.87 — 4.87**

VALEURS JUSQU'A 8.98. Tailles 12 à 20. Crêpe rayonne en modèles tailleur ou d'après-midi ! Choix de noir, gris, brun ou bleu. Une chance opportune de choisir plusieurs nouvelles robes pour la saison des fêtes, tout en payant moins cher. A prix de vente !

Spéciaux en lingerie et gaines

JOLIS JUPONS 1.97

TRICOT DE NYLON, tailles 32 à 42. Blanc. Genres amenuisants, garnis de chic dentelle. A prix de vente.

Gaines 2 façons 1.47

P.M.F. et SF., élastique s'étirant deux façons, conçues pour le confort toute la journée et le maintien de la silhouette. A prix de vente.

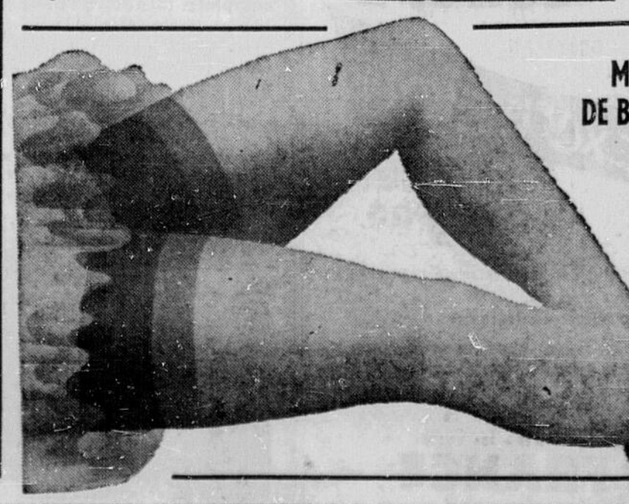
CULOTTES SF. Celasuède, garnies de nylon diaphane et jolie broderie. Blanches ou de teintes pastelle. Prix de vente ..... **.47**

CEINTURES A JARRETELLES P.M.F. Bel ajustement. En broadcloth de coton blanc avec nylon. Prix de vente ..... **.77**

GANTS POUR HOMMES — Pointures 7 à 11. Capeskin, chaudement doublés. Teintes: tan, liège. Prix de vente, la paire **2.47**

CHEMISES de toilette 1.99 — Encolures 14 à 17. Broadcloth de coton "Sanforized" dans un choix de blanc et couleurs. Collet "Trubenized". A prix de vente.

CRAVATES 2 pour 1.00 — Nouveaux motifs. Variété de teintes. Mâtez-vous ... elles s'enlèveront rapidement.



MAGASINEZ DE BONNE HEURE

Special!

Attrayants bas de nylon — Fin 60, première qualité, entièrement diminués. Pointures: 9 à 11. C'est le temps de faire provision pour cadeaux ou pour vous-même. PRIX DE VENTE ! **67c la paire**

ZELLER'S LTD.
RUES SPARKS & O'CONNOR
TEL. CE. 5-5121

Spécial en **mallettes 7.47 - 9.97**

MALLETTES DE VOYAGE: 18" et 21". Montures robustes, à couverture de vinyl bleu Bermudes, doublure assortie en célanèse; pochettes. Valeurs jusqu'à 15.50. A prix de vente.

Vêtements pour la famille — Garnitures de maison — Tissus à la verge — Menus articles

MERCREDI 28 NOVEMBRE
332e jour de l'année 1956
Lev. Cou.
Soleil 7.16 4.19
Lune 3.13 2.05

LE DROIT

TEL.: BUREAU DE HULL: CE. 6-7431 — POSTE CKCH: PR. 7-2771

MERCREDI 28 NOVEMBRE
332e jour de l'année 1956
Fête
Saint Jacques de la Marche, confesseur

Pronostics: plus froid — HULL, MARDI 27 NOVEMBRE 1956 — Neut

Scouts à l'honneur

Raymond Lapointe, de Hull, et Richard Evoy, d'Ottawa, décorés

(PC) — Le gouverneur général, M. Massey, à titre de chef scout du Canada, a distribué aujourd'hui 27 décorations au cours d'une cérémonie qui a eu lieu à Ottawa.

Deux jeunes infirmes, Peter Fraser, de Nouvelle-Ecosse, et Ronald Human, du Manitoba, qui ont respectivement 12 et 16 ans, ont reçu la médaille Cornwell, la plus haute décoration scoute au Canada.

Le jeune Fraser est amputé d'une jambe, au-dessous du genou. Il souffre d'une maladie qui provoque des hémorragies dans diverses parties de l'organisme. Quant à Ronald Human, il est affligé de naissance par des défauts musculaires qui empêchent une croissance normale.

Autres distinctions

A la cérémonie d'Ottawa, M. et Mme J. Ruddick, de Cobourg, Ontario, ont reçu la Croix de Bronze, à titre posthume, au nom de leurs deux fils Paul et Ronald qui, en 1955, se sont noyés en tentant de sauver un camarade.

La même décoration a été remise au jeune Richard Evoy, 13 ans, d'Ottawa, qui l'an dernier a sauvé la vie à une femme dans la rivière Outaouais.

Parmi les autres décorés, on remarque:

Ronald Gordon et William Docherty, de Saint-Hubert, Québec: Croix d'argent pour courage exceptionnel.

Raymond Lapointe, de Hull, Québec: croix dorée pour courage remarquable.

Claude Laniel, de Valleyfield: médaille pour conduite méritoire.

L. Anderson, d'Outremont: Loup d'argent, pour services exceptionnels.

Edward Buchanan, de Shawinigan-Falls, A. Stuart Knight, de Strathmore, M. T. Bancroft, de Sillery, et Raymond Mountney, de Montréal: Gland d'argent pour services distingués.

A SA RETRAITE — Le colonel Joseph-G. Charlebois, de Maniwaki, présentement chef d'état-major de la région militaire de Québec à Montréal, prend sa retraite le 30 novembre après 21 ans de service dans l'Armée régulière. Il est ancien directeur de l'infanterie au QG de l'Armée et attaché militaire à Paris. Il sera remplacé par le lieutenant-colonel Jacques-A. Dextraze, de Montréal, ancien commandant du Royal 22e Régiment.
(Photo de la Défense nationale)

Quartier général rapproché de la ligne de feu

LE CAIRE (PA)—Le commandant de la force internationale des Nations Unies, le major-général Burns, se propose actuellement de rapprocher son quartier général de la ligne de cessez-le-feu et de changer l'endroit du cantonnement de ses hommes, qui sont actuellement rassemblés près de l'aéroport d'Abousweir, pour le fixer dans la zone du canal.

Le général Burns a toutefois indiqué qu'il n'a pour le moment pas l'intention d'envoyer d'autres soldats dans la région de Port-Saïd, siège des forces d'occupation franco-britannique.

On sait que l'unique contingent de la force internationale présent à Port-Saïd se compose de 190 Norvégiens auxquels on n'a encore confié aucune tâche précise.

Le poète Gagnon décédé aujourd'hui

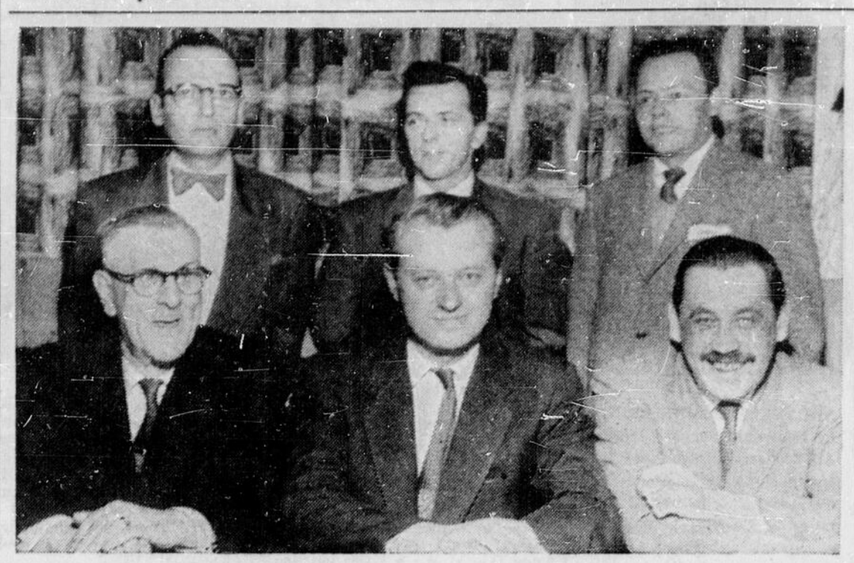
MONTREAL (PC) — Le docteur Jean-B. Gagnon, un spécialiste du poumon qui était connu également pour ses écrits poétiques et scientifiques, est décédé aujourd'hui. Il était âgé de 63 ans.

Le docteur Gagnon a exercé la médecine à Montréal durant plus de 30 ans. "Coups de scalpel" est probablement son oeuvre la mieux connue.

Né à St-Jean d'Iberville, il a été diplômé en médecine à l'université Laval en 1920. Le docteur Gagnon a plus tard poursuivi des études post-scolaires sur les maladies pulmonaires à Paris.

23 légers accidents font $2,000 de pertes

Malgré le désarroi qui s'est emparé des automobilistes de Hull, lundi, lors de la première tempête de neige, on ne déplore aucun accident grave. Le sergent Ernest Charron, du département de la circulation, évalue à $2,000 au total les dommages causés aux véhicules impliqués dans les 23 accidents survenus au cours de la journée.



CHEZ LES LIBERAUX — Des centaines de libéraux de Hull, hommes et femmes, s'étaient donné rendez-vous hier soir à la salle Ritz, rue Notre-Dame, pour élire deux vice-présidents et dix directeurs de l'Association libérale de Hull. Le président de l'organisme, Me François Chevalier, réélu sans opposition lundi dernier, est ici entouré de ses principaux lieutenants. Ce sont, de gauche à droite, 1ère rangée, M. Oscar Gagnon, vice-président senior; le président, Me François Chevalier; et le vice-président junior, Me Marcel Bourget. Dans le même ordre, rangée du haut, on reconnaît: le secrétaire-archiviste, Hervé Charlebois; le trésorier, René Blouin; et le secrétaire-correspondant, Paul-Hector Clément. Les 10 directeurs, qui n'apparaissent pas sur cette photo sont: MM. Adelbert Renaud, Georges Boisvert, Paul Caron, Elzéar Rollin, et Ernest Dompierre, qui représentent les libéraux âgés de plus de 35 ans, et MM. Roland Bilodeau, Me Orville Frenette, Marcel Larose, Fernand Mutchmore et Me Roy Fournier, qui représentent les libéraux de moins de 35 ans. Les élections étaient présidées par M. Alexis Caron, député de Hull à la Chambre des communes. Le député provincial, M. Oswald Parent, et l'échevin Lacasse étaient au nombre des invités.
(Photo "Le Droit" — par Champlain Marcil)

Automobiliste recherché par la Sûreté de Hull

La Sûreté municipale de Hull demande à l'individu qui, vendredi soir dernier, a heurté un garçonnet de 8 ans, à l'intersection des rues Frontenac et Châteauguay, de se présenter au poste de police de la rue Leduc dans le simple but de compléter l'enquête.

Jean-Maurice, 8 ans, enfant de M. et Mme Léo Legault, 33, rue Châteauguay a été renversé par une automobile vers 8 heures vendredi soir, en face de la demeure de ses parents. L'automobiliste stoppa pour se porter à la rescousse de la victime mais il remonta dans sa voiture quand M. André Lacroix, 46 rue Charlevoix, se porta lui-même au secours du garçonnet.

Le train de Maniwaki retardé à Wakefield

Le train de Maniwaki a été retardé à Wakefield, hier soir, lorsque les roues avant de la locomotive du Pacifique-Canadien ont sauté hors des voies.

L'accident est survenu au moment où le train quittait la gare de Wakefield. On croit qu'il a été causé par la glace sur les roues.

Le retard n'a été que de courte durée, car une équipe d'urgence a vite remis la locomotive sur les rails. Personne n'a été blessé.

M. GEORGE DREW,
..."interruption"...

Autre invitation à M. Drew vers la "vie publique"

(PC) — Le premier ministre, le t. h. Louis Saint-Laurent, a réitéré lundi son espoir que l'hon. George Drew, chef démissionnaire du parti conservateur-progressiste, puisse continuer sa carrière dans la vie publique.

Parlant à l'ouverture de la session spéciale du Parlement, M. St-Laurent a dit qu'il avait été attristé aux nouvelles de mauvaise santé qui avaient obligé M. Drew à présenter sa démission.

Il a ajouté qu'il espérait que cette interruption ne serait que temporaire pour les services publics de M. Drew "et que les circonstances seraient telles qu'il aurait de nombreuses années où il pourrait contribuer, comme il l'a fait par le passé, à l'avancement des affaires publiques du pays".

Les Communes ont également rendu hommage à deux députés décédés au cours de la session passée: M. Tom Ross, député libéral de Hamilton-Est, et Mme Sybil Bennett, député conservateur de Halton.

Retraites fermées à la maison du S.-C.

Des retraites fermées pour hommes et jeunes gens, sous la direction de la maison de retraites fermées du Sacré-Coeur de Hull, commenceront mercredi soir dans les paroisses de Fournier et de Saint Bernardin et dureront jusqu'au vendredi soir.

Ce même soir commenceront les retraites fermées des paroisses de Val-Tétreau et de Sainte-Bernadette, qui se termineront dimanche. Ceux de l'extérieur qui voudraient se joindre à ces paroisses pour le temps des retraites, seront les bienvenus.

Boileau, Qué.

Mariage

BOILEAU (DNC) — M. Marcel Richer a épousé Mlle Berthe Desjardins, récemment. La cérémonie de mariage s'est déroulée à l'église paroissiale en présence de nombreux parents et amis.

Une réception eut lieu à l'hôtel Groulx, et les mariés quittèrent pour leur voyage, en fin d'après-midi. Ils éliront domicile à Saint-Jovite.

Va-et-vient

La famille Donat Lalande, de Masson, a rendu visite à leurs parents, de Boileau.

M. et Mme Normand Charron, M. et Mme Adéodat Charron, Mlle Blandine Desjardins, M. Daniel Danis, tous de Montréal, ont visité la famille Edgar Desjardins.

M. Auguste Desjardins, de Maniwaki, était de passage dans la paroisse, ces jours-ci.

BOUCHER
FRÈRES · LTÉE
72, rue Crémazie
HULL
• Charbon et coke
• Bois de construction
• Matériaux de construction
PR. 7-3868

La banque a gelé l'octroi versé à Rapide-des-Chênes

La Commission scolaire serait encore dans l'impossibilité de payer son personnel enseignant

La Commission scolaire de Rapide-des-Chênes est de nouveau dans une situation financière précaire malgré l'aide reçue de Québec au cours du mois de novembre.

Le dernier octroi de $8,000 reçu ces jours derniers a été gelé par la Banque Provinciale en attendant la décision du bureau de crédit pour savoir si cet octroi spécial sera saisi tout comme l'octroi précédent au montant de $16,345 reçu au début du mois.

Selon le nouveau président, M. J.-Y. Allard, l'administration précédente avait fait des arrangements avec la banque à l'effet que la dette bancaire au montant de $63,000 serait remboursée à même les subsides spéciaux du gouvernement.

Le bureau de crédit de la Banque Provinciale devait se réunir à Montréal, cet après-midi, pour décider si le dernier octroi au montant de $8,000, serait saisi tout comme le précédent. Advenant le cas d'une saisie, la Commission de Rapide-des-Chênes se verra de nouveau dans l'impossibilité de payer ses professeurs à la fin du mois, soit vendredi prochain.

Si la Banque Provinciale saisit cette somme de $8,000 comme il avait été convenu avec MM. Roland Poirier, Roland Gendron et Jean Bouvrette, il est à peu près certain que la 3e tranche de l'octroi de $29,000 promis par le gouvernement provincial, soit un montant de $5,000 sera également saisie, à déclaré M. Allard.

La balance de la dette de $63,000 provenant de dépenses administratives accumulées depuis des années a été réduite à $46,000 lorsque la Banque Provinciale a saisi un octroi de $16,345.

Pour remettre sur pied la Commission scolaire de Rapide-des-Chênes, les autorités provinciales avaient demandé à la délégation qui s'est rendue à Québec la semaine dernière, de leur faire parvenir un état financier détaillé. Ce rapport sera complété ce soir et envoyé à Québec dès demain.

M. Allard est d'avis qu'il faut allouer un certain temps aux fonctionnaires provinciaux pour étudier la situation en détail à la lumière de l'état financier qui leur sera envoyé incessamment de sorte que la Commission scolaire sera dans une impasse pour un temps indéterminé.

Le président avoue que les autorités provinciales ont été très généreuses à date en devançant la date de l'envoi des octrois. Mais à cause des arrangements conclus par l'administration précédente avec la Banque Provinciale, la nouvelle Commission n'est pas plus avancée.

TEL. PR 7-4348
Matériaux de construction
OUVERT SAMEDI MATIN

Le Canada augmente sa contribution

$1,000,000 pour la Hongrie

Le Canada accueillera autant de réfugiés que possible

(PC) — Le gouvernement canadien a porté à $1,000,000 la somme qu'il mettra à la disposition des organisations de secours à la Hongrie et a élargi les règlements qui régissent l'immigration, à l'intention des réfugiés hongrois désireux d'immigrer au pays.

Le premier ministre, M. St-Laurent, a révélé hier, à l'ouverture de la session parlementaire spéciale, la décision gouvernementale de donner $1,000,000, plutôt que les $200,000 antérieurement indiqués, aux organisations de secours aux Hongrois.

Une partie seulement de cette somme sera immédiatement disponible, soit un montant de $200,000 qui sera partagé également entre la Croix-Rouge canadienne et l'Organisation internationale pour les réfugiés, une agence des Nations Unies.

Les autres $800,000 seront distribués comme le gouvernement le jugera bon, en évitant que les communistes ne détournent l'argent aux fins de leur propagande.

Neuvaine diffusée à CKCH du 29 au 7

De nouveau cette année, CKCH diffusera la neuvaine préparatoire à la fête de l'Immaculée-Conception, du 29 novembre au 7 décembre, veille de la fête. Les exercices de la neuvaine seront entendus à 8 h. 15 le matin du jeudi au samedi de la première semaine, et à 7 h. 30 le matin, du lundi au vendredi de la deuxième semaine.

Plus de trente-quatre postes radiodiffuseront les brèves causeries données par M. l'abbé Gérard Saint-Pierre, des Trois-Rivières. Les thèmes de ses entretiens lui ont été suggérés par les litanies de Lorette et porteront les titres suivants: Mère de Dieu, Mère du Sauveur, Immaculée-Conception, Cause de notre joie, Mère de la divine grâce, Refuge des pécheurs, Trône de la Sagesse, Secours des chrétiens et Reine élevée au ciel.

Conférence à Ottawa

(PC) — Une conférence aura lieu aujourd'hui sous les auspices du gouvernement pour discuter des problèmes que pose l'arrivée des réfugiés hongrois au Canada. Y prendront part des fonctionnaires du ministère de l'Immigration, et un certain nombre d'agences sociales: Croix-Rouge canadienne, Congrès juif canadien, Conférence catholique nationale du bien-être et Conseil canadien des Eglises.

Le gouvernement de l'Ontario, qui a offert sa collaboration aux autorités fédérales pour le transport et la réception des réfugiés, est aussi invité.

Le but de la conférence est surtout d'étudier les problèmes de logement et de soin des immigrants avant leur établissement.

Le ministère de l'Immigration essaye d'obtenir des avions supplémentaires pour transporter d'Autriche d'autres réfugiés hongrois. En outre, l'"Arosa Star", qui lève l'ancre samedi à Brême, Allemagne, à destination de Halifax, a réservé 300 places pour les réfugiés.

Nécrologie

M. Alexandre Rodier

M. Alexis Rodier, de 15, rue Jeanne d'Arc, à Hull, est décédé subitement à l'âge de 53 ans.

Il avait épousé à Hull, en 1930, dame Germaine Lamothe, qui lui survit. Né à Hull, il était le fils de M. Alexandre Rodier et de dame Délia Régimbald.

Outre son épouse, son père et sa mère, il laisse aussi dans le deuil ses deux fils: Robert et André; trois filles: Mme Maurice Régimbald (Pierrette), Mme Roger Régimbald (Denise), et Claudette, toutes de Hull; deux soeurs, Mme Paul Turpin et Mme Denis Daly, de Hull, et cinq petits-enfants.

Paroissien de Saint-Joseph, M. Rodier était membre de la Ligue du Sacré-Coeur; il fut pendant 37 ans employé de la compagnie Eddy.

La dépouille mortelle repose au salon funéraire de la maison Emond, boul. Saint-Joseph, à Hull, d'où partira le cortège funèbre jeudi à 7h.55 pour le service en l'église Saint-Joseph, à 8 heures.

L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame de Hull.

LE DOCTEUR
LEOPOLD MANTHA
Spécialité:
Arthrite et rhumatisme
333, rue Besserer
Sur rendez-vous CE. 4-0411

Dr EDGAR
CHARBONNEAU
Médecine générale, maternité
NOUVEAU BUREAU
330, chemin de Montréal
(angle Mona)
EASTVIEW SH. 9-5121

Dr Maurice Noël
MATERNITE
MEDECINE
GYNECOLOGIE
274, rue Friel — Ottawa
CE. 2-2733

ILS ONT TIRE JUSTE — Ces six chasseurs ont fait une randonnée fructueuse dans les bois et clairières de Cantley, près de Hull, en fin de semaine dernière. Ils ont abattu trois jolis chevreuils, pour une excellente moyenne. A l'avant, on aperçoit MM. Gaston Tremblay, chef clicheur au "Droit", de Hull, et Armand Laurin, de Gatineau; à l'arrière, de gauche à droite, MM. Xavier Laurin, Maurice Laurin, Raymond Groulx et Alfred Bélec, tous de Gatineau.
(Photo "Le Droit" — par Champlain Marcil)

Le magasin des
CADEAUX...
THOMAS MONCION

ENSEMBLE DE SERVIETTES
de ratine imprimés de couleur — empaquetage de Noël. La boîte ..... 1.89 à 4,25

NAPPES ET SERVIETTES
de couleur damassées — coton et rayonne de belle qualité.
Grandeur : 50x50 avec 4 serviettes, à 2.39
Grandeur : 50x66 avec 6 serviettes, à 2.98
Grandeur : 56x76 avec 6 serviettes, à 4.50
Grandeur : 60x102 avec 12 serviettes, à 6.95

NAPPE DE DENTELLE ECOSSAISE
écru ton sur ton et aussi imprimé de couleur. Trois grandeurs différentes ..... 3.10 à 10.95

ENSEMBLE DE FAUX DRAP ET TAIES D'OREILLER
de fantaisie: Wabasso, Pepperell et autres 6.49 à 9.95

TAIES D'OREILLER
de fantaisie ..... 1.98 à 4.19 la paire.

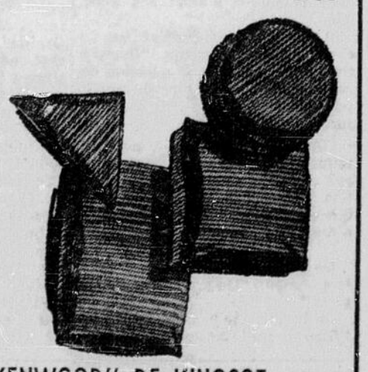
COUVRE-LIT tissés et aussi en chenille
choix de teintes et de grandeurs
5.95 à 19.95

CONFORTABLE REVERSIBLE
en satin, avec remplissage de laine.
Grandeur : 60x72, à 11.95
Grandeur : 66x72, à 12.95

CONFORTABLE REVERSIBLE
en satin, avec remplissage de coton.
Grandeur : 60x72, spécial à 8.95

CONFORTABLE REVERSIBLE
de satin et chintz combinés.
Grandeur : 60x72 à 5.95

COUSSINS
Dans une variété de tissus et de formes.
1.39 à 3.95



COUVERTURE "KENWOOD" DE KINGCOT
avec bordure de satin 6".
Toute la gamme des teintes ..... 11.50 à 19.50

COUVERTURE "MARQUIS" DE KINGCOT
bordure de satin de 6". Doux fini Terylene, Viscose et spun. Teintes pastel. Grandeur : 70x90 ..... 8.95

DESCENTE DE LIT
en viscose, chenille, tissu natté ..... 1.98 à 6.95

THOMAS MONCION
Magasin à Rayons
85 rue CHAMPLAIN HULL, P.Q.

St-Laurent critique âprement les Grands

"J'ai été plus d'une fois scandalisé", dit-il

(PC) — La séance spéciale du Parlement s'est ouverte lundi par une critique sévère de la part du premier ministre, le t. h. Louis St-Laurent, à l'égard des grandes Puissances mondiales. Il a déclaré: "J'ai été plus d'une fois scandalisé par l'attitude des grands pays, les grandes Puissances comme nous les appelons. Trop fréquemment, ils ont traité la Charte des Nations Unies comme un instrument de régimentation des petits pays, et un instrument qu'il ne fallait pas prendre en considération quand leurs propres intérêts soi-disant vitaux étaient en jeu".

Le premier ministre a fait cette déclaration, sur un ton particulièrement vif, après que l'hon. Earl Rowe, chef par intérim de l'Opposition, eut accusé le gouvernement de "condamnation gratuite" de l'intervention anglo-française en Egypte.

M. Rowe a ajouté que cette intervention était conçue pour éviter une guerre générale dans la région de Suez, et que le gouvernement canadien, en suivant docilement la politique non réaliste des Etats-Unis, avait encouragé l'attitude défiante et arrogante du dictateur égyptien.

Motion de méfiance

Ces critiques ont formé la majeure partie d'une motion de non confiance que le parti conservateur a déposée à l'égard du gouvernement.

Dans le discours du Trône de 146 mots, — l'un des plus courts de l'histoire — le gouvernement estime que le budget de la Défense, s'élevant à $1,775,000,000 et déjà approuvé par le Parlement, est suffisant pour couvrir les dépenses supplémentaires surgies du fait de la création de la force de police de l'ONU. Cependant, on demandera au Parlement de voter des crédits de $1,000,000 pour les victimes de Hongrie.

Au cours de son discours, le premier ministre a dit:

"Je crois savoir qu'à l'égard du veto, si les Russes n'avaient pas insisté pour l'établir, les Etats-Unis et le Royaume-Uni l'auraient fait, parce qu'ils ne pouvaient permettre aux petites Puissances de décider de questions affectant leurs intérêts vitaux".

"Etres humains"

Un membre conservateur a alors demandé: "Et pourquoi devraient-ils le permettre"?

Le très hon. St-Laurent, élevant le ton, a répliqué: "Parce que les petites nations sont composées d'êtres humains tout comme eux; parce que l'époque où les surhommes d'Europe pouvaient gouverner le monde entier est bien près de tirer à sa fin".

Le premier ministre a ajouté que le Canada regrettait l'action anglo-française en Egypte parce qu'elle a détourné l'attention des abominations soviétiques en Hongrie, et a rendu plus difficile l'organisation de l'opinion mondiale à l'égard de ces derniers événements.

Dans sa motion de non confiance, l'opposition a également accusé le gouvernement d'avoir placé le Canada dans la position humiliante de devoir accepter les ordres du président Nasser, et en outre de n'avoir pas pris de mesures assez rapides et efficaces pour accueillir les réfugiés, hongrois et autres.

Thèse de M. Rowe

M. Rowe a également soutenu que les troupes anglo-franco-israéliennes ne devraient pas se retirer d'Egypte avant d'obtenir une garantie de règlement de la question de Suez et des relations égypto-israéliennes et avant l'établissement d'une force de police efficace dans la région.

Réplique de M. St-Laurent

Le premier ministre a répondu que la prétendue humiliation de la part de Nasser n'était qu'une de ces affirmations ne reposant absolument sur aucun fondement.

C'est l'ONU et non Nasser qui décidera de la composition, du lieu de stationnement et du temps de séjour de la force de police. Quant à l'accusation de "condamnation gratuite" de la part du gouvernement canadien, on ne pouvait dire que les Nations Unies s'étaient livrées à une "condamnation gratuite".

Si, en outre, le Canada s'est abstenu de voter sur la résolution de cessez-le-feu présentée par les Etats-Unis, c'est qu'il estimait que cette résolution n'allait pas assez loin.

M. St-Laurent a précisé que le choix du bataillon des "Queen's Own Rifles" était une question de routine: c'était son tour de partir pour l'Europe pour servir avec les forces de l'OTAN.

"On m'a dit, a ajouté le premier ministre, que le colonel Nasser aurait objecté que le peuple égyptien considérerait ce contingent comme un bataillon de la reine d'Angleterre".

"Reine du Canada"

Un membre conservateur a alors interrompu: "Qu'y a-t-il de mal à cela?"

Le premier ministre a répliqué: "Rien de mal, excepté qu'il s'agit d'un bataillon de la reine du Canada".

Et, son ton s'échauffant de nouveau, il a poursuivi: "Ni le colonel Nasser, ni ce que l'on a dit ici — à moins que cela n'aboutisse à un vote de méfiance — ni ce qui a été publié dans les journaux pour minimiser les actions du Canada dans cette affaire n'empêcheront notre droit de continuer à appeler notre glorieux bataillon les "Queen's Own Rifles".

"Répudiation"

M. Rowe a également accusé le gouvernement de répudier l'Angleterre, la plus vieille amie du Canada, alors qu'elle avait pris une mesure pour assurer sa propre sécurité et sauver le Moyen-Orient de la domination soviétique. Si à l'avenir toutes les actions de l'Angleterre devaient être répudiées par les Etats-Unis et le Canada, "nous n'aurions bientôt plus d'actions du tout, sauf celles de nos dictateurs ennemis".

Selon M. Rowe, Nasser ne considère la force de police de l'ONU que comme un moyen de faire évacuer l'Egypte par les troupes anglo-franco-israéliennes. Si, après cela, la force de l'ONU devait quitter ce pays elle aussi, il serait inutile que des troupes canadiennes y soient envoyées, "car elles ne doivent pas servir à paver la route à Nasser et à ses forces".

M. St-Laurent a répliqué que les Nations Unies, dans leur effort de paix, n'avaient pas l'intention de faire pénétrer de force leurs troupes en Egypte et avaient en conséquence demandé l'autorisation du gouvernement égyptien.

Noces d'or de M. et madame Henri Morin

FOLEYET (DNC) — M. et Mme Henri Morin ont célébré récemment leur 50e anniversaire de mariage au milieu de leurs parents et amis, à l'église paroissiale.

Les religieuses avaient décoré l'autel en l'honneur de ce renouvellement de promesses et la chorale exécuta une messe en parties ainsi que des chants appropriés.

Un banquet donné au restaurant Colonial a réuni une centaine d'invités.

Des chants et compliments furent donnés par les enfants et petits-enfants des jubilaires.

La fête était rehaussée par la présence de M. l'abbé I. Cusson, curé, et des religieuses de la paroisse, ainsi que la R. S. Marie-de-Saint-Emile-Henri d'Apple Hill, fille des jubilaires, et de la R.S. Marie-de-Saint-Roland, de Renfrew.

Nés à Casselman et Rivière-Beaudette, M. et Mme Henri Morin se sont épousés en 1906, à Cache-Bay. Le R.P. Trainor avait béni leur union. Ils demeurèrent à Cache-Bay 2 ans, puis à Spanish, pour une période de sept ans. Depuis, ils demeurent à Foleyet.

M. Morin est contremaître pour la Cie Pineland Timber.

De leur mariage sont nés 13 enfants, dix filles et trois garçons.

Un d'entre eux, Emile, est décédé à l'âge de 34 ans, en 1948.

Les filles sont: Mmes Magloire Dénommée (Aldéa), Léodor Desrochers (Lorenza), John Hirzer (Yvonne), Isidore Fortier (Laurette), Eloi St-Amour (Rita), Wilfrid Lambert, (Lucie), Conrad Cousineau (Agnès), Lionel Boyer (Rachelle), la R. S. Marie-de-Saint-Emile-Henri, (Thérèse), Jean-Guy Grenier (Monique); leurs deux fils sont: Lucien et Jean-Paul.

Les jubilaires ont aussi 28 petits-enfants et deux arrière-petits-enfants.

Une bourse bien garnie fut présentée aux jubilaires, ainsi qu'une télévision, don de M. Ben Merwin, premier directeur de la Cie Pineland Timber.

Sont venus de l'extérieur pour féliciter les héros de la fête: MM. et Mmes Jean-Guy Grenier, de Sainte-Rose-de-Prescott, et leur bébé; Conrad Cousineau et leurs trois fillettes, de Hornepayne; Angus Horne, de Timmins, Eucharist Dufour, de Sturgeon Falls, Léodor Desrochers, de Capréol, leurs trois enfants, Gertrude, de Larchwood, Henriette et Robert, de Capréol; MM. et Mmes Maurice Primeau, de Hornepayne; John Dasti, de Sudbury; Mme Amédée Filion, de Capréol, M. Luc Langis, de Geraldton; Mme Roland Lagacé, de Kiosk, et son bébé; M. Fernand Morin, d'Aurora, et Mlle Jacqueline Morin, de Timmins.

Le deuxième Livre du Souvenir sera mis en montre à l'été 1957

Le ministère de la Défense nationale annonce aujourd'hui que le deuxième Livre du Souvenir, qui sera terminé bientôt, sera mis en montre au public vers le milieu de l'été de 1957.

Le livre enregistre pour la postérité les noms des hommes et des femmes des forces armées du Canada qui sont morts durant le second conflit mondial depuis septembre 1939 jusqu'au 30 septembre 1947 lorsque le conflit a officiellement pris fin.

Le nouveau Livre du Souvenir compte 614 pages, c'est-à-dire 600 pages consacrées aux noms de 44,910 Canadiens morts et 14 pages pour les pages de titre et les frontispices.

Nouvelles de Sudbury

Nouveaux règlements

SUDBURY (DNC) — Lors de la dernière réunion du Conseil de ville, les membres ont approuvé en première et deuxième lecture un règlement municipale en vue de la formation d'un comité de la circulation. Le texte de ce nouveau règlement a été envoyé à la Commission des affaires municipales pour étude. S'il est accepté par cet organisme et une fois acceptée en 3e lecture, il deviendra effectif dès la première semaine de l'année 1957.

Le Conseil a aussi approuvé un autre règlement permettant l'annexion de 90 arpents de terrain appartenant au canton de McKim ainsi qu'elachat d'un vaste terrain pour la construction future de quelque 500 maisons aux limites nord-ouest de la ville.

Ils pourront voter

M. le juge Alibert Saint-Aubin a décrété que MM. les juges Léo Landreville et J.-M. Cooper, dont les noms apparaissent sur la liste des voteurs, ont le droit de voter, lors de la prochaine élection municipale qui aura lieu le 3 décembre prochain. M. le juge aSint-Aubin a notamment dit qu'il n'existe aucun texte dans la loi municipale défendant aux juges de voter à une élection municipale.

Décès

Mme Léonard Préfontaine est décédée récemment à l'hôpital Saint-Joseph, à l'âge de 47 ans.

La défunte, née Cécile Chabot, naquit à Warren, du mariage de M. et Mme Abbé Chabot. En 1926, elle épousait M. Préfontaine, qui lui survit ainsi que quatre enfants, Adolphe, François, Gilbert et Jean-Paul. Elle laissa aussi un frère, Laurent, de Sudbury.

Les funérailles ont eu lieu en l'église du St-Rosaire, et l'inhumation fut faite au cimetière catholique de Sudbury.

La Coopérative Funéraire Limitée de Sudbury avait la direction des funérailles.

Blue Sea Lake, Qué.

Heureux gagnant

BLUE SEA LAKE (DNC) — Le grand tirage organisé récemment au profit de la nouvelle église a favorisé entre tous les gagnants, M. Bernard Labelle, détenteur du billet chanceux, qui lui valut la magnifique automobile Ford, premier prix du tirage.

M. Roméo Forest remporta un prix en argent de $100, le notaire Pierre Desrosiers, de Hull, $50, Mme Jacques Grégoire, de Hull, et M. Roland Dufour, d'Ottawa, chacun $25.

Les dames fermières ont servi un goûter à la fin de la soirée récréative qui avait lieu au club Blue Sea.

Va-et-vient

Mmes Joseph Lafrenière, de Gracefield, Bond Bainbridge, de Blue Sea, Henri Desrosiers, de Hull, se sont rendus à Harrisburg, E.-U., visiter une amie, hospitalisée.

M. et Mme Roger Farrell et leur fillette, de Montréal, sont actuellement chez leurs parents, M. et Mme Roland Dupuis.

M. Gilles Ladouceur, de Montréal, était de passage à Blue Sea, dernièrement, où il a rendu visite à M. et Mme Léopold Clément.

MM. Gérard Saint-Jacques, Charles-Edouard Tremblay et Anatole Gauthier, de Petawawa, étaient dans la localité, en fin de semaine.

Réunion plénière des fonctionnaires

Le Conseil national de la Fédération du service civil du Canada termine sa première réunion plénière, aujourd'hui, au Château Laurier, sous la présidence de M. Fred W. Whitehouse.

NOUVELLE NOMINATION — **Le lieutenant-colonel Jacques-A. Dextraze, DSO, OBE, de Montréal, sera nommé chef d'état-major à la région militaire de Québec, à Montréal, et colonel intérimaire à compter du 1er décembre. A l'âge de 25 ans, le lieutenant-colonel Dextraze fut un des plus jeunes commandants de l'Armée canadienne en assumant la direction du Fusilier Mont-Royal. Il a commandé le 2e bn du R22R en Corée. Au cours du second conflit mondial, il a mérité la DSO avec agrafe. Il remplace le colonel Charlebois, de Maniwaki, qui se retire après 21 ans de service dans l'Armée régulière.**

(Photo de la Défense nationale)

Réunion des diabétiques le 11 décembre

Les employeurs ne doivent pas craindre de s'assurer et surtout de retenir les services de diabétiques conscients de leur état. Car pourvu qu'ils soient suivis de près par leur médecin attitré et qu'ils s'en tiennent à ses directives, ces malades peuvent, tout aussi bien qu'une personne normale, s'acquitter de toutes les tâches qui peuvent leur être confiées.

C'est l'idée maîtresse qui ressort du congrès du Service auxiliaire des diabétiques tenu à St-Jean d'Iberville le 21 novembre. La région Ottawa-Hull était représentée à ces assises par M. René Ladéroute, d'Ottawa, secrétaire national de cet organisme.

Fête de Noël

Les diabétiques de la région se réuniront le 11 décembre et cette réunion prendra l'allure d'une fête intime à l'occasion de la période des fêtes. Il y aura distributions de cadeaux et le local sera décoré pour la circonstance.

Au Conseil privé

(PC) — M. H. J. Symington, directeur des Chemins de fer nationaux du Canada et de la Société Air-Canada, a été assermenté, lundi, comme membre du Conseil privé du Canada. Sa nomination au Conseil privé avait été annoncée, jeudi, par M. St-Laurent, à l'occasion de son 75e anniversaire de naissance.

LES NOTRES A LA FEDERATION DU SERVICE CIVIL — **Les fonctionnaires fédéraux de langue française ont toujours joué un rôle important dans l'orientation de la Fédération du service civil du Canada. Hier, au Château Laurier, à l'occasion de la première réunion plénière du Conseil national du plus important organisme de fonctionnaires, on a photographié (de gauche à droite) MM. R.-A. Cloutier, Montréal, de l'Association des employés des Affaires des anciens combattants; J.-A.-W. Tessier, Québec, troisième vice-président national; William J. Bagnato, Ottawa, secrétaire-trésorier national; Fred W. Whitehouse, Ottawa, président national; W. Hewitt-White, premier vice-président national, et Maurice Fortin, vice-président pour la province de Québec.**

(Photo "Le Droit" — par Champlain Marcil)

M. Ricard est élu président des barbiers

M. Alec Ricard a été nommé, hier soir, président de l'Association des barbiers d'Ottawa, à l'occasion de l'assemblée annuelle des membres.

Cette réunion a eu lieu au local 704, Carpenter's Hall, sous la présidence du 1er vice-président international de l'Association, M. Nelson Cox, de Brantford.

Les autres membres du comité exécutif sont: M. Horace Lafortune qui occupe le poste de vice-président pour le 9e mandat; M. Pearl Patterson, celui de secrétaire-trésorier, qu'il détient pour un 9e mandat également; M. H.-J. Fournier, secrétaire-correspondant; M. Larry Desjardins, celui de guide, et ceci pour une deuxième année et enfin, M. Horace Lafleur, gardien, pour un 7e mandat.

M. Ricard occupe le poste de président pour la première fois.

Chef d'état-major

(PC) — Le lieutenant-colonel Jacques A. Dextraze, qui avait commandé le Royal 22e régiment lors du conflit coréen a été nommé chef d'état-major de la région militaire du Québec avec quartier général à Montréal. Il occupe maintenant le rang de colonel intérimaire. Il succède au colonel Joseph G. Charlebois, 48 ans, de Maniwaki, Québec, qui avait donné sa démission vendredi dernier.

Sur la colline

(PC) — Le gouvernement a annoncé lundi son projet de porter le fonds de secours à la Hongrie de $200,000 à $1,000,000. Des prévisions supplémentaires à cet effet ont été présentées aux Communes après l'ouverture de la session spéciale du parlement.

* * *

La maladie de sir Anthony Eden a eu son écho lundi aux Communes lorsque le premier ministre St-Laurent a déclaré: "Je suis certain que nous sommes tous attristés d'apprendre que sir Anthony a été contraint de partir pour un long repos, à un moment où nous savons tous combien anxieux il aurait été de prendre sa part de responsabilités dans les décisions que la situation internationale requiert en ce moment".

* * *

Le ministre de l'Immigration, M. Pickersgill, a déclaré aux applaudissements des Communes, lundi soir, qu'il avait donné les ordres pour que que les formalités soient réduites dans l'admission des réfugiés hongrois au pays. Le ministre a ajouté qu'aujourd'hui il rencontrera les agences sociales dans un effort pour coordonner les procédures de réception. Ceci est nécessaire parce que la semaine prochaine le flot des réfugiés hongrois qui arriveront au Canada sera "grand".

Comment RESTER EN FORME après 50 Ans . .

Autrefois, la cinquantaine semblait être le signal d'une vie plus calme—plus facile—d'un régime—de repos. Ce sont toujours de bons conseils. Mais, aujourd'hui, vous pouvez envisager la cinquantaine en ayant encore devant vous de nombreuses années de vie intéressante et active—active, si vous pouvez éviter le mal de dos et la sensation "d'épuisement" dus aux troubles des reins et de la vessie qui se manifestent souvent vers cet âge. Pendant plus de 60 ans, les Pilules Dodd's pour les Reins ont aidé hommes et femmes de tous âges à rétablir le bon fonctionnement de leurs reins et de leur vessie—à se sentir mieux, à mieux travailler et profiter de la vie. Si vous approchez de la cinquantaine ou si vous l'avez passée, les Pilules Dodd's pour les Reins vous aideront peut-être. Vous pouvez compter sur Dodd's. 547

Offre sensationnelle pour célébrer L'OUVERTURE de notre DEPARTEMENT de MEUBLES

SÉCHEUR Beatty POUR LE LINGE

SEULEMENT 169.50

DE $249.50 REDUIT A $169.50

AVEC NOTRE NOUVEAU MODÈLE TIME O MATIC

RABAIS DE 80.00

Sèche et purifie le linge au moyen d'un puissant élément à rayons Infra-Rouges antigermes, tout comme le soleil. Fait culbuter lentement le linge pendant qu'un air chaud passe à travers. Le cabinet est refroidi à l'air et possède une large porte. Rapide. Automatique.

MÉNAGEZ VOTRE SANTÉ—MÉNAGEZ VOTRE LINGE

Eliminez le mal de dos causé par le port de paniers à linge pesants. N'exposez pas votre santé ni votre linge.

SEULEMENT $10.00 COMPTANT — TERMES $2.55 PAR SEMAINE

RÉDUCTION DE PRIX sur les nouveaux RÉFRIGÉRATEURS 1956 12 pi. cu. Beatty

- Contrôle automatique de température . . . capacité d'aliments congelés 70 lbs. comprenant le garde-viande.
- Deux cabarets pour cubes de glace et un pour la glace concassée.
- Deux tablettes amovibles (section pour les bouteilles) et une tablette stationnaire.
- Deux hydrateurs jumelés et panier basculant pour les légumes.
- Eclairage automatique.
- Intérieur en porcelaine émaillée bleue pâle avec garniture dorée.
- Compresseur silencieux garanti pour 5 ans.

EXACTEMENT TEL QU'ILLUSTRÉ.

VENTE

Prix Régulier $395.00

MAINTENANT $295. et votre vieux réfrigérateur

Epargnez $100.00 tant que la quantité durera.

AUCUN VERSEMENT COMPTANT

Seulement $3.45 par semaine

Ouvert le vendredi soir

SPECIALE DELUXE

A. Pete Gratton Inc.

163, RUE PRINCIPALE

Tél. PR. 1-3653

Chronique de Bridge

par NOEL DUCHESNE, chroniqueur du bridge
Adresser toutes communications au sujet du bridge à
M. Noël Duchesne, 781, 3e avenue, Limoilou, Québec.

2734 B-1266

MALGRE LUI

Malgré lui le déclarant est parfois dirigé vers l'unique voie du succès. Le bridge est un jeu bien malin et réellement se tromperait celui qui croirait le soumettre à quelques grandes règles. Les situations qui peuvent se présenter sont si variées que toujours le joueur doit faire appel au meilleur de son jugement. S'il est parfois difficile de déterminer si l'attaque est préférable au jeu passif, il faut constater qu'un choix est très souvent un risque d'erreur. Ainsi, si le déclarant de la main suivante avait été abandonné à sa propre initiative, il aurait été fortement exposé à un choix malheureux.

Donneur: Est
Personne vulnérable

	♠ V-6-2 ♥ A-D-7-4 ♦ 10-9-6-3 ♣ V-7 N	
♠ 10-5-3 ♥ R-V-9-2 ♦ D-8-7-4 ♣ 8-3	O	E ♠ 7 ♥ 10-3 ♦ R-V-2 ♣ A-R-10-9-6-5-2
	S ♠ A-R-D-9-8-4 ♥ 8-6-5 ♦ A-5 ♣ D-4	

EST	SUD	OUEST	NORD
1-trèfle	2-piques (1)	passe	3-piques
passe	4-piques	passe	passe

(1) Cette enchère à saut est légèrement optimiste alors qu'elle invite le partenaire à renchérir avec aussi peu que deux levées plutôt immédiates.

Entame: — huit de trèfle

Est fait les deux premières levées de son roi et de son as de trèfle et change au valet de carreau. Les chances de réaliser le contrat sont bien légères et l'attaque des adversaires ne laissent au déclarant qu'une seule possibilité. Seul un squeeze peut sauver le contrat alors que l'attaque à carreau oblige le déclarant à perdre une levée à cette suite. L'unique chance est de trouver Ouest en possession de quatre carreaux et quatre coeurs, comprenant le roi à cette dernière suite. Aussi Sud abandonne la troisième levée au valet de carreau. Le retour du deux de carreau est pris par l'as. Le déclarant encaisse l'as et le roi de pique, puis accorde la main au Mort en jouant un petit pique vers le valet. Sud reprend la main en coupant un carreau. Les mains se trouvent réduites aux cartes suivantes:

	♠ — ♥ A-D-7-4 ♦ 10 ♣ — N	
♠ — ♥ R-V-9-2 ♦ D ♣ —	O	E ♠ — ♥ 10-3 ♦ — ♣ 10-9-6
	S ♠ D-9 ♥ 8-6-5 ♦ — ♣ —	

Dès le jeu de la dame de pique, Ouest se trouve soumis au squeeze et il doit abandonner un coeur, le Mort fait de même. Le déclarant joue son dernier pique, de nouveau Ouest doit abandonner un coeur et Nord écarte le dix de carreau. Un coeur est joué vers le Mort qui obtient les dernières levées.

Réellement, la tâche du déclarant a été rendue facile alors que les adversaires ont fait disparaître toutes les possibilités de réaliser le contrat, sauf par le recours à un squeeze. Seule une connaissance de la technique était exigée.

Si à la troisième levée, Est avait changé à coeur plutôt qu'à carreau, il aurait fait disparaître les possibilités de squeeze et également celles de réaliser le contrat. Mais constatons qu'il aurait également pu ainsi favoriser le déclarant, si ce dernier avait possédé à V-8-x de coeur. Si de la part de Est les attaques à carreau et coeur présentaient des risques d'erreurs, pourquoi ne pas abandonner le déclarant à son propre problème en jouant le sept d'atout?

Dans le but d'éviter la perte d'un carreau et ainsi rechercher la réalisation de son contrat, Sud n'aurait-il pas espéré un partage favorable des coeurs?

S'il nous est impossible de préciser quelle aurait été l'action du déclarant, il se serait certainement trouvé devant un choix et également un risque d'erreur. Le fait que Est ne possédait que deux coeurs pouvait lui permettre d'envisager la situation du déclarant. Pourquoi ne lui laisser ouverte que la seule voie du succès?

Noël Duchesne

Onze sapeurs brûlés vifs

SAN-DIEGO, Californie (PA) — Onze sapeurs ont été brûlés vifs dimanche, emprisonnés par l'incendie en forêt qu'ils tentaient de maîtriser, dans le parc national de Cleveland, en Californie.

Kirkland Lake, Ont.

Naissances

KIRKLAND LAKE (DNC) — M. le vicaire M. Magnan baptisait, dernièrement, Marie-Madeleine-Adorilda, fille de M. et Mme Rolland Fillion. Le parrain et la marraine furent Jean-Guy Fillion et Monique Fillion, frère et soeur de l'enfant.

M. et Mme Fernand Fortier sont les heureux parents d'une fille,baptisée sous les prénoms de Agnès-Alice-Joanne. M. l'abbé G. Falardeau, vicaire a officié. M. et Mme F. Sirard, sont les parrain et marraine.

M. l'abbé G. Falardeau a également baptisé Armand-Paul, fils de M. et Mme Armand Soyer. Parrain et marraine: M. et Mme Albert Chartrand, de Thornloe, grands-parents de l'enfant.

Va-et-vient

Mlles Rita et Gilberte Jolicoeur, d'Ottawa ont visité leur soeur, Mlle Yolande Jolicoeur, g.m. récemment.

M. Arthur LeBlanc, de Moncton, est retourné chez lui après un séjour de quelques semaines chez son frère, M. Laurier Leblanc.

Mlle Suzanne Poulin, hospitalisée pour quelques jours, est retournée chez ses parents, M. et Mme Ubald Poulin.

M. et Mme Ovila Corbeil, de Nédelec, ont visité M. et Mme J.-Louis Desgagnés.

M. René Houle, mineur de Sudbury, a passé la fin de semaine chez lui.

M. et Mme Léopold Desgagnés ont passé quelques jours chez des parents, à Fugèreville.

M. et Mme E. Forget, de Sudbury, étaient de passage à Kirkland Lake, pour visiter M. et Mme Rolland D'Aoust.

Parents et instituteurs

M. F. Lafond, président du comité de parents et instituteurs, a donné une conférence sur l'importance du budget scolaire à la dernière assemblée. M. G. Brisson a lu l'article "Parents, on vous accuse" et on discuta 'Comment faut-il réprimander nos enfants".

La nombreuse assistance a applaudi les membres du comité et sous-comité de la section juvénile des écoles Saint-Joseph et de l'Assomption, qui venaient d'être élus.

Le comité général s'établit comme suit: président: M. Gérard Bonney, vice-président: M. Tommy Griffin, secrétaire: Mlle Héléna Gignac, conseillers: M. Nelson Baker, Mlle Liliane Préfasi, M. Roger Moffat.

M. Eugène Labonté dirige les sports. Mlle Annette Séguin est en tête du secourisme, Denis Boudreau, du Bon Parler français, et Raymond Ménard, des enfants de choeur.

Elue présidente du cercle pédagogique

SAINT-BERNARDIN (Spécial) Les membres du Cercle pédagogique Saint-Benoit se sont réunis, dernièrement, pour élire le nouveau comité. Mme Aline Lalonde fut réélue présidente et Mme Neil Parker, nommée secrétaire.

Les membres discutèrent de la séance de Noël et le pasteur donna le résultat du concours de catéchisme qui eut lieu au mois de mai. A ce propos, le curé de la paroisse insista que les institutrices développent l'esprit de piété chez leurs élèves: "Il vaut mieux que les prières soient plus courtes, mais dites avec ferveur," a-t-il précisé.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431.

DOULEURS MUSCULAIRES
VITE! une friction ou **Ben-Gay** à l'action pénétrante!
LE VÉRITABLE BAUME ANALGÉSIQUE
89¢ env.
QUEL SOULAGEMENT après une friction avec ce baume éprouvé, qui stimule la circulation sanguine aux endroits congestionnés et apaise les douloureux élancements. Apaise aussi douleurs rhumatismales ou musculaires et mal de dos.

Etes-vous à la page?

les amateurs-photographes emploient aujourd'hui . . .

Il y a quelques années, c'était une tâche extraordinaire de réussir une photo de bébé. Mais, de nos jours, c'est simple comme bonjour grâce aux ampoules-éclair "Sure-Fire" G-E. En un clin d'oeil, vous pouvez "croquer" votre sujet et obtenir un succès professionnel. De plus, vous aurez plus de plaisir à photographier par cette méthode moderne!

Les ampoules-éclair "Sure-Fire" G-E sont garanties d'éclairer chaque fois . . . et coûtent aussi peu que 12¢ chacune!

LAD-12013-4F

CANADIAN GENERAL ELECTRIC COMPANY LIMITED

Geo. H. NELMS

OPTICIEN D'ORDONNANCES
87, rue Sparks
CE. 3-1132
183, rue Metcalfe,
CE. 2-7470

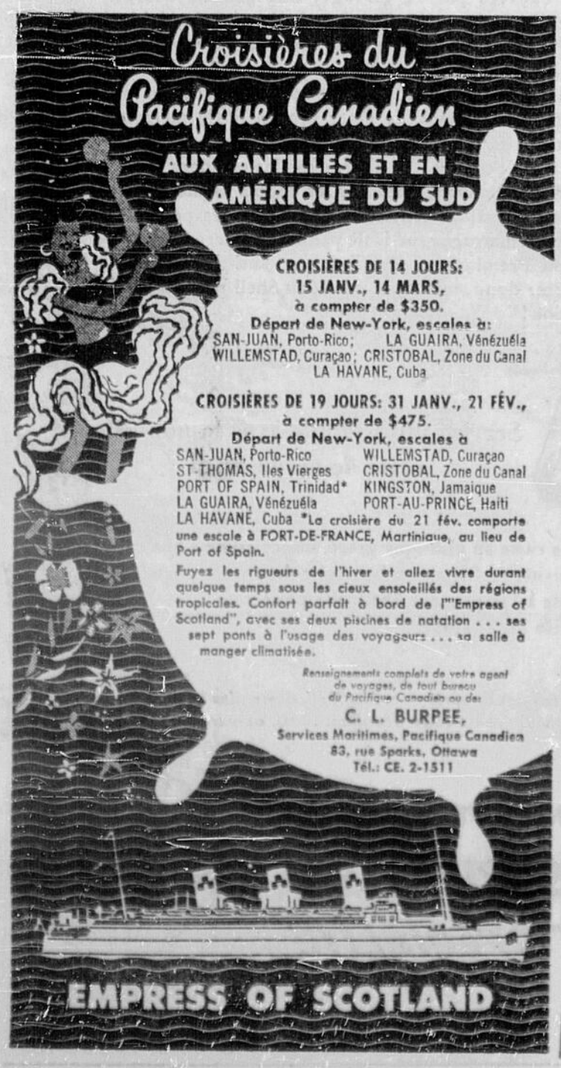
Croisières du Pacifique Canadien
AUX ANTILLES ET EN AMÉRIQUE DU SUD

CROISIÈRES DE 14 JOURS:
15 JANV., 14 MARS,
à compter de $350.
Départ de New-York, escales à:
SAN-JUAN, Porto-Rico; LA GUAIRA, Vénézuéla
WILLEMSTAD, Curaçao; CRISTOBAL, Zone du Canal
LA HAVANE, Cuba

CROISIÈRES DE 19 JOURS: 31 JANV., 21 FÉV.,
à compter de $475.
Départ de New-York, escales à
SAN-JUAN, Porto-Rico — WILLEMSTAD, Curaçao
ST-THOMAS, Iles Vierges — CRISTOBAL, Zone du Canal
PORT OF SPAIN, Trinidad* — KINGSTON, Jamaique
LA GUAIRA, Vénézuéla — PORT-AU-PRINCE, Haiti
LA HAVANE, Cuba *La croisière du 21 fév. comporte une escale à FORT-DE-FRANCE, Martinique, au lieu de Port of Spain.

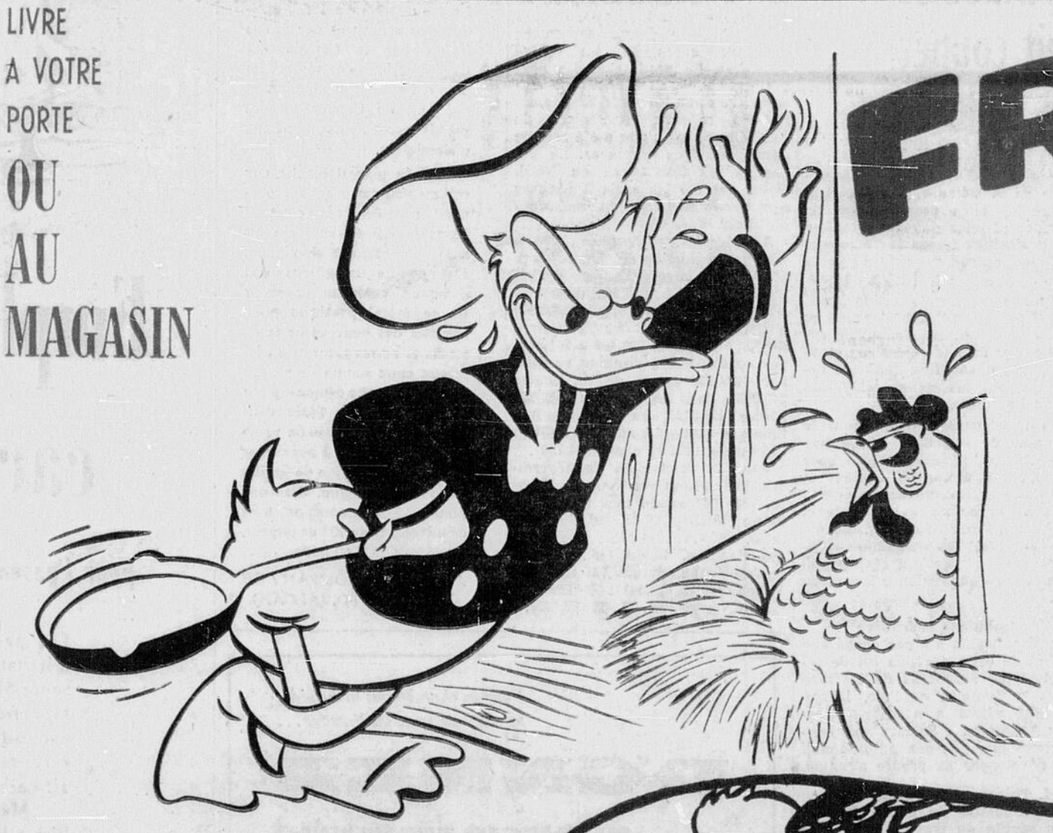
Fuyez les rigueurs de l'hiver et allez vivre durant quelque temps sous les cieux ensoleillés des régions tropicales. Confort parfait à bord de l'"Empress of Scotland", avec ses deux piscines de natation . . . ses sept ponts à l'usage des voyageurs . . . sa salle à manger climatisée.

Renseignements complets de votre agent de voyages, de tout bureau du Pacifique Canadien ou de:
C. L. BURPEE,
Services Maritimes, Pacifique Canadien
83, rue Sparks, Ottawa
Tél.: CE. 2-1511



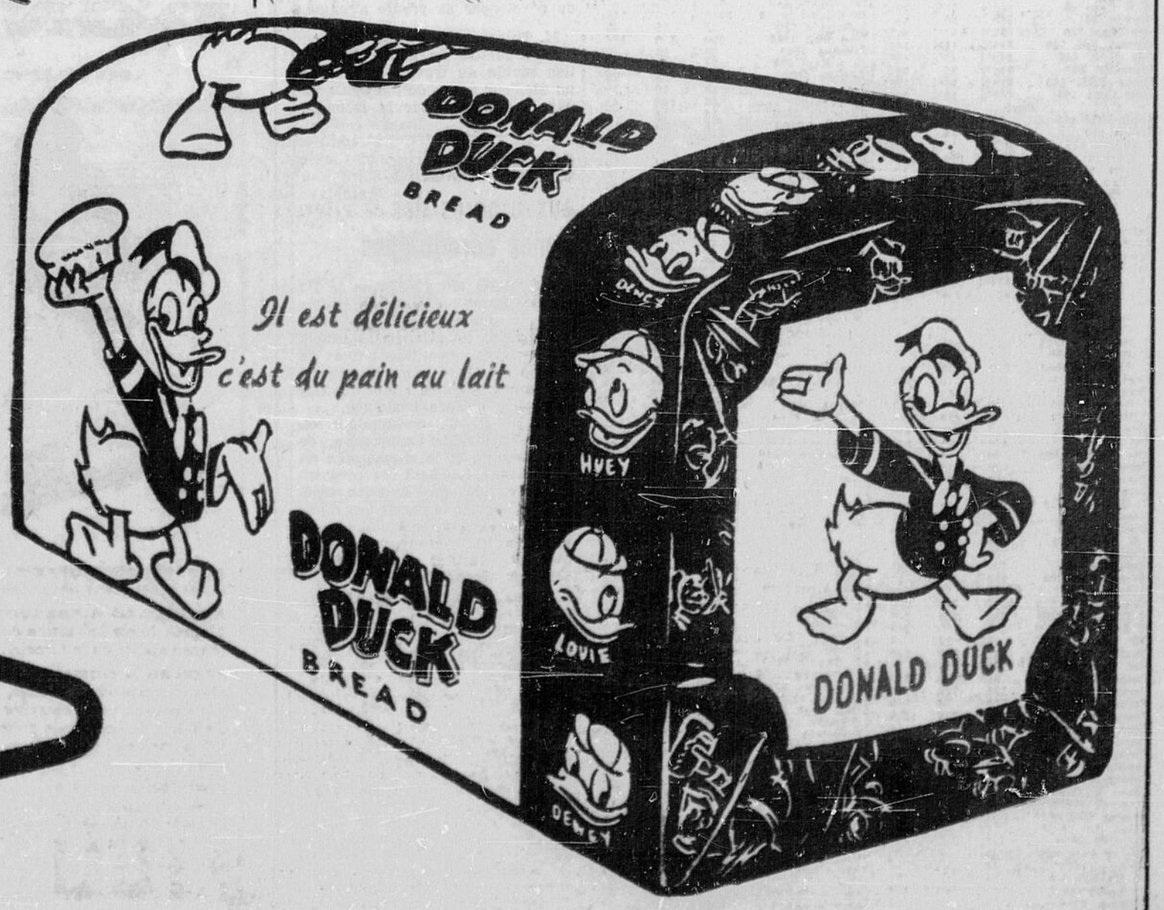
LIVRE A VOTRE PORTE OU AU MAGASIN

FRAIS!



Les enfants raffolent du PAIN AU LAIT DONALD DUCK, producteur d'énergie . . . fabriqué de farine enrichie et de lait en abondance. Le PAIN AU LAIT DONALD DUCK regorge d'éléments nutritifs propres à la croissance, si essentiels aux enfants en croissance. Vous ne pouvez obtenir de meilleur pain . . . procurez-vous le meilleur, achetez une miche de PAIN AU LAIT DONALD DUCK, aujourd'hui même.

Le pain est un élément nutritif de base . . . c'est pourquoi, et sans contredit, plus de mamans . . . plus de gens achètent le PAIN AU LAIT DONALD DUCK que tout autre marque!



Morrison Lamothe
BAKERY LIMITED

Bourse de Montréal

Cours fournis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Midi
Abitibi 25	3321/4	32¼	32¼	
Algoma 225	3108	107½	107½	
Alumin 55f	$109½	109	109	
Alum 4 pc pr z28	$221/2	22½	22½	
Alum 4½ pc pr 260	$46¾	46	46	
Ang C Pul pr 25	$51	51	51	
Asbestos 55¼	3331/4	33	33	
Atlas rts 2325	95	90	93	
Atlas 425	$25	24¾	24¾	
Bail Sel pr 100	$34¼	34¼	34¼	
Bnk Mtl 125	$56	56	56	
Ban C Nat 70	$40¾	40¾	40¾	
Bell 800	$45¼	45¼	45¼	
Brazil 625	$7¼	7¼	7¼	
BA Oil 905	$46	46	46	
BC Ele 4½pc pr z15	$91	91	91	
BC Forest x125	$12¼	12¼	12¼	
BC Power 300	$41	41	41	
BC Tel 150	$44	44	44	
C Cement 215	$28½	28½	28½	
C Bank Com z10	$51½	51½	51½	
C Brew 125	$24¾	24¾	24¾	
D Chem 100	$7	7	7	
C Cott pr 500	$7	7	7	
C Hydrocarbon z25	$9½	9½	9½	
C Ind 100	$17	17	17	
C Oil 375	$24¾	24½	24½	
CPR 455	$30¼	30	30¼	
C Smelters 375	$26½	26½	26½	
Crown Zellerb z75	$21	21	21	
D DSeagrams 405	$29¼	29	29	
D DBridge 200	$19	19	19	
D Fdries 100	$28	28	28	
D Glass 75	$45	45	45	
D Steel 360	$20¾	20¾	20¾	
D Tar 1100	$11½	11½	11½	
D Tex 200	$8¼	8¼	8¼	
Dow 125	$35	35	35	
Fam Play z15	$16	16	16	
Fraser 250	$32	31¾	32	
Gen Dynamics 275	$53	52½	52½	
Gen Mtrs 150	$42	42	42	
Gr Lakes 150	$37¼	37¼	37¼	
How Smith z5	$35½	36½	36½	
Hud Bay M z25	$32	31	31	
Imp Oil 1060	$53¾	53¼	53½	
Imp Oil rts 17311	45	42	43	
Imp Tob z50	$11¼	11¼	11¼	
In Accep 2.25 pr 25	$45	45	45	
Inland Cem pr 125	$16	16	16	
Int Nickel 825	$91¾	91	91	
Int Paper 60	$96½	96½	96½	
Int Pete 525	$42¾	42¾	42¾	
Interp Pipe 575	$46¾	45¾	46	
MacMillan B 50	$30½	30½	30½	
Massey 250	$6¼	6	6	
McColl 85	$62	61½	61½	
Nat Stl Car z10	$26	26	26	
Noranda 55	$52	52	52	
Ont Steel z5	$26	26	26	
Powel Riv 400	$43½	43	43¼	
Price 130	$55½	55½	55½	
Royal 221	$62	62	62	
Roysilte pr z50	$29	29	29	
St Law Cem z50	$15½	15½	15½	
St Lawr Corp 100	$71	71	71	
Shwngn 255	$80½	79¾	79¾	
Shwngn 4 pc pr 25	$45	45	45	
Shwn 4½ pc pr 10	$47½	47½	47½	
Simpsons 100	$19½	19½	19½	
Steel 315	$67¾	67¾	67¾	
Tor Dom 100	$42¼	42¼	42¼	
Triad Oil 320	780	780	780	
United Steel z50	$15	15	15	
Walker GW 100	$63	63	63	
Weston A 100	$20	20	20	

Bourse canadienne

Cours fournis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Midi
Abitca 1200	105	105	105	
Ang Nfld 220	$9¾	9¾	9¾	
Brown 201	$15¾	15¾	15¾	
C Sugar 100	$21	21	21	
C Dredge 100	$18	18	18	
Cons Paper 465	$36	36	36	
Que Tel z25	$19½	19½	19½	
Reitmans z10	$17½	17½	17½	
Trs Can Corp z10	$12¼	12¼	12¼	
Tr Mt O Pipe 90	$92	92	92	
MINES				
Anacon 200	165	165	165	
Arno 1000	8	8	8	
Bail Sel 100	$17	17	17	
Band Ore 500	12	12	12	
Barvalle e72600	26	20	24	
Bateman 2200	57	55	57	
Beatrice 2000	9	8½	8½	
Bonnyville 1952	29	28	29	
Boreal 3000	10	10	10	
Bouzan 3900	80	75	75	
Burnt Hill 200	140	140	140	
C E Corp 100	$24	24	24	
Cal Uran 2000	9	8½	8½	
Camp Chib 2000	$14	13	14	
C Lithium 4900	51	50	50	
Canuba 1500	54	53	54	
Carnegie 2900	18½	18	18	
Cartier Mal 1000	7½	7½	7½	
Cons Bl Ore 2000	12	12	12	
Cons Q Yellow z100	22	22	22	
Con Rand 500	450	450	450	
Del Rio 100	430	430	430	
E Asbestos 500	57	57	57	
Falconbridge 125	$34	34	34	
Frobisher 100	278	278	278	
Fundy Bay 4000	12	16	16	
Gaspe 1000	12	11	11	
Haitian Cop 7000	12	16	16	
Hollinger 1065	$24	23¾	23¾	
Hudson Rand 16100	51	50	50	
Indian Lake 1000	17	17	17	
Kontiki 1100	12	11	12	
Lingaide 1000	10	10	10	
Lithium Corp 500	60	60	60	
Monpre 6050	65	65	65	
Mercedes 500	40	40	40	
Merrill 3800	190	186	190	
Mogador 500	40	40	40	
Montgary 3675	205	191	199	
Nat Pete 300	390	390	390	
N Formaque 1000	33	32	33	
N Jack Lakes 1000	50	48	48	
Newkirk 400	470	450	450	
N Pacific 300	115	115	115	
N West Amulet 2000	16	15	15	
N Vinray 11000	8½	8	8	
Okalta 200	239	235	235	
Pac Pete z25	$15	15	15	
Pitt 500	12	12	12	
Pore Prime 1000	10	10	10	
Portage 800	36	36	36	
Que Chib 1400	148	140	140	
Que Cop 1200	88	88	88	
Que Labrador 500	11	11	11	
Que Ctl 5000	6	6	6	
Que Smelt 2300	61	60	60	
Sherritt 300	685	685	685	
Steep Rock 550	$19	19	19	
Teche 3000	39	37	37	
Tarbell 1500	24	22	22	
Tazin 5000	8½	8	8	
Trojan 5000	33	33	33	
Valor 1000	15	15	15	
Virginia 800	235	230	230	
Weedon 500	38	38	38	
Westburne 700	103	101	101	
Volume des ventes: 38,600 industrielles et 199,000 minières.				

Bourse de Toronto

Cours fournis par la Presse Canadienne

Notes:— ord: ordinaire (ordinary); new ou (or) nw: nouveau; pc: pour cent (per cent); pr: privilégié (preferred); rts ou (or) rt: droits d'autorité (rights); wts ou (or) wt: autorisation (warranta); z: lot divers (odd lot); xd: ex-dividendes (ex-dividend); xr: ex-droits d'autorité (ex-rights); xw: (ex-autorisation (warrants); les lignes qui n'ont pas le signe de $ dans la première colonne des cotes, sont en cents.

Titres	Ventes	Haut	Bas	Midi
Abitibi 280	$32¾	32¼	32¼	
Abit pr z50	$22¾	22¾	22¾	
Acad-Atl z25	$8½	8½	8½	
Acad-Atl A 100	$21	21	21	
Algoma z5	$108	108	108	
Alumin 220	$109½	109	109	
Alum 2 pr 125	$46½	46¼	46¼	
Argus 200	$16¾	16¾	16¾	
Atlas Steel 320	$25	25	25	
Atlas Stl rts 1025	95	93	95	
Bark Mont z25	$49¾	49¾	49¾	
Bell Phone 998	$45½	45¼	45½	
Brazil 400	$7¼	7¼	7¼	
Brazil pr 25	96	95	95	
BA Oil 820	$46¼	45¾	45¾	
BCE 4¼pc pr z20	42	42	42	
BCE 5pc pr z15	$48	48	48	
BC Forest 300	$12½	12¼	12¼	
BC Pow 145	$41	41	41	
Caldwell 1 pr z5	$22½	22½	22½	
Can Cem 25	$28½	28½	28½	
Can Cem pr 25	$27	27	27	
C IEndry z10	$32½	32½	32½	
Can Malt pr 100	$23	23	23	
C Bank Com z25	$51½	51½	51½	
Cdn Brew 110	$24¾	24¾	24¾	
Cdn Can A z10	$14¼	14¼	14¼	
C Cel $1.75 pr z20	$28½	28½	28½	
C Chem Cell 315	$7	7	7	
C Dredge 200	$18	18	18	
CF Prod z60	$25	25	25	
CF Prod A 400	$8	8	8	
C Hydro Car z5	$8¾	8¾	8¾	
Cdn Oil 157	$24¾	24¼	24¼	
C O wts 1955 z100	$6¼	6	6	
CPR 585	$30¼	30	30	
Cwn Gas pr 100	$16½	16½	16½	
Cockshutt 300	$7¾	7¾	7¾	
Crestbrook z5	450	450	450	
Dist Seag x120	$29½	29½	29½	
D Magnes 205	$15	15	15	
D Steel ord 135	$20¾	20¾	20¾	
Dom Tar 550	$11¾	11¾	11¾	
Eddy 25	$55¼	55¼	55¼	
Fam Play z5	$15¾	15¾	15¾	
Fed Grain 25	$28½	28½	28½	
Goodyear 50	$140	140	140	
GL Paper 50	$37½	37½	37½	
Gypsum new z25	$23	23	23	
Imp Bank z25	$50	50	50	
Imp Oil 1317	$53¼	53¾	53¼	
Imp Oil rts 26630	43	41	42	
Imp Tob 350	$11¼	11¼	11¼	
Ind Accep z25	$24¾	24¾	24¾	
Int Pete 385	$42¾	42¼	42½	
nltprov PL 80	$46¾	46¾	46¾	
Loblaw A pr 100	$29	29	29	
Lon Hos A z25	55¾	55¾	55¾	
MacMill B 75	$31	30¾	30¾	
Mid-West 1405	335	330	330	
N St Car 50	$26½	26½	26½	
O Jockey 400	220	220	220	
O Jockey pr 150	89	9	9	
Page-Hers z35	90	90	90	
Parker Drill z10	62	62	62	
Pembina 320	$50¼	49	49	
Powell R 500	$43¾	43¼	43¼	
PRM Inc 100	$20	20	20	
St L Corp z5	$70¼	70¼	70¼	
Shawin 50	80	80	80	
Steel Can 225	$67¾	67½	67½	
Suntest ord 100	$16¼	16¼	16½	
T-D Bank 345	$42½	42½	42½	
Trans-Mt 300	$92¾	92	92	
Trans PPL 100	$16¾	16¾	16¾	
Wpg Cent 100	$10½	10½	10½	
Curb				
Anglo-Nfld x55	9¾	9¾	9¾	
Brown z10	$16	16	16	
C Indust z25	$17¾	17¾	17¾	
C Marconi 380	360	360	360	
Dupont z100	$19	19	19	
Int Pap 49	$96¼	96¼	96¼	
MO Paper 50	$30¾	30¼	30¼	
BUILES				
Am Ledue 2000	65	63	65	
Bailey Sel pr 50	$34	34	34	
Banff 100	325	325	325	
Britalta 500	250	250	250	
Calalta Pete 610	131	130	130	
Cal Ed 150	$24¼	24¼	24¼	
CS Pete 100	430	430	430	
Cdn Atl Oil 110	585	585	585	
C Brit Emp 500	58	58	58	
C Collieries 500	86¾	6½	6½	
C Dev Pete 1475	615	606	605	
C Homestd 500	191	190	191	
C PL Pete 1200	290	290	290	
Cent Ledue 3400	550	550	550	
Charter Oil 100	173	173	173	
C Dragon 1500	48	48	48	
C Mic Mac 100	450	450	450	
Cree Oil 800	450	440	440	
Del Rio 8000	440	425	435	
Dev Palmer 800	160	159	160	
Dome Expl 100	910	910	910	
Duvex 2000	20	20	20	
Fargo 200	255	255	255	
Gr Sweet G 410 0	130	125	130	
Husky 315	$12¼	12¼	12¼	
Key Oil 700	100	100	100	
Lib Pete 1800	200	200	200	
Marigold 500	24	24	24	
Medallion 141	360	360	360	
Merrill Pete 200	$13¾	13¾	13¾	
Midcon 1000	75	75	75	
New B Dom 233	$202	202	202	
N Chamber 2200	240	238	240	
N Superior 50 0	205	205	205	
Oil Select 17000	13¼	13	13	
Okalta 200	240	240	240	
Pac Pete 100	$15¼	15¼	15¼	
Peace River 300	880	80	880	
Permo pr 2200	195	194	195	
Petrol 1250	100	98	100	
Provo Gas 700	160	156	156	
Reef Expl 800	14	14	14	
Royalite 100	$16¼	16¼	16¼	
Royalite pr 100	$29	29	29	
Sapphire 300	150	150	150	
Scurry-R 2950	340	340	340	
South U Oils 1000	41	41	41	
Stanwell 2000	72	72	72	
Surette Oils 1000	150	150	150	
Triad Oil 1565	780	770	75	
Un Oils 1650	175	172	172	
Wayne Pete 9800	71			
Wespac 2501	19	18½	19	
W Mayrill 500	116	116	116	
W Lease 800	800	800	800	
Wilrich 2250	23	23	23	
Curb				
Dalhousie 300	18	18	18	
MINES				
Abbican 1043	45	45	45	
Acad Uran 500	12	12	12	
Alba Expl 1500	10	10	10	
Algom 200	$14¾	14½	14½	
Algom wts x40	705	705	705	
Am Nephe 100	175	175	175	
Anacon 400	162	162	162	
Anglo Hur z75	$11¾	11¾	11¾	
Ang Rouyn 700	55	55	55	
Arcadia 2400	179	170	176	
Arjon 5500	12½	12	12	
Barnat 1500	41	40	40	
Barvue 800	53	53	53	
Base Metals 2000	60	60	60	
Baska 1600	15	15	15	
B-Duq 3843	155	150	155	
Belcher 2200	185	184	185	
Bethlehem 500	187	187	187	
Black Bay 500	65	65	65	
Bouzan 7000	80	80	80	
Brilund 500	55	55	55	
Broul Reef 3100	95	95	95	
Brunhurst 600	7½	7½	7½	
Brunston 1100	10	10	10	
Buff Cdn 2500	13½	13½	13½	
Bunker Hill 1000	10	10	10	
Camp Chib 995	13	13	13	
Can Met 2400	175	172	172	
Casilac 200	725	725	725	
Castle 100	360	360	360	
Chem Res 2300	400	395	400	
Chestervle 1623	25	25	25	
Chib Jac 410	290	285	290	
Chib M 500	240	240	240	
Chimo 8500	75	70	75	
Cobalt 500	45	45	45	
Coldstrm 35167	167	162	164	
Coniagas 1300	222	210	210	
C Bellekeno 1516	25	25	25	
C Callinan 5500	16	15½	16	
C Denison 255	955	975	985	
C Fenimore 142	120	120	120	
C Halliwell 32900	158	155	155	
Con M and S 180	$26¾	26¾	26¾	
C Morrison 1000	18	18	18	
Con Nichol 1000	9½	9½	9½	
CRescourt 10400	77	71	72	
Con Sud 1400	290	285	285	
C Tungsten 4100	18	17	17	
Conwest 310	555	550	550	
Cop Corp 3300	103	100	100	
Cop Crp rts 9000	2½	2	2	
Cowichan 100	135	135	135	
Deer Horn 700	40	40	40	
D'Eldona 2000	13½	13½	13½	
Delta 500	7½	7½	7½	
Diadem 2000	15	15	15	
Duvan 1500	49	49	49	
East Malart 9300	128	125	126	
East Metals 500	39	39	39	
East Mining 666	410	405	405	
El Penrey 5500	26	26	26	
El Sol 4000	22	19	20	
Eureka 8400	65	62	65	
Expl All 1000	40	40	40	
Falconbdge 655	$34	34	34	
Faraday 700	140	136	140	
Francoeur 1000	10	10	10	
Frobisher 1100	278	270	278	
Gold Man 600	185	185	185	
Grah Bous 500	13	13	13	
Greyhawk 1000	38	38	38	
Gunnar 2035	$18¼	18	18	
Gwillim 1300	9	9	9	
Headway 5200	64	62	62	
Heath 5000	14	14	14	
Heva 500	7	7	7	
Hollinger x525	$23¼	23¼	23¼	
Hud Bay 110	$81¾	81¼	81¼	
Hugh Pam 2000	30	28	28	
Ind Lake 2000	18	17	18	
Inspiration 1000	78	78	78	
Int Nickel 482	$91¾	91½	91½	
Int Nickel pr 10	$115½	115½	115½	
I Ranwic 2400	35	35	35	
Iron Bay 2700	190	180	180	
Jacobus 2000	23½	23	23½	
Jaye Expl 500	74	74	74	
Jellicoe 5000	29	28	29	
Joburke 3200	10	10	10	
Joliet 2100	45	45	45	
Jonsmith 1000	14	14	14	
Kerr Add 125	$16¾	16¾	16¾	
Kilemue 100	225	225	225	
Kirk Hud 2600	25	24	25	
L Dufault 500	170	170	170	
L Shore z15	300	300	300	
Ll Lac 500	165	160	160	
Lorado 1100	101	100	100	
Lyndhurst 2400	65	63	63	
Macdonald 2500	62	62	62	
Macfie 1500	10	10	10	
Mackeno 7500	40	39	40	
Marcon 6000	10	8½	8½	
Maritime 15600	205	198	198	
Mavbrun 1500	55	55	55	
McIntyre 125	$76	76	76	
Merrill 2400	190	184	188	
Meta Uran 1000	16	16	16	
Midrim 8825	154	150	150	
Milliken 2300	135	127	134	
Mining Corp 702	$18¾	18¾	18¾	
M Endeavr 1000	39	38	38	
Mogul 1000	212	212	212	
Monca 4000	67	67	67	
Multi-M 3100	110	110	110	
Nama Creek 1900	75	75	75	
Nat Expl 1000	37	37	37	
N Labine 13350	72	65	65	
New Alger 1000	16	16	16	
New Cal 500	80	80	80	
N Fortune 1100	17	17	17	
New Jason 1000	9	9	9	
N Kelore 2400	18	18	18	
N Man 2000	75	75	75	
N Senator 1000	7	7	7	
Nickel Rim 200	310	310	310	
Nipissing 1000	275	265	265	
Nisto 100	10	10	10	
Nor-Acme 1700	49	49	49	
Uoranda z15	352	52	52	
Norgold 2000	11	10	11	
Normetal 170	615	615	615	
Norpax 7800	85	83	85	
Norsy 1728	85	85	85	
N Rankin 3200	97	93	93	
Northspan 2008	420	410	418	
Nudulama 1000	28	28	28	
Ogama 5500	16½	15	15	
Oka Rare 500	50	50	50	
O'Leary 1500	20	20	20	
Opemiska 600	$11½	11¾	11¾	
Osisko 1000	30	30	30	
Pac East 1000	12½	12½	12½	
Pardee 3000	42	41	41	
Pater 700	70	70	70	
Pros Air 100	135	135	135	
Purdex 4000	11	10	10	
Que Chib 2000	147	140	140	
Que Cop 8100	96	87	90	
Que Lab 1000	11	11	11	
Que Lith 150	830	830	830	
Que Man 500	70	70	70	
Q Metallurg 257	206	206	206	
Quemont x70	$18¾	18¼	18¼	
Radiore 500	100	100	100	
Rainville 500	110	110	110	
Rare Earth 500	90	90	90	
Rayrock 600	140	140	140	
Rexspar 1000	35	35	35	
Rockwin 1214	17½	17½	17½	
Rowan Cons 1520	140	125	126	
St Michael 500	27	27	27	
Sherritt 1890	685	675	675	
Silanco 1000	11	11	11	
Stanleigh 860	225	220	225	
Starratt 500	8	8	8	
Steep Rock 979	$19¼	19	19	
Sud Cont 1500	11	11	11	
Sullivan 300	350	350	350	
Surf Inlet 3333	7½	7	7	
Thom Lund 800	85	85	85	
Tiara 3000	16	15	15	
Tombill 2000	15	15	15	
U Asbestos 1600	565	550	550	
Un Keno 100	600	600	600	
Unv Cen 500	35¾	35¼	35¼	
Vico 8520	17	16½	16½	
Violamac 2800	135	131	131	
W WMalar 2000	12	12	12	
Willroy 700	245	240	240	
WiWndward 1000	15	15	15	
Yk Bear 3700	164	160	160	
Yukeno 2000	7	7	7	
Zenmac 1000	20	20	20	
Ventes: 671,000 actions.				

Le monde financier

Prix des oeufs et du beurre

MONTREAL (PC) — Prix d'ouverture à la bourse des denrées de Montréal:

Beurre, Québec (92 points) 58 1-2.

Oeufs: extra-gros 45 offert; gros 41 1-2 offert; moyens 33 offert; poulettes 29 offert; B 32 offert; C 30 offert.

Lait écrémé en poudre: procédé de pression (en sacs) 12 offert; procédé centrifuge (en sacs) 12 1-2.

A Toronto

Les prix de la crème et du beurre à la livre étaient stationnaires, ce matin, à Toronto.

Oeufs livrés à la caisse: A-gros, 39-40; A-moyens, 31; A-poulettes, 27-28; catégorie B, 31; catégorie C, 27-28.

Les grossistes cotaient les prix suivants aux détaillants: A-gros, 44-45; A-moyens, 36; A-poulettes, 32-33; catégorie B, 36; catégorie C, 32-33.

Beurre solide: Canada, première qualité, Ontario admissible, 58; non admissible, 58 1-4; Ouest, 58 1-2 nominal.

Le dollar canadien

NEW-YORK (PC) — Le dollar canadien a monté de 3-32 de cent, aujourd'hui, à une prime de 4 1-4 pour cent par rapport à la devise américaine. La livre sterling s'est haussée de 1-16 de cent à $2.78 5-16.

MONTREAL (PC) — Le dollar américain s'escomptait par 4 1-16 pour cent à midi, aujourd'hui, rapporte la Banque du Canada. Lundi midi, il valait 96 1-8 cents. La livre sterling a fléchi de 1-8 de cent à $2.66 7-8.

M. J. B. Woodyatt est élu président

M. Jas. B. Woodyatt, ancien vice-président et gérant général de Power Corporation of Canada, Limited, a été élu président du Conseil d'administration, lors d'une réunion des directeurs.

M. A. Deane Nesbitt a été élu président, et M. P. N. Thomson, vice-président et gérant général.

M. M. M. Walter a été élu directeur en remplacement de M. P. A. Thomson, décédé.

Aux Etats-Unis

L'Armée se fait couper les "ailes"

WASHINGTON (PA)—Le secrétaire de la Défense, M. Wilson, a coupé les ailes grandissantes de l'Armée et lui a défendu d'utiliser les projectiles téléguidés à longue distance qu'elle possède actuellement.

En annonçant sa décision lundi, M. Wilson a dit que l'Armée et l'Aviation n'ont pu s'entendre sur le partage de leurs fonctions et de leurs responsabilités dans les domaines des projectiles téléguidés et de l'aviation.

La mission de l'Armée dans le domaine de l'aviation est limitée à fournir la "mobilité locale" pour de "petites unités de combat et des qualités limitées de matériel".

Tous les autres avions doivent être fournis par l'Aviation, qui oblité" d'utiliser les projectiles à lontient aussi "l'entière responsabigue et moyenne distance lancés du sol.

Ambitions réprimées

Le Pentagone n'a pas caché que le but de cette décision est de réprimer les ambitions de l'Armée dans le domaine de l'air. Le secrétaire adjoint à la Défense Reuben Robertson a déclaré aux journalistes que l'Armée ambitionnait de développer sa propre aviation.

M. Wilson a dit que sa décision devrait mettre fin à une duplication inutile du travail et assurer un meilleur usage de l'argent voté par le Congrès pour la Défense.

Graves obstacles aux progrès des armes aéroguidées

TORONTO (PC) — Selon le Dr Simon Ramo, expert américain dans le domaine des projectiles aéroguidés, le principal obstacle aux progrès scientifiques dans ce champ d'activités sera la pénurie d'hommes qualifiée plutôt que des difficultés d'ordre technique.

Le Dr Ramo, co-fondateur de Ramo-Wooldridge Corporation, de Los Angeles, et le responsable du programme touchant les projectiles aéroguidés de l'Aviation américaine, a porté la parole lors d'une assemblée organisée conjointement par l'Institut aéronautique canadien et l'Institut américain des sciences aéronautiques.

Physionomie de la Bourse

A New-York

NEW-YORK (PA) — Le marché était irrégulier à la Bourse de New-York, ce matin.

Les changements de prix des chefs de file ont été généralement inférieurs à un point.

Les acheteurs sont demeurés intéressés aux transports maritimes par suite des nouveaux besoins créés par la fermeture du canal de Suez. Merritt-Chapman and Scott a ouvert avec une tranche de 10,000 actions en hausse de 5-8 à 21. Sa subsidiaire, New York Shipbuilding, a évolué nerveusement. Ce titre n'a pas dépassé les fractions. Bath Iron Works a monté d'une forte fraction.

U.S. Steel et Bethlehem Steel ont reculé légèrement. General Motors et Studebaker-Packard ont été fermes. Goodyear et Goodrich ont tous deux baissé d'environ un point. Douglas Aircraft a monté d'un point.

Les leaders des chemins de fer ont fléchi un peu tandis que les produits chimiques ont été mixtes.

New York Central a ouvert avec 4,000 actions en baisse de 5-8 à 33 7-8; Studebaker-Packard, 3,500 en hausse de 1-8 à 7 1-2 et Union Carbide, 1,000 en baisse de 1-2 à 105 3-4.

Les prix ont reculé à la Bourse américaine. Des pertes ont été essuyées par International Petroleum, Creole Petroleum, Glen Alden et Standard Oil (Kentucky).

A Montréal

MONTREAL (PC) — Les changements de prix étaient fractionnaires et les actions industrielles ont évolué de façon erratique à l'ouverture d'un marché modéré, ce matin, à la Bourse de Montréal et à la Bourse canadienne.

International Nickel a reculé de 1-2 point mais les autres métaux usuels ont été fermes. Les raffineries de pétrole ont perdu du terrain. Imperial Oil a baissé de 1-2 et BA Oil de 1-4. Interprovincial Pipe Line a fléchi de 1-2.

Les papeteries et les services publics ont été fermes ou en hausse de 1-4. CPR a reculé de 3-8 chez les services de transport tandis que Seagrams a cédé 1-4 chez les alcools. Les sidérurgiques, les banques et les entreprises de construction sont demeurées inchangées.

Diminution de la production d'or

La production d'or a diminué de 10.4 p. 100 en septembre (353,317 onces de fin contre 394,312 un an plus tôt) et de 2.6 p. 100 au cours de la période janvier-septembre (3,293,241 onces de fin contre 3,379,528). La production des neuf premiers mois s'est accrue à Terre-Neuve et en Nouvelle-Ecosse, en Ontario et aux Territoires du Nord-Ouest, mais elle a été réduite dans les autres provinces. Le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest ont été les seuls à accuser une production accrue au cours du mois.

Relativement aux trois trimestres, la production de Terre-Neuve et de la Nouvelle-Ecosse a augmenté de 7,334 à 8,001 onces de fin, celle de l'Ontario de 1,869,019 à 1,873,190 et celle des Territoires du Nord-Ouest de 239,402 à 261,358; par contre, elle a diminué au Québec (804,634 onces de fin contre 867,223), dans les Prairies (152,223 contre 154,714), en Colombie-Britannique (149,626 contre 197,043) et au Yukon (43,796 contre 44,793).

Voici la production de septembre: Terre-Neuve et Nouvelle-Ecosse, 756 (942 un an plus tôt) onces de fin; Québec, 78,857 (96,375); Ontario, 196,471 (214,243); prov

Il s'oppose aux subventions aux universités

QUEBEC (PC)—Le Conseil supérieur de la chiropratique de la province de Québec a déclaré en fin de semaine qu'il "ne peut accepter aucun octroi émanant du pouvoir fédéral" et qu'il "entend prôner, sans restriction, le respect de la Constitution".

Voici le texte d'une résolution qu'il adoptait à ce sujet, à Québec, au cours de la fin de semaine:

"Le Conseil supérieur de la chiropratique ne peut accepter aucun octroi émanant du pouvoir fédéral et regrette qu'il en ait été question pour la chiropratique.

"Le domaine de l'éducation est strictement réservé à l'Etat provincial pour des motifs constitutionnels indéniables, dégagés de toute considération politique. L'Etat provincial est souverain. Le Conseil supérieur de la chiropratique entend prôner, sans restriction, le respect de la Constitution".

Nécrologie

Mme Auguste Dicaire

BOURGET (Spéciale)—On apprendra avec regret la mort de Mme Auguste Dicaire, née Marie-Louise Delisle, survenue à l'âge de 81 ans, après une longue maladie.

La défunte laisse dans le deuil, outre son époux, ses fils: Omer, de Smooth Rock Falls; Emile, de Winchester; Lorenzo, de Bourget; Roméo, de Casselman, et Raynaldo, d'Orléans; ses filles: Mme Anthime Proulx (Yvonne), de Limoges; Mme Joseph Amyot (Diana); Mme Alcide Lagrois (Aldéa), de Bourget; Mme Hector Sauvageau (Alfréda), de Montréal; Mme Alfred Lemery (Laurencia), de Winchester, et la R.S. Sainte-Claire-du-Saint-Sacrement; une soeur, Mme Wilfrid Labelle (Eugénie), d'Ottawa; ses frères: Josaphat, de Montréal; Louis, de Glen Falls, et Eugène, de Vancouver; ses belles-soeurs, Mmes Josaphat et Louis Delisle, Mme Albert Delisle, de Causapscal, et Mme Anthime Delisle, de Hull. Elle laisse aussi 49 petits-enfants et 36 arrière-petits-enfants.

Les funérailles ont eu lieu en l'église de Bourget, et l'inhumation a été faite au cimetière paroissial. M. l'abbé Larocque, curé de Saint-Pascal-Baylon, a chanté la messe de requiem, assisté de MM. les abbés Dumoulin, de Lemieux, et Binette, de Hammond, comme diacre et sous-diacre.

M. Théogène Laniel

M. Théogène Laniel, frère de M. l'abbé J.-Hermas Laniel, d'Alfred, est décédé subitement dans un hôpital de Montréal, à l'âge de 79 ans, des suites d'un accident survenu à Alfred.

Ex-propriétaire du garage Laniel, d'Alfred, M. Laniel était né à Lefaivre, du mariage de Félix Laniel et de Philomène Nobert. Il épousait en 1897, en premières noces, feu dame Adrienne Bédard, décédée en 1946. Il se remariait en 1948, à feu dame Marie-Louise Gervais, décédée en 1949, et en 1950, en troisième noces, à dame Blanche Groulx qui lui survit.

M. Laniel fondait en 1916 le garage Laniel qui appartient aujourd'hui à son fils.

Il laisse dans le deuil, outre sa femme, son fils, Lionel; une fille, Mme Rodolphe Allard, née Berthe, d'Aylmer-est, Qué.; quatre frères: M. l'abbé J.-Hermas Laniel, d'Alfred; Eugène, T.-Alfred et Albert, de Valleyfield, et huit petits-enfants.

La dépouille mortelle repose à sa demeure, d'où partira le cortège funèbre, jeudi, pour le service à 10 heures en l'église Saint-Victor, d'Alfred. L'inhumation se fera au cimetière du même endroit.

Les funérailles ont été confiées à la maison Lamarre et Fils, d'Alfred.

Noyé repêché à Sturgeon Falls

STURGEON FALLS (DNC) — Le corps de M. Isidore Larivière, préposé aux écluses de la rivière des Français, a été repêché à environ un demi-mille du lieu où il s'est noyé.

Père de dix enfants, M. Larivière s'était rendu à son travail samedi soir. Inquiétée parce qu'elle ne recevait pas l'appel téléphonique habituel de son mari, le dimanche matin, Mme Larivière a averti la police qui a dépêché sur les lieux une escouade de policiers.

Ce n'est que mardi que des équipes de secours ont trouvé la victime.

1er anniversaire de la Ligue du S.-C. de Navan

NAVAN, Ont. (Spécial) —La Ligue du Sacré-Coeur de Navan vient de marquer le premier anniversaire de sa fondation. L'anniversaire a été célébré par quelques centaines de ligueurs.

On a tenu une soirée sous la présidence conjointe de M. Roger Larivière et de M. l'abbé Ephrem Thivierge, curé de la paroisse.

Dans l'assistance, on a remarqué, entre autres, M. l'abbé Jean-Paul Cousineau, aumônier des Ligues et M. Aurèle Paquette, vice-président diocésain de la Fédération des Ligues du Sacré-Coeur.

Elu pour un 15e mandat maire de Casselman

CASSELMAN (DNC) — Le Conseil municipal de Casselman sera de nouveau dirigé par S. H. le maire René Boileau qui a, en effet, été réélu pour un 15e mandat de deux ans, lors de l'assemblée de présentation.

M. Boileau a été déclaré élu par M. Joseph Meilleur, président de l'assemblée. Ce dernier a aussi annoncé l'élection sans opposition de deux conseillers. Il s'agit de MM. Joseph Gour et Yvanhoe Forgues qui ont été élus après que MM. Napoléon Laplante et Lucien Desnoyers eurent démissionné en leur faveur. Il y aura toutefois élections, le 3 décembre prochain, en vue de compléter le Conseil. Les candidats sur les rangs sont MM. Georges-Emile Laflèche, Jean-Baptiste Racine et Omer Coupal.

Accident de chasse: un homme perd la vie

BURKS FALLS (PC) — Henry Wilkinson, 30 ons, de Toronto, père de deux enfants, est mort accidentellement après avoir été frappé d'une balle de revolver par un de ses amis au cours d'une partie de chasse, vendredi. Son compagnon, Ronald Hayes, de Toronto, était à nettoyer un revolver de calibre .22 lorsqu'il fit feu par mégarde sur Wilkinson, l'atteignant à l'estomac.

Mis à l'amende pour négligence au volant

Un automobiliste a été condamné à payer une amende de $50 pour avoir conduit sa voiture de façon négligente. Donald Wagner, 29 ans, 17, rue Adelaide, se voit en plus privé de son permis de conduire pour une période d'un mois.

Wagner a été arrêté après une spectaculaire chasse à l'homme le long des rues Flett, Commissioner, Slater et Bay. Il avait conduit son auto jusque sur un parterre, à quelques pieds d'une maison.

Le magistrat Glenn Strike a fixé l'amende à $50.

M. F. Sloan est élu président des fromagers

VANKLEEK HILL (DNC) — L'assemblée annuelle de l'Association des producteurs de fromage du comté de Prescott a eu lieu sous la présidence de M. Jos Saint-Denis.

Les invités d'honneur étaient M. H. Arnold, président de l'Association des producteurs de fromage de l'Ontario, M. Alva Rindoul, de Lanark, directeur de l'Association provinciale, et M. R. L. Farmer, de Plantagenet.

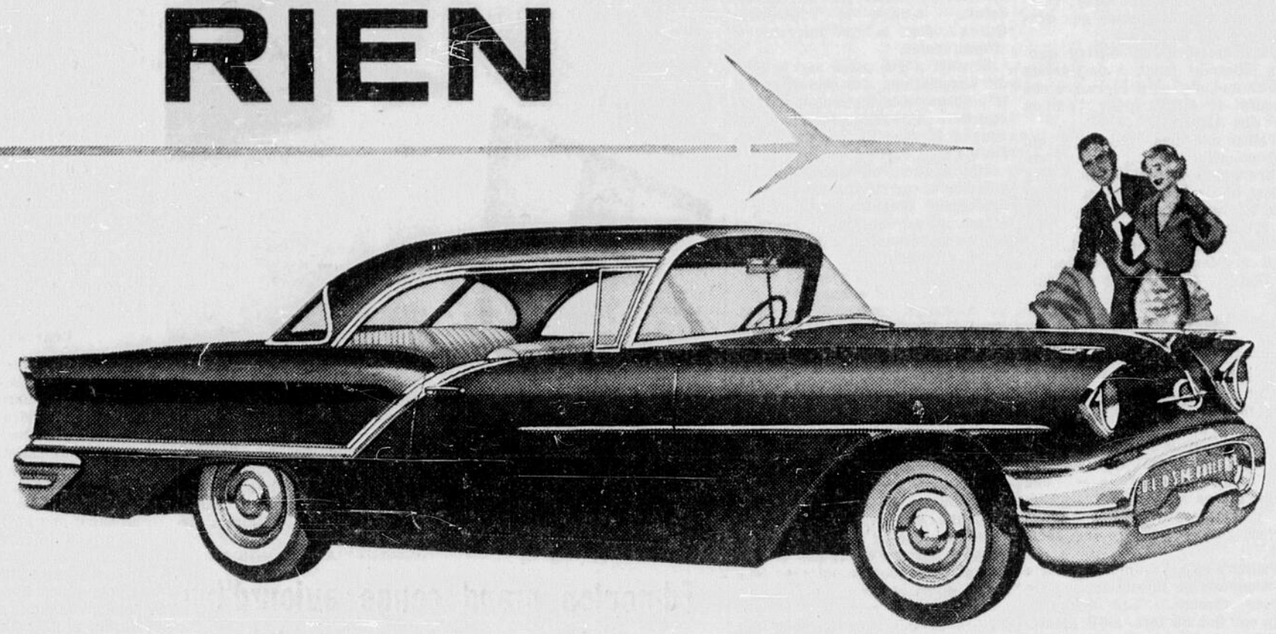
L'élection des membres de l'exécutif a eu lieu immédiatement après la réunion. M. Jos. Saint-Denis, qui depuis 18 ans détenait le poste de président, donna sa démission. M. Fred Sloan, de Fournier, fut élu président, et M. Saint-Denis, président honoraire.

Le 1er vice-président est M. John Campbell, de Lefaivre; le 2e vice-président: M. Percy McAllister, de Pendleton; le secrétaire-trésorier: M. M. Martineau, d'Alfred.

Les 21 directeurs furent choisis dans les localités de Longueuil, Caledonia, Plantagenet Nord et Sud, ainsi que dans l'Est et l'Ouest de Hawkesbury et d'Alfred.

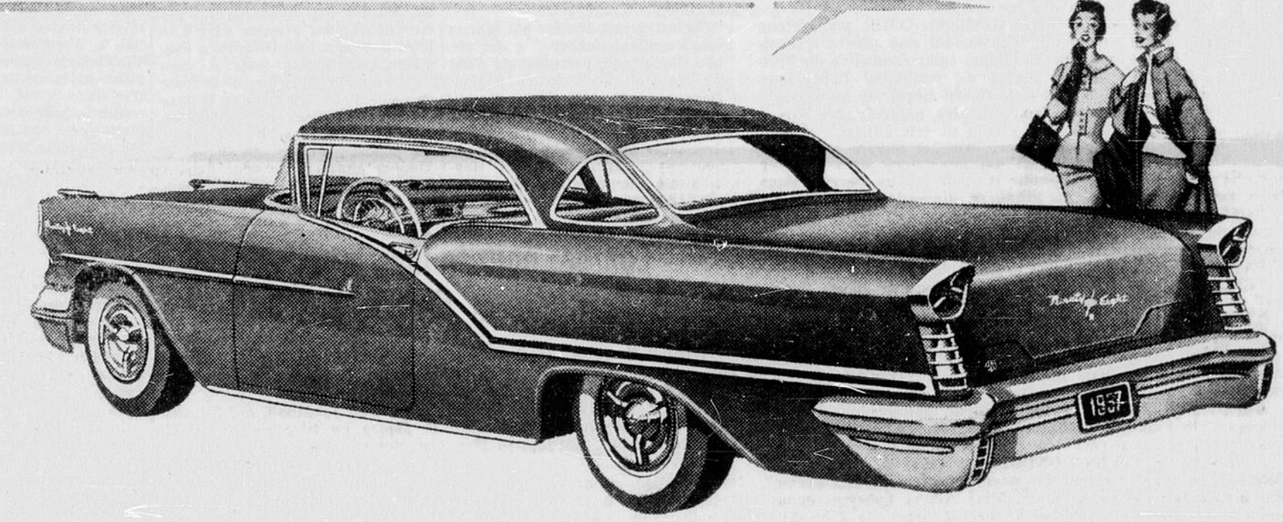
C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit" — Tél.: CE. 6-7431.

RIEN de plus NOUVEAU qu'une OLDS !



Golden Rocket

Voici la voiture qui vous mettra EN VEDETTE! C'est l'Oldsmobile 1957 . . . dont la ligne est encore rehaussée par un filet de couleur exclusif : : . avec son châssis élargi et une foule de nouvelles caractéristiques remarquables. Gamme de sept magnifiques modèles dont une nouvelle décapotable et deux nouvelles Fiesta. Toutes ont le nouveau moteur Rocket T-400 de 277 cv.



Starfire 98

Avec Oldsmobile, c'est le luxe des merveilleux nouveaux intérieurs Tech-Style . . . du nouveau tableau de bord à entretoises, du nouveau pare-brise Span-A-Ramic! Le Rocket T-400 et la nouvelle Jetaway Hydra-Matic . . . l'aisance de la servo-direction et des servo-freins . : : tout cela fait partie de l'équipement standard.

SUPER 88

Et il faut voir le rendement! L'Oldsmobile Super 88 *est faite pour l'action* . . . avec son pont arrière et son échappement jumelé de grand rendement . . . la puissance de son moteur Rocket T-400. Elle existe en six magnifiques modèles y compris la nouvelle Fiesta. Venez voir l'Oldsmobile dès aujourd'hui dans nos salles d'exposition!

EN 1957 . . . LA MODE EST À

OLDSMOBILE

R-88

O-257AF

MYERS MOTORS LTD.
CHEVROLET, OLDSMOBILE, CADILLAC, CHEVROLET
CAMIONS ET AUTOS USAGEES PORTANT LA GARANTIE OK
260, rue Slater (près de l'ouest de la rue Bank)
Téléphone CE. 3-8411

GUEST MOTORS LTD.
72, rue Leduc Hull, Qué.
Téléphone PR. 7-2731

BÉLISLE AUTOMOBILES
444, chemin de Montréal Eastview
Téléphone SH. 9-5941

Une bonne vue favorise une bonne santé.

Quand nous souffrons de maux de tête périodiques, que nous avons les nerfs tendus, que nous nous épuisons facilement, nous nous en prenons souvent à ce que nous *croyons* être la cause.

Ces symptômes et plusieurs autres sont souvent attribuables à la tension visuelle. Peut-être essayons-nous, à tort, d'éviter le port des lunettes. Nos verres actuels ne font peut-être plus l'affaire.

Les yeux de chaque personne exigent des soins *professionnels* à intervalles réguliers. Nous avons besoin d'examens périodiques de la vue de la même façon que nos dents et tout notre organisme doivent subir une vérification.

Dans notre belle province, on trouve des hommes et des femmes qui se dévouent professionnellement à la sauvegarde de la vue. Ne négligez pas ces yeux inestimables: prenez rendez-vous maintenant avec votre ophthalmologiste ou votre optométriste.

A titre de service public . . .

Kahn Optical Company Limited, fournisseurs des professions reliées à l'optique, publient régulièrement ces messages, pour la sauvegarde de la vue. Kahn Optical a des succursales dans tout le Canada mais *ne* sert *pas* le public directement. Consultez votre optométriste, votre ophthalmologiste ou votre opticien.

. . . et le spectacle continue . . .

Par Charlie DAOUST

LES RIDERS DOIVENT EMBAUCHER QUELQUES ETOILES POUR 1957

En attendant la fin officielle de la saison de football de 1956—la deuxième joute annuelle entre les Etoiles de l'Est et de l'Ouest, sous les auspices des Shriners et au bénéfice des jeunes infirmes—les post-mortem vont bon train depuis Lewisport (Terre-Neuve) jusqu'à Tofino (Ile de Vancouver), depuis Windsor jusqu'au pôle Nord.

Rien ne sert de mouiller d'autres mouchoirs à l'Est des Grands Lacs, ni de lancer la pierre aux voisins de Montréal. Au lieu de prétendre que les Chats-Tigres de Hamilton auraient mieux fait que les Alouettes contre les puissants et rapides Esquimaux d'Edmonton, samedi dernier au Varsity Stadium, faisons nous-mêmes un examen de conscience.

Si les Rough-Riders de Frank Clair veulent aller plus loin l'an prochain sur le sentier de la coupe Grey, la direction d'Ottawa devra s'occuper dès maintenant du recrutement de plusieurs nouvelles étoiles du 'Spit T" en vue de renforcer l'équipe qui a montré tant de promesses cet automne. Les blessures sont si nombreuses au football qu'un club doit posséder un "bon banc" s'il ne veut pas manquer d'essence (de "gaz") aux moments critiques de la saison.

Nous comprenons facilement l'intérêt de milliers de nos lecteurs envers les Alouettes de Montréal qui ont échoué à trois reprises dans la classique de la coupe Grey contre les Eskimos de Pop Ivy. Que ces partisans des champions de l'Est fassent confiance au président Léo Dandurand et à son bras droit Ted Workman. Les Alouettes possèdent plus d'argent que les Riders et sauront donner à Douglas Clyde (Peahead) Walker assez de billets verts pour attirer une pléiade de jeunes étoiles à Montréal l'an prochain. La "vieille garde" de Walker, comme celle de Napoléon à Waterloo, a péri en beauté sur la pelouse du Varsity Stadium. Léo a nié les rapports voulant que Walker soit remersié de ses services et envoyé à Toronto. La rumeur avait été inspirée par une visite amicale de Léo et Peahead chez Lew Hayman dimanche dernier.

Pour notre part, nous réitérons que seul un club capable de maîtriser la fameuse stratégie du T écarté peut détrôné Edmonton. Or avec Frank Clair, les Riders ont déjà commencé à acquérir de solides notions dans la version canadienne du système d'Oaklahoma. Même si Ottawa ne réussissait l'an prochain, si les Riders participaient à la finale de l'Est en 1957, ils seraient dignes de gagner la coupe Grey en 1958.

Si Léo Dandurand désire placer l'accent sur la jeunesse, il n'aura qu'à faire venir Dickson et Gendron de Sarnia et faire confiance à plusieurs ex-collégiens canadiens comme Ivy et Clair n'ont pas craint de le faire cette année. Le vieux Tex Coulter a enfin plié bagage. Pete Karpuk, Fob James, Bob Pascal, Jack Dwyer et Jim Staton retourneront-ils à Montréal. Herb Trawyck prendra une retraite bien méritée. Avec Sam Etcheverry, Hal Patterson, Pat Abbruzzi et Red O'Quinn comme fondation, les Alouettes présenteront un autre club digne de défier l'Ouest pour la coupe Grey.

Une autre saison enlevante et fructueuse se terminera donc samedi prochain à l'Empire Stadium de Vancouver. Ottawa sera représenté par Bob Simpson, Kaye Vaughan, Ken Vargo, Don Pinhey et Larry Hayes dans la métropole du Pacifique.

Dans tout le brou-haha des fêtes carnavalesques qui marquent la plus importante joute de football de l'année, pour la coupe Grey, on a quelque peu oublié la présentation d'une plaque au Dr Nagle, ancien as de l'université d'Ottawa, à la mémoire du R.P. Stanton, O.M.I., qui fut le Knute Rockne de son époque au Canada. Bien avant Rockne et Frank Ivy, Father Stanton avait prouvé que l'adresse et la vitesse pouvaient l'emporter sur les mastodontes et la rudesse. Nous profitons de l'occasion pour féliciter les magnats du football de leur geste délicat qui les honore.

Sans doute le R.P. Médéric Montpetit, O.M.I., modérateur athlétique à notre université, trouvera-t-il une source d'inspiration et de consolation dans la plaque commémorative du Père Stanton. Espérons que le projet de remplacer l'historique Ovale par un "bowl" de 35,000 à 40,000 sièges en bordure de la rivière Rideau, dans un amphithéâtre naturel, sera mis à exécution et que les collégiens grenat et gris d'Ottawa reviendront dans l'Intercollégiale senior. Un tel terrain athlétique pourrait être loué à nos Riders qui pourraient alors compter sur une plus nombreuse clientèle et risquer plus d'argent dans le recrutement d'étoiles de première dimension.

NOTRE TOAST, ce soir, est en l'honneur de l'équipe de quatre rameurs de l'université de la Colombie-Britannique, qui a mérité au Canada sa première médaille d'or à l'Olympiade de Melbourne.

PAROLES CELEBRES : Lui as-tu vu le crêpe ?

TERMINOLOGIE FRANÇAISE des differents sports — Nous avons reçu des RR.PP. Pierre Hurtubise, O.M.I., et Marcel Riberdy, O.M.I., du collège de Rouyn, une demande sur la terminologie française des divers sports. Le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et la brasserie Dow ont accompli un immense travail dans ce sens, mais la tâche des experts n'est pas encore terminée.

GERARD GRATTON, notre meilleur haltérophile aux Jeux olympiques de Finlande (1952) et de Melbourne, pesait donc deux onces de trop en Australie. Il est inconsolable et pour cause.

NOS PLUS VIVES CONDOLEANCES à M. Marcel Desjardins, distingué directeur des pages sportives de "La Presse", qui pleure la mort de sa mère, Mme Albert Laberge, épouse en secondes noces du fabuleux Albert Laberge, le John Kiernan du Canada.

JEAN LE BRUN, qui s'est lancé en affaires à son propre compte, rue Belmont, prépare des pâtés de foie gras pour Edouard Carpentier, Yvon Robert, Charlie Bruyère et autres éminents sportifs.

★ ★ ★

EN ROULANT MA BOULE — Mille mercis à Enée Bordeleau, dévoué secrétaire du Conseil Champlain, Chevaliers de Colomb, qui nous invite au festin aux huitres de vendredi soir prochain au no 44, Marché By, à compter de 6h.30 . . . cette organisation est sous la présidence distinguée de M. Henri Lefebvre.... Les recettes serviront à l'achat de paniers de Noël pour les familles nécessiteuses.... Roland (Civisme) Desmarais,, ancien apôtre de nos pages sportives, nous demande: "Que penses-tu de la ligne des Richard? Maurice *Richard*, Henri *Richard* et *Richard* Moore? . nous nous demandons si la brasserie Dow va obliger Tom Hugo à rejouer la dernière joute de la coupe Grey 84 fois comme le fut le cas depuis la défaite de Vancouver en 1955 ! les confrères montréalais avouent que le meilleur club a triomphé samedi dernier au Varsity Stadium . comme Ottawa, Toronto et Hamilton, Montréal devra organiser ses Alouettes pour 1957.

Billy Vessels, ancien joueur au football canadien, a complété trois passes de John Unitas pour trois touchés des Colts de Baltimore qui ont rossé les Rams de Los Angeles 56-21 dimanche dernier.... Marcel Landry du "Sénat" a gagné son pari sur les Eskies de Pop Ivy ... la séance de lutte de jeudi prochain fait déjà gloser la fraternité sportive .. à Montréal, les partisans des Alouettes réclament l'embauchage de quelques jeunes étoiles plusieurs vieux chevaux de bataille méritent un repos en 1957 . Roger Fortin, ancienne étoile dans les filets du collège Saint-Patrice, travaille maintenant à la Cie E.B. Eddy . Bunny Wadsworth est plus éléphantin que jamais .. l'ancien constable de la capitale est devenu un homme d'affaires prospère à Toronto .. l'hon. Bob Lapointe est revenu du massacre des Alouettes pour se lancer dans le travail de la session spéciale du Parlement .. son collègue George Prudham d'Edmonton et les autres députés de l'Ouest sont aux petits oiseaux depuis le triomphe des Eskimos.

Les experts n'ont pas trop confiance en l'étrange style de Patterson

CHICAGO (PA) — Un coup de la droite régulièrement employé par l'aspirant Floyd Patterson et qui a été surnommé le coup "kangaroo" pourrait jouer un important rôle dans l'engagement pour le championnat mondial des poids-lourds, qui sera présenté au stadium de Chicago.

Comme on le sait, Patterson doit en venir aux prises avec le vétéran Archie Moore pour le titre laissé vacant par la retraite de Rocky Marciano.

Patterson s'est servi avec efficacité de ce fameux coup de "kangaroo" durant les nombreux combats qu'il a livrés, mais, les experts ne croient pas que Patterson pourra réussir avec ce coup contre Archie Moore.

Mais, ce coup est le préféré de Patterson et il est certain qu'il sera régulièrement tenté de s'en servir. Cet ancien champion olympique n'a participé qu'à seulement 31 combats professionnels. Gus d'Amato, gérant de Patterson a tout simplement souri lorsqu'il a appris que les experts se moquaient de ce coup.

"Nombreuses sont les personnes," a-t-il déclaré, "y compris les experts qui réalisent que lorsque Patterson emploie ce coup, il rate rarement la cible. Et lorsqu'il est bien appliqué, cela résulte presque toujours en une mise hors de combat."

"Ce coup surprend presque toujours ses adversaires et Floyd ne s'en servira pas à moins d'une ouverture. Souvent il ne se sert pas de ce coup parce qu'il n'y a pas d'ouverture. Patterson est assez intelligent pour savoir quand se servir de ce coup et il est assez rapide pour le lancer avec précision."

Jean Béliveau en tête des compteurs

Tex Coulter décide de prendre sa retraite; plusieurs nouveaux Américains avec Montréal

MONTREAL (PC)—Le gros Tex Coulter, depuis quatre ans un des piliers de la ligne des Alouettes de Montréal, a décidé de prendre sa retraite, a déclaré hier soir un porte-parole des champions du Big Four.

Léo Dandurand, président des Alouettes, a déclaré que le gros bloqueur de 265 livres s'est entretenu hier avec le vice-président Ted Workman et lui a fait part de son intention d'abandonner le football.

Cette décision de Coulter a été annoncée au moment même où les Alouettes, après avoir encaissé leur troisième revers consécutif aux dépens des Eskimos d'Edmonton dans une joute de la coupe Grey, commençaient à se disperser aux quatre coins du continent.

L'instructeur Doug Walker quittera Montréal jeudi, à destination des Etats-Unis, où il recrutera des joueurs de talent pour l'édition 1957 des Alouettes.

Walker n'a pas voulu dire qui sera congédié mais il a laissé entendre que son club de 1957 sera encore bâti autour du quart-arrière Sam Etcheverry. Le quart-arrière de 26 ans, considéré comme le meilleur passeur au Canada, est venu à Montréal de l'université de Denver, Colorado, il y a cinq ans.

Encore convaincu

"Je ne suis nullement désillusionné au sujet de la puissance de la passe," a déclaré Walker en faisant le post-mortem de la joute de samedi. "Je suis encore convaincu qu'une équipe puissante dans les airs peut battre une équipe dont la puissance est au sol. Mais pour gagner avec une équipe qui passe, vous devez protéger votre passeur, ce que nous n'avons pas fait contre les Eskimos."

Walker a avoué franchement que les Alouettes ne méritaient pas de gagner samedi. "Les échappés nous ont fait du tort, a-t-il ajouté, mais je n'ai pas d'excuse. Les Eskimos ont battu les Alouettes pour la troisième année en ligne dans la finale pour la coupe Grey, cette fois par un compte de 50-27.

Des rumeurs

Il est des rumeurs qui ont circulé à Montréal et à Toronto selon lesquelles Walker, même si son contrat n'expire que dans deux ans, a offert sa démission comme instructeur des Alouettes. Walker avait signé un contrat de trois ans en 1955.

"L'instructeur Walker n'a jamais songé à démissionner," a déclaré Léo Dandurand, président du club. Walker était à ses côtés lorsque Dandurand fit cette déclaration.

Une autre rumeur voulait que Walker devienne l'instructeur des Argonauts de Toronto sous leur nouveau gérant général. Lew Hayman est l'homme qui alla dénicher Walker à l'université Wake Forest, en 1952, pour lui confier la tâche d'assumer la direction des Alouettes. Hayman était alors gérant général des Alouettes.

"Walker nous a dit qu'il est heureux à Montréal," a déclaré Dandurand. "Son contrat n'expirera que dans deux ans et il nous a dit qu'il préfère demeurer à Montréal et qu'il ne veut pas aller vivre à Toronto."

"En fait, a ajouté Dandurand, Walker a commencé à rebâtir les Alouettes de 1957 il y a un mois."

Reconstruction

Le président faisait alors allusion au fait que les Alouettes, il y a environ un mois, ont entrepris des démarches pour obtenir les services de Ronny Stewart, rapide demi - arrière de l'université Queen's, dans la ligue Interuniversitaire senior.

Stewart a été placé sur la liste de négociations des Alouettes. Si le club montréalais réussit à l'embaucher, Stewart ajoutera beaucoup à la rapidité du champ arrière des Alouettes.

Jim Staton, un autre importé américain, un bloqueur, pourrait également obtenir son congé. Même s'il est considéré comme un joueur extrêmement agressif, Staton a été victime de nombreuses blessures depuis sa venue à Montréal, il y a quatre ans, alors que les Alouettes l'obtinrent des Redskins de Washington, dans la ligue Nationale.

Trawick bienvenu

Herb Trawick, garde de 35 ans, pourrait bien décider de prendre sa retraite. Il est avec les Alouettes depuis les premiers jours de leur formation, en 1946. Obtenu de l'université de l'Ohio, Herb est maintenant citoyen canadien. S'il décide de continuer à jouer, il est fort probable qu'il sera très bienvenu.

Certains sont d'avis que Walker laissera partir Fob James et Bob Pascal, deux joueurs qui n'ont bien figuré qu'en certaines occasions.

Au revoir

Installés dans les bureaux des Alouettes, Walker et Dandurand disaient hier au revoir à bon nombre de joueurs. Walker a profité du calme de la journée pour réitérer ses intentions de ne pas piloter le club de l'Est dans la joute d'étoiles de samedi prochain, à Vancouver, contre les étoiles de l'Ouest. Il compte se rendre aux Etats-Unis au plus tôt afin de commencer son recrutement.

Etcheverry, l'ailier Hal Patterson et le centre Tom Hugo sont les joueurs des Alouettes qui ont été choisis pour prendre part à la joute d'étoiles. Pat Abbruzzi a également été choisi mais il s'est blessé à une épaule lors de la joute de samedi et ne jouera pas. Quatre joueurs canadiens des Alouettes, soit le quart-arrière Bruce Coulter, les ailiers Doug McNichol et Tommy Moran et le demi Johnny Blaicher, feront le voyage dans l'Ouest.

Combat pour le titre jeudi soir entre Kowalski et Hardboiled Haggerty

Wladek Kowalski, le champion du monde, version de l'Est du Canada, défend son titre ici jeudi soir alors qu'il rencontre un des plus rudes lutteurs en affaires aujourd'hui, Hardboiled Haggerty.

Kowalski a déjà perdu son championnat à Haggerty il y a environ un mois à Montréal, mais il l'a repris la semaine suivante. Dans ce dernier match, Haggerty a crié à tous ceux qui étaient près de lui qu'il s'était fait volé par l'arbitre.

"L'arbitre n'aurait pas pu me voler mieux s'il m'avait surpris avec un revolver. Çà me surprend grandement que la commission athlétique de Montréal n'est pas intervenu, et changer la décision. C'est vrai qu'ils ont tous peur de moi. Ils savent que je suis le meilleur lutteur, et que si je gagne le titre une autre fois, personne ne pourra plus me l'enlever."

Kowalski, quand il a entendu les paroles de Haggerty, a tout de suite téléphoné le promoteur Eddie Quinn et lui a demandé un match contre Haggerty pour le titre.

"Je n'ai jamais rencontré une langue si sale, a déclaré le grand lutteur Polonais de Windsor, et jeudi soir à Ottawa, je vais lui faire avaler tous les mots qu'il a eu l'audace de dire. Il ne voudra plus me rencontrer après ce combat".

Don Leo Jonathan, qui lui aussi aspire au titre de Kowalski, va pouvoir suivre les activités de près car il lutte en semi-finale contre Manuel Cortez. Jonathan est favori pour l'emporter.

Ramon Torres rencontre Frank Valois en préliminaire tandis que Eddie Auger fait face à Angelo Savoldi dans le combat spécial.

Le premier combat débute à 8h.45 précises.

Deux parties de ligue junior ce soir

La Ligue junior de hockey présente un autre programme double ce soir, à l'Auditorium, commençait à 8 heures.

La première place sera en jeu dans la première partie alors que le Shamrocks fait face aux Montagnards. Les gars de Brian Lynch ont une avance d'un point sur les Monties de George McGuire.

Dans l'autre joute au programme, les Canucks tenteront de remporter leur première victoire de la saison alors qu'ils rencontrent les carabins de l'Université. Les Canucks, qui sont maintenant pilotés par Mickey Larkin, l'ancien instructeur des Braves de la ligue juvénile, ont perdu leur quatre premières parties de la saison, mais ils s'améliorent à chaque partie.

La première partie débute à 8 heures.

Grand banquet pour les Chevies à Cornwall

CORNWALL (DNC) — Les "Cornwall Chevies", membres de la Ligue de hockey senior A, de l'est de l'Ontario, les journalistes les membres du comité sportif ont assisté à un banquet, organisé à la salle du club de golf de Cornwall, récemment.

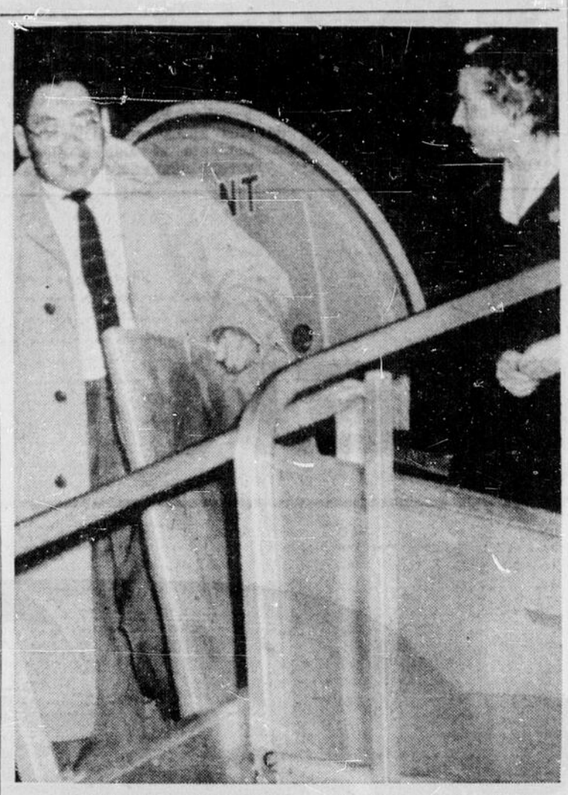
Ces agapes fraternelles ont été offertes dans le but de connaître davantage les membres de l'équipe.

M. Jock Dalbec, président du club, était à la table d'honneur avec le gérant, M. Ray Miron, M. Gerry Plamondon, entraîneur, les journalistes: MM. Wyman Collins et Florian Labelle; Carl Fisher, annonceur au poste radiophonique de Cornwall, et M. Bill Barnes, vice-président du club.

M. Bill Barnes rendit un vibrant hommage à M. Gérald Plamondon, entraîneur, pour les services rendus. Tous les membres ont adressé la parole et montré leur reconnaissance à l'égard des journalistes pour leur travail.

Chaque joueur a reçu un briquet gravé et des prix de présence favorisèrent Gerry Plamondon, Moe Savard, Mort Belmore, Mike Desrosiers, et Yvon Lavoie.

LUTTE
JEUDI, 29 NOV. 1956
4 GRANDS COMBATS
Combat principal
Wladek Kowalski
VS
Hard Boiled Haggerty
(2 chutes de 3)
Semi-finale
DON LEO JONATHAN
VS
MANUEL CORTEZ
Préliminaire
RAMON TORRES
VS
FRANK VALOIS
Spécial
ANGELO SAVOLDI
VS
EDDIE AUGER
Prix: $1.50, $1.25, $1.00.
8h.45 p.m.
AUDITORIUM
Rue Sussex
Téléphone: (Lb. 3-6292



DE RETOUR A EDMONTON — Normie Kwong, brillant joueur de champ-arrière des Eskimos d'Edmonton, quitte l'avion en portant une photographie de lui-même alors que les Eskimos arrivent à Edmonton après avoir gagné la coupe Grey pour une troisième année consécutive. Les Eskimos déclassèrent alors les Alouettes de Montréal, 50-27.
(Téléphoto "Le Droit" de la PC)

Edmonton prend congé aujourd'hui pour aider aux Eskimos à célébrer

EDMONTON (PC)—Les Eskimos d'Edmonton, les rois du football canadien et détenteurs de la coupe Grey pour une troisième année consécutive, sont arrivés chez eux hier de Toronto et ont immédiatement entrepris de se reposer en vue de la réception civique d'aujourd'hui et du défilé.

Une centaine de chauds partisans qui avaient passé des heures et des heures à l'aéroport municipal à attendre les Eskimos ont chaudement accueilli leurs champions alors qu'ils sont descendus d'avion.

Mardi, le 27 novembre, a été proclamé jour des Eskimos à Edmonton et quelque 50,000 personnes participeront aux célébrations en l'honneur de cette grande équipe de football.

Les citoyens d'Edmonton, qui ont pris la victoire de 50-27 des Eskimos sur les Alouettes avec grand calme, tout comme si les choses étaient arrivées tel que prévu, laisseront probablement libre cours à leur enthousiasme aujourd'hui et célébreront rondement ce triomphe de leurs Eskimos, la première équipe de l'Ouest à jamais remporter la coupe Grey trois ans de suite.

Jackie Parker, Art Walker, Johnny Bright et Reed Henderson n'étaient pas du groupe lorsque les Eskimos sont arrivés à Edmonton. Ces quatre joueurs avaient quitté Toronto pour regagner leurs domiciles aux Etats-Unis.

Parker absent

Parker, avant de partir de Toronto, s'est déclaré très désappointé de ne pouvoir retourner à Edmonton pour les célébrations. Il a déclaré que son épouse était malade à Knoxville, Tennessee, et qu'il se devait de se rendre à son chevet en hâte. "Je serai avec vous de coeur et d'esprit dans vos célébrations," a déclaré Parker. "Nous avons la meilleure équipe et les plus loyaux partisans au monde."

Les festivités de la journée commenceront par un défilé à 3 h. p.m. Quatre fanfares seront du défilé. Les joueurs, contrairement aux années passées, alors qu'ils avaient défilé dans des voitures décapotables, seront à bord de chars allégoriques. Une place spéciale dans le défilé a été réservée à Jane Mackie, 19 ans, Miss Eskimo 1956, qui aura la garde de la coupe Grey.

Ce soir, les joueurs, leurs épouses, les directeurs de l'équipe et nombre de dignitaires civiques seront les invités de la ville d'Edmonton à un grand banquet.

Dupas remporte un gain facile

NOUVELLE ORLEANS (PA) — Le boxeur poids-léger Ralph Dupas, de la Nouvelle-Orléans, a hier soir, envahi la catégorie des poids mi-moyens pour remporter une victoire par décision sur Siegfried Burrow, de l'Allemagne. Dupas pesait 142 livres et Burrow 144 livres.

Dupas, qui est âgé de 21 ans et qui est placé en sixième position pour le titre des poids-légers, s'est servi d'une variété de coups pour maîtriser son adversaire de 22 ans et qui est natif de Dortmund.

Il devance Ted Lindsay des Red Wings par la marge d'un point, 25 à 24

Les Bruins de Boston sont toujours en tête du circuit, avec une avance d'une partie complète sur les Red Wings — Dickie Moore a le plus de buts, et Doug Harvey le plus d'assists.

MONTREAL (PC)—Les joueurs des Red Wings de Detroit et des Canadiens de Montréal continuent de dominer dans la course au championnat des compteurs de la ligue Nationale mais la première position chez les équipes continue d'être détenue par les Bruins de Boston.

Les équipes de la ligue Nationale comptent plus de buts cette année qu'elles n'en ont compté depuis nombre de saisons. C'est ce que révèlent les statistiques hebdomadaires. Dans la compilation de cette semaine, Jean Béliveau des Canadiens, a repris la tête dans la course au championnat des compteurs en devançant Ted Lindsay, des Red Wings, égal avec lui la semaine dernière en première position. L'avance des Bruins sur les Red Wings est encore d'une partie.

Il y eut profusion de buts dans le circuit la semaine dernière, les six clubs comptant un total de 69 buts, soit une moyenne de 7.7 par partie. La moyenne de buts est de 5.3 par partie disputée depuis le début de la saison, soit la plus prolifique depuis 1951, par rapport à la même période.

Béliveau en tête

Béliveau a compté un but et fourni deux assists la semaine dernière pour prendre une avance d'un point sur Lindsay. Ce dernier a 24 points, Béliveau 25. Ted a recueilli deux assists la semaine dernière tandis que Gordie Howe, un autre Red Wing, s'est maintenu en troisième position avec un but et un assist pour un total de 23 points.

Norm Ullman, un autre joueur des Red Wings, a été crédité de trois assists et il occupe la quatrième place avec un total de 19 points. Maurice Richard, Doug Harvey et Bert Olmstead, tous trois des Canadiens, sont égaux à l'échelon suivant avec 18 points.

Dickie Moore, également des Canadiens, a ajouté un autre but à son total et il a maintenant 11, soit plus que quiconque dans la ligue. Harvey, avec ses 3 assists de la semaine dernière, en a maintenant accumulé 17 depuis le début de la saison, ce qui en fait le meilleur passeur de la ligue Nationale.

Les Canadiens en perdent

Les Bruins ont maintenu leur allure endiablée en gagnant deux de leurs trois joutes de la semaine dernière. Ils ont maintenant un total de 28 points. Les Red Wings, qui ont deux parties de plus que les Bruins à jouer, ont gagné une partie et livré deux joutes nulles la semaine dernière pour leurs 26 points. Les Canadiens ont perdu du terrain au cours de la semaine. Ils n'ont gagné qu'une seule fois, ont perdu une fois et livré une joute nulle. Ils ont un total de 22 points.

Les Maple Leafs de Toronto n'ont gagné qu'un seul point la semaine dernière mais se sont maintenus en quatrième place, un point en avant des Rangers de New-York. Ces derniers, qui ont 15 points, ont livré deux parties nulles et perdu une fois la semaine dernière.

Les Black Hawks de Chicago ont gagné trois points, portant ainsi leur total à 11. Ils sont en dernière place.

Lou Fontinato, joueur de défense des Rangers, est encore le mauvais garnement de la ligue avec 53 minutes passées au banc des punitions. Il n'a ajouté que deux minutes à son total de la semaine dernière.

Les meneurs

	B	A	Pts	Pun.
Béliveau, Montréal	9	16	25	49
Lindsay, Detroit	10	14	24	18
Howe, Detroit	10	13	23	14
Ullman, Detroit	5	14	19	17
M. Richard, Mtl	7	11	18	37
Olmstead, Montréal	5	13	18	28
Harvey, Montréal	1	17	18	24
Stasiuk, Boston	8	9	17	30
Mohns, Boston	3	14	17	25
Litzenberger, Chi.	9	7	16	14
H. Richard, Mtl	6	10	16	10
Moore, Montréal	11	4	15	21
Armstrong, Toronto	6	9	15	14
McKenney, Boston	6	9	15	12
Toppazzini, Boston	8	6	14	25
Sloan, Toronto	5	9	14	7
Chevrefils, Boston	10	3	13	10
Stewart, Toronto	5	8	13	10
Reibel, Detroit	3	10	13	2
Duff, Toronto	8	4	12	24
Provost, Montréal	6	6	12	8
Sullivan, New York	4	8	12	17
James, Toronto	4	8	12	39
Pavelich, Detroit	2	10	12	23

Punitions aux clubs en minutes: Detroit 154, Chicago 180, Toronto 186, Montréal 267, New-York 286, Boston 292.

Les gardiens de buts

	PJ	BC	Bl.	Moy.
Hall, Detroit	18	42	0	2.33
Sawchuk, Boston	20	45	1	2.25
Plante, Montréal	12	17	4	1.42
McNeil, Montréal	9	32	0	3.55
Montréal, Total	21	49	4	2.33
Chadwick, Toronto	20	57	1	2.85
Worsley, N.-Y.	18	56	2	3.11
Bower, New-York	1	4	0	4.00
New-York, total	19	60	2	3.16
Rollins, Chicago	20	60	1	3.00

Le classement

	G	P	N	PP	PC	Pts
Boston	12	4	4	57	45	28
Detroit	11	3	4	59	42	26
Montréal	10	9	2	61	49	22
Toronto	5	9	6	53	57	16
New-York	5	9	3	43	60	15
Chicago	4	13	4	40	60	11

HOCKEY CE SOIR
8 h. p.m.
LIGUE JUNIOR DE LA CITE
MONTIES
— vs —
SHAMROCKS
CANUCKS DE HULL
— vs —
UNIVERSITE D'OTTAWA
Entrée: 25c, 50c.
Loges: 75c.
AUDITORIUM
CE. 3-6292

Les rameurs canadiens ont des chances

OUVERTURE DE LA LIGUE DU RA — La ligue de hockey du RA a inauguré officiellement une nouvelle saison, dimanche après-midi, alors que quatre parties étaient à l'affiche. Cette nouvelle saison fut lancée par le docteur F. T. Rosser, directeur de l'administration du NRC. Ci-dessus, l'on voit, de gauche à droite, M. Jim O'Neil, directeur du RA, le docteur F. T. Rosser, M. C. B. Watt, directeur des services financiers du PP et S. M. Charles Anderson, président de la ligue du RA, et M. Jack Vinokur, vice-président du RA. Les joueurs sont Fred Gravel, NRC, et George Cook, PP et S.
(Photo "Le Droit" — par Champlain Marcil)

Deux équipes de l'université de la Colombie-Britannique sont en finale

Tous les boxeurs canadiens ont été éliminés en première ronde — David Baillie de Noranda a récolté un point en se classant sixième dans la catégorie poids lourd des leveurs de poids.

Par JACK SULLIVAN
de la Presse Canadienne

MELBOURNE (PC)—Les espoirs de succès que le Canada entretenait dans sa participation aux Jeux olympiques ont été loin d'être comblés, du moins dans les épreuves sur terre, mais le seront vraisemblablement dans les concours sur l'eau.

Deux équipes de rameurs de Vancouver ont remporté hier d'éclatantes victoires dans les épreuves semi-finales, laissant présager des points assurés et même peut-être des médailles lorsque seront disputées les finales d'aujourd'hui.

Les médailles ont continué d'être distribuées à droite et à gauche mais aucune n'est tombée entre les mains du Canada. Alors que les records tombaient dans presque toutes les épreuves, les concurrents canadiens continuaient de traîner lamentablement de l'arrière.

Succès à la rame

Pour la première fois dans l'histoire des Jeux olympiques, une équipe canadienne a atteint la finale dans les épreuves de quatre rameurs sans guide. Les rameurs de l'université de la Colombie-Britannique ont gagné leur épreuve d'hier de façon assez décisive pour être établis favoris sur les concurrents américains, italiens et français, pour la finale.

Dans la course de 2,000 mètres, les étudiants canadiens ont battu l'embarcation française par une marge de 11 longueurs. Une équipe de Detroit a remporté les honneurs de l'autre épreuve mais elle a mis plus de temps que les Canadiens à franchir la distance.

L'équipe de huit rameurs, également formée d'étudiants de l'université de la Colombie-Britannique, n'a eu aucune difficulté à vaincre la Suède, la Tchécoslovaquie et l'Italie dans une semi-finale. Les rameurs de l'université Yale ont remporté les honneurs de l'autre semi-finale dans la même catégorie.

Dans les autres épreuves disputées hier, les athlètes canadiens n'ont recueilli qu'un seul point, soit celui que remporta David Baillie, de Montréal et de Noranda, Qué., dans la catégorie poids lourd des leveurs de poids. Baillie s'est classé sixième.

Egil Danielsen, un Norvégien, a établi un record mondial dans l'épreuve du lancer du javelot. Danielsen a effectué un lancer de 281 pieds et deux pouces et demi. Le record mondial, établi par Janusz Sidlo, de Pologne, en juin dernier, était de 274 pieds et cinq pouces et demi.

L'Australie a remporté hier sa première médaille d'or alors que la blonde Betty Cuthbert a gagné la course de 100 mètres pour dames.

Les Américains ont fait la pluie et le beau temps dans les autres concours de pistes et de pelouse et ont augmenté leur avance sur la Russie dans le classement non officiel des nations. L'avance des Américains sur les Russes est maintenant de 65 points.

Succès américains

Tom Courtney, un Américain, a remporté les honneurs de l'épreuve de 800 mètres dans une course enlevante au cours de laquelle quatre concurrents ont brisé le record olympique et un cinquième l'égala. Courtney a couru les 800 mètres en 1:47.7. Le record de 1:49.2 avait été établi par Dave Whitfield, un autre Américain, en 1948.

Une autre victoire américaine, prévue celle-là, a été remportée par le révérend Bob Richards dans les épreuves de sauts à la perche. Le pasteur protestant a abaissé son record de 1952 par un quart de pouce en effectuant un saut de 14 pieds et 11 pouces et demi.

Jack Parrington et Joe Foreman, les deux seuls Canadiens encore en lice dans les préliminaires de l'épreuve de 100 mètres, ont été éliminés hier.

Doug Kyle, de Vancouver, n'a guère fait mieux dans l'épreuve de 5,000 mètres, se classant huitième dans une épreuve n'admettant que quatre concurrents qualifiés.

Insuccès des nôtres

Les Canadiens ont continué hier leur série d'échecs, après que le leveur de poids Gerry Gratton, de Montréal, sur lequel on comptait pour donner une couple de points et même une médaille au Canada, eut été éliminé des épreuves haltérophiles dans la catégorie des mi-lourds sans qu'il ait même la chance de lever une seule once. Gratton s'est éliminé lui-même en ne pouvant se conformer à la limite de poids de sa catégorie.

L'escrimeur Roland Asselin, de Montréal, n'a pas gagné une seule des épreuves auxquelles il a pris part et a été éliminé dans les préliminaires des concours de fleuret.

Le boxeur canadien Ralph Hosack, d'Edmonton, est devenu le quatrième concurrent canadien à se faire éliminer dès son premier combat. Il a perdu par décision serrée aux mains de Guenadii Chatkov, de Russie.

L'équipe de basketball du Canada, sur le point d'être éliminée depuis la première journée du tournoi, alors qu'elle fut vaincue par la Russie, a définitivement fait ses adieux aux concours olympiques de 1956 en essuyant hier un revers de l'équipe de France.

Les yachtsmen canadiens n'ont guère eu plus de succès. La meilleure performance a été fournie par Bruce Kirby, de Montréal, qui s'est classé cinquième dans la catégorie des courses de youyous de 14 pieds. Un youyou est une embarcation à voile.

ECOLE POUR ARBITRES — L'Association des terrains de jeux de Hull inaugurait, hier soir, une école pour arbitres, au sous-sol de l'église Ste-Bernadette. Ces cours seront présentés tous les soirs et tous ceux qui sont intéressés peuvent y assister. De gauche à droite, l'on remarque, M. Fred Waddell, en charge de l'école, M. Louis-Charles Piché, président de l'O.T.J. de Hull, M. Albert Groulx, un instructeur, et M. l'abbé Jean Gravel, aumônier général des terrains de jeux de Hull.
(Photo "Le Droit" — par Champlain Marcil)

Ronnie Knox, ancienne étoile du UCLA, a été repêché par les Bears de Chicago

Par Ralph Bernstein, de la PA

PHILADELPHIE — Paul Hornung, le fabuleux joueur d'arrière-quart de l'équipe Notre-Dame, qui n'a cependant pas connu trop de succès durant la saison 1956, s'est joint à l'illustre liste des joueurs à boni de la ligue Nationale des Etats-Unis.

Ce brillant athlète irlandais de 210 livres qui est considéré comme un brillant passeur, botteur et rapide coureur a été choisi, hier, comme le premier choix par les Packers de Green Bay. Immédiatement après ce choix des joueurs à boni, les douze équipes de la ligue Nationale de football ont repêché les 48 joueurs des 35 collèges américains qui désireront poursuivre leur carrière de football avec des clubs professionnels.

Mais, l'étoile de la journée fut certainement Hornung. En neuf parties cette saison, il a compté six touchés et il a ajouté 12 autres points.

Leslie Blackbourn, instructeur des Packers, a déclaré que Hornung était le meilleur joueur à tous les temps à s'aligner avec une équipe du collège Notre-Dame. Cela est toute une déclaration lorsque l'on considère que des joueurs comme Johnny Lujack, Angelo Bertelli, George Ratterman, Ralph Guglielmi et Babby Williams ont déjà brillé avec le Notre-Dame.

Arnette aux Rams

Jon Arnett, joueur de champ-arrière du Southern California, a été le premier choix de repêchage de la journée. Il est passé au xRams de Los Angeles. George Alas, des Bears de Chicago, qui la saison dernière balaillia fermement pour permettre la recrutement des joueurs qui n'avaient pas été éligibles, s'est procuré les services de Ronnie Knox à la troisième ronde. Knox, ancien joueur d'arrière-quart du UCLA, joua avec les Tiger-Cats de Hamilton du Big Four et termina ensuite la saison avec les Stampeders de Calgary, de la ligue Interprovinciale de l'Ouest.

Fred Slocomb, de Winnipeg, président de la ligue de l'Ouest, a déclaré qu'il n'avait aucunement l'intention de protester le choix de Knox.

Il a ajouté qu'il ne connaissait aucunement l'entente entre les Stampeders et Knox pour l'année 1957, mais il croit que le commissaire Bert Bell n'acceptera pas un contrat de Knox des Bears si ce dernier a signé avec les Stampeders pour 1957. Il a déclaré que c'était donc un problème qui devrait se régler entre les deux clubs.

Les joueurs qui furent rapidement repêchés furent: John Brodie, du Stanford, par le San Francisco; Don Kramer, du Michigan, par les Packers; Len Dawson, du Purdue, par le Pittsburgh; Jim Brown, du Syracuse, par le Cleveland, et Clarence Peaks, du Michigan State, par le Philadelphie.

Bell agissait comme président de cette journée de repêchage qui fut présentée très tôt afin de permettre aux équipes canadiennes de pouvoir se procurer les services de joueurs américains.

Les autres joueurs de première ronde furent: Jim Parker, Ohio State, par le Baltimore; Don Bosseler, Miami, par le Washington; Jerry Tubbs, Oklahoma, par les Cardinaux de Chicago; Del Shofner, du Baylor, par le Détroit, et Earl Leggett, Louisiana State, par les Bears.

En tout, 49 joueurs furent repêchés de 35 collèges américains et trois des joueurs du Michigan furent choisis. Les brillants joueurs d'extérieur Karmer et Tim Maentz furent embauchés par les Cardinaux après la troisième ronde et Terry Barrn, un joueur de champ-arrière, est passé aux Tigres de Détroit.

Egil Danielson, un Norvégien, a battu tous les records au lancer du javelot

MELBOURNE (PC) — Aux Jeux olympiques, l'après-midi d'aujourd'hui a été marqué par des succès particulièrement impressionnants au lancer du javelot et à l'aviron.

Un Norvégien, Egil Danielson, a battu tous les records au lancer du javelot, et gagné la médaille d'or de ce sport. Son exploit: 281 pieds, 2½ pouces. Le record appartenait auparavant à un Polonais, Janusz Sidlo, qui avait lancé le javelot à 274 pieds, 5½ pouces.

A une soixantaine de milles à l'ouest du Stadium, sur le lac Wendouree, l'équipe de l'université de la Colombie-Britannique a, par sa victoire, assuré la participation du Canada aux épreuves finales des courses d'aviron à quatre ou huit rameurs sans barreur. L'équipe canadienne s'est durant toute la course, maintenue en tête de ses deux principaux adversaires: les Français et les Suédois.

Aux finales, les Canadiens auront donc à se mesurer aux représentants de l'université Yale qui, bien que considérés comme les vainqueurs probables avant le tournoi, ont cédé la première place aux Canadiens au cours des éliminatoires.

La Suède et l'Australie participeront aussi aux finales, de même que la France et l'Italie.

Supériorité américaine

D'une façon générale, les Américains continuent d'accumuler des points, s'orientant vers une victoire d'ensemble. Les triomphes qu'ils ont remportés aujourd'hui accentuent encore leur supériorité sur leurs adversaires soviétiques, qui occupent la seconde place.

Au saut à la perche, le Californien Bob Richards a établi un nouveau record en sautant 14 pieds et 11 pouces, dépassant ainsi ses succès précédents, de 1952.

Aux courses de 100 mètres, l'Australienne Betty Cuthbert a gagné la médaille d'or de la section féminine. Elle a parcouru la distance en 11.5 secondes, comme l'avait fait en 1952 sa compatriote Marjorie Jackson.

Quelques Canadiens

Aux 800 mètres pour hommes, la victoire a été remportée par l'Américain Tom Courtney, en une minute, 47.7 secondes. Le coureur anglais Derek Johnson est arrivé en seconde place, et le Norvégien Audun Boysen, en troisième.

Dans les sports aquatiques, le Montréalais Bruce Kirby est arrivé troisième à la course de yachts de 14 pieds. Dans le même sport, les autres yachtsmen canadiens ont fait plutôt piètre figure.

De même, aux épreuves de piste et pelouse, les Canadiens ne se sont pas particulièrement distingués. A la course de 200 mètres, Stan Levenson, de Toronto, a dû se retirer de l'épreuve à cause d'une foulure à la jambe. D'autre part, les deux autres participants canadiens, Joe Foreman et Jack Parrington, ne se sont même pas qualifiés.

Dans les concours de lever du poids, sport dans lequel les Canadiens mettaient beaucoup d'espoirs, le Montréalais Jerry Gratton a été disqualifié pour excédent de poids. Son sort a d'ailleurs été partagé par le boxeur Ralph Hosack, d'Edmonton, et l'escrimeur Roland Asselin.

Hockey

HIER

LIGUE DE L'OUEST
Edmonton, 2; Victoria, 1.
LIGUE SENIOR DU LITTORAL NORD
Bathurst, 1; Miramichi, 7.
LIGUE JUNIOR DU MANITOBA
St-Boniface, 5; Wpg Barons, 1.
LIGUE JUNIOR "A" DE L'ONTARIO
Marlboros, 5; Peterborough, 2.
LIGUE SENIOR "A" DU NORD DE L'ONTARIO
Sudbury, 2; Sault, Mich., 2.

AUJOURD'HUI

LIGUE DU QUEBEC
Royal vs Québec.
Shawinigan vs Chicoutimi.

LIGUE NATIONALE

	J	G	P	N	P	C	Pts
Boston	20	12	4	4	57	45	28
Détroit	18	11	3	4	59	42	26
Canadiens	21	10	9	2	61	49	22
Toronto	20	5	9	6	53	57	16
New-York	19	5	9	5	43	60	15
Chicago	20	4	13	3	40	60	11

LIGUE AMERICAINE

	J	G	P	N	P	C	Pts
Providence	18	9	6	3	64	45	21
Cleveland	18	9	7	2	79	70	20
Hershey	17	8	6	3	62	58	19
Buffalo	19	9	9	1	60	70	19
Springfield	17	6	9	2	59	67	14
Rochester	17	5	9	3	49	63	13

LIGUE DU QUEBEC

	J	G	P	N	P	C	Pts
Chicoutimi	20	14	6	0	67	44	28
Québec	22	11	8	3	57	44	25
Royal	19	7	10	2	50	44	16
Trois-Rivières	17	6	9	2	34	41	14
Shawinigan	17	4	9	4	32	39	12
*Ottawa	5	2	2	1	13	11	5

*Les membres associés ne participent qu'à 20 joutes.

LIGUE SENIOR "A" DU NORD DE L'ONTARIO
Section Sud

	G	P	N	P	C	Pts
North Bay	12	5	1	64	55	25
Sudbury	10	7	1	77	49	21
Sault, Ont.	7	11	2	59	86	16
Sault, Mich.	7	11	2	62	81	15

LIGUE JUNIOR DE L'ONTARIO

	G	P	N	P	C	Pts
Guelph	11	2	0	57	37	22
Marlboros	9	4	0	42	30	18
St. Michael's	7	5	2	53	40	16
Hamilton	5	6	1	34	48	11
St. Catharines	5	7	0	44	41	10
x—Ottawa	3	1	0	18	11	6
Barrie	2	11	1	32	53	5
Peterboro	2	8	0	25	45	4

x—Ne joue que pour le trophée Laurier.

Gerry Gratton de Montréal est disqualifié parce qu'il pesait deux onces de trop

Par JACK SULLIVAN
de la Presse Canadienne

MELBOURNE (PC) — Les chances que le Canada entretenait de décrocher des points presque assurés dans les concours de poids et haltères des Jeux olympiques de 1956 ont été anéanties lundi par l'insignifiant poids de deux onces. Gerry Gratton, de Montréal, a en effet fait osciller la balance à 2 onces au-dessus du poids prescrit lorsqu'il s'est présenté à la pesée officielle des concurrents dans la catégorie des mi-lourds, lundi. Il a été disqualifié.

"Il y a 12 ans que je suis leveur de poids," a déclaré Gratton, dans un interview accordé au représentant de la Presse Canadienne, "et c'est la première fois que je ne puis me conformer à une limite de poids. Gratton était visiblement découragé.

"Je suis toujours, six, sept ou même huit livres au-dessus de la limite de poids lorsque je commence mon entraînement mais je puis toujours me débarrasser de cet excès de graisse avec grande facilité. Cette fois, j'ai essayé tout ce qu'il était humainement possible d'essayer mais je ne pus perdre tout le poids que j'aurais dû perdre.

Brillants exploits

Gratton, concourant alors dans la catégorie des poids moyens, avait gagné une médaille d'argent pour le Canada lors des Jeux olympiques de Helsinki, en 1952. Il fut champion de l'Empire britannique dans cette même catégorie en 1950 et remporta le championnat mi-lourd aux Jeux de l'Empire, en 1954. Il est, par une grande marge, un des meilleurs leveurs de poids du Canada.

Ken Farmer, de Montréal, président de l'Association olympique du Canada, en apprenant la disqualification de Gratton, a déclaré:

"C'est tout simplement un de ces malheureux incidents. Gerry a toujours été un agressif concurrent et le demeure encore. Je savais qu'il était au-dessus de la limite de poids il y a une couple de jours mais je ne m'en faisais pas car Gerry n'a jamais eu de troubles avec les balances.

Charlie Walker, de Montréal, gérant de l'équipe des leveurs de poids du Canada, s'est déclaré assuré que Gratton aurait gagné une médaille.

"Il était une livre au-dessus de la limite lors de la première pesée" a déclaré Walker. "L'endroit où se fit la pesée était froid et Gerry ne put prendre un bain turc afin de perdre cet excès de poids par transpiration. Cinq minutes avant la dernière pesée, il était encore deux onces au-dessus de la limite prescrite mais il n'y avait plus rien à faire. Il avait perdu tout ce qu'il avait pu perdre."

Des pleurs

Gratton et ses coéquipiers, Adrien Gilbert, de Port-Alfred, et Jules Sylvain, de Québec, pleurèrent à chaudes larmes lorsqu'on a annoncé que le robuste Montréalais n'était pas éligible aux concours.

"J'étais assuré de remporter au moins une médaille d'argent, a déclaré Gratton, car je connais la force des autres concurrents et je connais la mienne. Il ne m'est jamais rien arrivé de semblable. J'ai voyagé 12,000 milles, je me suis entraîné ferme et j'étais réellement en condition pour porter fièrement les couleurs du Canada. Et voyez ce qui m'arrive."

C'est la Presse Canadienne qui a mis l'Association olympique canadienne au courant de la disqualification de Gratton. On fut sidéré par cette décision et ne tarda pas à se mettre à sympathiser avec Gratton.

"Les caprices du hasard," a déclaré le président Farmer. "C'est un incident malheureux contre lequel Gerry ne pouvait rien. Ses exploits du passé et ses grands talents ne sont pas ternis par un tel coup du hasard. C'est un concours de circonstances hors de sa portée.

"C'est réellement un dur coup pour Gerry et pour le Canada.

Les journalistes de l'Est avouent que les Eskimos possèdent une formidable équipe

Par la Presse canadienne

Les rédacteurs sportifs de l'Est s'entendent presque tous pour déclarer que les Eskimos d'Edmonton étaient supérieurs lors de la joute de samedi dernier alors qu'ils remportèrent une victoire de 50-27 sur les Alouettes de Montréal pour ainsi gagner la coupe Grey pour la troisième année consécutive.

Les rédacteurs de Montréal ont hésité quelque peu avant de concéder la victoire aux Eskimos et ils ont cherché certaines excuses afin de cacher les bévues des Alouettes, mais à la fin ils ont été obligés d'avouer que les Eskimos possédaient certainement un club supérieur.

Elmer Ferguson, Herald de Montréal, "le magnifique jeu des porte-couleurs de l'Ouest a placé tellement de pression sur les champions de l'Est qu'ils s'écroulèrent lamentablement durant la deuxième moitié de la joute. La formidable machine des Alouettes fut alors complètement impuissante. Ce Jackie Parker est magnifique. Il présenta une superbe tenue et se montra très puissant et également très rapide."

Dink Carroll, Gazette de Montréal: "Si Sam Etcheverry connut une mauvaise journée, il y a certainement eu une raison pour cela, — il n'y en avait pas seulement une, mais bien 12... Il est évident aujourd'hui que tous les sportifs de l'Est ont négligé les représentants de l'Ouest. Les Eskimos présentent une solide équipe et des joueurs bien équilibrés."

Baz O'Meara, Star de Montréal, "...les Eskimos d'Edmonton ont présenté une superbe joute. Le versatile Jackie Parker a été magnifique. Si les Alouettes avaient évité trois graves erreurs ils auraient certainement présenté une meilleure joute... Mais samedi dernier, ils ont affronté une équipe beaucoup plus puissante."

Bert Soulière, Le Devoir, Montréal: "Il n'y a pas d'excuse cette année... Si l'on en juge par la performance de samedi dernier, Parker peut facilement être comparé à Hal Patterson comme superbe joueur. Parker ne saisit peut-être pas aussi habilement les longues passes, mais il semble supérieur à Patterson dans tous les autres domaines."

Ivan Miller, Spectator de Hamilton: "Il n'y a certainement pas de doute que les Tiger-Cats de Hamilton auraient présenté une meilleure tenue contre les Eskimos... Don Getty, un brillant joueur et un athlète de l'Est, nous a forcés à le remarquer étroitement."

Jim Hunt, Star de Toronto: "...les représentants de l'Est qui durant les dernières années ont toujours facilement maîtrisé les clubs de l'Ouest doivent réaliser aujourd'hui que tout ce que l'on dit des clubs de l'Ouest est vrai. Ils présentent un meilleur jeu dans l'Ouest du pays. Tout indique que les joueurs ne sont pas assez rudes dans l'Est.

Bob Frewin, Telegram de Toronto: "Les équipes de l'Est doivent donc pour une certaine période oublier de construire une offensive dévastatrice et s'en tenir au football de base. A la suite de la joute de samedi dernier, il faut croire que la coupe Grey demeurera dans l'Ouest pour plusieurs années à venir."

Ted Reeve, Telegram de Toronto: "Les plus rapides joueurs des Alouettes furent arrêtés d'une manière remarquable. Les Eskimos semblaient partout sur le terrain."

Bill Westwick, Journal d'Ottawa: "Ce que les Eskimos ont prouvé, samedi, dans l'Ouest du pays le jeu de football est beaucoup plus rude. Et il est évident que toutes les équipes du Big Four devront songer à cela."

NOMINATION A LA BRASSERIE CARLING

M. W. L. WADDELL, gérant des ventes pour l'Ontario (Division Carling) de la Brasserie Carling Limitée, annonce la nomination de M. R. A. Cottrill au poste de gérant adjoint des ventes de l'Ontario. M. Cottrill était auparavant gérant de la promotion des ventes de cette société. ***

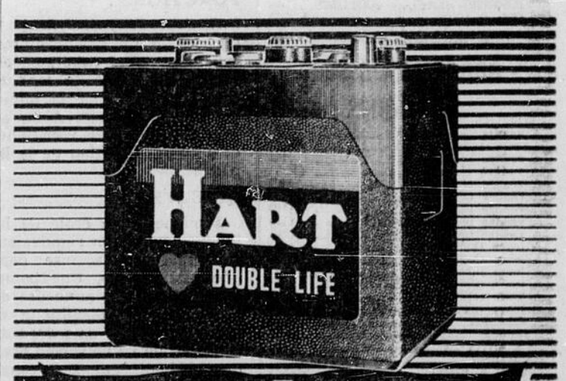
CES GROS BILLETS !

$1, $2, on les échange avec plaisir. Mais des $5, des $10 —c'est trop pour notre tirelire.

Ottawa Transportation Commission

Présentez votre meilleur visage!

Une toilette soignée commence avec ... Seaforth! pour les hommes



HART
...LA BATTERIE DE TOUTE CONFIANCE!
GARANTIE DE QUATRE ANS

EXÉCUTEURS TESTAMENTAIRES ET FIDUCIAIRES DEPUIS PLUS D'UN DEMI-SIÈCLE

obtenez-en pour votre argent-

Léguez à vos héritiers tous les avantages pouvant résulter de l'administration compétente de votre succession

THE ROYAL TRUST COMPANY

On peut obtenir sur demande notre dépliant "Ce en quoi nous pouvons vous être utiles".

128 WELLINGTON, OTTAWA • TÉL. CE. 2-1561

G. O'NEILL LYNCH, GÉRANT

Important match offert à Howard

JOHANNESBURG (PA) — Un important combat a été offert à Kid Howard, de Halifax et le champion canadien poids léger. Ce match serait disputé à Paris le 5 janvier prochain et Howard en viendrait aux prises avec Guy Garcia.

Présentement, Howard est à se préparer pour un combat revanche contre Willie Toweel, de Johannesburg. Ce match aurait lieu samedi.

Aucune décision ne sera prise sur le combat de Garcia avant le combat contre Toweel. On se souvient que Toweel remporta une victoire par décision partagée sur Howard le 12 novembre dernier. Ce match avait été de 15 rounds.

Une assemblée

L'Association sportive Saint-Rédempteur tiendra une importante assemblée, ce soir, afin d'organiser une ligue de ballon sur glace. Cette assemblée débutera à 8 h. 30 et aura lieu à l'école Saint-Rédempteur.

Durelle gagne à N.-Y.

NEW-YORK (PA) — Yvon Durelle, 154 livres, de Montréal, a remporté hier soir une décision de six rounds sur Ernie Daulerio, 155 livres, de Philadelphie, dans un match préliminaire présenté à l'aréna St. Nicholas.

Scortichini l'emporte sur Smallwood hier

NEW-YORK (PA) — Italo Scortichini, d'Italie et de New-York, a remporté hier soir une décision partagée de dix rounds sur Hardy Bazooka Smallwood, de Brooklyn, dans une enlevante rencontre présentée à l'aréna St. Nicholas.

Scortichini pesait 161 livres et trois quarts, Smallwood 168 et demie.

adoptez SUPERTEST POUR VOTRE AUTO une SOURCE de PUISSANCE

Le meilleur tabac — Le meilleur bout-filtre

• AGRÉABLE À FUMER
• PLUS DE DOUCEUR
• ARÔME PLUS DÉLICAT
• PURS TABACS DE VIRGINIE

du MAURIER
A BOUT-FILTRE "Millecel" EXCLUSIF

Pour économiser, lisez nos petites annonces

2] Fiançailles

PELLETIER - DESAUTELS — M. et Mme Ovide Desautels, de Saint-Boniface, Manitoba, annoncent les fiançailles de leur fille, Jeanne, avec M. Roger Pelletier, fils de Mme Origène Pelletier et de feu M. Pelletier de Shawinigan-sud, P.Q. Le mariage sera béni dans l'intimité, le lundi, 24 décembre, en la chapelle du Sacré-Coeur d'Ottawa.
2-276

4] Perdu-trouvé

BAGUE à diamant, pour homme. Téléphoner après 6 heures, PR. 7-9882. Récompense.
4-277

"IRISH TERRIER" rouge, trouvé environs Cardinal Heights et Green Creek. Tél: 8 Rockland.
4-277

5] Agents demandés

AGENTS demandés pour les villes d'Ottawa et Hull. Avec $18 et certaines aptitudes pour la vente, vous pouvez vous assurer un revenu variant entre $50 et $75 par semaine et même plus. 225 produits garantis: toilettes, médecines, culinaires, domestiques, thé, café. Bel assortiment de sets de toilette. Commission avantageuse. JITO: Dépt F, 5130 Saint-Hubert, Montréal.
5-

6] Hommes demandés

ON DEMANDE
500
BUCHERONS
pour les camps du New Hampshire, Vermont et Maine aux Etats-Unis. Bois mou et franc 4 x 8 — $7.00 la corde. Bois très gros. Moyenne environ 3¼ à 3½ cordes par jour. Camps en "Plywood", chauffés à l'huile, très propres avec cafeteria et télévision. Pension $2.10 par jour.
— AUSSI —
AGENTS
pour la vente et réparation de la scie mécanique dans chacun de ces camps.
S'adresser à
STATION DE SERVICE LAVAL
Angle Wellington et Laval
Hull — PR. 7-0088
6

JEUNE homme comme placier du jour — commençant à 12.15 p.m. S'adresser au bureau du gérant, Théâtre Cartier.
6-277

6A] Hom. ou fem. demandés

COMMIS-DACTYLO, s'adresser par lettre de votre propre main, mentionnant l'âge, les aptitudes et le salaire désiré. Case 36 "Le Droit".
6A-277

Vacance dans domaine de l'Immeuble
HOMME ou femme, avec aptitudes dans la vente, auto de modèle récent, parlant français et anglais et résidant de préférence dans Eastview ou les environs de Hull. S'adresser à M. Brownlee a/s Brownlee & McKeown Ltd., courtiers. — CE. 2-4203. 6A-279

Annonces Classées Rubriques

A vendre (propriétés)	(14)
Agents (d'immeubles)	(14A)
A vendre (commerce)	(15)
A vendre (hôtel)	(15A)
A vendre (fermes)	(16)
A vendre (automobiles)	(17)
A vendre (divers)	(18)
A vendre (ou à échanger)	(19)
A vendre (ou à louer)	(20)
A louer (bureaux)	(21)
A louer (logements)	(22)
A louer (chambres)	(23)
A louer (divers)	(24)
A louer (commerce)	(24A)
A louer (ou à échanger)	(25)
A échanger	(25A)
Animaux	(65A)
Avis divers	(66)
Assurances	(26)
Argent à prêter	(37)
Argent demandé	(37A)
Amusements	(28)
Automobiles et accessoires	(29)
Auvents	(38)
Briqueteurs	(59)
Brûleurs à l'huile	(33)
Chambre et pension	(26)
Combustible	(32)
Cours privés	(40)
Cartes d'affaires	(41)
Coiffeurs	(49)
Cordonniers	(50)
Couvreurs	(62)
Chiens Animaux choyés	(65B)
Cartes professionnelles	(79)
Dactylotypes	(41A)
Direction de funérailles	(67)
Décès	(70)
Dentistes	(78)
Electriciens	(55)
Enseignes	(51A)
Entreposage	(21A)
Entrepreneurs	(61)
Fiançailles	(2)
Fourrures	(34)
Ferblantiers	(56)
Fleuristes	(98)
Graveurs	(44)
In Memoriam	(73)
Inventions	(66A)
Imprimeurs	(42)
Mariages	(3)
Motocyclettes	(29A)
Matériaux de construction	(35)
Menuisiers	(54)
Machinistes	(69)
Messes anniversaires	(72)
Naissances	(1)
Naturopathes	(42)
Nettoyeurs	(52)
On demande (agents)	(5)
On demande (hommes)	(6)
On demande (homme ou femme)	(6A)
On demande (homme et femme)	(6B)
On demande (femme)	(7)
On demande (servantes)	(8)
On demande (instituteurs)	(9)
On demande (foyers)	(9A)
On demande (commerce)	(9B)
On demande (logements)	(10)
On demande (logement à échanger)	(10A)
On demande (emplois)	(11)
On demande (chambres)	(12)
On demande (autos)	(12)
On demande (divers)	(13A)
On demande (maison)	(13B)
On demande (ferme)	(13C)
Occasions d'affaires	(27)
Orthopédistes	(45)
Ostéopathes, Chiropraticiens	(47)
Perdu-Trouvé	(4)
Personnel	(39)
Photographes	(42)
Philatélistes	(45)
Peintres-décorateurs	(51)
Plombiers	(57)
Plâtriers	(58)
Poussins	(65)
Radios et accessoires	(31)
Remerciements	(74)
Réparations	(63)
Serruriers	(53)
Services anniversaires	(71)
Stores vénitiens	(18A)
Taxi	(4A)
Transfert-camionnage	(30)
Tue-Vermine	(64)
Villégiature	(26A)

6] Hommes demandés

HOMME expérimenté demandé pour livraison de lait dans Hull et Wrightville. S'adresser: 21 Desjardins, Ottawa.
6-277

FERBLANTIERS demandés, s'adresser J. H. Meilleur, 238 Montcalm, Hull.
6-276

DANS LE CELEBRE
ROYAL 22e REGIMENT
VENEZ VIVRE
LES 3 PLUS
BELLES ANNEES
DE VOTRE VIE

Le "Vingt-deux" c'est le régiment qui représente glorieusement l'élément de langue française dans l'Infanterie de l'Armée canadienne. Il s'est couvert de gloire dans les deux dernières Guerres mondiales et dans le conflit coréen. Si vous possédez les aptitudes physiques et mentales requises, vous pouvez en faire partie.

TROIS ANS DANS LE
"VINGT-DEUX"
VOUS VAUDRONT

- de recevoir une formation précieuse et d'apprendre une spécialité technique qui vous permettront de mieux gagner votre vie dans le civil ou de vous tailler une carrière intéressante dans l'Armée.
- de vivre une vie d'aventures au sein d'une équipe virile. Vous vous ferez des amis sincères pour la vie... des amis du même calibre que vous et qui partagent vos goûts.
- d'apprendre à mieux connaître vos compatriotes et votre pays par de nombreux voyages.
- de jouer un rôle important dans le développement de votre pays. Vous serez fiers de porter l'uniforme... fiers de vous-même.

DEPOT DES EFFECTIFS
No 13,
589, RUE RIDEAU,
OTTAWA, ONT.
TEL.: 9-2-2715

Veuillez m'envoyer, sans obligation de ma part, tous les renseignements sur les vacances qui existent présentement dans l'Armée.

Nom .....
Adresse .....
Age .....
Instruction .....
6

6B] Hom. et fem. demandés

BIBLIOTHECAIRE

Nous requérons des candidats pour un poste d'assistant-bibliothécaire.

FONCTIONS :

Compiler les renseignements sur les films documentaires canadiens, pour établir un catalogue qui comprend aussi des cartes fournies par la bibliothèque du Congrès. Aider au travail général de recherches et à l'administration de la bibliothèque.

QUALITES :

Diplôme d'une école de bibliothéconomie ou l'équivalent en expérience acquise dans une bibliothèque. Une bonne connaissance des méthodes de classement est essentielle et toute expérience de travail de consultation ou de travail dans une cinémathèque sera considérée comme un avantage.

TRAITEMENT

Jusqu'à $3780 suivant les qualité.

Les candidats doivent avoir une maitrise de l'anglais et du français suffisante pour remplir les devoirs de ce poste.

Adresser les demandes en vous servant de formules que vous pouvez vous procurer au bureau local de l'Office national du film, 71, rue Bank, Ottawa, ou par lettre en mentionnant votre instruction, votre expérience et le traitement désiré, à

L'OFFICE NATIONAL
DU FILM
SERVICE DU PERSONNEL
C.P. 6100
MONTREAL 3, QUEBEC
6B

"MARCEAU de Paris" a besoin de représentants dans votre région pour ligne complète et nouvelle de produits de beauté de haute qualité. Territoires protégés. Hâtez-vous pour avoir le choix. Soyez votre propre patron. Marceau fait et paie la publicité. Commission extrêmement élevée. Ecrivez à "Marceau de Paris", 10,825 boul. Pie IX, Montréal.
6B-280

7] Femmes demandées

FILLES demandées pour travail d'atelier. S'adresser en personne seulement. Florence Paper Company, angle des rues Boteler et Dalhousie, Ottawa.
7-285

FILLE de table, bilingue avec expérience, pour nouvelle salle à manger. S'adresser en personne, Auberge Koronet, Chemin Fraser, Hull-Sud, entre 1 p.m. et 8 p.m.
7-278

GARDIENNE responsable, pour enfants âge scolaire, rue Laval, Hull. PR. 7-5355.
7-277

7] Femmes demandées

2 sténographes bilingues demandées, avec ou sans expérience, pour compagnie d'assurance-vie. Pour rendez-vous, appelez CE. 3-8447.
7-281

FILLE ou femme pour travaux domestiques et soin de 3 enfants. Couchera ici. SH. 6-0729.
7-277

OUVRAGE général de maison, $20 par semaine; excellente chambre. S'adresser 438 Daly.
7-277

COMMIS-DACTYLO
POUR
TRAVAIL ORDINAIRE DE
BUREAU A OTTAWA
- SEMAINE DE 5 JOURS
- PLAN PENSION ET MALADIE
- SALAIRE RAISONNABLE

ECRIRE A
Case 23, "Le Droit"
7

GARDIENNE d'enfants, ouvrage général, propre; chambre et pension. 332 Saint-André. CE. 4-3529.
7-277

JEUNE fille, 20 à 24 ans, jolie, bonne diction, expérience théâtrale ou non, jouera rôle important dans film T.V. Case 147, Le Droit.
7-281

FILLES demandées pour travail d'atelier. S'adresser en personne seulement. Florence Paper Company, angle des rues Boteler et Dalhousie, Ottawa.
7-285

TENEUR DE LIVRES

Bilingue, de préférence avec expérience, quoique non essentiel. Semaine de 5 jours, plan d'indemnités médicales et de retraite.

S'ADRESSER A
SINGER
SEWING CENTER
123, rue Principale, Hull
7

8] Servantes demandées

IMMEDIATEMENT — fille fiable, bon foyer, toutes les commodités, couchera ici. CE. 5-6907.
8-281

9] Inst. demandés

INSTITUTRICE qualifiée, bilingue, demandée pour 6e et 7e années, pour janvier 1957. Echelle de Fédération en vigueur. S'adresser à C. Vallière, secrétaire, Holtyre, Ont.
9

LA COMMISSION DES ECOLES SEPAREES D'OTTAWA
demande
pour le 1er janvier, 1957
INSTITUTEUR
qualifié
en éducation physique
S'ADRESSER A
M. AIME ARVISAIS
SURINTENDANT
159, rue Murray,
CE. 2-3562
9

11] Emplois demandés

FINISSEUSE d'expérience, dans fourrure et drap, prendrait ouvrage chez moi. PR. 7-6090.
11-277

JEUNE homme désire ouvrage, aide camionneur ou aide cuisinier. MO. 3-5863.
11-277

PRENDRAIS lavages à la maison, prix raisonnable. PR. 1-1315.
11-277

TRAVAIL à domicile, couture, réparations. Cécile, CE. 5-0134 entre 1-2.
11-282

13A] Divers demandé

DAME prendrait enfants en pension, 5 ou 7 jours par semaine, chez elle. Prix raisonnable. — SH. 9-3954.
13A-278

GARDERAIS enfants le jour pendant que mère travaille, PR. 1-1180.
13a-278

13A] Divers demandé

MEUBLES, poêles de tous genres, peu importe le prix. CE. 4-4788.
13A-300

GARDERAIS enfants pendant que mère travaille, MO. 3-6213.
13a-278

PRENDRAIS enfants en pension, bon foyer. Signalez PR. 7-8790.
13a-278

NOUS achetons meubles, poêles de toutes sortes. Ralph's Furniture. CE. 4-6737
13A-300

NOUS ACHETONS retailles de fer, bronze, cuivre, plomb, guenilles. CE. 4-8233.
13A-300

PRENDRAIS enfants de 7 à 12 ans en pension. Références données si désirées. CE. 2-3011.
13A-280

13B] Maisons demandées

BONNE demeure à Aylmer, 3 ou 4 chambres à coucher. Appeler Laurent Gaboury, PR. 7-4261, agent pour Roméo Pigeon & Lavoie Ltée, courtiers, CE. 2-7384.
13B-300

13C] Fermes demandées

DEMANDE à louer ou opérer à moitié, ferme avec animaux. — Ecrire Case 24, Le Droit.
13C-278

14] Propriétés à vendre

INTERESSANT
GATINEAU, 4 logis en brique, parfait état, rapportant $720 de revenus nets, par année, tout en payant la propriété, valeur exceptionnelle. S'adresser à L. Châteauneuf, MO. 3-4287.
14-300

POINTE-GATINEAU, rue Saint-Louis — Bungalow. Chauffage à l'huile "Coleman". Avantages de la ville. Prix réduit pour vente comptant immédiate. $4,800. Possession immédiate. George Howith. Immeuble et assurance. SH. 9-9971.
14-300

S.-EDGAR DUSSAULT & FILS
Assurances — Immeubles
PR. 7-3835 — 31 Laval, Hull.
Julien Groulx, PR. 7-8850
Albert Roy, PR. 7-9265
Edgar Chénier, PR. 7-1198.

COIN boul. Taché et Hadley — Grand terrain; prix demandé, $2,130. Edgar Chénier.

RUE BIENVILLE — Duplex impeccable: grands logis de 4 pièces; système air chaud; garage double; revenu annuel $1,740, $12,500; termes. Albert Roy.

RUE TASCHEREAU — Duplex récent, système eau chaude, avec possibilité 3e logis; logis 6 pièces et 3 pièces. Aubaine à $16,500; termes. Edgar Chénier.

SEULEMENT $2,000 — Maison finie papier brique, 5 pièces. — Albert Roy.

RUE SAINT-REDEMPTEUR — 5 logis; revenu annuel $1,640. — Pour plus de renseignements appeler Julien Groulx.

RUE SAINT-HYACINTHE: Maison de 4 pièces, $4,000; termes. Edgar Chénier.

IL FAUT VOIR ce semi-bungalow de 6 pièces avec garage, système air chaud, avant d'acheter. $11,400; termes. A. Roy.

PRES de l'Imprimerie nationale: Grand 6 logis neuf, spacieux; logis de 4 pièces. Chauffage individuel. Prix demandé, $35,000; termes. Albert Roy.

GATINEAU, rue Champlain — Coquet bungalow pour petite famille. Prix demandé $3,500. — Edgar Chénier.

RUE BINET — Grande maison 7 pièces, système eau chaude; salle de bain complète. $9,000; termes. Julien Groulx.
14-300

ANDRE TESSIER LTEE
103 Principale, PR. 7-3876
PR. 7-2875

GATINEAU MILLS — Excellent placement. — Bonne grosse maison en brique solide de 4 logis. $6,000 à compte. $18,000. Mme Charette, PR. 1-5386. — 450.
Possession immédiate

HULL, rue Saint-François — Bungalow genre ranch, en brique, 3 chambres à coucher, grand vivoir avec foyer naturel, car port, pelouse et trottoir complétés. $3,800 à compte. $15,500. L. Dubuc, SH. 9-5517. — 443.

HULL, rue Caron — Bungalow moderne en brique, grand vivoir avec foyer, sur terrain en pelouse. $3,800 à compte. $15,000. S. Saint-Martin, PR. 7-1447. 429.

TRIPLEX, à 2 minutes de l'Imprimerie nationale. Construction neuve en stuc. $23,500; termes. J.-P. Gaudreau, MU. 4-5964. — 424.

WRIGHTVILLE, rue Scott, près église, école et autobus: grande maison finie stuc, comprenant 7 pièces; tout en parfait état, garage compris $10,500; termes. A. Potvin, MU. 4-4072. — 452.

POINTE-GATINEAU — Bonne maison ayant 3 logis, près école et église. $9,000. Termes faciles. L. Dubuc, SH. 9-5517. — 379.

WRIGHTVILLE — District Lac des Fées. Très joli bungalow en stuc, construction de 1½ an, ayant 3 chambres à coucher, $11,600. Termes. L. Dubuc. — SH. 9-5517. — 428

POINTE-GATINEAU — Bungalow en stuc 3 chambres à coucher ayant aussi un logis au sous-sol de 4 pièces $2,000 comptant. $8,000. L. Dubuc, SH. 9-5517. — 446
14-300

14] Propriétés à vendre

J.-F. DEPATIE
courtier
552, rue RIDEAU
CE. 3-7576 CE. 4-0341

RUE NICOLET, Wrightville — Véritable occasion pour placement: triplex en brique, grand logis de 4 chambres à coucher, 2 autres de 4 pièces chacun. Revenu mensuel actuel $215; peut être augmenté. Chauffage eau chaude à l'huile. Terrain 90x100. On demande $18,000; le soir SH. 9-4584.

BOUL. MOUSSETTE, Wrightville — Duplex brique, logis en haut loué $80.00, chauffage, eau chaude à l'huile, terrain 75 x 100. On demande $16,000. Le soir M. Allen, SH. 9-0102.

BOUL. MONTCLAIR, Wrightville. — Bungalow stuc, 3 chambres à coucher, terrain de coin 50 x 100, excellente localité près église et école, nouvellement construit. On demande $12,000. Le soir, SH. 9-4584.

LIMOGES, Ontario. — Deux maisons de trois chambres à coucher, une de deux chambres à coucher avec grand terrain 50 x 196. On demande seulement $3,000 chacune avec $500 à compte. Le soir, M. Grégoire SH. 9-3708.

RUE PLESSIS, Wrightville. — Maison de deux chambres à coucher très propre, terrain 40 x 110, garage. On demande seulement $7,000. Le soir, M. Cousineau, 8-1032W.

RUE DELORIMIER, Wrightville. — Petite maison 3 pièces avec salle de bain 2 morceaux, terrain 41 x 100. On demande seulement $2,200. Le soir SH. 9-4584.
14-300

LOUIS TITLEY
IMMEUBLES-ASSURANCES
135 BESSERER OTTAWA
CE. 3-1168

Mme Rose Brind'amour, PR. 1-2008.
M. J. O. Clément, CE. 5-5392.
Mme Marguerite Dupont, SH. 6-1122.
M. Charles W. Leclerc, SH. 6-0600.
Mme Françoise Major, SH. 9-1336.
M. Noël Potvin, CE. 4-3426.
M. Harry Shinder, CE. 3-5424.

CHEMIN NAVAN — 2 milles, est, des limites de la ville, lot vacant 112 x 141, près des écoles; transport. $1,200. N. Potvin.

COIN BLACKBURN — 3 milles des limites de la ville, grand terrain, 20,000 pieds carrés, bungalow 4 chambres. Près école et transportation. $8,500 — $2,500 comptant. Possession immédiate. N. Potvin.

LIMBOUR, Qué. — Route de la Gatineau. — Poste d'essence, garage et joli bungalow moderne, sur lot 150 x 600. Bons revenus. Offre très attrayante, $15,900. Termes. Coop 8627. Mme Major.

OVERBROOK, rue Glinn. — Très jolie maison, grand terrain. 2 étages, construite depuis 3 ans, chambre de bain en tuile, 3 chambres à coucher. Termes. Mme Marguerite Dupont.

RUE DONALD, Overbrook — Coop $788, près école, bungalow neuf, 30 x 40, en brique; 6 grandes pièces et chambre de bain, prix: $15,300. Termes. Charles Leclerc.
14

ROMEO PIGEON & LAVOIE Ltée
Courtiers
366 Dalhousie Ottawa
Tél: Bureau: CE. 2-7384
Armand Richard CE. 3-5343
Conrad Sigouin 8-4418
Eug. Lavoie PR. 7-4071
Oscar Olson, CE. 5-1079
Laurent Gaboury PR. 7-4261
Nicholas Kouri, CE. 6-5452
Adélard Génier. SH. 9-6051

EASTVIEW, rue Sainte-Cécile — (sur la côte): maison familiale en stuc, construite 1951; 6 grandes pièces modernes; chauffage air chaud. Prix $13,200; première hypothèque à 4½% d'intérêt. $4,300 à compte. Possession 1er mai 1957. Adélard Génier.

EASTVIEW — Duplex et 3 logis construits 1953; chauffage eau chaude à l'huile. Revenu $435 par mois. Prix $33,000; $10,000 à compte. Adélard Génier.

SI votre fille mariée demeure avec vous, achetez cette jolie maison moderne en brique de style bungalow. Comprend deux logis coquets de 4 pièces chacun. Chacun a sa propre cuisine et salle de bain. Excellent système à l'huile. Quartier agréable près nouvel hôpital. $13,950; $2,800 à compte. Photo Coop. 8865. Laurent Gaboury.

PRES nouvelle école, rue Donald. Recommandons particulièrement pour qualité, plan intérieur et apparence: bungalow en brique de 6 pièces spacieuses. Attrait de foyer, ventilateur de cuisine, armoires en quantité, cave haute, état impeccable. Seulement $3,500 à compte. Eugène Lavoie.

BUNGALOW duplex de belle qualité, rue Cyr, Cyrville. Logements de 5 pièces. Excellent achat à $14,000; $5,000 à compte. Armand Richard.

JARDINS Mackenzie King, dernière maison avec hypothèque à 5%. Trottoirs et rues pavées. Bungalow en brique de 3 chambres à coucher; garage. Dépôt initial $2,584. Pour visiter appeler Conrad Sigouin.

RUE PRUD'HOMME, quartier résidentiel de première qualité. Tout près de la promenade du Lac des Fées. Lot vacant pour demeure de haute classe. Prix, $5,000. Laurent Gaboury.
14-300

ECONOMISEZ 10% en assurant votre propriété par une "police composée" vendue par Roméo Pigeon et Lavoie Ltée, CE. 2-7384; le soir, CE. 3-5392. — 366 Dalhousie, Ottawa.
14-300

14] Propriétés à vendre

CAMPEAU CONST. CO. LTD.
500 maisons vendues cette année!
Si vous projetez d'acheter une maison, visitez nos bureaux de ventes.

Elmvale Acres
Dans le sud, maison modèle meublée, 790 chemin Smythe

Parc Bel-Air
Dans le West End, bureau des ventes, Ave Woodroffe, sud de Carling.

13 modèles sont construits. Aux deux subdivisions, nous sommes fiers d'offrir:

Une meilleure maison à un meilleur prix

Garantie d'un an sur chaque maison

Taxes basses, égout, aqueduc et rues, dont les services sont payés par le constructeur

Téléphones:
Elmvale Acres, RE. 3-2132
Parc Bel-Air, PA. 2-0881
Siège social: 525, rue Bank
CE. 5-1467
14

MAURICE SOULARD, courtier
Membre Ottawa Real Estate Board
Immeubles — Assurances
45 Rideau — CE. 2-5751

TRIPLEX, Eastview, revenu mensuel $225. Prix demandé $19,500. Paul Tassé, SH. 9-8271.

TRIPLEX en brique, tout neuf; chauffage eau chaude à l'huile; revenu mensuel possible, $310. Prix, $27,000; bons termes. — Hector Lachapelle, CE. 5-9298.

RUE BOLTON — Double en stuc, 5 pièces par logis, avec cave, $10,000; $2,000 à compte; paiements mensuels faciles. Ernest Lalonde, CE. 6-3304.
14-300

AVE BRONSON, près tramways et autobus. — Grande maison moderne. Salon avec foyer, salle à manger; 3 grandes chambres; garage. $15,000; $2,500 à compte. 8-4893-J.
14-278

MAISON à 3 étages. S'adresser 150 Laval, Hull.
14-278

MAISON neuve, 178, rue Fontaine, $9,500. Possession immédiate. PR. 7-9692.
14-277

VALERY CHENIER, Courtier
154B Champlain, Hull, PR. 1-4350

J'AI de bons acheteurs pour duplex, 3 et 4 logis. Appelez-moi immédiatement.

DESCHENES — Bungalow neuf, 3 chambres à coucher, salle de bain complète, cave, fournaise air chaud. Prix, $8,000; termes.

HULL, 2 côtés, 6 pièces par logis, chauffage huile, eau chaude, $11,500; termes.
14-300

AURELE-J. HOULE
Courtier
Immeubles — Assurances
265, chemin de Montréal, Eastview
SH. 6-8101.
Hector Laframboise, CE. 2-5519.
Léo Grégoire, SH. 6-1863.
Tony Paquette, SH. 6-1464.

RUE DUNBRACK, près Donald. Maison 1½ étage, 4 chambres à coucher, construction en brique; terrain 50x100. Chauffage air forcé à l'huile. Prix demandé $15,500. Paiement initial, $2,250.

BOUL. MONTCLAIR: Maison 1½ étage, 3 chambres à coucher; construction featheredge; chauffage air forcé à l'huile. Prix demandé, $6,200; paiement initial $2,500.

RUE DONALD: Maison 3 chambres à coucher sur terrain 50x116. Prix $5,500; paiement initial $1,000. Appelez-nous pour plus de renseignements.

RUE EMOND, Wrightville — Joli bungalow, 2 chambres à coucher, sur terrain 40x100; grand salon, grande cuisine moderne; chauffage eau chaude à l'huile. Prix demandé, $11,800. Paiement initial $2,500.

RUE McARTHUR — Duplex, brique et featheredge, terrain 85x100; 3 chambres finies au sous-sol. Chauffage air forcé à l'huile. Prix demandé, $18,000.

CHEMIN McARTHUR, Eastview: 2 duplex sur terrain 99x100; un en brique, l'autre en stuc; peuvent être achetés séparément. Appelez-nous pour plus amples renseignements.
14-300

AUBAINE A $15,000.
Jos LeBLANC, courtier, CE. 6-5681
E. Picard, agent, CE. 2-5863

RUE RUSSELL — Maison à revenus. Au rez-de-chaussée, 4 pièces peuvent rapporter $90; au 1er, deux garçonnières (bachelors) louées $110. Chauffage eau chaude à l'huile. Grand terrain. Garage double. Termes.

RUE GLINN, $7,000. Semi-bungalow en stuc, 5 pièces; terrain 50x100. Chauffage central à l'huile. Garage double. Termes.
14-300

14B] Terrains à vendre

BOUL. SAINT-LAURENT — Près du chemin Tremblay, site commercial, terrain de 50 x 200. $1,800. Termes. N. Potvin. — CE. 4-3426
14B-300

15] Commerces à vendre

RESTAURANT, salle de billards, salon de barbier. Commerce établi. Cause maladie. — Adélard Cécire, Messines, P.Q.
15-278

QUINCAILLERIE, Hull, dans district commercial, faisant chiffre d'affaires très intéressant. L'acheteur pourrait avoir un bail aussi long qu'il le voudra, au bas prix de $75 par mois. Pour détails appeler L. Dubuc, PR. 7-3875; le soir: SH. 9-5517.
15-300

15] Commerces à vendre

EPICERIE centrale, rue Eddy, à côté Café Paris. — Seulement $2,000. Cause maladie. PR. 7-0133
15-276

REGION d'Ottawa, restaurant avec salle de billard et logis. Grandeur de bâtisse 35 x 75, 2 étages. Sur terrain de 60 x 180. Prix: $18,000. Termes. N. Potvin. CE. 4-3426
15-300

MAGASIN, nouveautés, cause maladie, commerce établi, excellentes affaires. 266 Dalhousie.
15-277

MAGASIN général. Ne manquez pas de vous informer au sujet de ce commerce. Une belle affaire pour assurer l'avenir d'un homme ambitieux. Etabli depuis plusieurs années et jouissant d'une grosse clientèle environnante en plus d'être un centre de touristes très achalandé étant situé entre Hull et Maniwaki. Le propriétaire actuel veut prendre sa retraite et serait prêt à ouvrir ses livres pour vérifications à un acheteur sérieux. Pour plus de détails demander André Tessier Ltée, courtier en immeuble, tél: PR. 7-3875, ou le soir L. Dubuc, SH. 9-5517.
15-300

16] Fermes à vendre

SAINT-PASCAL-BAYLON, Ontario. — 50 acres de terre, maison toute meublée, grange-étable 90 x 200, poulailler, garage, bonne remise, environ 50 cordes bois de chauffage. S'adresser Charles Gagnon, PR. 1-5209.
16-279

17] Autos à vendre

BAS PAIEMENT A COMPTE OU PAS DU TOUT

1954 Hillman Minx, sédan, 11,000 milles, telle que neuve, $795.
1952 Pontiac à 4 portières, 3 en stock, radio et chaufferette. A partir de $895.
1951 Plymouth, Station Wagon, toute équipée, comme neuve. $895.
1951 Chevrolet, sédan de luxe ou coach, 1 automatique, $795 - $895.
1950 Chevrolet, Meteor ou Pontiac, 5 en stock. A partir de $595.
1949 Pontiac ou Chrysler coupé Club, doivent être vues.
1948 Chevrolet, coupé Club ou Torpedo fleetline. $350 - $450.
1948 Dodge, sédan, une vraie bonne auto. $195.
1953 Dodge, ½ tonne, de livraison légère, pour la fin de semaine seulement, $595.
1952 International 3-4. 1 tonne express, un très bon camion. $495.
REUBEN'S AUTO SALES
452, rue Rideau, CE. 5-2055
Ouvert jusqu'à 9 h. 30 p.m.
17-300

BUDGET MOTOR SALES
684, rue Bank Tél: CE. 5-6895
Aucun comptant requis
1957 FORD sedan, neuve.
1957 HUDSON Metropolitan.
1955 CHEVROLET ½ tonne, de livraison.
1955 CHEVROLET Bel Air, sedan.
1955 FORD sedan.
1955 VOLKSWAGON.
1954 HUDSON sedan.
1954 NASH coach.
1954 FORD sedan.
1954 MERCURY coach.
1954 NASH Metropolitan.
1954 PLYMOUTH station wagon.
1953 CHEVROLET Belair sedan.
1953 DODGE sedan, $645.
1951 CHEVROLET coach, $495.
1951 CHEVROLET toit dur convertible.
1951 HENRY J, coach.
1950 AUSTIN sedan, $279.
1950 VANGUARD sedan, $349.
1950 DODGE station wagon.
1950 CHEVROLET sedan $495.
1949 CHEVROLET ½ tonne, livraison.
1949 STUDEBAKER sedan.
1949 FORD convertible.
1949 CHRYSLER 7 places.
1949 OLDSMOBILE sedan.
1948 PONTIAC sedan, $249.
1948 OLDSMOBILE hydramatique. $199.
1947 PLYMOUTH sedan.
1946 INTERNATIONAL 2½ tonnes, bascule, $395.
LIVRAISON de toutes marques d'autos neuves.
17-300

RABAIS CONSIDERABLES
SUR CHAQUE AUTO EN STOCK
NOUS ECOULONS NOS
AUTOS USAGEES DE QUALITE SUPERIEURE
A DES PRIX DE GROS
Ces autos doivent être vendues pour faire place aux autos échangées contre des neuves.

1956 BUICK Special, sedan	$2795
1956 PONTIAC, Laurentian, sedan	$2475
1955 BUICK Special, sedan	$2495
1954 BUICK, coach	$1495
1953 PONTIAC, sedan	$895
1953 STUDEBAKER, sedan	$800
1952 FORD, sedan	$895
1952 DODGE, sedan	$850
1951 BUICK, sedan	$895
1951 CHEVROLET, coach	$795
1951 PONTIAC, sedan de commande	$750

C. CONNELLY
MOTORS LTD.
Vente et service autorisés de Pontiac et Buick
424, CHEMIN RICHMOND
PA. 2-1634
"Vous aimerez le service de C. Connelly"
17

17] Autos à vendre

SI — SI — SI
DEPENDABLE
L'ONT DEJA FAIT
NOUS REPETONS
L'OFFRE
A NOUVEAU!!
Meteor
ET
Plymouth
flambant neuves
à prix d'épargnes incroyables, jusqu'à $995 d'escompte
Seulement $495 à compte
Jusqu'à 36 mois pour payer

Grandes épargnes sur autos usagées
Pas de paiement à compte
Jusqu'à 24 mois pour payer

Chaque auto garantie 100%
2 endroits où vous servir
Dependable Motor Sales
72, CHEMIN RICHMOND
PA. 2-6740
248, RUE DALHOUSIE
CE. 2-3665
17

ECONOMISEZ sur l'achat de votre auto ou camion. Financez avec Roméo Pigeon et Lavoie Ltée, CE. 2-7384; le soir: CE. 3-5392. — 366 Dalhousie, Ottawa.
17-300

78] Dentistes

DR JACQUES PROULX, chirurgien-dentiste. Lundi, mercredi, vendredi soirs: 7 à 8 h. 30. 214, boul. Saint-Joseph. PR. 7-5602.
78-300

80] Médecins

Dr PIERRE BEGIN, 111, rue Champlain, Hull — Médecine générale. Spécialité: Poumons (Rayons-X sur rendez-vous). Tél: PR. 7-9566.

Dr J.-E. BELANGER maladies du coeur, pression de sang. 328, rue Somerset-ouest. Tél: CE. 3-1353.

Dr PHILIPPE BELANGER, 217 Laurier Est, Suite No 3. — Spécialité: chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: CE. 4-0117.

Dr HENRI BOURQUE, Edifice Medico-Dental, 150 Metcalfe. Tél: CE. 6-2624. Spécialité: Maladies des enfants.

Dr A. R. CORRIVEAU, spécialiste. Yeux oreilles, nez, gorge. 150 Metcalfe Medico-Dental Bldg. Tél: CE. 5-4407.

Dr ERNEST COUTURE. Spécialiste en obstétrique. Maladie des femmes, 161 est, ave Laurier. Tél: CE. 4-2455.

Dr FRANÇOIS COTE, spécialiste en chirurgie générale et chirurgie des femmes. Consultations sur rendez-vous, 232 Metcalfe. Tél: CE. 5-1284

Dr E. DESJARDINS, 138, rue Wellington, Hull. MEDECINE GENERALE. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. et sur rendez-vous. PR. 7-3543.

Dr EUGENE GAULIN: Urologie. Consultations 1 à 3 h. et 7 à 8 h. les lundis et vendredis soir seulement. 545, ave King Edward. Tél: CE. 4-2938.

Dr P. E. LABELLE, 4 Montclair, Hull. Chirurgie, maternité. PR. 7-5811.

Dr J.-LEO LALONDE, 169, rue Notre-Dame, Hull. PR. 7-9130 Rayons-X. Chirurgie.

Dr BENOIT LAMBERT. Spécialiste: yeux nez, gorge et oreilles. PR. 7-7517. — 192 Principale Hull.

Dr ANTONIO LECOURS, spécialiste en chirurgie Consultations sur rendez-vous. 538 King Edward, Ottawa. Tél: CE. 4-1622.

Dr RODOLPHE MICHAUD: Spécialiste Rayons-X. Traitement. 195 Laurier-est. Tél. CE. 2-1490.

Dr ARTHUR POWERS, 135 rue Gloucester Spécialités: maladies et radiographie pulmonaires. Pour rendez-vous téléphoner CE. 3-3614.

Dr HENRI RACINE B.A., L.M.C.C. Médecine maternité et coeur 10-12 a.m. sur rendez-vous 1 à 3 h. p.m. et 7 à 9 h. p.m. 99, rue Montcalm, Hull. Tél: PR. 7-3616.

Dr J.-C. ROSSIGNOL, 178, rue Laurier est. Spécialités: chirurgie osseuse, fractures. Consultations sur rendez-vous. Tél: CE. 4-0705

Dr V. SABETTA, 188, rue Cooper. Spécialité: maladies de la peau. Consultations: 11 à 12 a.m. 2 à 5 et 7 à 8 p.m. sur rendez-vous. Tél: CE. 2-5537.

Dr DAMIEN SAINT-PIERRE, 495, rue Clarence, angle Charlotte. Spécialités: Médecine—Physiothérapie — sur rendez-vous. Tél: CE. 3-4101.

Dr HORACE VIAU 195, rue Laurier-est. Spécialiste en pédiatrie. Consultations sur rendez-vous. Tél: CE. 4-2240.

L'envers de la médaille . . .

Prompts résultats pour quelques sous

17] Autos à vendre

MAURICE MOTORS
310, rue Rideau — CE. 4-4626

1955 **CHEVROLET** de luxe, sedan 4 portières, entièrement équipée, 9,000 milles, $1,695.
1954 **CHEVROLET** de luxe, sedan 4 portières. $1,475.
1954 **AUSTIN**, sedan 4 portières, un seul proprio, 7,000 milles; une véritable beauté. $850.
1954 **BUICK**, sedan 4 portières, transmission Dynaflow, garantie sur toute la ligne; il faut la voir.
1954 CHEVROLET sedan de luxe, chaufferette climatiseuse, 2 teintes, signaux de direction. $1,375.
1953 PONTIAC de luxe, sedan 4 portières, 2 teintes, entièrement équipée. $1,195.
1948 à 1952 CHEVROLET, PONTIAC et FORD. Quelques-unes entièrement équipées. De $295 à $995.
1953 FORD, ½ tonne, de livraison, $695.
1951 CADILLAC coupé de ville, entièrement équipée; châssis et sièges automatiques, transmission automatique; un seul proprio; tout est d'origine.

Autos anglaises

1950 AUSTIN sedan, 4 portières, chaufferette, dégivreur. $250.
1949 VAUXHALL, sedan 4 portières. $175.
1947 MERCURY, sedan 4 portières, $150.

Plusieurs autres au choix.
Ouvert jusqu'à 9 h. 30 le soir pour votre commodité.
17-300

AURELE-J. HOULE
265, chemin de Montréal, Eastview
Tél: SH. 6-8101
NOTRE plan financier à bas taux vous aidera à faire un meilleur achat. Venez nous voir pour détails avant d'acheter.
17-300

AUTOS et CAMIONS USAGES D'"ACHAT SÛR"

CANADA MOTOR SALES
(Ottawa Limited)
Mercury — Lincoln — Meteor
306-312, RUE SPARKS
Tél. CE. 2-7354 — Ouvert le soir
PARC D'AUTOS USAGEES
474, RUE RIDEAU
CE. 6-2184

FORD 1937, très bon état, $75. CE. 3-3089.
17-278

1939 DODGE, en bon état, $75. Entre 7 et 9 h. p.m. signaler CE. 3-0531.
17-278

1955 VOLKSWAGEN, PR. 7-9777.
17-277

AUBAINES
"d'achat sûr"
CHEZ
BLONDIN
COMPAREZ ET EPARGNEZ

Spécial!

1952 METEOR, toiture rigide, transmission automatique, radio, pneus à paroi blanche — **$1095**
1954 PONTIAC, sedan, voyez celle-ci à — **$1395**
1949 PONTIAC, sedan de luxe, ne manquez pas celle-là — **$395**
1955 METEOR, coach Niagara, automatique, radio — **$1845**
1952 METEOR, sedan, une aubaine — **$895**
1950 AUSTIN, sedan — **$275**
1951 CHEVROLET, toiture rigide — **$795**
1954 METEOR, sedan Niagara — **$1495**
1953 MERCURY, coach — **$1475**
1952 CHEVROLET, coach — **$945**
1954 CHEVROLET, sedan Bel Air, valeur maximum — **$1395**

AVIS SPECIAL
LA TAXE DE VENTE DU QUEBEC NE S'APPLIQUE PAS AUX VEHICULES LIVRES A OTTAWA

Blondin Motors
Limited
Vendeurs autorisés de
Mercury, Lincoln et Meteor
192-198, rue Montcalm
Tél: PR. 7-5251
17

1954 INTERNATIONAL, camion à bascule, pneus neufs, moteur neuf. En parfait état d'un bout à l'autre. Accepteraıs échange. Se présenter après 6 heures au 227, rue Cumberland.
17-276

1953 PONTIAC sedan Laurentian, 4 portières, équipée pour l'hiver. Sacrifice, $950. PR. 7-4249.
17-278

18] Articles à vendre

VENTES D'ECHANGES SINGER
POUR VIDER L'ENTREPOT
Singer à pédale
$10.95 et plus
Electriques portatives
$59.50 et plus
Modèles cabinet, électriques, à prix de grand rabais.
Cercle de couture SINGER
123, rue Principale, Hull
PR. 7-2971
Ouvert jusqu'à 9 h. 30 le vendredi soir

ARTICLES POUR CUISSON SANS EAU
SERVICE en acier inoxydable, à coûté $180, jamais utilisé; doit vendre à la moitié du prix ou meilleure offre. PR. 7-1563.
18-278

18] Articles à vendre

BLOCS de cheminées blocs de ciment, de cendre et brique de ciment. Ideal Concrete Products. 100 Lois, Hull. PR. 7-1683.
18-300

BALAYEUSE électrique genre cylindre, divan chromé 3 morceaux, en velours, très bon état, $39; mobilier salle à manger, $25; mobilier de cuisine chromé, 5 morceaux, $25. S'adresser: H.-R. Paquin Ltée, 80, rue Eddy.
18-300

BILL'S Joke & Magic Shop ont maintenant leur magasin au 246 de la rue Bank. Nouvelles farces, articles pour cadeaux, jouets, etc.
18-278

BILL'S Joke & Magic Shop ont maintenant leur magasin au 246 de la rue Bank. Nouvelles farces, articles pour cadeaux, jouets, etc.

BOIS de chauffage de démolition, $5 et $10 le voyage. Thibault Lumber, 69 Saint-Florent, Hull. PR. 7-9120.
18-300

BUFFET cuisine, bois franc, joli modèle, parfait état. CE. 5-8480.
18-281

CARROSSE pour bébé; bon état. SH. 6-0229.
18-277

DACTYLOTYPES portatives et régulières; machines à additionner; toutes marques; à louer, vendre, réparations Roy Typewriter, 187 Principale Hull. — Tél: PR. 7-3012.
18-300

DEMOLITION D'EDIFICES
GRAND lot regorgeant de matériaux de construction, grosse fournaise, etc., de l'aéroport Pendleton. En vente tant qu'il y aura des aubaines. R. Laforest, tél: 61-W, Plantagenet.
18-277

DIVAN (lit dissimulé), parfait état. Tél. SH. 9-2251.
18-276

FOURNAISES à l'huile, en très bon état. $29.50 et plus. A.-L. Achbar Ltée, magasin d'échanges, 57 Eddy, Hull. PR. 7-1243.
18-300

INSTRUMENTS de musique, guitares, violons mandolines, ukeleles, banjos, saxophones, trompettes, trombones, tambours, contre-basses et accessoires. Réparations de tous instruments. Magasin de Musique Gervais. 333 Cumberland. CE. 4-8095.
18-300

MACHINERIE International Harvester, système à pression Beatty articles de plomberie, clôtures Frost, toiture. Modern Farm Supplies, 23, rue Murray. Téléphone CE. 2-5773.
18-300

LITS en métal, $5; Davenport 2 morceaux, $20; mobilier salle à manger, 9 morceaux, $45. S'adresser H.-R. Paquin, 80, rue Eddy.
18-300

FAITES de Noël un Noël Singer, donnez-lui une machine à coudre électrique Singer qui lui durera toute la vie. Seulement $10 à compte. Centre de couture Singer, 104, rue Rideau. CE. 4-0392.

UNE machine à coudre "Singer" est le rêve de tout le monde. Voyez d'abord notre choix au 104 de la rue Rideau. CE. 4-0392.

ON ACHETE, vend et échange meubles usagés. Bon prix. — Dack's, 288 Dalhousie CE. 5-8658
18-300

NESBITT ENGINEERING. Equipement neuf et usagé pour l'industrie de l'imprimerie et métiers connexes. Atelier mécanique complet et service de travaux métalliques 374 rue Rochester, Ottawa 8-2334.
18-300

MANTEAU rat musqué, 16 ans, $25. Aubaine. CE. 3-8932.
18-278

MOBILIER de salon 3 morceaux en bon état, et autres articles. 42 Fontaine, après 6 heures.
18-276

BON piano droit à vendre. J. Tissot, Ironside, P.Q.
18-278

RANGETTE — $10.00, bon état, PR. 7-8885.
18-278

POELE électrique "Moffat", 4 ronds, bon état, $125. MO. 3-4759.
18-276

POELE à l'huile — 97 boulevard St-Joseph, Wrightville.
18-278

POELE à gros filage 4 ronds, parfait état, $25. Réfrigérateur, bon marché, CE. 6-1176.
18-276

3 PAIRES de skis, en parfait état, équipement pour jouer hockey. PR. 7-6135.
18-278

PORTE de garage complète, $25. S'adresser 360 Laramée, PR. 7-4493.
18-278

TABLE de salon moderne, carrosse anglais de bébé, PR. 7-8458.
18-278

UNIFORME de commissionnaire, 3 pièces, presque neuf, paletot court, taille 44, $25 chacun. CE. 4-1818.
18-278

VENTE de meubles et appareils. Rabais jusqu'à 30%. Chez Johnson's Furniture, salle de montre, longue d'un pâté de maisons et reconnu par tout le pays quant aux produits vendus. Conditions, 10% à compte, solde en 2 ans. Vos vieux meubles sont acceptés en échange comme paiement initial partiel sur meubles neufs. Les prix sont véritablement réduits chez Johnson's. Marchandise gratuite si le client prouve que les prix d'origine ont été changés avant la vente. Johnson's Furniture, 111, rue Murray, près du marché. CE. 5-5147, bas frais d'exploitation, bas prix.
18-300

SPECIAL
Tuyau 4", bouts unis
$1.15 le pied
Tubage de puits fileté et raccordé, $1.50 le pied
AUSSI TOUS GENRES DE TUYAUX
neuf, noir et galvanisé
½" et plus
Gros assortiment de tuyau usagé
M. ZAGERMAN & CO.
LIMITED
100 chemin Bayview, Ottawa
Téléphone 8-3204

18] Articles à vendre

VENTE DE BRIC-A-BRAC
LUNDI, 26 novembre, mardi, mercredi et jeudi, toute la journée. 1112, rue Wellington. Plus grandes aubaines.
18-276

VISITEZ le plus vaste rayon d'échanges de meubles et appareils à Ottawa. — Johnson's Furniture, 111, rue Murray.
18-mar., jeu., ven., sam.

VENTE DE BRIC-A-BRAC
OTTAWA Women's Ort, édifice du marché, mercredi le 28 nov. de 3 à 5 p.m. et de 7.30 à 9.
18-276

20] A vendre ou à louer

MAISON et entrepôt 72x25, libre; à vendre ou à louer séparément. Centre village Montebello. J.-P. Raymond, tél., 565.
20-280

MAISON neuve à vendre ou à louer, moderne, 5 pièces. S'adresser 503 Notre-Dame, MO. 3-4684.
20-280

22] Logis à louer

APPARTEMENT 5 pièces, 1er plancher. 255 Saint-Denis, app. 5. S'adresser Mlle Lemery. — SH. 6-4601.
22-277

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, $65 par mois. 59 Saint-Jean-Baptiste, Pointe-Gatineau. PR. 7-7769.
22-281

APPARTEMENT chauffé, neuf, moderne, 3 grandes pièces, salle de bain; près Imprimerie. 287½ Maisonneuve, Hull.
22-279

APPARTEMENT meublé, chauffé, éclairé, chambre de bain privée; très propre. Couple sans enfant. PR. 1-2772.
22-277

APPARTEMENT 1 chambre à coucher; chauffé, éclairé; garage $65. Eastview, SH. 9-6430.
22-281

APPARTEMENT 2 chambres à coucher. Occupation immédiate. $50. — 278 Saint-André, Gatineau.
22-278

PETIT appartement chauffé, salle de bain complète; gros filage. PR. 7-2825.
22-278

APPARTEMENT 3 pièces, non chauffé et éclairé, Hull. 8-0465.
22-278

APPARTEMENT 3 pièces pour couple sans enfant, face église Saint-Raymond. Tél.: PR. 7-2007.
22-281

APPARTEMENT, chauffé, éclairé, entrée privée, poêle électrique. Libre 15 décembre. Adultes seulement. CE. 2-3011.
22-280

APPARTEMENTS neufs, 3 chambres à coucher, rue Moncion, Hull, $85. par mois, PR. 7-8686 ou PR. 7-9536.
22-278

APPARTEMENT moderne de 4 pièces, agréablement décoré, plancher en tuile de caoutchouc, $80. Commodément situé, rue Principale, Hull. PR. 7-0056.
22-281

APPARTEMENT, 4 pièces, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, stores vénitiens, près Cathédrale, pour couple dans la quarantaine, CE. 5-9925.
22-278

APPARTEMENT neuf. S'adresser 236 Genest, Eastview.
22-300

APPARTEMENT une chambre à coucher, appareils électriques, district de Lindenlea. SH-5312.
22-281

APPARTEMENT moderne, 2 chambres à coucher, arrondissement Wrightville, Téléphonez le jour. PR. 7-4391.
22-277

APPARTEMENT neuf, moderne, véranda, réfrigérateur, poêle électrique. Adultes. $89. — 126, boul. Moussette, Hull.
22-282

APPARTEMENT chauffé, 3 pièces; terminus d'autobus, Cyrville. $50. SH. 9-1845.
22-277

APPARTEMENT moderne chauffé, 4 pièces, chambre de bain complète, près école, église, autobus, cour; libre 1er décembre. $85. PR. 7-7670.
22-277

APPARTEMENT 4 pièces, chauffé, $55, autobus, très large véranda. 297, rue Jacques-Cartier, Pointe-Gatineau.
22-280

APPARTEMENT chauffé, éclairé, situé 51 John, app. 8. S'adresser à J. Lemery, SH. 6-4601.
22-276

APPARTEMENT 3 pièces, chauffé, éclairé, meublé; 1er décembre. Adultes. — 54 Champlain, Hull.
22-280

APPARTEMENT 4 pièces, chambre de bain complète. PR. 1-1616
22-280

APPARTEMENT neuf, chauffé, salon, 2 chambres à coucher, grande cuisine, chambre de bain complète. Libre 1er décembre. 109 Charlevoix, Hull. PR. 7-3307 après 5 heures.
22-277

APPARTEMENT chauffé, 3 pièces, $65. Libre 1er décembre. 155 Bourque, PR. 7-3011.
22-278

ATTRAYANT logis à Pointe-Gatineau, 3 pièces, chambre de bain complète, PR. 7-6228 après 7 heures.
22-278

BEAUCHAMPVILLE, Buckingham. Bloc à trois logis. Eau chaude, $40 par mois. Tél: YU. 6-2294.
22-279

BUNGALOW moderne, 2 chambres à coucher, 15 décembre, $65. par mois. 11 rue Hôtel-de-Ville, Deschênes, Qué. MU. 4-6593.
22-278

22] Logis à louer

CHAMBRE et cuisine modernes, meublées ou non. PR. 7-3239.
22-281

CHAMBRE et cuisine chauffées, éclairées, 178, boul. Saint-Joseph, Hull.
22-276

3 grandes chambres, propres, entrée privée, évier et toilette, $25. par mois, bilingue, 1, rue Laurin Pointe-Gatineau.
22-280

3 CHAMBRES non meublées, deux chambres meublées. Tél: CE. 6-5138.
22-281

CHAMBRE et cuisine modernes, meublées ou non, près de l'Imprimerie. PR. 7-3239.
22-276

CYRVILLE — 4 pièces, chambre de bain, près du Star Top, SH. 6-6509.
22-278

DISPONIBLE immédiatement: — Duplex neuf (haut), 3 chambres à coucher, près autobus, Hull. PR. 1-3684 après 6 h. p.m.
22-280

DUPLEX-BAS — 3 pièces, salle de bain, gros filage, $50. Libre 1er décembre, adultes. 23 Saint-Hyacinthe, Hull.
22-276

EASTVIEW: Appartement, une chambre à coucher, salon, cuisine, salle de bain; chauffé. $55. Libre. SH. 9-7781.
22-280

EASTVIEW — Logis 5 pièces, non chauffé, $65, haut et bas, 2 ou 3 enfants acceptés. PR. 7-4714.
22-279

EASTVIEW: Chambre-boudoir et cuisine entièrement meublées; eau chaude; chauffées, éclairées; place tranquille. SH. 9-9498.
22-277

GARÇONNIERE (bachelor), appartement en avant du High School, Eastview. Réfrigérateur, poêle, Chauffé, éclairé. $65. — SH. 9-6430.
22-281

GATINEAU: Logis 3 pièces, chauffé, 458 Notre-Dame, MO. 3-5140.
22-277

3 PIECES non chauffées, à 46 Saint-Henri. Appeler PR. 1-4676.
22-278

LOGEMENT privé, s'adresser à 32 Falardeau.
22-278

LOGEMENT chauffé, meublé, pour couple, en retour de quelques services. Références. Tél.: PR. 7-5908.
22-278

LOGIS chauffé. S'adresser 187 St-Rédempteur, Hull.
22-278

LOGIS 4 pièces à louer, MO. 3-4503.
22-278

MAISON de sept chambres modernes, dans le village d'Alfred, 35 milles d'Ottawa. Possession le 1er décembre. SH. 6-0076.
22-278

LOGIS, 2 chambres à coucher, salon, cuisine, chambre de bain complète, entrée privée, libre 1er décembre. SH. 9-3685.
22-278

1er JANVIER: 4 grandes pièces, chauffées, rue Fontaine; enfants acceptés. PR. 1-2632.
22-278

LAC LEMAY — Maison 3 pièces, $20 mois, pas d'électricité ni plomberie. PR. 1-2691.
22-276

LIBRE 1er décembre: grand vivoir et chambre à coucher, cuisine, chambre de bain, sous-sol. $80. — 346½ Daly ou Tél: CE. 3-7775.
22-279

LOGIS 2 pièces et toilettes, pour 1er décembre. PR. 7-1091.
22-279

GRAND logis 7 pièces, 3 chambres à coucher, salon, salle à manger, cuisine, chambre de bain. $65. Libre 1er décembre. PR. 7-8428.
22-277

LOGIS 2 grandes pièces, toilette, éclairé, eau chaude, entrée privée; $25 par mois. Libre 1er décembre. Après 7 h., 281, boul. Taché.
22-280

LOGIS neuf, (bas), moderne, chambre, cuisine, salon, bain, $55; entrées privées; libre. S'adresser: 85 St-Hyacinthe, Hull. PR. 1-5507.
22-300

LOGIS 3 pièces, toilette, près du plan Gatineau, 328 St-André, MO. 3-5408. Libre le 1er décembre.
22-281

LOGIS 3 pièces, éclairé, entrée privée, gros filage, libre. 68 Carillon, Hull.
22-278

LOGIS 2 pièces, toilette, pour personne seule ou couple. PR. 1-2593.
22-277

LOGIS 2 pièces, chambre de bain, entrée privée, PR. 7-4201.
22-278

LOGIS 3 pièces, toilette. 32 Marengère, Pointe-Gatineau, PR. 7-8997.
22-280

LOGIS 3 pièces, entrée privée. S'adresser: 3 Gagnon, Hull.
22-277

LOGIS 4 pièces, éclairé, $50. — 8A Hôtel-de-Ville. PR. 7-4871.
22-277

LOGIS à louer, Gatineau Mills. Tél: MO. 3-4693.
22-277

LOGIS 4 pièces, libre 1er décembre, 21 Richelieu, Wrightville.
22-277

BEAU grand logis chauffé, éclairé; 2 enfants acceptés. RE. 3-0107.
22-277

LOGIS 3 pièces, grand passage privé, près nouvelle Imprimerie. 35 Falardeau, Hull.
22-277

LOGIS 2 pièces, chauffé, éclairé, entrée privée, pour couple. 53 Dumas.
22-276

22] Logis à louer

LOGIS: chambre et cuisine, toilette, entrée privée. S'adresser: 113 Lois, PR. 7-8080.
22-278

LOGIS 3 pièces, $50. Libre 1er janvier, à Eastview. Signaler SH. 9-3294.
22-278

PETIT logis non chauffé, libre, pour adultes. S'adresser 63, boul. Saint-Joseph.
22-278

LOGIS, Wrightville, 3 pièces; libre 1er décembre; chauffé. — PR. 7-7991.
22-278

3 LOGIS, un chauffé, 2 chambres, salon, cuisine, salle de bain; 2e, 2 chambres, salon, cuisine, toilette. 19 Lafortune, Pointe-Gatineau, PR. 7-3325.
22-276

LOGIS 3 pièces, chauffé, éclairé, eau chaude; entrée privée. $53. 41 Archambault, PR. 7-8462.
22-281

LOGIS 4 pièces, pour couple; chauffé, poêle, réfrigérateur; 1er décembre. $58. Rue Principale, Hull. PR. 7-9709 jour; PR. 7-4812 soir.
22-277

LOGIS (haut) 5 pièces, chambre de bain, chauffé, gros filage. Entrée privée. 19, rue Giroux, Rockland.
22-277

PETITE maison pour couple sans enfant; eau chaude. PR. 7-5729.
22-281

PETIT logis moderne, planchers de tuile dans toutes les pièces, chauffé, éclairé, $65., PR. 7-5945.
22-278

3 PIECES, 3e étage, fraichement décorées, $35. Rue Saint-Patrice; entrée privée. CE. 3-6768.
22-277

LOGIS, 664 Notre-Dame, Gatineau MO. 3-5976.
22-278

LIBRE immédiatement, Côte-de-Sable, grand appartement, 4 chambres à coucher, 2½ salles de bain, salon, salle à manger, "den", décorera au goût du locataire, $200.00, garage disponible. Major Investments, tél. heures de bureau, CE. 3-9241.
22-278

MAISON 8 pièces, plancher bois franc, eau chaude, système de chauffage à l'huile, gros filage, adultes. CE. 4-0922.
22-279

3 PIECES, chambre de bain, chauffées. Personnes sobres. Libres. 163 Bolton, CE. 5-5505; — CE. 4-0250.
22-278

POINTE-GATINEAU — Logis 3 pièces, $35. PR. 7-8975.
22-278

WRIGHTVILLE: Logis neuf, 3 pièces, chambre de bain; chauffé, éclairé, eau chaude. $55. — PR. 1-5682.
22-277

1er DECEMBRE, appartement 4 pièces, bain, rez-de-chaussée; non chauffé. $50. Wrightville. CE. 4-2935.
22-277

WRIGHTVILLE — Disponible, appartement chauffé, 1 chambre à coucher, entrée privée, $65. CE. 4-0582.
22-278

WRIGHTVILLE: Appartement 2 pièces, chauffé, éclairé, $45. — PR. 1-1529.
22-278

23] Chambres à louer

BELLE chambre pour hommes distingués. 179 Stewart, CE. 3-3361.
23-277

CHAMBRE meublée, eau chaude, usage du téléphone. CE. 3-9102.
23-280

CHAMBRE meublée, homme ou fille. Signaler PR. 7-6176.
23-278

CHAMBRE meublée. S'adresser: 304 Besserer.
23-278

2 CHAMBRES chauffées, éclairées, non meublées, $37. — 346 Saint-André, Ottawa.
23-

2 GRANDES chambres chauffées, éclairées, eau chaude. $55. — 523 Dunbrack, Overbrook, près rue Donald. SH. 6-1331.
23-278

CHAMBRE double meublée, (bed-sitting) donnant sur deux balcons, rangette et réfrigérateur, $45. Ave Hawthorn, Ottawa-Est. CE. 3-7021.
23-278

2 CHAMBRES, permis de cuisson, références. 345, boul. Saint-Joseph.
23-278

CHAMBRE pour filles, dans appartement moderne; privilège de cuisson. Après 6 h., PR. 1-2368.
23-281

CHAMBRE meublée, permis de cuisson, entrée privée. SH. 9-3979.
23-278

CHAMBRE meublée pour jeune fille ou femme tranquille. S'adresser 26 Verchères.
23-278

GRANDE chambre meublée, pour couple, eau chaude, 52 Baird, CE. 5-3108.
23-278

GRANDE chambre (avant) meublée, privilège de cuisson, près Basilique, CE. 5-3012.
23-278

GRANDE chambre, fraichement décorée avec privilèges, homme de préférence. PR. 7-7878.
23-276

CHAMBRE située près rue Principale, 16, rue Leduc.
23-278

2 CHAMBRES meublées ou non. PR. 7-6477.
23-277

CHAMBRE pour homme; pension si désirée; privilèges; maison moderne, près nouvel hôpital. PR. 1-1138.
23-277

23] Chambres à louer

CHAMBRE meublée, site central, près Dalhousie. CE. 4-5321.
23-277

2 CHAMBRES chauffées, éclairées, eau chaude, près Imprimerie. PR. 7-8106.
23-277

CHAMBRE meublée, pour fille, privilèges; tranquille, propre. Après 6 h., 208 Bronson, app. 5.
23-289

CHAMBRE, privilège cuisson, rue Saint-André. Tél: CE. 4-3229.
23-277

GRANDE chambre, $6 par semaine, pour homme seulement. — CE. 5-2903.
23-277

COTE-DE-SABLE: Chambre meublée, près autobus, église; privilèges. CE. 3-7888.
23-278

110 DALY, près Cumberland — Chambre meublée, pour 1 ou 2 personnes. CE. 4-3162.
23-281

2 CHAMBRES pour jeunes filles; permis de cuisson. CE. 3-4493 après 6 heures.
23-278

3 GRANDES pièces, propres, entrée privée, lavabo et toilette. $25 par mois. 1 Lorrain, Pointe-Gatineau.
23-280

EASTVIEW, près chemin Montréal, homme sobre, maison tranquille. 285 Lévis.
23-280

CHAMBRE avec balcon, jeune fille, privilèges, cuisson, près Université. CE. 4-7842.
23-278

COTE-DE-SABLE — 2 chambres en avant, balcon, meublées, privilèges. Raisonnable. CE. 3-8980.
23-279

COTE-DE-SABLE, près Université, 1 ou 2 grandes chambres, permis de cuisson; 1er étage. 63 Osgoode, tél: CE. 3-8236.
23-277

GRANDE chambre-cuisine, central, cuisson, 1 ou 2 personnes. CE. 5-8076.
23-277

CHAMBRE meublée avec permis de cuisson, pour homme sobre. PR. 7-9164.
23-277

CHAMBRE meublée, pour homme, rue Beechwood, Tél: SH. 9-6202.
23-276

24] Divers à louer

LIT d'hôpital à louer. PR. 7-2761.
24-300

ROBES de mariées, filles d'honneur, de soirées, de bouquetières, aussi fourrures, tout dernier cri. Signaler CE. 4-2253. 634 Saint-Patrice.
24-300

ROBES mariées filles d'honneur, soirée, voiles, diadèmes, mantes fourrure. PR7-7980.
24-300

24A] Comm. à louer

POSSESSION immédiate. Magasin moderne dans Ottawa ouest — 700' carrés. Endroit idéal pour fleuriste ou bijoutier. Pour plus de détails appelez Conrad Sigouin 8-4418. Agent Roméo Pigeon & Lavoie Ltée courtiers, CE. 2-7384.
24A-300

26] Chambre-Pension

CHAMBRE et pension, hommes. 210 Notre-Dame, PR. 7-4287.
26-276

CHAMBRE et pension pour 2 personnes; lits jumeaux. PR. 7-8382.
26-279

CHAMBRE et pension pour homme seul. 134 Notre-Dame, Hull. PR. 7-6639.
26-277

CHAMBRE pour hommes, près Imprimerie. PR. 7-6716.
26-276

BON chez-soi, pour hommes, excellente nourriture, appartement moderne, prix raisonnable. — SH. 6-8568.
26-280

CHAMBRE et pension, 1 ou 2 filles. 273 York, CE. 3-9403.
26-278

CHAMBRE double, lits jumeaux et chambre simple, avec pension, pour 2 hommes. 8-2564J.
26-276

2 CHAMBRES, pension, lavage, hommes. 118 King Edward, tél: CE. 2-4453 soir.
26-277

29] Autos et accessoires

BAKER BROS. CO. LTD.
AUTOS ET CAMIONS USAGES achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'auto, batteries, pneus, accessoires, etc., 2 magasins. CE. 2-7393.
29-300

S & S AUTO PARTS
PARTIES neuves et usagées pour autos et camions Autos et camions achetés pour mise en pièces. Réparations de radiateurs. Vitres installées. 814, rue Wellington Tél: 8-0310
29-300

BATTERIES et locations: allumage et carburateur: touage jour et nuit. Service CE 2-0892; pièces, CE 5-1303.
29-mar., jeu.

30] Transfert-Camionnage

T. LANDRY LTEE
ETABLI depuis 1879 Service complet de demenagement dans la ville ou longue distance. Emballage et emmagasinage. CE. 4-1201.
30-300

30A] Dem. international

SERVICE INTERNATIONAL de messageries. Spécialistes en demenagements transocéaniques et interurbains; aussi déménagement local et entreposage. — Fermé le samedi. W. Sparks & Son. Tél: 8-0301.
30 A

31] Radios-Accessoires

SERVICE d'urgence de télévision. 24 heures. C. Tremblay. CE. 4-3840.
31-300

GAULIN ELECTRIC — Service réparations radio et télévision. 227 Dalhousie, CE. 3-9884.
31-30

LEFORT — Service de radio, télévision et phonographe. Ouvrage garanti. 74 Eddy Hull. PR. 7-1988.
31-300

RADIOS, rasoirs électriques, réparés. General Radio Sales, 271 rue Bank. CE. 4-6292.
31-300

TELEVISION, radio, service, réparations, 24 heures. S. Gagnon, SH. 6-8209.
31-280

REPARATIONS téléviseurs, radios et accessoires électriques de tous genres. PR. 7-6105.
31-276

32] Combustible

(PREMIUM)
Huile pour poêle
au prix régulier.
Chaque gallon contient
KLEEN-FLO
pour meilleur chauffage
PARFIELD OILS LTD.
CE. 3-6246
32

OSCAR LAMBERT — marchand de bois de chauffage. PR. 7-1143
32-300

EDMOND LEVESQUE
HUILE distillée réservoirs à l'huile neufs. 200 gallons $34. Installation de brûleurs à l'huile. 1, rue Walker PR. 7-7386.
32-300

A.B.C. WOODYARD
SLABS de bois mou, $10. Gros voyage $3.50 Slabs de bois franc $5 PR. 7-9972.
32-300

33] Brûleurs à l'huile

NETTOYAGE et réparations de fournaises. Tél: PR. 7-3495.
33-279

FOURNAISES à l'huile, de tous genres, nettoyées, ouvrage garanti, Hector Sarazin, PR. 7-9000.
33-287

R. HENRI — Brûleurs à l'huile. 219 John, Eastview SH. 9-3652.
33-300

39] Personnel

CITOYEN français souhaiterait correspondre avec un ami canadien de 23 à 33 ans ou avec une toute autre personne, de préférence de milieu industriel, commercial ou agricole. Ecrire à Jacomino Paul, 5, rue Charles Lebar, Alger, (Algérie).
39-278

ETES-VOUS fatiguées de vos problèmes de taille? — Consultez Mme Nina Clément (Poirier), corsetière Spencer diplômée. — PR. 1-5214 ou PR. 7-4102.
39-300

OTTAWA a besoin d'un ouvrier au Conseil de ville, pour plus d'action au sujet du logement, pour voir aux besoins des gens, le mieux possible. Votez pour Stewart I. Crawford, Bureau des commissaires, le 3 décembre. PA. 2-1558.
39-280

41] Cartes d'affaires

ED. WEINER prêteur sur articles; aubaines de tous genres en articles non réclamés. — 55½ Williams.
41-300

ALIE MACHINE SHOP, 25 Cousineau, Hull, PR. 7-2775. Machinerie sur commande.
41-300

41A] Dactylotypes

DACTYLOTYPES "Underwood" portatives et régulières Aubaines Machines reconstruites. — Aussi machines à additionner Sundstrand à vendre et à louer. Underwood Limited, 222 Laurier-ouest. CE. 2-3531.
41A-300

43] Imprimeurs

LO-MOR PRINTERS — Faire-part de mariage, gaufrage, gravure, impressions commerciales. Cartes de Noël. 86 Gloucester entre Metcalfe et O'Connor. Tél: CE. 2-2335
43-300

54] Menuisiers

REPARATIONS de tous genres, finition et peinture. CE. 2-3354.
54-282

55] Electriciens

DOMPIERRE ELECTRIC — Entrepreneur électricien. Reparations électriques de tous genres. 56 rue Eddy Hull PR 7-2347. Léon Dompierre propriétaire. Residence, 5 rue Fontaine. — PR. 7-5826.
55-300

C.U.B. ELECTRIC WORKS Ltd., 378 Bank. Signaler CE. 2-5706; soir: CE. 2-8121 Reparations de moteurs, appareils électriques, fluage industriel ou domestique. Moteurs électriques neufs ou usagés.
55-300

62] Couvreurs

COUVREUR d'expérience, tout genre de couvertures; réparations. Estimations gratuites. — O. Gervais, PR. 7-8473.
62-300

66] Avis divers

GAGNE — A compter de cette date, je ne serai plus responsable d'aucune dette contractée en mon nom par qui que ce soit, sans mon autorisation écrite. (Signé): Georges Gagné, R.R. 4, Thorndale, Ont.
66-277

63] Réparations

LESSIVEUSES BEATTY
Réparations de toutes marques de lessiveuses. Estimations gratuites. A Gratton Inc. 163A Principale, Hull. PR1-3653.
63-300

MAGASIN DE LESSIVEUSES BEATTY
205 rue Rideau. Tél: CE. 3-6234
REPARATIONS de toutes marques de lessiveuses et repasseuses. Aussi lessiveuses, repasseuses, radios et poêles neufs et reconditionnés.
63-300

65] Poussins

POUSSINS, POUSSINS, POUSSINS
Commandez-les immédiatement.
Races
Light Sussex, Plymouth Rock barrées, Light Sussex X, New Hampshire, ou toutes autres races ou croisements que vous désirez, y compris les poussins types à chair.
COUVOIR COOPERATIF, Papineauville, P.Q.
Case postale 111, Tél: 61, soir 67, François Gollain, gérant.
65-lun., mar., mer.

AVICULTEURS
achetez des poussins certifiés
Couvoir Saint-Raymond
92 Saint-Raymond Hull. PR7-2448
Georges Piche
Santé, vigueur rusticité, qualités de nos poussins.

69] Monuments

J. D. AMBROISE monuments. 375, chemin de Montréal. — Meilleur choix de monuments des plus fins granit et marbre canadiens et importés au plus bas prix. Appelez-nous et nous serons à votre disposition sans obligation. SH6-8600; SH9-2464.
69-300

J.-P. LAURIN LTEE, manufacturiers de monuments de distinction. Visitez nos ateliers, écrivez ou téléphonez à nos frais. Cartes mortuaires. 213, York angle King-Edward. CE4-0417.
69-300

TARIF DES ANNONCES CLASSEES

AU COMPTANT

Mots	Insertions 1	3	6
1 à 10	.40	.98	1.65
11	.44	1.07	1.82
12	.48	1.17	1.98
13	.52	1.27	2.15
14	.56	1.37	2.31
15	.60	1.46	2.48
16	.64	1.56	2.64
17	.68	1.66	2.81
18	.72	1.76	2.97
19	.76	1.85	3.14
20	.80	1.95	3.30

Pour calculer le nombre de mots dans une annonce, comptez les groupes de cinq chiffres au moins, chaque initiale, les abréviations, les signes $, c, %, etc. comme des mots entiers, et l'adresse ou casier du DROIT comme 3 mots.

DEBIT

Les annonces débitées sont sujettes à un supplément de 15 cents si non payées dans les 9 jours de la première insertion.

Pas de commandes "jusqu'à nouvel ordre". Les prix ci-dessus sont pour des insertions consécutives. Dans les cas contraires, considérez chaque insertion comme une annonce nouvelle.

Naissances, fiançailles, mariages, décès, remerciements, messes, anniversaires.
Première insertion $1.50
Insertions subséquentes $1.25
In memoriam 50 mots $1.50
Le mot additionnel ..... .04

Annonces juridiques, fédérales, provinciales, municipales ou autres:
Caractère 6 points, la ligne $0.20
Caractère 8 points, la ligne $0.15
Classées en caractère, étalage, minimum 20 lignes.
Occasionnelle, la ligne agate $0.12
3 insertions consécutives $0.10
6 insertions consécutives $0.09
Titre spécial hors liste $0.20
Pour faire suivre réponses au casier $0.10

Les erreurs seront promptement rectifiées. On doit cependant les signaler avant la seconde insertion. Autrement nous ne saurions accorder de remise ni une nouvelle insertion gratuite. Au cas d'erreur ou d'omission, notre responsabilité ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

L'annonceur est prié de spécifier la rubrique désirée.

Le Droit se réserve le privilège de refuser sans avis toute annonce contraire à son programme ou sujette à libelle.

Les personnes qui commandent des annonces de naissances, de fiançailles, de mariages ou toute annonce controversable doivent s'identifier et endosser toute responsabilité par leur signature.

HEURES DE FERMETURE

POUR LES ANNONCES CLASSEES
Edition du jour, 10 h. 20 a.m. du lundi au vendredi.
Edition du samedi, 8 h. p.m. vendredi.
Aucune annonce acceptée samedi pour publication le même jour.

HEURES D'AFFAIRES
Lundi au vendredi
8 h. 30 a.m. à 8 h. p.m.
Samedi:
8 h. 30 a.m. à 4 h. p.m.
TELEPHONE
CE. 6-7431

POP

POUR UN PROCHAIN MARIAGE !

Tu portes un fusil! Y a-t-il des renards à prendre?
Non, je vais y faire poser un silencieux à la ville.
Ah, pour chasser en temps défendu?
Non, ma fille désire un mariage sil

69] Monuments

R. SAINT-MARTIN & FILS
10% sur monuments. Téléphoner et nous irons vous chercher et vous reconduire. 19, boulevard Fournier, Hull. PR. 7-5822.
69-300

DECES

BRANCHAUD, Mme Simonne — A Moose Creek, Ont., le lundi 26 novembre 1956, est décédée Simonne Villeneuve, à l'âge de 30 ans, épouse de Fernand Branchaud. La dépouille mortelle repose à la demeure de son père, Albert Villeneuve. Funérailles le mercredi 28 novembre; service à 10 h. a.m. en l'église Notre-Dame-des-Anges de Moose-Creek, Ont. Inhumation au cimetière paroissial. Direction Brazeau et Quesnel, de Casselman. 70-276

LABRECHE, Gédéon — Décédé subitement à Rockland-Est, Ont. le dimanche 25 novembre 1956, Gédéon Labrèche, époux de feu Emma Maisonneuve, à l'âge de 82 ans. Funérailles le mercredi 28 novembre; départ à 9 h.15 a.m. des salons Brunet, 157, rue Laurier, Rockland, pour l'église Saint-Hugues de Sarsfield où le service sera chanté à 10 heures. Inhumation au cimetière du même endroit. 70-276

LALONDE, Jean-Jacques — Dans un hôpital local, le dimanche 25 novembre 1956, est décédé Jean-Jacques, enfant de M. et Mme Rodolphe Lalonde (Donalda Martin), à l'âge de 9 ans. Funérailles le mercredi 28 novembre; départ à 7 h. 15 a.m. des salons Gauthier, 259, rue Saint-Patrice, pour service en la Basilique à 7 h. 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-276

LAMARCHE, Mme Pierrette — A sa demeure, 647 St-Patrice, lundi 26 novembre 1956, est décédée Pierrette Des Roches, épouse de Roger Lamarche à l'âge de 28 ans. Funérailles jeudi à 7.30 a.m. des salons Gauthier, 259 rue St-Patrice pour service en l'église Ste-Anne à 7.45 heures. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-277

LANIEL, Théogène — A Montréal, le dimanche 25 novembre 1956, est décédé dans un hôpital, des suites d'un accident, Théogène Laniel, fondateur du garage Laniel automobile, d'Alfred, époux en premières noces de feu Adéline Bédard, en secondes noces de feu Marie-Louise Gervais, et en troisièmes noces de Blanche Groulx, à l'âge de 79 ans et 11 mois. La dépouille mortelle repose à sa demeure, à Alfred, d'où aura lieu le départ du cortège funèbre le jeudi 29 courant, pour service à 10 heures en l'église Saint-Victor d'Alfred. L'inhumation se fera au cimetière du même endroit. Direction: maison Lamarre et Fils, d'Alfred. 70-277

LAROSE, Athanasse — A Rockland, Ont., le lundi 26 novembre 1956, est décédé Athanasse Larose, époux de Thérèse Bellefeuille, à l'âge de 56 ans. Funérailles le jeudi 29 novembre; départ à 8 h. 45 a.m. de la demeure de son beau-père, M. Arthur Bellefeuille, rue Giroux, Rockland, pour l'église Sainte-Trinité où le service sera chanté à 9 heures. Inhumation au cimetière du même endroit. Direction: salons Brunet, 157 Laurier, Rockland. 70-277

RODIER, Alexandre — Décédé subitement le lundi 26 novembre 1956, Alexandre Rodier, à l'âge de 53 ans, époux de Germaine Lamothe, de 15, rue Jeanne d'Arc, Hull. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Emond, boul. Saint-Joseph. Départ du cortège funèbre le jeudi 29 novembre, à 7 h. 55 a.m. pour l'église Saint-Joseph où le service sera chanté à 8 heures. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 70-277

SAUMUR, Claude — Dans un hôpital local, le dimanche 25 novembre 1956, est décédé à la suite d'un accident, Claude Saumur, à l'âge de 17 ans, fils bien-aimé de M. et Mme Edouard Saumur, de 250, rue Hinchey. La dépouille mortelle repose aux salons Landreville, 578 Somerset-ouest; départ du cortège le mercredi 28 novembre à 7 h. 45 a.m. pour se rendre à l'église St. Mary où le service sera chanté à 8 heures. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 70-276

SAUVE, Adélard — A la demeure de son gendre et de sa fille, M. et Mme Joseph-Lucien Malo, à Papineauville, Qué., le dimanche 25 novembre 1956, est décédé Adélard Sauvé, époux de feu Blanche Bousquet, à l'âge de 66 ans. Funérailles le mercredi 28 novembre; départ à 7 h. 45 a.m. des salons Gauthier, 259, rue Saint-Patrice, pour service en l'église Saint-Charles à 8 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-276

74] Remerciements

BENSON — Mme Annette Benson et ses enfants désirent remercier sincèrement tous ceux qui leur ont témoigné des marques de sympathies à l'occasion de la mort de M. Gérald Benson, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, télégrammes, messages de condoléances, visites aux salons ou assistance aux funérailles. 74-276

PROULX — Mme Pierre Proulx et ses enfants désirent remercier sincèrement, tous les parents et amis, qui à l'occasion du décès de M. Pierre Proulx, leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles. 74-276

EPARGNEZ-VOUS DES FATIGUES ET DU TEMPS, CONSULTEZ

Le guide de Noël

POUR DES CADEAUX PRATIQUES ET APPRECIES

Pour TOUS

LIVRETS-CADEAUX de billets pour l'Odéon maintenant disponibles aux cinémas Odéon et Elmdale.

PATINS, skis, sleighs, traines sauvages, pour la maman, le papa, les enfants. George Bourne, articles de sport, 151, rue Rideau.

ANTHONY'S. Articles de cuir de qualité, articles de voyage, malles. 305, rue Dalhousie. Signalez CE. 2-0856.

COURS DE DANSE. — Leçons à Eastview et Ottawa. — Studio Dimples O'Neill Shipman, 8-0712 et 8-1529.

CHANTS, cartes, disques de Noël. Instruments musicaux. Centre de Musique, 318 Rideau.

LE MEILLEUR temps pour faire vos emplettes des Fêtes est maintenant. Cadeaux appropriés à toutes occasions. Crédit sur demande. Yves Couture, bijoutier, 11 Champlain, Pointe-Gatineau. PR. 7-1110.

MERCERIES, nouveautés, jouets, spécialités pour enfants. Yvon Brault, 226 Montcalm.

CHOIX complet de cartes des Fêtes. Cadeaux Cartier Mignault, 153 Principale, Hull. PR. 7-0221.

LES MACHINES à écrire portatives Royal, des cadeaux pour la vie! Office Appliances Ltd., 270, rue Queen. CE. 6-7281.

Pour la MAISON

PEINTURE de bonne qualité. — $3.00 et $3.50. A. & A., 2 Montclair, PR 1-3753.

Pour votre TAXI

ETES-VOUS fatigué après vos emplettes de Noël? Appelez un taxi Richard, en signalant CE. 3-4400; CE. 5-4040.

Pour son AUTO

5 LAVAGES pour $5.50 — Jiffy Car Wash, 385, rue Rideau.

DONNEZ des billets de lavage d'autos, du Minute Car Wash, 240, rue Catherine.

BLONDIN Motors Limited, 198, rue Montcalm, Hull. Pièces authentiques pour produits Ford. PR. 7-5251.

Pour votre MENU

VOLAILLES de la meilleure qualité aux plus bas prix du marché. — By Ward Food Market, CE. 5-5141.

RESTAURANT UN. Mets chinois et canadiens, pour apporter. — 460, rue Rideau, CE. 4-8398.

FATIGUE par vos emplettes? Détendez-vous au Restaurant Bar-B-Q Regal, 177, chemin de Montréal, Eastview.

GATEAUX et poudings de Noël. 10 magasins à votre service. — Fenton's, CE. 3-1268.

COUVOIR St-Raymond, pour toutes sortes de volailles apprêtées. PR. 7-2448.

A. CARIPIS, Ramsayville, Ont. — Toutes sortes de volailles, achetées et vendues. Nous nous spécialisons dans la vente en gros et au détail des poulets à griller. CE. 3-2146.

Salon de BEAUTE

SALON DE BEAUTE Claire-Marie. Permanente, spécial $8.50. Rég. $15. — SH. 9-4136.

Pour ELLE

POURQUOI ne lui donnez-vous pas la merveilleuse nouvelle machine à coudre Elna à Noël? Cercle de couture Elna (Ottawa) 436, rue Rideau. CE. 2-5879.

BRICOLAGE

OUTILS DE BRICOLAGE

Scies à ruban, scies d'établi, sauteuses, corroyeuses électriques, tours à bois, perceuses verticales au plancher ou d'établi, meules d'établi, tourets à meuler, meules, etc.

PERCEUSES ELECTRIQUES
MOTEURS ELECTRIQUES
COURROIES ET POULIES EN V

à un ou plusieurs gradins aux plus bas prix

M. Zagerman & Co. Ltd.
100, chemin Bayview, Ottawa, Ontario
Téléphone 8-5204

Pour les PETITS

J.-A. DUBE, 51, chemin Marier, Eastview, SH. 6-8345. Voyez notre grand choix de jouets.

Pour PAPA

ACCESSOIRES complets pour fumeur. Cartier Mignault, 153 Principale, Hull. PR. 7-0221.

MERCERIES pour hommes. P.-A. Carrière Enrg, 40 Eddy, Hull. PR. 7-1120.

Pour vos FLEURS

POUR vos décorations des Fêtes, appelez Chez Rose, fleuriste, 175 Principale, Hull. PR. 7-3839.

FLEURS coupées, plantes en pots, motifs. — McConnell Brothers, fleuristes. Signaler PR. 7-2134.

POUR LA BADGE DE BOIS — Un imposant groupe de scouts catholiques ont complété, en fin de semaine, leurs cours pour la badge de bois, la dernière étape de la formation d'un chef scout, sous la direction du commissaire diocésain, M. Paul McNicoll. Dans la photo, de gauche à droite (assis): Roland Thérien, S.M.D., Maurice Chagnon et Normand Houle, chefs de cours; l'abbé Louis Levasseur, aumônier, Montréal; Paul Matte, Oscar Desloges. 2e rangée: Rodolphe Bélisle, Ronald Goudie, Bernard Renaud, Michel Deschamps, J.-Jacques Bureau, Marcel Deslauriers, Raymond Bisson. 3e rangée: Paul Sirois, Marcel Desormeaux, Denis St-Jacques, Pierre Labonté, Viateur Deschamps. Allen Hanley, chef de cours de Montréal, n'apparait pas.

(Photo "Le Droit" — par Champlain Marcil)

Assemblée de présentation à Sudbury

SUDBURY (DNC) — Pour la première fois depuis de nombreuses années, il y aura contestation au poste de commissaire des écoles séparées dans le quartier Ryan.

En effet, les deux commissaires sortant, MM. J.-Armand Lapalme et Philias Barbeau, devront faire la lutte à deux nouveau-venus, MM. Francis Keany et Thomas Stevens.

MM. Léon Lalonde et François Papineau ont été élus sans opposition dans le quartier Fournier, ainsi que MM. Charles MacMillan et D'Arcy H. Mulligan, dans le quartier McCormick.

Voici la liste des candidats officiels à l'un ou l'autre des postes au Conseil de ville:

A la mairie: M. Joseph Fabbro, sortant de charge, et Mme Grace Hartman.

Au Bureau des commissaires: MM. Ralph Connor, James Cormack, W.E.W. Cressey, William R. Edgar, William A. Inch, A. Les McDonald, Harold Proctor et Victor Whalen se feront la lutte pour les quatre sièges disputés.

A l'échevinage, (quartier Fournier) MM. Joseph Desormeaux, Hector Gervais, Pierre Guimond, Aimé Lapalme, Victor Savage, Robert South et Alphège Thériault; (quartier Ryan) MM. William Baby, Arthur Bouchard, Frederick Dubéry, Gervis Waddell et Hector McDonald; (quartier McCormick) MM. Thomas Baycroft, Colin G. Caswell, James Cormack et Wilbert C. Jarrett.

A la commission hydroélectrique: MM. Jean-Baptiste Cayen, Charles Dash et Arthur Waller tenteront de se faire élire aux deux sièges.

Tous les candidats à la Commission des écoles publiques ont été réélus sans opposition. Ce sont: MM. D.H. Darling et Cyril Varney, pour le quartier Ryan; MM. Allan E. Goring et Frank M. Rouston, pour le quartier Fournier; MM. C.S. Webster et W.W. Westaway pour le quartier McCormick.

Foleyet, Ont.

Va-et-vient

A l'occasion du départ de la R. S. Rita-de-la-Trinité, des Filles de la Sagesse (Rita Dénommée), pour la France, M. et Mme Magloire Dénommée, Bernard et Roger, leurs fils, et Mlle Claudette Boulet se sont rendus à Ottawa pour la visiter.

La R. S. Saint-Victor-Albert a été appelée au chevet de sa soeur mourante, Mme Laurin, à l'hôpital Saint-Michel de Toronto.

M. Camille Legault, de Hamilton, est devenu propriétaire de l'hôtel Commercial, propriété de M. Magloire Dénommée.

Mme E. Gagné, ses fillettes Suzanne et Louise, ainsi que Mme Raoul Languérand, ont passé une semaine à Sudbury.

M. D.-A. Morin est allé à Ottawa. Mme Morin l'accompagnait.

M. Henri Thibeault, du Sanatorium de Heileybury, était dans sa famille pour le mariage Charette-Thibeault.

Mlle Darquise Gauthier, de Sudbury, a passé une fin de semaine chez ses parents, M. et Mme A. Gauthier.

Naissance

M. et Mme Aimé Côté annoncent la naissance de leur fils, à l'hôpital de Sudbury, baptisé sous les prénoms de Joseph-Denis-Réjean. Parrain et marraine, M. et Mme Odilon Bouillon, de Sudbury.

Mariage

Le mariage de Mlle Rachelle Thibeault, fille de Mme Armand Thibeault et de M. Thibeault, décédé, à M. Rhéal Charette, de Sainte-Rose-de-Lima, fils de M. et Mme Aldège Charette, décédés, a été célébré récemment, par M. l'abbé I. Cusson, curé, en l'église paroissiale. MM. Ernest Desbois, de Chelmsford et E. Gagné, étaient les témoins.

Pendant la messe, Mlle Jeanne d'Arc Lebel chanta l'"Ave Maria", de Schubert; Mme Maurice Primeau, de Hornepayne, exécuta un cantique avec la chorale. Mme Ovila Robert touchait l'orgue.

Après la cérémonie religieuse une réception réunissait les invités à la demeure de Mme Thibeault.

Vendeur autorisé JOHNS-MANVILLE

THURSO LUMBER & PLANING MILLS CO. LTD.
THURSO, QUE. TEL.: 49

Warren, Ont.

WARREN (DNC) — Récemment, le club de sport de Warren, avec l'aide du Conseil de ville, a installé un nouveau système d'eau pour la patinoire. Un déboursé de $225. a été fait par le club sportif et les tuyaux furent fournis par le Conseil. Il faut ajouter que plusieurs personnes collaborèrent en offrant gratuitement leurs services.

Cette année, les amateurs de gouret feront partie de la ligue intermédiaire comprenant sept clubs différents.

Cette installation signifie aussi pour Warren plus de sécurité en cas d'incendie.

M. Hector Benoit, de Détroit, accompagné de son père, de Coniston, était de passage chez Mlle Agnès Bertrand.

Les élèves de l'école Saint-Thomas ont fêté la Sainte-Catherine. Tous dégustèrent la traditionnelle tire en s'amusant et en chantant.

La boxe hier

Par la Presse associée

Nouvelle-Orléans — Ralph Dupas, 142, de la Nouvelle-Orléans, a défait aux points, dans un combat de 10 rounds, Siegfried Burrow, 144, d'Allemagne.

New-York — Italo Scortichini, 161¼, de New-York, a défait aux points, dans un combat de 10 rounds, Hardy Smallwood, 162½, de Brooklyn.

REMERCIEMENTS

LEPAGE — Madame Cécile Lepage désire remercier parents et amis qui lui ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion de la mort de M. Donat (Don) Lepage, survenue accidentellement le 19 novembre, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, télégrammes, messages de condoléances, visites ou assistance aux funérailles.

Les Guides

TOUJOURS PRETES ! A SERVIR DE NOTRE MIEUX !

Nous apprenons du bureau diocésain que Mlle Carmen Morin a obtenu sa titularisation de cheftaine adjointe à la section guide. Nos plus sincères félicitations à Carmen qui assume la responsabilité de commissaire adjointe diocésaine des guides cadettes.

Nous apprenons aussi, que Mlle Françoise Lalande a accepté la charge de commissaire diocésaine à la section Jeannette. Sincères félicitations et bonne chance!

Nous en profitons pour remercier la commissaire Charlotte Lemieux-Lacroix pour les bons services qu'elle a rendus à cette section durant les cinq dernières années. Son ardeur à la tâche et son enthousiasme furent énormément appréciés de toutes.

Attention, C.E.!! La fin de semaine du 8 et 9 décembre, vous apportera une recollection des plus profitables dirigée par l'aumônier provincial, le père Bélanger. Vos cheftaines vous communiqueront les renseignements nécessaires en temps et lieu. Mais soyez certaines de garder ces deux jours libres! On vous trouve très chanceuses d'avoir de tels privilèges!

La fin de semaine dernière, 33 cheftaines, assistantes et guides-aînées du diocèse ont profité d'une belle retraite fermée qui eut lieu à Overbrook. Nous voulons remercier le Père Philippe des bons conseils qu'il a dû transmettre à ces chefs avant de les lancer dans une nouvelle année de service. Nous félicitons aussi les chefs du diocèse qui ont généreusement répondu à cette invitation.

VIVRE

Le concours Vivre se termine le 23 novembre. La Fédération avait fixé son objectif de 9,000 calendriers pour le diocèse, lequel objectif était loin d'être atteint au dernier rapport. Nous espérons que les derniers jours du concours nous ont rapprochés de ce but.

Avis aux Cheftaines: Votre rapport doit être rendu au local Vivre pour le 24 novembre au soir le plus tard. Faites-vous un devoir d'être à temps!!

VENTE DIOCESAINE

La vente des boîtes de chocolat aura lieu, du 28 novembre au 21 décembre. Vous savez que le profit de cette vente reste au diocèse; alors si vous voulez voir s'améliorer le camp diocésain et voir se réaliser les grands rêves que formulent les guides du diocèse, il est à vous de faire de votre mieux. Encouragez vos membres à atteindre l'objectif individuel de 25 boîtes. Vous enrichirez ainsi le diocèse et votre unité profitera de la ristourne de cinq sous par boîte.

Avis aux cheftaines: Votre première commande devrait être entrée à date! Si ce n'est pas fait, hâtez-vous! Pour tout autre renseignement, relisez la circulaire qu'on vous a fait parvenir ou communiquez avec Lilianne St-Amand, à CE 5-3666.

Elu maire de Vankleek Hill

VANKLEEK HILL (DNC) — Cette année encore, il n'y aura pas d'élection municipale. M. John Fraser, maire, a donné sa démission et M. Pat Saint-Denis a offert sa candidature. Il a été élu sans opposition. Le maire suppléant est M. André Boyer.

Les conseillers sont: MM. Russell Hunter, Henri-J. Levac, John Thomas, MacDonald, Stuart Milner, Leonard Bond et Clifford J. Wharry.

Paincourt, Ont.

Visite des classes

PAINCOURT (DNC) — Les parents des élèves de l'école Sainte-Catherine ont visité les classes de 5e, 6e, 7e et 8e années. Les membres de la Commission scolaire avaient particulièrement été invités.

La visite des autres classes coïncidera avec un thé-offrande en l'honneur de l'inauguration officielle du jardin d'enfants.

Les élèves de l'école ont fêté leur patronne, le 23 novembre. Jeux et amusements ont été organisés, dans chaque classe, et les croisés ont eu l'avantage de célébrer en groupe, au sous-sol de l'église. Mme Léopold Lauzon a offert un régal de pommes de tire à tous les élèves de 1ère année.

Va-et-vient

M. et Mme Jean Pinsonneault se sont embarqués hier, pour un voyage dans la Capitale, et se rendront jusqu'à Québec en passant à Sainte-Martine, où ils visiteront leur fils, Jean-Paul, étudiant au collège d'agriculture.

L.-E. Brisson, réélu maire de Cambridge

CASSELMAN (DNC) — Les contribuables du canton de Cambridge ont réélu pour un nouveau mandat de deux ans, M. L.-E. Brisson à la mairie. Tous les autres membres du Conseil municipal ont aussi été réélus sans opposition, lors de l'assemblée de présentation.

Il s'agit de MM. Narcisse Demers et Francis Longtin, de St-Albert, Jean Fournier, de Limoges, et Adélard Millaire, de Casselman.

VOYAGEZ PAR AUTOBUS

Économie

par exemple:
d'OTTAWA à MONTREAL
seulement $3.30 aller
$5.95 aller-retour
$5.30 excursion de 5 jours aller-retour
7 départs par jour

COLONIAL COACH LINES
265, RUE ALBERT CE. 2-5343

REGRETTONS CES ENNUIS IL Y A EU INCENDIE

A NOTRE MAGASIN de la rue RIDEAU

LES REPARATIONS DE MONTRES ET TOUTES AUTRES AFFAIRES SE FERONT AU

112, RUE SPARKS
JUSQU'A NOUVEL AVIS

Notre personnel courtois et zélé de la rue Rideau compte voir là leurs amis et clients et ils se sont associés au personnel de la rue Sparks pour vous servir mieux que jamais.

JACK SNOW JEWELLERS

112, RUE SPARKS VOISIN DU THEATRE CENTRE

94, rue Rideau 143 Principale, Hull

AVIS AUX ENTREPRENEURS

Des soumissions cachetées à l'adresse du soussigné dans des enveloppes fournies à cet effet par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent et portant l'indication:

"SOUMISSION POUR DRAGAGE A SUCCION, STATION O + OO JUSQU'A L'ECLUSE NO 1, CANAL WELLAND — LA VOIE MARITIME DU ST-LAURENT"

seront reçues par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 1225, Edifice temporaire #2, rue Wellington, Ottawa, jusqu'à 12 h. 30 de l'après-midi (H.N.E.) le mardi, 18 décembre 1956.

On peut obtenir les plans, prescriptions et cahiers des charges, formules de soumission, conditions relatives à la main d'oeuvre et formules de contrat, en s'adressant au bureau de l'Ingénieur en chef, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 1011, 685, rue Cathcart, Montréal (Québec), ou au Secrétaire, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 1225, Edifice temporaire #2, rue Wellington, Ottawa, sur dépôt de la somme de cent dollars ($100.00) dont un montant de soixante-quinze dollars ($75.00) seulement sera retourné sur renvoi en bon état des documents ci-dessus énumérés, dans les trente jours de la date fixée pour l'envoi des soumissions. Si les documents ne sont pas retournés dans ladite limite de temps, le dépôt sera confisqué.

Le dépôt de soumission d'un montant représentant au moins cinq pour cent (5%) du montant total de la soumission, doit être fait conformément aux prescriptions.

Seules les soumissions conformes aux prescriptions et cahiers des charges recevront considération.

L'Administration ne s'engage aucunement à accepter la plus basse soumission ou toute autre.

Raymond-J. BERIAULT, secrétaire.
L'Administration de la voie Maritime du Saint-Laurent,
OTTAWA, le 27 novembre 1956.

Bonne fête

27 NOVEMBRE 1956

Blais, Claudette, 13 ans, Chelmsford.
Bourgeois, Maurice, 14 ans, Barrisfield.
Lafrance, Gérard, 15 ans Maxville.
Quesnel, Aurèle, 12 ans, Crysler.
Racicot, Robert, 15 ans, Templeton.
Simard, André, 12 ans, Hull.
Vian, Bollin, 13 ans, Ansonville.

28 NOVEMBRE 1956

Laliberté, Jean-Guy, 10 ans, Lefaivre.
Menard, Donat, 10 ans, Lefaivre.
Doucette, Lozia, 14 ans, Sturgeon.
Boileau, Lorraine, 9 ans, Timmins.
Chénier, André, 11 ans, Curran.
Deschênes, Lise, 12 ans, Potter.
Deschênes, Réjean, 8 ans, Potter.
Guay, Jeannine, 15 ans, Gatineau.
Lapointe, Robert, 14 ans, Thornloe.
Rocher, Bernadette, 10 ans, Crysler.
Ross, Viviane, 15 ans, Estaire.

29 NOVEMBRE 1956

Berthiaume, René, 13 ans, Ottawa.
Charbonneau, Hélène, 15 ans, Alfred.
Cousineau, Victor, 15 ans, Blue Water.
Coupal, Monique, 13 ans, Casselman.
Dagenais, Claudette, 12 ans, Ramore.
Desjardins Jean-Charles, 14 ans, Ottawa
Lacasse, Marguerite, 14 ans, Ottawa.
Laflèche, Louise, 14 ans, Hull.
Lamarche, Estelle, 15 ans, Dunvegan.
LeBlanc, Robert, 9 ans, Ottawa.
Rivard, Grégoire, 15 ans, Riverside.
Sabourin, Hubert, 14 ans, Moose Creek.
St-Denis, Patricia, 12 ans, Vankleek-Hill.
Tessier, Marguerite, 12 ans, Navan.
Toutan, Guy, 14 ans, Gatineau.

30 NOVEMBRE 1956

Bisson, André, 8 ans, Maniwaki.
Clément, Jacqueline, 12 ans, Embrun.
Drouin, Elise, 8 ans, Vankleek Hill.
Tassé, Rémi, 15 ans, Navan.
Touchette, Louise, 6 ans, Hull.
Turpin, Diane, 7 ans, Hawkesbury.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431.

Royaume des enfants

Directeur: ONCLE JEAN

La reconnaissance

On dit qu'il existe bien peu de personnes vraiment reconnaissantes et, de fait, on voit tous les jours des actes d'ingratitude qui blessent ceux qui en sont l'objet et prouvent le peu de savoir-vivre et de coeur des personnes qui les accomplissent.

Car, vous le savez, le coeur a sa politesse et c'est lui qui doit présider à la reconnaissance que nous avons pour ceux qui nous ont fait quelque bien.

Il y a des gens qui acceptent tout, services, attentions, cadeaux, sans en savoir aucun gré, sans témoigner aucun plaisir, aucune gratitude. C'est agir en personnes dépourvues de bonne éducation, car le premier mouvement, après avoir reçu quelque preuve d'affection et de dévouement, doit être de remercier avec effusion et très cordialement.

Généralement, lorsqu'on donne quelque chose, lorsqu'on rend un service, on a le vif désir de faire plaisir ou d'obliger, et sans même être bien exigeant, on pense alors avoir droit à un mot de reconnaissance, on l'attend, non pas comme un hommage, mais comme la preuve qu'on a atteint son but et qu'on a procuré une joie. Si le "merci" se fait attendre ou ne vient pas, on en est, malgré soi, tout attristé, on en conclut que la main a été malheureuse en choisissant pour don ceci plutôt que cela, et que l'aide très affectueusement donnée n'a été d'aucun secours et n'a pas pénétré jusqu'au coeur de celui qui en état l'objet. C'est une impression très triste et qu'il ne faut pas faire éprouver à ceux qui, par affection, bonté ou dévouement nous tendent une main bienveillante dans nos difficultés.

Je vous en prie, mes petits amis, si vous n'avez pas cette forme de la politesse qui se nomme la reconnaissance, acquérez-la, pendant que vous êtes jeunes et que les habitudes peuvent se prendre facilement: n'acceptez rien sans dire merci, fût-ce une épingle ou un verre d'eau.

Je vais même plus loin; si l'on vous offre quelque chose que vous n'aimez pas ou que vous trouvez laid ou inutile, ne montrez pas votre impression défavorable, mais au contraire, remerciez gentiment, avec tout votre coeur: ce n'est pas le don lui-même qu'il faut apprécier, mais l'intention du donateur.

Puisque nous avons abordé le chapitre de la reconnaissance, mes enfants, laissez-moi vous dire que vous devez, constamment, par tous les moyens possibles, la témoigner à ceux qui s'occupent de vous avec tant d'abnégation et d'amour: vos parents, vos maîtres.

Parce que, à chaque heure, ils pensent à vous, vous avez pris en quelque sorte l'habitude de leur dévouement et le laissez passer inaperçu sans en éprouver aucun sentiment de gratitude. Soyez plus reconnaissants et réfléchissez à ce que le soin et la surveillance de votre personne, votre instruction et votre éducation coûtent de peine à ceux qui en sont chargés; montrez-leur qu'ils n'ont pas affaire à des ingrats, mais que chacun de leurs bienfaits reste dans votre mémoire et qu'à votre tour vous cherchez l'occasion d'être utile et de faire plaisir. Ce n'est pas bien difficile: un mot dit à temps, une attention délicate venue au bon moment, voilà qui suffit souvent pour mettre un peu de soleil au coeur de ceux qui travaillent pour notre bonheur et notre bien.

Un grand défaut

—Mon mari est un homme bien gentil mais il a un grand défaut: il est vraiment trop obstiné.

—Comment cela?

—J'ai toutes les peines au monde à le convaincre que j'ai toujours raison.

Question de poids

A la poste, ce dialogue entre la buraliste et un paysan:

—Votre lettre est trop lourde, il faut y ajouter un timbre.

—Ben! si j'ajoute un timbre, elle sera encore plus lourde!

Une prière, s.v.p., pour l'Oncle Jean

Mes chers enfants,

L'Oncle Jean est malade. Mais, même à l'hôpital, où il doit subir une intervention chirurgicale, il pense encore à vous. Cette fois, il vous demande une petite prière pour lui-même. Est-ce trop demander? Il a tant fait pour vous!

Il ne pourra évidemment répondre tout de suite à vos lettres, mais il vous prie de continuer à lui écrire. Il promet de répondre à tous et à chacun dès son retour au bureau.

Donc, un petit mot pour lui au petit Jésus: à son grand ami, le Sacré-Coeur.

Lucien G.

Le malheureux

Un jour un jeune ouvrier se présenta à un hôpital de Madrid. Une religieuse lui ouvrit. Le jeune ouvrier demanda "Pourriez-vous faire quelque chose pour cette main"? La religieuse remarqua la plaie dans sa main droite, alors, elle le conduisit à un médecin de l'hôpital. Il examina attentivement la main du jeune ouvrier et déclara: "Il va falloir vous faire une amputation car il y a de la carie." Le jeune homme sortit en pleurant, sa main gauche qu'il tenait dans la poche de son manteau. C'était une main sèche. "Celle-là aussi va falloir vous l'amputer si nous voulons vous sauver la vie."

Alors le jeune homme raconta la raison de son malheur. "J'étais avec un groupe de communistes à brûler un collège quand j'aperçus une belle statue de saint Joseph, je pris mon épée et lui coupa les deux bras. Alors le bon Dieu me punit afin de me faire reconnaître mon erreur et d'obtenir ma conversion."

Francine Lessard,
Couvent Ste-Marie,
Vankleek-Hill, Ont.

Les païens et la religion

L'empereur **Constance Chlore** fit publier, à une certaine époque, que tous les chrétiens qui occupaient des places à son service, eussent à offrir des sacrifices à Jupiter et aux autres divinités du paganisme, s'ils voulaient rester en charge. Plusieurs obéirent à cet ordre, par lequel on avait voulu seulement les éprouver. Ils s'attirèrent le mépris du prince, qui les chassa pour toujours de sa présence.

Un de ses courtisans, ayant voulu apprendre de lui le motif d'une conduite qui paraissait aussi étrange:

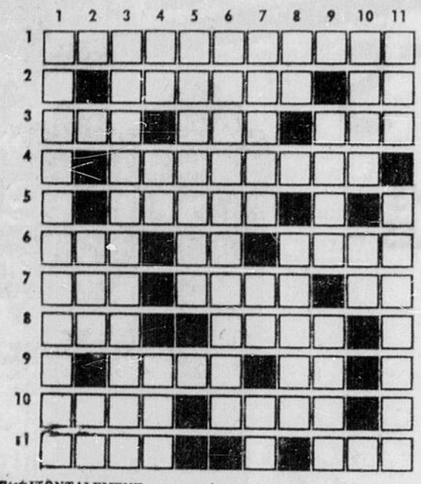
—Les hommes qui sacrifient leur religion à leur intérêt, lui répondit Constance, sont capables de manquer à tous leurs devoirs, et je ne pouvais espérer que ceux dont la disgrâce vous surprend, me fussent plus fidèles qu'ils ne l'ont été à leur Dieu.

Ce prince combla ensuite de biens et d'honneurs les chrétiens qui croyaient avoir bravé sa colère et sa vengeance, en refusant de sacrifier aux faux dieux, et il leur confia même la garde de sa personne.

Théodoric, prince arien, avait un ministre catholique qu'il aimait beaucoup, et auquel il accordait toute sa confiance. Ce ministre crut pouvoir s'assurer de plus en plus les bonnes grâces de son maître, en renonçant à sa religion. Il embrassa l'arianisme. Théodoric, l'ayant appris, lui fit trancher la tête.

—Si cet homme, dit-il, est infidèle à Dieu, me sera-t-il fidèle à moi, qui ne suis qu'un homme?

Les Mots Croisés du Droit



HORIZONTALEMENT

1 — Extrait d'une culture de tuberculose, dit aussi lymphe de Koch.
2 — Petite rue étroite — Charpente dure du corps humain.
3 — Colère — Pronom personnel — Préfixe signifiant huit.
4 — Justice, équité.
5 — Femme de l'ours.
6 — Qui cède facilement au toucher — Note de la gamme — Plante purgative.
7 — Tête d'une tige de blé — Atteint de snobisme — Inflammation des synoviales du poignet.
8 — Semblable — Obscurité.
9 — Mesure italienne — Du verbe rire.
10 — Très petite île — Peu de chose.
11 — Rivière de France — Certain.

VERTICALEMENT

1 — Partie de la science qui s'occupe de la mesure des forces de frottement.
2 — Trou dans les murs pour recevoir une poutre — Parcouru des yeux.
3 — Parler d'une manière précipitée et peu distincte.
4 — Possédé — Petit ruisseau — "Aller", en latin.
5 — Vif reproche de la conscience.
6 — Séparer par des cloisons.
7 — Inflammation de la muqueuse des gencives — En quel endroit — Pronom personnel.
8 — Article simple — En Italie, agent de la force publique.
9 — Borne, lisière — Pièces de bois pour soutenir les tonneaux.
10 — Mariage et réjouissances qui l'accompagnent — Symbole chimique du sodium.
11 — Point cardinal — Couvrir d'une teinte.

Solution du problème d'hier

M	E	L	L	I	F	I	Q	U	E	■	
A	L	I	■	■	E	C	U	■	L	E	
S	A	G	O	U	T	I	E	R	■	P	
T	■	R	I	■	E	■	S	U	I	E	
I	R	O	N	E	■	A	T	E	L	E	
G	U	I	T	E	R	N	E	■	L	■	
A	■	N	■	T	E	■	U	R	U	S	
D	R	E	L	I	N	■	R	O	S	E	
O	U	■	■	O	I	L	■	U	T	■	
U	S	E	■	N	E	■	P	E	R	E	
R	E	N	E	■	R	A	I	R	E	■	

Coussinet Prodige qui tient le Dentier fermement en place

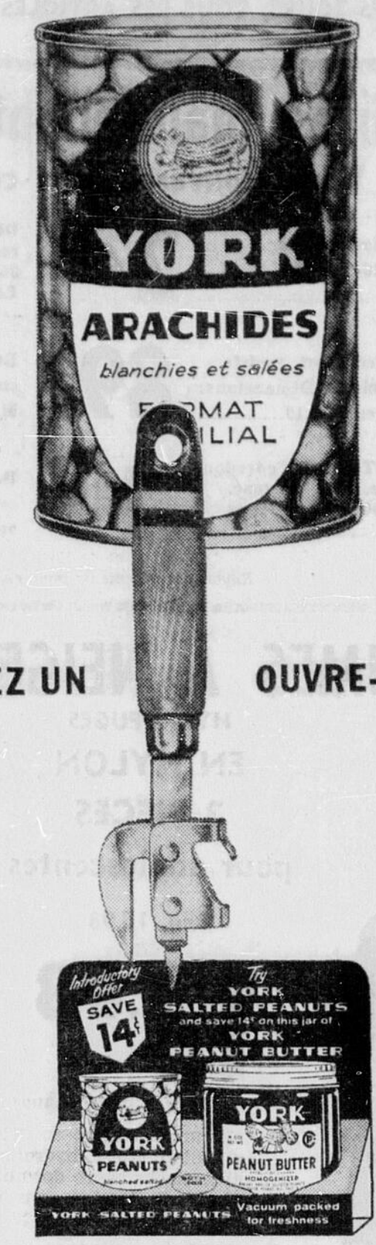
Soulage les Gencives Douloureuses

Les Coussinets marque Snug® pour Dentiers sont un triomphe scientifique. Une doublure sensationnelle en plastique, qui vous débarrasse des irritations causées par un dentier mal ajusté ou lâche. Snug atténue les douleurs et irritations gingivales dues à un dentier lâche. S'applique en quelques minutes, tient fermement en place le dentier le plus branlant—donne un confort parfait. Mangez de tout—parlez, riez—le dentier "reste en place". Inoffensif pour les gencives ou le dentier.

La doublure Snug peut durer de 2 à 6 mois. Reste douce et flexible—ne durcit ni n'abîme le dentier. Se détache entièrement quand elle a besoin d'être remplacée. Pas d'adhésif à mettre tous les jours. Procurez-vous des Coussinets marque Snug pour Dentiers aujourd'hui! 2 doublures pour dentiers supérieur ou inférieur, $1.50. Argent remboursé si vous n'êtes pas satisfait. Toutes pharmacies.

G. T. FULFORD Co., Ltd., Brockville, Ont.

Vous voulez déguster de savoureuses arachides?



ASSUREZ-VOUS D'ABORD QUE VOUS AVEZ UN OUVRE-BOÎTE

Et il est facile de comprendre pourquoi: c'est que nous avons mis pour vous dans des boîtes métalliques, au moyen du procédé dit "à vide" les meilleures arachides qui soient. Ainsi, si vous avez un ouvre-boîte, vous pouvez déguster de délicieuses arachides qui ne vous coûtent pas cher.

N'oubliez pas non plus qu'à cause de leur prix modique, vous pouvez manger des arachides aussi souvent que vous le voulez: en regardant la télévision, quand vous recevez des amis, ou pour les enfants quand ils reviennent de l'école.

Vous pouvez donc acheter des boîtes en fer-blanc de 6 et 12 onces, d'un format pratique, qui contiennent des arachides York, fraîches et délicieuses. Et si vous n'avez pas d'ouvre-boîte, vous pouvez toujours, pour quelques sous de plus, acheter des arachides salées York dans des boîtes pourvues d'une clé.

Ne trouvez-vous pas qu'un ouvre-boîte vous permettra alors de savourer des arachides d'une fraîcheur absolue, pour quelques sous seulement? Vous pouvez en acheter à votre magasin dès maintenant!

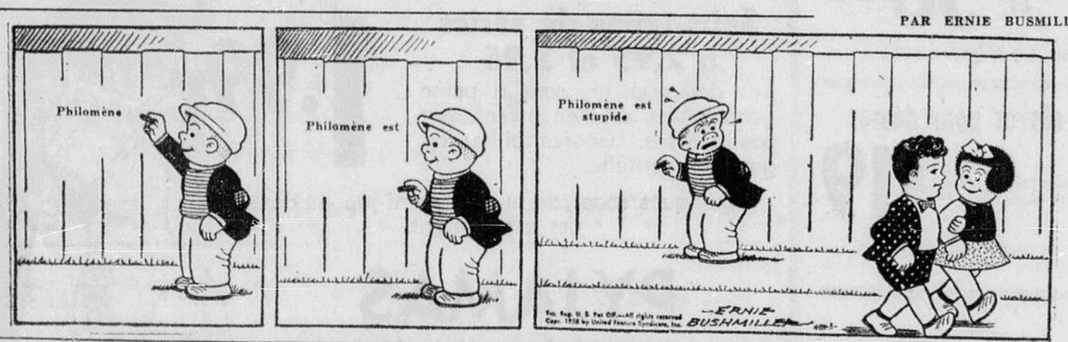
OFFRE D'INTRODUCTION

Voici une offre spéciale bonne pour un temps limité seulement, pour vous faire connaître les arachides York. Lorsque vous achèterez une boîte des nouvelles et délicieuses arachides salées York, vous recevrez aussi un pot du beurre d'arachides réputé York sur lequel vous économiserez 14 cents.

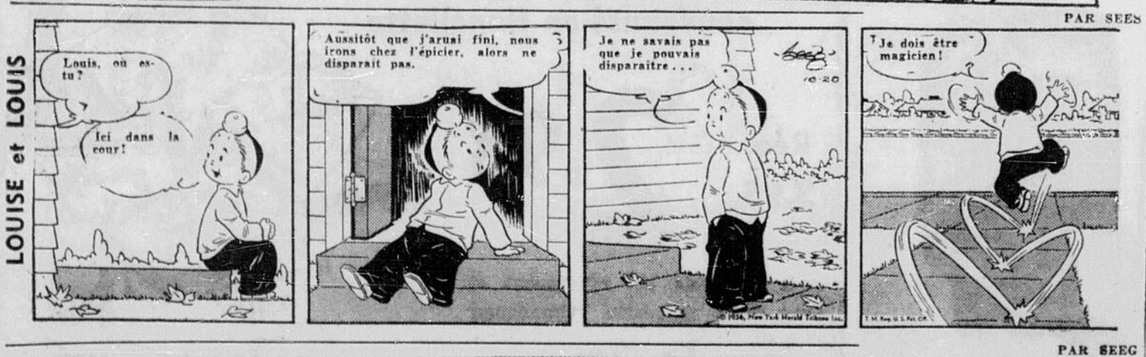
Les arachides York et le beurre d'arachides York sont deux délicieux produits de C-P.

LES ARACHIDES YORK ET LE BEURRE D'ARACHIDES YORK SONT *deux délicieux produits de* C-P

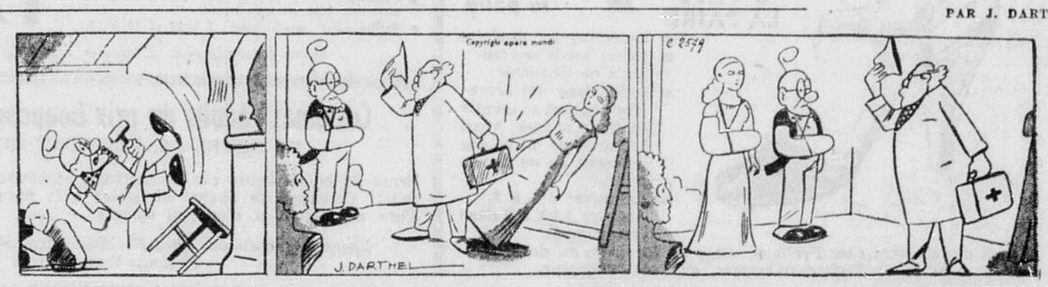
PHILOMENE — PAR ERNIE BUSMILLER



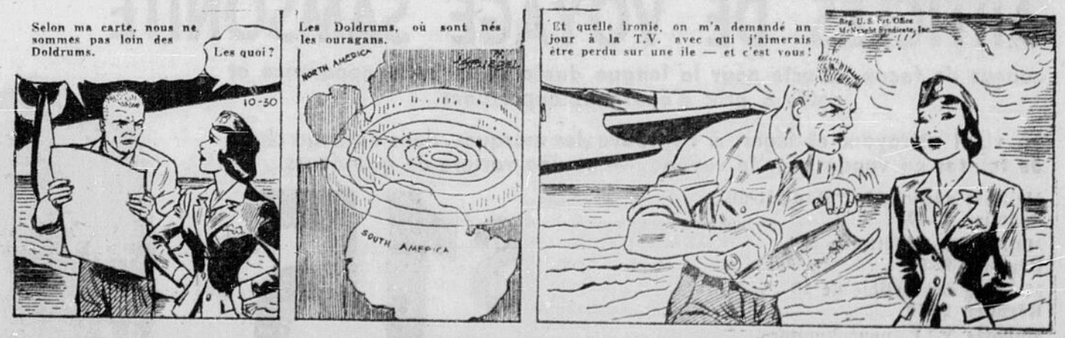
LOUISE et LOUIS — PAR SEEG



NIMBUS — PAR J. DARTHEL

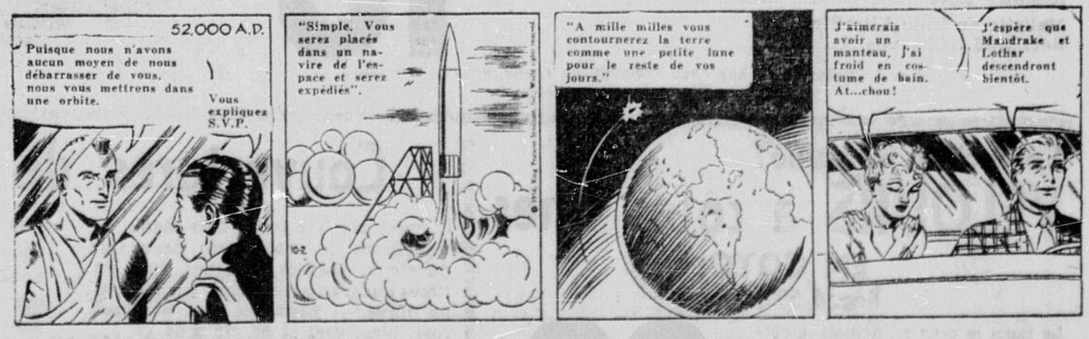


MARISE DUCLAUS — PAR McEVOY ET STRIEBEL



LE SURHOMME — PAR LEE FALK ET RAY MOIRE

MANDRAKE — PAR FRAN STRIEBEL



LE FANTOME — PAR LEE FALK ET RAY MOIRE

LE CHEVALIER — PAR FRAN STRIEBEL

A.J. FREIMAN LIMITED

EN VILLE — WESTGATE

TOUS LES JOURS, TOUS LES ARTICLES ANNONCES AUX DEUX MAGASINS
(A MOINS D'AVIS CONTRAIRE)

Visitez la villa-merveille, à la cité des jouets, quartième étage en ville — Entrée libre

HEURES DU PERE NOEL
en ville et au Westgate
10 h. a.m. à midi — 2 h. à 4 h. 30 p.m.

Refaites maintenant votre layette à de grandes épargnes

Vous trouverez tout ce qu'il faut pour bébé dans notre vaste assortiment!

BABY COT, flanellette, dans enveloppe cello. 26 x 26". La douzaine **2.49**

COUVERTURES d'édredon, motifs pouponnière rose, bleu. Dimensions: 30 x 36". Sous-types de 1.19 ..... **89c**

DOUCES COUVERTURES d'édredon, motifs pouponnière, bleu ou rose. Dimensions: 36 x 40". Sous-types de 1.69 ..... **1.19**

DRAPS de flanellette, bordures roses ou bleues. Dimensions: 36 x 54". Sous-types de 2.89 la paire. La paire **2.09**

ROBES de nuit pour bébés, smocking à la main, en blanc, rose, bleu, maïs. Rég. 1.29 ..... **98c**

BARBOTTEUSES en tricot de coton 6 à 18 mois. Choix de jaune ou bleu. Culottes doublées de plastic. **89c**

BARBOTTEUSES de broadcloth avec une ou deux culottes. Motifs pouponnière sur devant froncé. Choix de jaune ou bleu. Ages: 6 mois à 1 ans. Rég. 1.98 à 2.98, chacune **99c**

ROBES de nylon brodé pour bébés, aussi jupon. Rose, blanc. Rég. 2.98 ..... **1.89**

COSTUMES de promenade garnis de fourrure avec capuchon à même. Choix de rouge, rose, bleu ou maïs. Rég. 5.98 et 6.98 ..... **4.99**

CAMISOLES de bébés Moodies, grandeurs 1 et 2 seulement. Rég. 98c **59c**

m—CAMISOLES pour bébés .....

Rayon des vêtements pour enfants chez Freiman, troisième étage, en ville; Freiman-Westgate, au tez-de-chaussée.

EPARGNEZ 3.46

POUPÉES!

CORPS DE LATEX! TETE DE VINYL!

Rég. 8.95

5.49

- Yeux mobiles
- Cheveux de saran enracinés
- Robe d'organdi avec bonnet assorti
- Approx. 25" de hauteur

Rayon des jouets chez Freiman, 4e étage, en ville; Freiman-Westgate, sous-sol.

COSTUMES À NEIGE

HYDROFUGES
EN NYLON
3 PIECES
pour adolescentes

Rég. 16.98

13.98

Légers mais chauds

Costumes à neige en nylon et coton croisé hydrofuge, avec slacks genre downhill. Choix de marine, gris ou brun. Grandeurs 8 à 12.

Vêtements pour enfants chez Freiman, 3e étage, en ville; Freiman-Westgate, au rez-de-chaussée.

Cardigans

de laine botany de qualité

Rég. 8.95

5.99

Cardigans entièrement diminués en pure laine botany du genre classique avec manches longues. Couleurs inaltérables et ne rétrécissant pas, boutonnant en avant. — Teintes: noir, gris, marine, corail, brique, vert épinette. Grandeurs: 34 à 40.

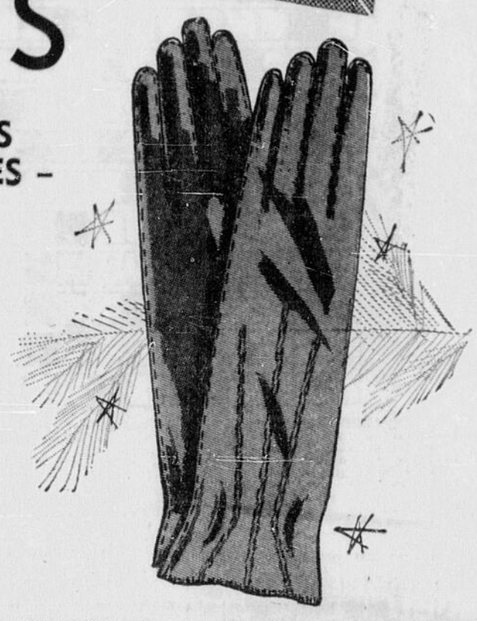
Rayon des vêtements sport chez Freiman, deuxième étage, en ville; Freiman-Westgate, au rez-de-chaussée.

GANTS

A TRES BAS PRIX

ECHANTILLONS DE CUIR DOUBLES –

5.44



- Gants de cuir tout doublés de laine
- Plusieurs modèles au choix
- Teintes: noir, brun, tan, rouge, gris, vert. Pointures: 6½ à 7½.

Rayon des gants chez Freiman, au rez-de-chausée, en ville et au Westgate.

Solde en temps opportun!

SOULIERS DE SOIRÉES

POUR DAMES

Soyez élégante tout en épargnant! Rég. 9.95 à 11.95 LA PAIRE **7.99** la paire

- Escarpins ou sandales
- Talons hauts amenuisants ou dissimulés
- Satin blanc uni prévalant pouvant se teindre en toute nuance. Aussi brocards, de même que chevreau or ou argenté.
- Pointures: 4½ à 9, largeurs AAA à B dans l'assortiment.

Rayon des souliers chez Freiman, étage de la mode, au deuxième, en ville; Freiman-Westgate, au rez-de-chaussée.

25% à 33⅓% de rabais! Rég. 29.50 à 55.00

ROBES du SALON FRANÇAIS

Une merveilleuse occasion! Soyez à la grande mode avec ces robes du salon français, grandement réduites!

- Robes pour l'automne et l'hiver en plusieurs nouveaux modèles.
- Tissus: mélanges de rayonne, faille, cristallette, arnel, mélanges nouveauté.
- Couleurs: noir, brun, gris, rouge, nuances pastelles, bleu ou tons tweed.
- Tailles dans l'assortiment: 9 à 17 et 10 à 18.

19.97 à 36.67

Salon français chez Freiman, étage de la mode, au deuxième, en ville.

Costumes réduits de prix beaucoup plus élevés pour dames
DE NOTRE ASSORTIMENT REGULIER

Venez de bonne heure car ils partiront rapidement à cet incroyable bas prix! Costumes de qualité en styles à la page et couleurs nouvelles, d'une conception et d'un fini experts. **$19**

Rayon des costumes chez Freiman, étage de la mode, au deuxième, en ville; Freiman-Westgate, au rez-de-chaussée

JUPONS DE CRÊPE

DE COUPE ATTRAYANTE
par un fabricant réputé

Sous-types de séries à 2.95 et 3.95

Les défectuosités sont à peine perceptibles et n'en affecteront pas la durée. Genres tailleur ou garni de dentelle. **1.99**

Quelques robes de nuit et demi-jupons dans cet assortiment.

PYJAMAS

nouveauté en flanellette

Rég. 3.95 **2.98**

Belle coupe, de bel ajustement et avec collet mandarin. Grandeurs: 32 à 40.

Rayon de la lingerie chez Freiman, 2e étage en ville; Freiman-Westgate, rez-de-chaussée

ARTICLES DE VOYAGE SAMSONITE

conçus de façon robuste pour la longue durée et la belle apparence et cotés à prix d'épargnes opportunes.

En vinyl attrayant et léger, à l'épreuve des marques, dans un beau choix de teintes en vogue pour le voyage — et une variété de grandeurs.

Mallette garde-robe "Hang-it-all". Régulier 33.00 .....
Mallette de toilette de 15". Régulier 22.50 .....
Mallette convertible de 18". Régulier 29.50 .....
Mallette V.I.P. pour hommes. Régulier 25.00 .....
Mallette de train Ultralite. Rég. 28.95. Chacune .....

$15

Rayon des articles de voyage chez Freiman, au rez-de-chaussée, en ville; Freiman-Westgate, au sous-sol.

Splendide aubaine!

VELOURS à côtes fines

EN COTON

Rég. 1.59 la verge

Le tissu le plus en demande cette saison, au moment où vous en avez le plus besoin! Pour vêtements personnels ou pour la couture familiale! — Choix de crevette, avocat, vert, bleu ou gris. Tous 36" de largeur. **99c**

Rayon des tissus chez Freiman, troisième étage, en ville; Freiman-Westgate, au sous-sol.

Couvertures de flanellette

Couvertures arctiques Tex-Made en flanellette de coton d'un beau fini duveteux. Légers manques dans les tissés qui n'en affecteront pas la bonne durée. — Blanches avec bordures rose, bleu, vert et or. 70 x 84.

Sous-types de 5.95 la paire LA PAIRE **3.99**

Couverture de flanellette de qualité épaisse Kingcot et d'un beau fini doux et duveteux. Légers manques qui n'en affecteront pas la durée. — Avec bordure rose ou bleue. 60" x 90".

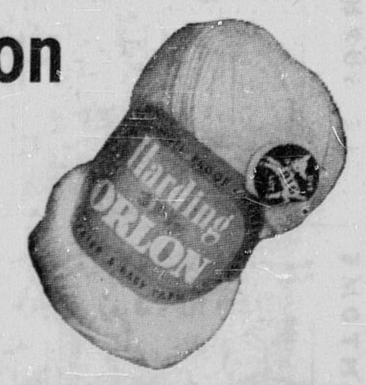
Sous-types de 6.50 la paire LA PAIRE **4.99**

Rayon de la toile et de la literie chez Freiman, troisième étage, en ville; Freiman-Westgate, au sous-sol.

Laine 100% orlon

Rég. 50c

Laine de qualité parfaite, 100% orlon montrant un noeuf à l'extérieur. Se lave parfaitement. — Teintes: blanc, rose, bleu, jaune et rouge. **39c**



Rayon de la laine chez Freiman, au rez-de-chaussée, en ville et au Westgate.

EN VILLE — TEL. CE. 2-6464
HEURES D'AFFAIRES:
9 h. 30 a.m. à 6 h. p.m., tous les jours.

WESTGATE — TEL. PA. 8-1821
• Complètement climatisé • Stationnement gratuit, 1,200 autos
HEURES D'AFFAIRES: 1 h. p.m. à 6 h. p.m., le lundi.
9 h. 30 a.m. à 6 h. p.m., du mardi au samedi.

Maintenant 2 terrains de stationnement vous offrent les plus grandes facilités de stationnement en ville
Stationnement gratuit: **UNE HEURE POUR TOUT ACHAT**